

A black and white photograph of a traditional Palau thatched-roof structure, possibly a ceremonial house or a traditional dwelling. The structure is tall and triangular in shape, with a steeply pitched roof. The front facade is intricately carved with various motifs, including a central figure with arms raised, several rows of fish, and other geometric patterns. The structure is set against a light sky, and the foreground shows a rocky or uneven ground with some sparse vegetation.

# *Rechuodel*

Volume 1

by The Palau Society of Historians

Division of Cultural Affairs

# ***RECHUODEL***

**Volume 1**

**by  
The Palau Society of Historians**

**Division of Cultural Affairs  
Ministry of Community and Cultural Affairs  
Koror, Republic of Palau**

**1995**

***Oral History Research Series 1***

## *Anthropology Research Series*

### Volume

- 1 *Rechuodel: Traditional Culture and Lifeways Long Ago in Palau* by the Palau Society of Historians, English Translation by DeVeme Reed Smith. [English, 1996] xii+101 pp.; 29 figs., index
- 2 *Archaeology and Historic Preservation in Palau: The Micronesian Resources Study* by David Snyder and Brian M. Butler, [English, 1996]

The Anthropology Research Series is an occasional publication series devoted to disseminating information about Palauan culture and history. Submissions are welcome.

Series Editors: William H. Adams and Florencio Gibbons

## *Oral History Research Series*

### Volume

- 1 *Rechuodel 1* by the Palau Society of Historians. [Palauan, 1995]. x+87 pp., 29 figs; index
- 2 *Rechuodel 2* by the Palau Society of Historians. [Palauan, 1996]. xii+74 pp., index

The Oral History Research Series is an occasional publication series devoted to disseminating information about Palauan culture and history in the Palauan language. Submissions are welcome.

Series Editors: Florencio Gibbons and William H. Adams

## *Traditional and Customary Practices Series*

### Volume

- 1 *Ulekerreuil a Kldiull Ma Cheroll.* by the Palau Society of Historians [Palauan, 1995] vi+19 pp.; 2 figs.; index
- 2 *Ulekerreuil a Kodall Ma Kemeldiil.* by the Palau Society of Historians [Palauan, 1995] vi+28 pp.; 4 figs; index

The Traditional and Customary Practices Series provides details about Palauan culture in the Palauan language. The first two volumes are abstracted from Rechuodel with additional information provided.

Series Editors: Florencio Gibbons and William H. Adams

Division of Cultural Affairs, P.O. Box 100, Republic of Palau, Koror 96940

© 1995 by the Division of Cultural Affairs

All rights reserved. Published 1995

Palau Society of Historians [English translation by DeVerne Reed Smith  
*Rechuodel: Traditional Culture and Lifeways Long Ago in Palau. Anthropology  
Research Series 1.*

Includes index.

1. Palau—Traditional Culture. 2. Palau—History. 3. Anthropology—  
Micronesia—Palau

## *Cheldellel a Rechedal a Ibetel a Cherechar*

<i>Dui</i>	<i>Ngaki</i>	<i>Beluu</i>
1. Ngiraklang	Ngiraibuuch Malsol	Ngeremlengui
2. Ruluked	Johanes Ngirakesau	Melekeok
3. Dirraii	Yosko O. Ngiratumerang	Aimeliik
4. Rubasech	Fritz Ngirusong	Koror
5. Tulei	Baumert Babul	Ngaraard
6. Obechadeltebechel	Ngiratereked Rdechor	Ngerchelongs
7. Ngiraibai	Tulop Etumeleu	Ngiwal
8. Ucheldikes	Ngimgeterang Iechad	Ngatpang
9. Dirramasubed	Dirramei Kumangai	Ngardmau
10. Obakermechuu	Paulus O. Sked	Ngchesar
11. Ilabsis	Edeluchel Eungel	Airai
12. Madercholeb	Retechang Meduu	Peleliu
13. Buikredechor	Chiokai Kloulubak	Kayangel
14. Dib	Augustine Smau	Angaur

### *Disclaimer Statement*

This publication was put together by the Society of Historians, Palau Division of Cultural Affairs Office and the Palau Historic Preservation Program in partnership with the National Park Service, Department of the Interior, United States of America. However, the contents and information contained herein does not necessarily reflect the views or policies of the Department of the Interior.

### *Nondiscrimination Statement*

The Palau Division of Cultural Affairs and Palau Historic Preservation Program receives US. Federal financial assistance for recordation of Oral Histories and Traditions, identification and protection of cultural and traditional historic sites and properties. The US. Department of the Interior strictly prohibits unlawful discrimination on the basis of race, color, national origin, age, or handicap. Any person who believes he or she has been discriminated against in any program, activity or facility operated by a recipient of Federal assistance should write to: Director, Equal Opportunity Program, US. Department of the Interior, National Park Service, P.O. Box 37127, Washington D.C. 20013-7127.

## ***Omesodel Tia el Babier***

A ika el ngar tia el cherrengelel tia el babier a omesodel a uldelid el llach ma blekeradel e ra Belau ra rechuodel. Nga er ngii a tekoi e ra Dui ma Klobak ma Keluláu ma Llach ma kuk bebil e ra tekoi er Belau el uldimukl ra Chebechiil ma Cheroll ma Kodall. Ma dirrek el ulekerreu ra delengchokl ma klechad ra Belau e ra irechar. A ika milngai el okiu a program ra Division ra Cultural Affairs (Ibetel a Cherechar) el nga ra eungel a Ministry e ra Community ma Cultural Affairs e ra Republic er Belau, el obengkel a ngesou e ra udoud ra National Park Service, Department ra Interior.

Ma uleked er tia el program a Ngirkungiil Moses Mekoll el Staff Historian el ngar eungel a Chief ra Division ra Cultural Affairs el Moses N. Sam.

Ng mla er ngii a teruich ma teuang el ngellitel el Historians el mlengilt ra bek el states e ra chelsel Belau, el dimlak el uldimukl e ra states ra Tobi ma Sponsorol. Ng mla er ngii a ungil el uchul ea Historians ra Tobi ma Sponsorol states a mlo diak el sebechir el mei er tia el ongdibel. Tia el ongdibel a dirrek el mle uluil, e ulekereker ra bebil ra mechuodel el medengei a cheldecheduch er Belau el chad ra beluu, e merritel a dertang ma dertang el tekoi el ikei el mlo sebechel el mo ra cherrengelel tia el babier.

A re Historians a milngetiit, e mengudel a dertang ma dertang er ngii me ng mlo sebechel el meketmokl. Me tiang a kot el cheldellel tia el babier el mlekemokl el oeak a Ibetel a Cherechar ra lluch ma tang el kebesengil a Ongetiu el buil, ra rak ra ta el telael ma chetiu el dart ma okai ma euang.

A omelecheselel tia el babier a oltirakl e ra teletael e ra rechuodel el omelecheselel a tekoi e ra Belau.

Tiang el kot el ulemechall e ra Rechuodel a mlechuiu el mo ra kleuid el beluu e ra Belau, ea ika el beluu a kmal mle mui el oumerang e kongei a ikei el rokui el tekoi el mla meluches e meteketek ra chelsel tia el babier el kmo ng merang el oltirakl a teletael ma Klebelau ra rechuodel el mei.

Sei el kot el ulemechall er tia el babier a milluches e ra rak ra 1984. Tiang el beches el babier a ngar ngii a dertelkib el tekoi el mlengodech er ngii el di omelecheselel a tekoi er Belau e ng di a belkul a tekoi ma beldeklel a tekoi a di mlak el mengodech.

## ***Omelath el Mo Ra Milleketek er Tial Book***

A mlengederoder e mesmechokl a tekoi er Belau er tia el babie a: Staff Historian ra Cultural Affairs el Ngirkungiil Moses Mekoll ma Preservation Cataloguer el Jeffry Melimarang Olgeriil.

Ma klou el omereng el saul el mo ra Clerk Typist el Regina Ikeya ma Records el: Umai Basilius ma Darlene A. N. Sam ma Clever Filibert ma Felista Markub, el uldimukl ra Joselita Imetuker el ngii a mle chad ra omeliaches (illustrator) er tia el babier.

Ma dirrek el omereng el saul a mo ra Mahelany Dilmers Oseked el ngii a ullengeseu ra Staff Historian ma Preservation Cataloguer el mo ra ullebongel el omengiuel ma semcheklel ma ulekerreuil tia el babier.

Ma dirrek el omereng el saul el mo ra ngii di le chad ma lechub e te chelechad el mo oidii tia el babier el mo tekoi ra Merikel.

Tiang el ongerung el omelecheselel tia el babier a liluut el mekedmokl e mesmechokl el ulekiu a ngesou ra re beches el chad el mle oureor er tiang el obis ra Division ra Cultural Affairs. Ma milsmechokl ra teletelel a omengederdelel a babier a Dr. William H. Adams el ngii a mle Consulting Archæologist e meduch ra urrerel a mesil el computer, ma Vicky Kanai el ngii a beches el Chief ra Division ra Cultural Affairs ma Florencio C. Gibbons el beches el Staff Historian er tia el obis.

# Olechotel

<b>Cheldellel a Rechedal a Ibetel a Cherechar .....</b>	<b>iii</b>
<b>Disclaimer Statement.....</b>	<b>iii</b>
<b>Nondiscrimination Statement .....</b>	<b>iii</b>
<b>Omesodel Tia el Babier.....</b>	<b>iv</b>
<b>Omelatk el Mo Ra Milleketek er Tial Book.....</b>	<b>iv</b>
<b>Olechotel .....</b>	<b>v</b>
<b>List of Figures.....</b>	<b>ix</b>
<b>1 Dui Ma Klobak—Redil/Sechal .....</b>	<b>1</b>
Ometkel a Chad el Mo Tuchelii a Dui.....	1
Ochell, Ulechell, Rrodel, Ultechakl, Terruaol, Ourrot Ma Okdemáol.....	1
Chad el Metutk el Mo Tuchelii a Dui .....	2
Kengei Ma Otereklel a Chad el Mo Rubak.....	2
Ulkerreuil a Miltutk el Mo Rubak Meng Mora Bai.....	2
<i>Kebekuul</i> .....	2
<i>Teleuechel Dui</i> .....	3
<i>Rubak el Dil</i> .....	3
<i>Klisichel a Klobak</i> .....	3
Bitang Ma Bitá el Taoch .....	3
Omeludel a Bai Ma Klobak .....	4
Omesodel a Omeludel a Bai.....	4
Bai e ra Rubak Kebekuul Ma Teleuechel Dui Ma Kingellir e ra Bai .....	4
Omesodel Omengelel a Deliuakes el Babii .....	4
A Klisichel a Dui Ma Deruchellel ra Blai Ma Buai.....	7
A Telechull ra Kebekuul Al Ngargii a Telmellel e ra Klobak Ma Buai.....	7
<i>A Teleuechel Dui el Ngargii a Telemellel ra Klobak</i> .....	7
<i>A Teleuechel Dui el Ngargii a Telemellel ra Bua</i> .....	7
<i>A Telechull ra Kebekuul el Ngargii a Telemellel ra Blai/Kebliil</i> .....	7
<i>A Teleuechel Dui el Ngargii a Telemellel ra Blai/Kebliil</i> .....	8
<i>A Rubak el Dil al Telmall a Tekoi e ra Delongelir Ma Lechub eng Tekoi e ra Buai</i> .....	8
Tekaulobak.....	8
<b>2 Keluláu .....</b>	<b>9</b>
Kelulul a Omerredel.....	9
<b>3 Omesodel a Amt e ra Belau e ra Rechuodel Mei.....</b>	<b>11</b>
Amt .....	11
Melib a Llach .....	11
Omiich a Llach.....	11
<i>Meklungel a Blals el lo Oltobed Obekul Ordomet</i> .....	11
Rechedal Ongdibel, Amt Ma Omiich a Llach .....	12

<b>4 Delongelel A Beluu Ma Beluu .....</b>	<b>13</b>
Cheledaol el Deleuill.....	13
Kuoll el Deleuill.....	13
Dengmesioll el Deleuill .....	13
Milloched el Deleuill e ra Beluu ma Beluu, Chorellet a Deleuill e ra Beluu ma Beluu .....	13
Osumeck Beluu, Binger, Orretel a Kebeas, Ome-kul Ma Tiakl.....	14
<b>5 Uldelid El Llach Ra Rechuodel.....</b>	<b>15</b>
Llach ra Kengaol.....	15
<i>Koad el Chad, Oterebek, Mlochelochel, Omerberek Ma Omelngok.....</i>	15
<i>Omeleseb, Omengelebed Ma Rechorech.....</i>	15
Uldelid el Llach ra Chebechiil.....	16
<i>Okul a Chebechiil.....</i>	16
<i>Dertel a Chebechiil .....</i>	17
<i>Llaokreng/Taut.....</i>	17
<i>Toubed ra Rebai, Omesungir a re Ngalek.....</i>	18
<i>Tngakireng.....</i>	18
<i>Chorellet a Ulaol.....</i>	18
Llach el Kirel a Klechad ra Beluu.....	18
<i>Omesodel a Kmal Chad e ra Belau (el Oeak a Delengchokl).....</i>	18
<i>Chad el Mlei ra Beluu el Mlara Tang ra Beluu el Mei .....</i>	19
<i>Chad el Diak a Rolel Mera Beluu, Engdi Mle Soal Mo Chad ra Beluu .....</i>	19
<i>Chad el Mlei e ra Beluu el Oeak a Rolel a Redil/Sechal el Mle Bechiil.....</i>	19
<i>A Chad el Omdedelid a Rael e ra Kebliil a Mera Beluu.....</i>	19
<i>Oterkekel a Chad el Mo Chad e ra Beluu .....</i>	19
Llach el Kirel a Otebedel a Chad ra Beluu Ma Osisebel ra Beluu.....	19
<i>Otebedel a Chad el Mo Diak el Chad ra Beluu .....</i>	19
<i>Osisebel a Chad e ra Beluu.....</i>	19
<b>6 Kebliil Ma Telungalek—Ongalek .....</b>	<b>21</b>
Kebliil a Mukdubech ra Cheldellet a Telungalek Ma Ongalek .....	21
Kebliil, Klebliil Ma Kaukebliil.....	21
Kebliil, Telungalek Ma Ongalek .....	21
Deruchellet Ma Ngerchelel a Kebekuul Ma Teleuechel Dui .....	21
Ngerchelel a Rubak el Dil.....	22
Kloklet a Kebliil.....	23
<b>7 Cheroll.....</b>	<b>25</b>
Kidiull (Buuldiil ma Delsongel Beluu).....	25
Cheroll .....	25
Bechiil e Mlechell ra Ketengel (Omesurech, Kebesengil, Omengat).....	25
Ketengel Sechal/Redil (Ngalek) .....	27
Mesobil el Dil e Mlechell ra Ketengel.....	27
Rektel a Mlechell e le ng Uleiit a Delsechel.....	27
<b>8 Klengelakel El Oeak A Klisichir Ra Blai.....</b>	<b>29</b>
Ochell (Sechal/Redil).....	29
Ulechell (Sechal/Redil).....	29
Ngelekel Ochell e Mirrodel (Sechal/Redil).....	29
Ngelekel a Ulechell e Mirrodel/Mlodars a Keai .....	29
Mle Cheltekil er Ngii el Me Bechiil a Delal Ma Lechub Eng Demal.....	29
Rrodel el Mekau a Chedil Ma Lechub EngEdam.....	29
Ngelekel a Ultechakl.....	29
Terruaol Ma Lechub Eng Ngelekel a Terruaol.....	29
Omengas.....	29
Ngalekulaol Ma Ildeuekl el Ngalek.....	29

<b>9 Kodall Ma Kemeldiil.....</b>	<b>31</b>
Mesobil Mechas el Meluchel ra Dui.....	31
Bechiil el Mechas el Meluchel ra Dui .....	31
Oungalek el Dil (Mesobil) .....	31
Mesobil el Rubak el Meluchel ra Dui.....	31
Bechiil el Rubak el Meluchel ra Dui.....	31
Oungalek e Meluchel ra Dui el Rubak (Mesobil).....	31
Ochell, Ulechell, Rrodel (Sechal/Redil) .....	31
Ulekerreuil a Kemeldiil Ma Ngerachel.....	32
Ngeiul a Dui, Diaches, Chellubes Ma Teliakl.....	33
Omengaiung, Sis, Omengades, Debes Ma Otuu Bladek .....	35
<b>10 Cheldechoduch Ra Kodall.....</b>	<b>37</b>
Mlad el Diak el oungalek el Redil/Sechal (Ochell/Ulechell).....	37
Mlad e Oungalek el Redil/Sechal (Ochell/Ulechell).....	37
<i>Ulechell el Redil el Mlad e Oungalek.....</i>	37
<i>Ulechell el Sechal el Mlad e Oungalek.....</i>	37
Merrodel Ngalek a Ble el Bechiil e Lemad .....	37
Mlad e Oungalek ra Rrodel el Redil/Sechal.....	37
Mlad a Oungalek ra re Kakerous a Rolir el Rrodel Ma Kakerous el Diil a Lemla Rengii (Redil/Sechal).....	37
Chutem, Mesei, Klalou, Blai, Udoud, Ududir a re Ngalek Ma Belsel a Medei .....	38
<i>Belsel a Medei.....</i>	38
A Mludoud a Muklalou el Ngalek (Deruchuall).....	38
<b>11 Omengerker Ma Kerruul.....</b>	<b>39</b>
Omengerker .....	39
<i>Udoud .....</i>	39
<i>Kall.....</i>	39
<i>Omengerker.....</i>	39
<i>Kerrekergel a Buai.....</i>	39
<i>Ngerachel el Kirel ra Chebechiil Ma Klengelakel.....</i>	39
Omerael ra Daob Ma Uchul a Eolt.....	40
<i>Omerael ra Daob.....</i>	40
<i>Uchul a Eolt.....</i>	40
Tekoi ra Desachel.....	40
<b>12 Ukeruul.....</b>	<b>43</b>
Kar.....	43
Omesumech .....	43
<i>Ongas (Rsachel).....</i>	43
<i>Rumkar el Chad.....</i>	43
Rumkar Mar Mesumech .....	44
<i>Rumkar.....</i>	44
<i>Mesumech.....</i>	44
Koad Ma Udach .....	44
Olubet Rucheil Muriul .....	45
<b>13 Klechelid.....</b>	<b>47</b>
Chelid Beluu .....	47
Chelid e ra Oblil .....	47
Olengesekill el Chelid.....	47
Uldekial a Klechelid.....	47



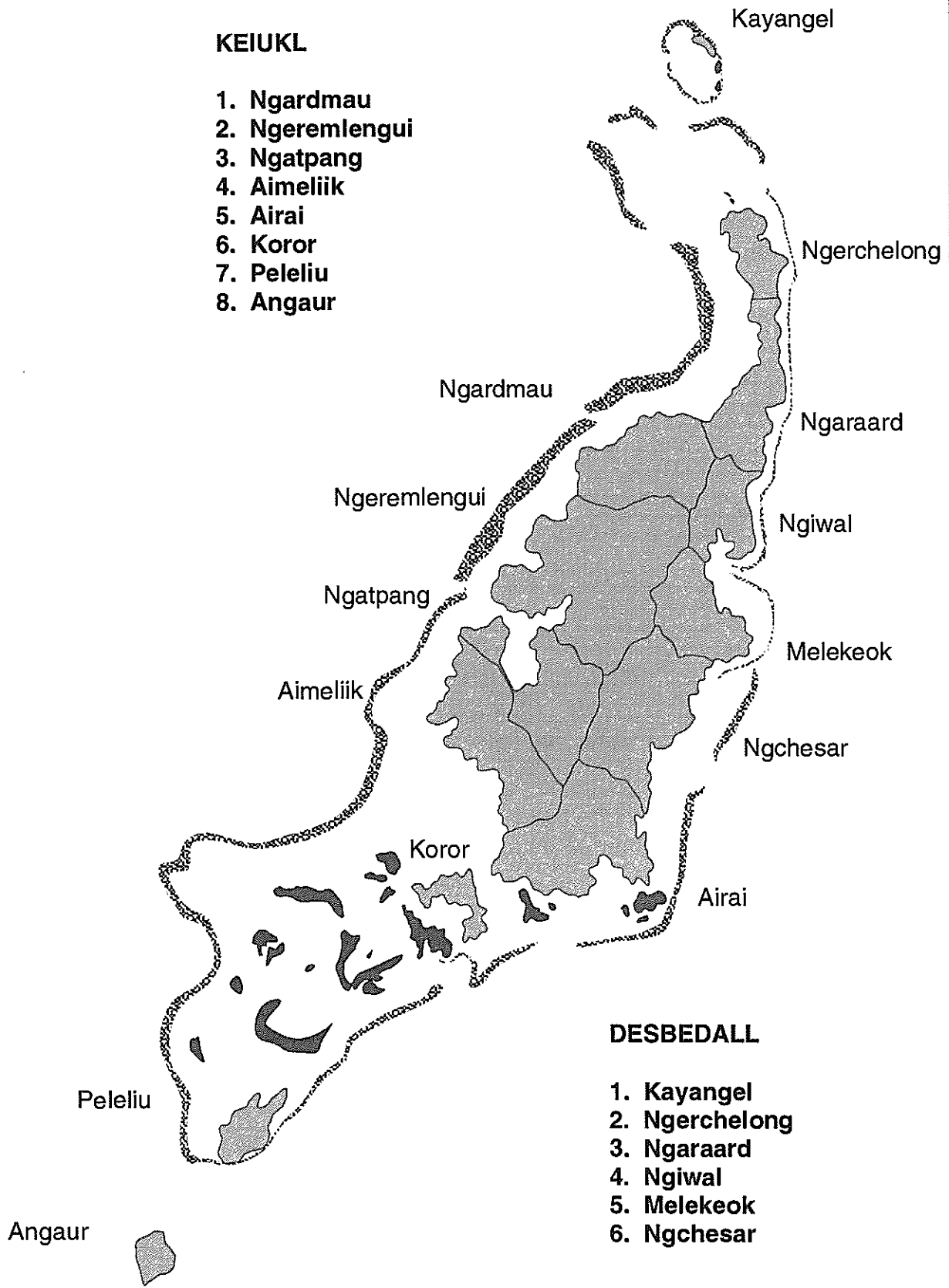
<b>14 Ongelaod .....</b>	<b>49</b>
Klekool.....	49
Ngloik .....	49
<i>Ruk (Nglikir e ra Sechal)</i> .....	49
<i>Ngloik (Nglikir a Redil)</i> .....	49
Chelitakl.....	50
Delang.....	51
Llall .....	51
Boid .....	51
Cheldecheduch el chelid .....	51
Klsekang .....	51
Remelibech .....	51
<b>15 (Oeang) Uach ra Mekemad .....</b>	<b>53</b>
<b>16 Cheldebechel.....</b>	<b>55</b>
<b>17 Tekoi ra Osisechakl ra Rengalek Ra Irechar.....</b>	<b>57</b>
<b>18 Rak Ra Belau Ma Sim .....</b>	<b>61</b>
Belkul a Rak.....	61
Ulochel a Cheroll e ra Chelsel a Rak .....	61
Sim .....	63
<b>19 Cholachitnger el Tekoi .....</b>	<b>65</b>
<b>20 Cholachitenger el Cheldecheduch.....</b>	<b>67</b>
Chollachitnger.....	67
Bkais Chemrungel.....	67
Beached a re Sai.....	68
Ruebet e ra Okediul .....	68
Sechou ra Keanges.....	69
Bechars ra Ngerdobotar .....	69
Mechut e Dil.....	69
Oruklel a Madachelbai.....	70
Ngdi Rengud e Ngused.....	70
Chedengal a Matukeoll.....	71
Ngeleket-Budel ma (Matermeliik) ma Metechelsel (Kiuesall).....	73
<b>21 Bebil ra Beldeklel a Klekakerous el Chelitakl Ma Delang.....</b>	<b>77</b>
“Kesekes” (Modekngel Odanges).....	77
“Chesols” Kirel a Klengiterreng .....	77
“Kesekes” Ngirachumeran.....	77
“Rebetii” Kirel a Beltikerreng .....	77
“Delang” .....	77
Belkul a Tekoi.....	79
<b>Desiil .....</b>	<b>83</b>
<b>Index .....</b>	<b>84</b>

## List of Figures

1	Bai.	2
2	Omelebechel a Bai el mo Madelbai ma Butelbai.	4
3	Omeludel a Bai el mo Ngelong ma Rebai.	4
4	Bai e ra Rubak Kebekuul ma Teleuchel Dui ma Kingellir e ra Bai.	5
5	Ulangekkel a Dikesir a Rubak el Babii.	6
6	Omesodel Omengelel a Deliukes el Babii.	7
7	Keluláu.	9
8	Amt e ra Belau.	11
9	Okul a Chebechiil.	16
10	Tuobed ra Rebai.	17
11	Kebliil ma Telungalek.	23
12	Beliukel.	26
13	Ngasech e ra Cheroll.	28
14	Ngara Sar.	32
15	Diaches.	33
16	Ngeiul a Dui.	34
17	Oterkel a Sis.	35
18	Bekall.	40
19	Usbechall e ra Desachel el Uchul a Eanged.	41
20	Teletelel a Klalou.	42
21	Ukeruul Me a Kar.	44
22	Koad.	45
23	Ulangang.	48
24	Ngloik.	50
25	Oeang.	54
26	Dereder e ra Beluu.	56
27	Olsischakl ra Rengalek el Redil.	58
28	Olsischakl ra Rengalek el Sechal.	59
29	Omeketakel e ra Rake ra Beluu.	62

**KEIUKL**

- 1. Ngardmau
- 2. Ngeremlengui
- 3. Ngatpang
- 4. Aimeliik
- 5. Airai
- 6. Koror
- 7. Peleliu
- 8. Angaur



**DESBEDALL**

- 1. Kayangel
- 2. Ngerchelong
- 3. Ngaraard
- 4. Ngiwal
- 5. Melekeok
- 6. Ngchesar

## Dui Ma Klobak—Redil/Sechal

---

### Omeltkel a Chad el Mo Tuchelii a Dui

A kebekuul ma dui ra beluu a klalou ra kebliil. A kebliil a mui el ngarngii a klisichel el melutk ra mo meluchel ra kebekuul ma lechub eng dui. A bocha el bechachau a dui ma lechub eng kebekuul, el kodall ma lechub eng kuk di ngodech el uchul, ea ruurrot ra kebliil a mo oak a telungalek er tir e mo mekideb e mo olterkokl ra chad el mo meluchel ra dui ma lechub eng kebekuul. Tia el omelutk a kmal ulekerreu, e le belkul a kmo, te ngarngii a omtechei a dertang el telungalek ra kebliil el tir a okodongall el kmo, tourrot me ng uaisei, e ngdi tirkei el mo ileakl el obang a klisiich e ra omelutk a re delal a telungalek ma lechub e tourretengel a kebliil, me te mo tmak e melutk.

A omelutk a dirrek el mo ultuil ra ues ra ruurrot, ma klemedengei er tir el kirel a omerellel a dertang ma dertang el okdemáol ra ikei el telungalek e ra kebliil el kirel a kebliil ma buai. Ma dirrek el urrugulir a rubak ra beluu el kirel a mo beches el mo telechull ra dui. Ng dirrek el ngarngii a bebil ra telengtengil a omelutk el oak a klisiich ra telungalek ra kebliil, e sei el kot el mesisiich el telungalek el oak a beketel a udoud ma omerellel el mo ra buai ma kebliil, e seikid el telungalek a mo blechoel el metutk a rukdemaol er ngii el mo nguu kebekuul ma lechub eng dui. A klemerang ea dui a klalou ra kebliil, ngdi klisichel a dui ra urrerel ra buai ma kebliil a bliongel el tedobech er ngii a loba kebliil ma tedobech a loba buai. Mesei el le moterkokl a omelutk ra kebliil e ng modars el mo ra klobak el ngeiuul a kengei er ngii. Alsekum eng diak a kengei ra klobak ra rubekul a beluu, ea kebliil a lmuut el melutk ra chad el di merekmo a le kengei a klobak ra omeltkel! Ng dirrek el sebechel el mo ngodech a omelutk e ra kebliil el oak ongterir a rubak, el mo ra kebliil el kuk kirel a ta ra okdemáol ra chelsel a kebliil el oumerang er ngii. E kuk dirrek el sebechel el olengit ra kengei ra rubak el kirel a loltaut er ngii el okdemáol a lekea chad ra blai. A bocha le mekideb a ruurrot ra kebliil el kirel omelutk ra mo rubak, e ngkei el telechull ra dui el dil ra kebliil, a ngii a mo btelul ongdiibel, me ng mo oak ngii a rokui el tekoi el mo ra klobak ra beluu, ma klobak el mera kebliil. Ng ulterkokl a omelutk el oak a uldelid el tekoi er Belau, ea omelutk a mo ra ochell, ea lekea

ochell eng mo ra ulechell e ngarisei e sebechel mo ra rodel.

Ngdi ngaramong e sei el bolak a ochell ra blai, e te kmo ng dikeang a chad ra kebliil. E seikid e te mo nguu a ta ra ochell el chad ra ta ra ikei el le kaukebliil el kebliil el me tuchelii a dui. Ng diak a ngii di el ourrot ra ta ra telungalek er tia el kebliil el di ngii el tang e mo tutkii a mo rubak. Ma diak a ngii di el ochell el sebechel el mo melai er tia el dui a lak a klaodengei ra ruurrot ra kebliil el kirel. E dirrek el ngkei el obang a dui el dil er tia el kebliil a diak el sebechel el di ngii el tang e melutk ra mo rubak. Tia el teletael e ra omelutk adi osisiu el mo ra sechal ma redil el mo telechull ra kebekuul ma lechub eng dui. Me ng uaisei, engdi mo ultuil ra beluu ma bebil ra kebliil eng mo er ngii a dertelkib el klekakerous el teletael el kirel tia el omeruul, engdi diak bo el temellii sei el uldelid el ulekerreuil a omelutk er Belau.

### Ochell, Ulechell, Rrodel, Ultechakl, Terruaol, Ourrot Ma Okdemáol

A *ochell* a ngklel a ngelekel a redil e ra sei bliil blai. A *ulechell* a ngelekel a ochell el sechal er sei a bliil. A *rrodel* a tekoi el mo er ngkei el ngalek el do oungelek er ngii el dimlak el nga ra deled el mei. A *ultechakl* a mlotechakl ra delengchokl el oak a telkib el rael el rodel a chad el mle chesmachel e ra tia el blai ma lechub eng redil el mle buchelsechal er tia el blai, ma lechub eng telkib el rael ra kebliil e me motechakl ra delengchokl. A *terruaol*, chelchang el sils eng diak desa el metik, ea ngaramong eng mla rengii adi metitngot ra chereomel e dumiang ra ta ra obliil mete meruu el mo ngalek er sei el blai. Tirkaikid a okodongall el *terruaol*.

A ngara chelsel a teletael er omerodel ea kot el mesisiich a *ngalekulaol*, eng mo *ulechell el mirrodel*, ongedei a *mlodars a keai*, ongeuang el mesisiich a *cheltekellel a chebechiil*, ongeim a *ultechakl*, ea ongelolem a *terruaol*. A redil ra chelsel a ngalekulaol el mo lmuut ra terruaol a mesisiich ra sechal.

*Ourrot* a ngklir a redil el tir a mla remuul a bebil ra meklou el ruoll ra telungalk ma kebliil. A *okdemáol* a ngklir a re sechal el btelul a ongalek ma telungalek ra kebliil, e uldimukl ra meluchel ra dui er sei el kebliil.

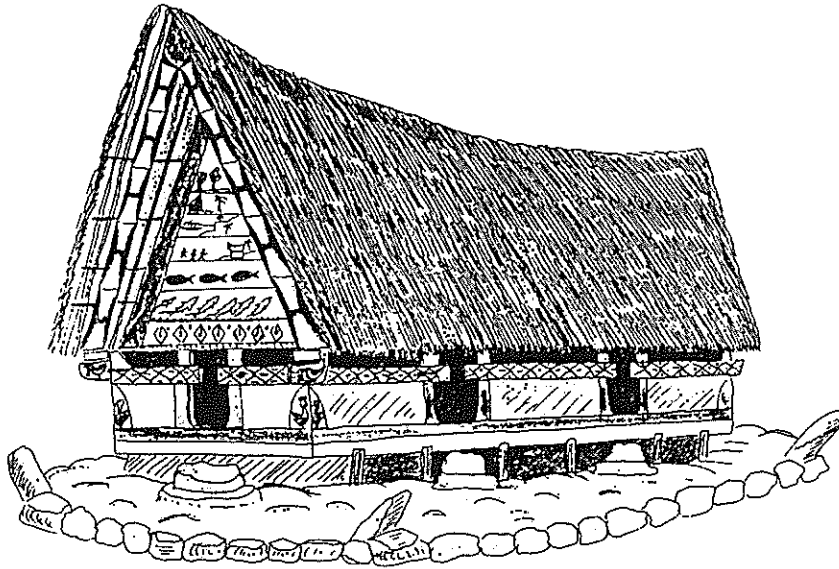


Figure 1.—Bai.

#### Chad el Metutk el Mo Tuchelii a Dui

A metutk el mo nguu a dui a kirel el kmal ngara ochell, e ngdi dirrek el sebecel mo ra ulechell ma rrodel, e uldimukl ra ultechakl ma terruaol. Ngdi mo oek a ungil el omerellel a chad ra tekoi ra blai ma buai ma cheldebechel, e sei a mo uchul eng sebecel el ngmasech a terruaol ma ultechakl. Ngdi klisiich ra blai a ngara ochell. A ta ra mesisiich el roel a chad el mo tuchelii a dui a uaikang: a lekea ochell ra blai ea uchei ra lebong a rengalek el ulechell, rrodel, ma terruaol, eng mo ngeiuul a ta ra ochell ra ikei el le kaukebliil el kebliil el me tuchelii a dui.

#### Kengei Ma Oterkekel a Chad el Mo Rubak

A chobang a kengei ra mo rubak a cherrengel a klobak el rokui. A kodall el uchul eng mlo dibus a ta ra kebekuul ma lechub eng teleuechel dui ra rubak, eng morgii a belsechel a cherrengel a klobak eng mo mekideb, e oker el mo ra blai el kirel a chad el mo beches el sechelirir el mo nguu a dui. Seikid el sils ea blai ma lechub eng kebliil a mo otebedii a tekingir el oak ngikei el dil er sei el blai el mo olecholt ra beches el mo rubak. Ngdiak a ngii di el omelutk el nga ra medei el rubak ma lechub eng oktemel a ngii di el chad ra kebliil el mo tekoi, a lak el oak a ulekerreuil a omelutk ra ongalek, ma telungalek, ma kebliil, ma klobak. Tia el omelutk a osisiu el teletael ngii ma leiis a rubak el meluchel ra dui.

#### Ulkerreuil a Miltutk el Mo Rubak Meng Mora Bai

##### *Kebekuul*

Ngkei el beches el mo tuchelii a kebekuul a mo kedmekill a merengel. Tiang a mo odiaol a chorau e ruoll a didil el mo ra bai, el ta ra ruchedal ma lechub eng ta ra ngelekel a merengel ma lechub e ng chudelel a delal ngkang el rubak a mo chouerau. Me tiang el osisiu el sils a ngii a belsechel a tichiiu ma ruurrot a outichiiu. A ruurrot el mo outichiiu adi tirkei el ourrot er sei el kebliil el nga ra chelsel sei el beluu. E ngdi le ngar ngii a ourrot e ra telungalek er sei el blai el meltutk a okdemáol er ngii el mo rubak el ngara ta ra beluu, eng mo ngeiuul el mei er tia el bekotel a udoud el kirel a tichiiu.

Ea ongingil eng blengur el bo el orrakl er ngii a rubak eng mo ochotall a udoud el *kingall* a ngklel. A le chetul tia el blai el udoud meng di ungil ma lechub eng ta ra udoud el bo el oltobed er ngii a ta ra ourrot er tia el blai. E ngii a mochu sebecel a mo rubak el chad el mo nguu a kingellel ra bai, e mochu okodongall er sei el kebekuul el lebong el telechull er ngii. E le belkul tiang a kmo, ng mla kudmokl a rokui el klebkellel ma cheledolel a klobak. E uriul e risei eng morgii a ta ra blengur el dirrek el bo el orrakl er ngii a rubak el *olbeluul* a ngklel. E ngii a mochu ruoll a debechelel el mo tuobed. Ngdi ikei el euang el saus a melobech a meklou el miich el mesekiu. A mesekiu el miich a urrekerek el miich el bleob el ua teletelel a mesekiu. E tia ocheraol me te omuus er ngii e ra remeruul. Mesei el obuus eng mo meketmokl el obengkel a chermelel el ileakl el ua teletelel eng di kekerei. Ma le meremang tia el miich el obengkel a

chermelel, eng mo mengai a cheromel el mo er sei el blai el le chad er ngii, el chermelir a ruurrot le ng mo ocheraol a debechel. Ea klou el miich a okodongall el *debechel*. Me tiaia mo ra bai ra klobak el bo el olobech er ngii a rubak.

Meng uaisei engdi cheral a debechelir a rubak a dirrek el ulengeasek e ruhei el mo tuobed e ruriul. Ma ikei el ngaruriul a diak el omechar el mengoir ra re ngar bedul.

A *didil* a rubak el mong e ra bai a *chedeng*. A *kingellel* a rubak ra bai a *rrull*, ea *olbeluul* a *uel*. A ikei el mla medung er bab el mo terkill ra rubak, al borngii a merengel a beches el mo tuchelii a kebekuul, a ngarngii a meklou el belkul el diak el di el blengur a uchul.

Ma chedeng a uchul me ng didil el mo ra bai a belkul a kmo, a beches el mo rubak el chad a mla meiasem el sebecel el otekau a obraod ma meringel tekoii a bel kirel a beluu. A rrull el kingall a belkul a kmo, a rubak a mo nga ra kingellel el ua deluodou el rrull el mo ulat el diak el mesmesim ra di beot el tekoii. A olbeluul el uel a belkul a kmo: Ngii di el ngerchelel a beluu el mo bekatel a udoud er ngii ma lechub e ng otebedel a ngii di el ngerang a mo diak el keresall.

### *Teleuechel Diu*

A chad el beches el mo tuchelii a teleuechel dui a diak el ruoll a didil ma kingellel ra bai ma diak el olobech, eng di ruoll a blengur er ngii ma ruurrot a mo outichiiiau, e le ng kirel el mo odiaol a sisellel el udoud ra bai.

A re mo meluchel a kebekuul ma teleuechel dui el odiaol a kingellir ma sisellir el udoud ra bai a dirrek el ulengeasek el nga ra kot el mo tuong ruriul. Ma re nga ra uriul a diak el bo lo ongoir ra re nga ra uchei er tir, er odiul ma meklungel a ika el udoud.

Ng dirrek el blekeradel ma uldelid el llach a uchul, eng mo ngodech a dertelkib er ngii el oltirakl er sei el rredemelel sei el klobak er sei el beluu.

A re mo chelsimer el rubak er Belau a Ibedul ra Oreor, ma Reklai ra Melekeok, ma Ngirturong ra Ngeremlengui. Tirkaikid el rubak a mo chelsimer e ngeiuul a dekedekel a bterrir el kakerous el beluu a bo lo olai er ngii. A Rekemesik er Ngetpang, Rengulbai ra Imeliik, ma Maderangebuked ra Ngaraard, Uorchetei ra Ngerchelong, ma Ngirarois ra Chelab a dirrek el mo chelsimer e otebedall, engdi diak el ngeiuul a dekedekel a bterrir ra ta ra beluu.

### *Rubak el Dil*

Ngkei el beches el mo rubak el dil a morngii a merengel ma lechub eng blengur el kirel. Ea ika el mur ma lechub eng blengur a diak a did ma kingall ma olbeluul el uel er ngii. A belsel tia el mur ma lechub eng blengur adi mo kedmekill ra re ngalek ra blai. Ea merengel ma lechub eng blengur ra mo Rubak el dil a

di mo terkill ra bai beluu ma lechub eng blai el bo el orrakl er ngii a Rubak el dil.

### *Klisichel a Klobak*

A rulab a kebekuul ma teleuechel dui a cherrengelel a klobak ra imong el beluu, el tir a kot el mesisiich el oltaut, e melib, e omiich a llach. Ma kot eng diak el sebecelir el mengang a kelel a ngii di el chad el diak el obang a kebekuul ma lechub e ng teleuechel dui, e meruul ra blengur ra bai ra klobak. Misei ea uchul eng ngarngii a llach el oltirakl er ngii a chad el kot el mo nguu a kebekuul ma lechub eng teleuechel dui, eng mochu sebecel el mo mekang a kelel ra bai.

Ongerung, ng dirrek el mla mesaod ra chelsel tia el babier el kmo omerellir a rubak a ulengeasek el ngara kot el mo tuong ruriul. Ma bo el tekoii er omelobech ra klobak eng kirel el beldukl el ngaruhei el mo tuong ruriul. Me ng diak a re ngara uriul el mo melaul el mo ruhei ra kirel el ngaruhei. Al bo el dubech a ouaisei el tekoii eng morngii a belsel. E diak di el omelobech a uaisei, ma otungel a kles ra bai a le mle klechodolir a rubak me ng uaisei el omuchel er uchei e merael el mei er uriul e mekull el diak a ngara uriul el olechit el mei er uchei.

Ongedei, a blengur ra klobak me ng uaisei el ngkei el kot el rubak a mo nguu a dekedekel a kelel e ng mochu subed a blengur ra klobak. Ma blengur ra klobak a dirrek el omes ra kot el rubak, a le merkong el omengur eng mo merek a blengur.

Tirka el obekul a beluu a sebecelir el nga ra merengel a ngii di el chad el nga ra ikei el bai beluu, a le mokedong. Engdi diak a oltaut a klisichir ra chelsel.

A ika el omeruul ra mocha rubak a ultuil e ra beluu ma beluu eng ngarngii a dertelkib el klekakerous el teletael.

### *Bitang Ma Bitang el Taoch*

A bitang ma bitang el taoch a tekoii el milngai ra Ngeburech. A omingel a klobak ra bitang ma bitang el taoch a uaikakid: a kot ma ongedeii ma ongeim ma ongeiud ma ongetiu, a rubak ra bitang el taoch; ea kuk bitang a ngarngii a ongerung ma ongeuang ma ongelolem ma ongeai ma ongeteruich, tirkaikid a obekul a bitang el taoch. E tia el uaisei el bliongel a dirrek el ngarngii ra cheldebechel el sechal ma cheldebechel el redil, e dirrek el ngarngii ra klobak el dil ra beluu. Sei el sils el bo el obii a klobak el mo ra bitang ma bitang el taoch, al ocheraol el bai ra klobak ma urrerel a diangel ma kuk bebil ra kelulul a beluu al dubech. A kot a chobang a bitang me ngkei el ongerung el rubak a mo chobang a bitang e te meruul a ikei el ngerchelir. Tia uaisei ra klobak e dirrek el uaisei ra cheldebechel sei el bo el omechar a bai el cheldebechel. Tiaikid a uchul eng ngarngii a bitang ma bitang el taoch ra beluu. Ng dirrek el ngarngii a lmuut el bebil ra mekekerei el telengtengil ma teletelel, e ngdi chelechang el sils e ng diak el sal ousbech.

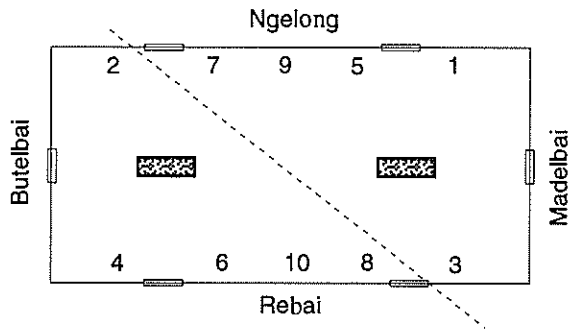


Figure 2.—Omelebechel a Bai el mo Madelbai ma Butelbai.

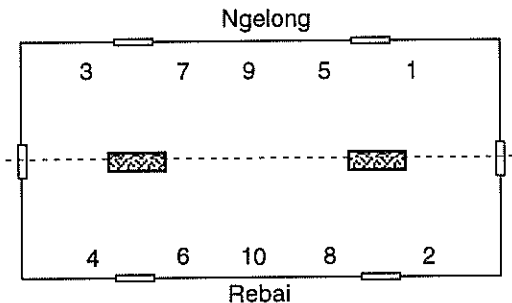


Figure 3.—Omeludel a Bai el mo Ngelong ma Rebai.

### Omeludel a Bai Ma Klobak

A llecheklel a bai el oak a ochur ra Rom el kot a olechotel a bai sei el le medobech el mo madelbai ma butelbai, ma klobak el ngara chelsel me ng obii el mo uaisei.

A ike el ochur el meues ra chelsel a bai el nga ra kot el mo ra ongeteruich ma lechub e ng ongeteruich ma tang a beldeklel a kingellir a rubak ra bai a oltirakl a klisichel a kebliil.

### Omesodel a Omeludel a Bai

A le uaisei e ng ulterkokl a kingellir a dertang ma dertang el rubak ra bai, el kot el me ra ongeteruich ma lechub eng ongeteruich ma tang e dirrek el bleketakl el oak a uldelid ra rechuodel el mei el Klebelau el ua ikei el mla mesaod er tia el babier, el ikei el diak el obii el ochur a ngara bita el bai ra ngelong, ma obii el ochur a ngara bita el bai ra rebai, eng ngarngii a erung el teletelel a omeludel a bai, e tiang a dirrek el meketeklii el kmo, ng omelbechel a beluu el mo bitang el taoch ma bitang el taoch.

Ma domes er sei el kot el llecheklel a beldeklel a kingall ra bai e ng omelbechel a bai, e tiaikid el uaisei el teletael ea ongerung el rubak a mo kiei ra mengerem el tuangel ra ngelong ra butelbai ra bai, ea ongedei el rubak a mo kiei ra mengerem el tuangel ra rebai ra madelbai.

A kuk doliud ra bai, ea ongerung el rubak a mei ra madelbai ra mengerem el tuangel ra rebai, ea ongedei el rubak a mo ra butelbai ra mengerem el tuangel ra ngelong el ua sei el ulecholt er ongerung el llecheklel a beldeklel a kingall ra bai.

A madelbai a uchul a orengodel ra bai, ea butelbai a rsel a orengodel ra bai.

Tiang adi omesodel a omelobech ma omeliud ra bai el omeketakl ra bitang el taoch ma bitang el taoch ra beluu.

### Bai e ra Rubak Kebekuul Ma Teleuechel Dui Ma Kingellir e ra Bai

A ochur el ngara kot el mo ra ongeteruich ma tang, a beldeklir a rubak e ra kingellir e ra chelsel a bai. A ikei el kleuang el mengerem el tuangel e ra bai a blechoel el kingellir a re meluchel a Kebekuul el teuang el rubak (euang el saus).

Momes a ikang el llecheklel a bai e ra bek el beluu ma kingellir a rubak, e ngarngii a dertelkib el kakerous er ngii. A ongeim el rubak el meriou a blechoel el diak a techellir el kiei e ra tuangel.

### Omesodel Omengelel a Deliuakes el Babii

Sei el momes ra deliuakes ra klobak el babii, ea kekengel ma sualel a delel a diak el uldimukl ra dikesir a rubak. A belkul tia el tekoi a kmo, a dikesir a rubak a ngarngii a uchul me ng ngara ikei el meklou el keldelel a babii el uldimukl e ra decholel. E le ng diak el sal kmal blengur ma omengang el babii a uchul, ng bai utebengall a belkul. Ma le uaisei, ea kot el rubak a ou deliuakes ra btelul a babii, e le sei el btelul a babii a omeklatk el kmo, kau a btelul a beluu. Ma bocha el orrakl ra deliuakes e ng ulengeasek a belkul el ngara dertang ma dertang el keldelel tia el deliuakes.

A btelul a beluu a mo mengang ra chertbechelel a btelul a babii le ng omdasu ra beluu. Ng dirrek el mengang ra chemechisil a dingal e le ng orrengea a langel ma deurreng ra beluu. Ng mo mengang ra medal e le ng omes a chelebuul ma klungirolel a beluu. Ng dirrek el mo mengang ra chural e le ng melkingel a beluu, e mo mengang ra chemechisil a isngel e le ng mo omelchesiu a ringelel a beluu.

A ongerung el rubak a mo mengang ra bita el ochil e le ng ochil a beluu e klisichel a beluu ra omerael ma ureor. A ongedei el rubak meng di ua omengelel a ongerung el rubak el mengang ra bita el ochil ma belkul adi osisiu ma omesodel a di ua ongerung el rubak. A ongeuang el rubak a mengang ra bita el chimal le ng chimal a beluu ra riked ma ureor ma osebecheklel a beluu.

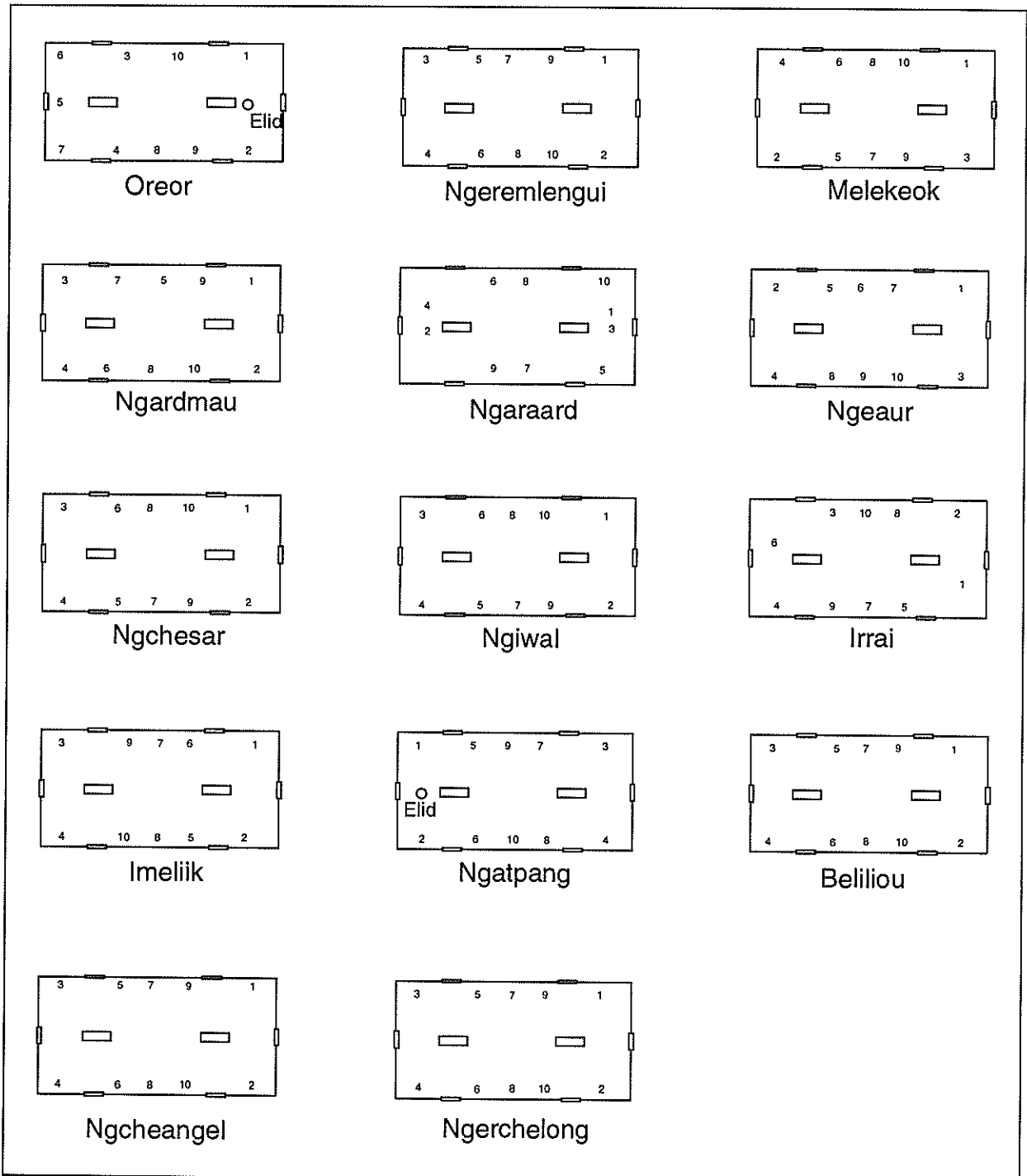


Figure 4.—Bai e ra Rubak Kebekuul ma Teleuchel Dui ma Kingellir e ra Bai.



## Division of the Pig for the *Klobak*

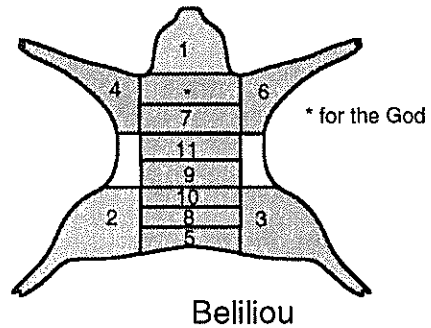
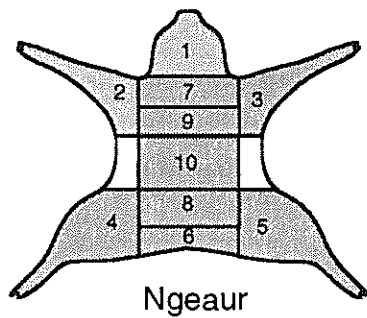
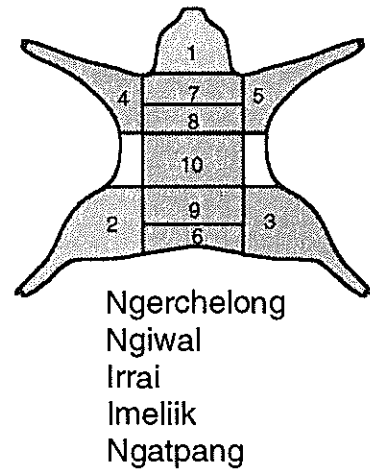
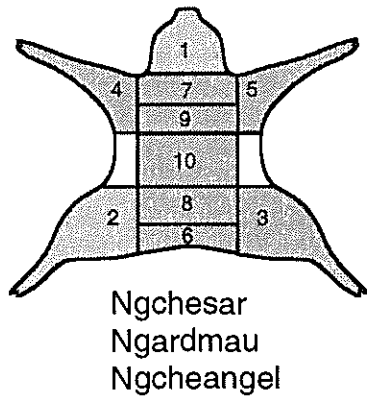
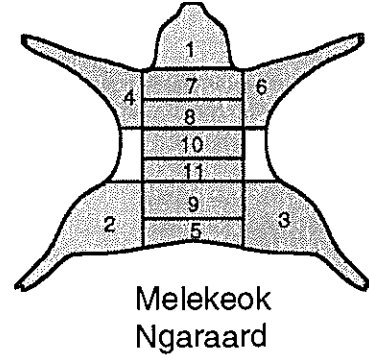
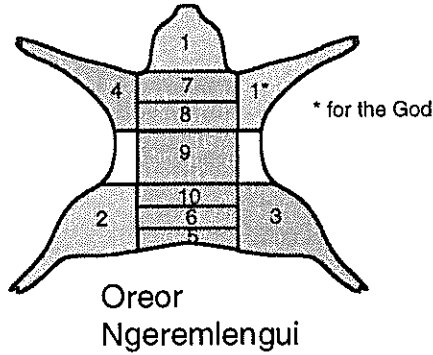
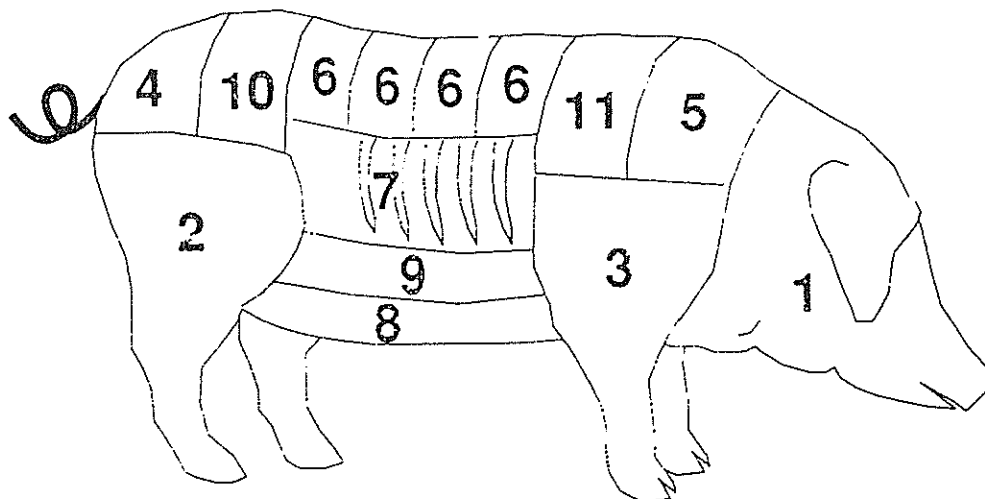


Figure 5.—Ulengkeklet a Dikesir a Rubak el Babii.



Kelel A Mur.

- |          |            |                  |                            |
|----------|------------|------------------|----------------------------|
| 1. Bedul | 4. Singch  | 7. Kak           | 10. Buiksingch/Bengisingch |
| 2. Uach  | 5. Omdael  | 8. Sualel a Diil | 11. Buik-Omdael            |
| 3. Chim  | 6. Dechoel | 9. Oleb el Kak   |                            |

Figure 6.—Omesodel Omengedel a Deliuks el Babii.

A ongeim el rubak a mengang ra sengchel le ng mellemel a beluu e mengkerngel a llechul a beluu e le ng obang a chelid. A ongelolem el rubak a mengang ra omdelel e le ng kirel el chellungel a bebil ra ngerachel ra beluu. A ongeuid el mo ra ongeteruich ma lechub eng ongeteruich ma tang el rubak a ngara docholel a babii e le te docholel a beluu.

#### A Klisichel a Dui Ma Deruchellel ra Blai Ma Buai

A kebekuul ma dui ma ngii di el dui e ra beluu, ra sechal ma redil, a klitmokl a klisichel el bliongel el tedobech a nga ra buai ma tedobech a nga ra kebliil. A belkul tiang a omelutk ra mo tuchelii a dui a ngara kebliil, ea obang a kengei ma diak a nga ra klobak e muchais el mo ra blai ma buai. A choisur a chad el meluchel ra dui a dirrek el nga ra rubekul sei el beluu, engdi diak a klisichir a rubekul a beluu el mo omtechei ra chad el meluchel ra dui, e le tia el dui a klalou e chederdall er sei el kebliil.

#### A Telechull ra Kebekuul Al Ngarngii a Telmellel e ra Klobak Ma Buai

A rubak el telechull e ra kebekuul e le ng ta er tirkei el euang el saus, a le blo re ngii a telemellel er tia el klobak eng mo obals. Me tirkei el edei el saus ma klobak a mo chadeduch el okiu a keluláu ra delongelir, e melib ra ungil el ngkedel ngka el rubak el mei er tir. Me ngka el rubak a sebechel el mo obals el modik ra klobak ma beluu ma lechub eng meluked e ra chelbuchebe el meriou ma lechub eng kuk bebil ra telbilir tirkang el rubak. A rubak el telechull e ra

kebekuul e morngii a telemellel e ra buai a mo obals, ea buai a mo okiu a oungerachel el ongeim ma lechub eng ongeuid el rubak el mo mesubed ra rubak e ra telmellel. Me ngka el rubak a sebechel el mo obals el modik e ra klobak ma beluu ma lechub e ng imis, e mo meluked e ra chelbuchebe el meriou el okiu a telbilir tirkang el rubak.

#### A Teleuechel Dui el Ngarngii a Telemellel ra Klobak

A teleuechel dui el nga ra eungel a ta er tirkei el euang el saus al tilmellii a tellemall ra delongelir a re klobak eng mo obals. Me sei el obals eng di mo ngii el meluked e ra belsei. Ma nguked a uaikang el beldukl: a kot e ng mois ra kingellel ma lechub eng mo meluked ra ikei el mo metib ra klobak el udoud ma kuk bebil.

#### A Teleuechel Dui el Ngarngii a Telemellel ra Bua

A teleuechel dui el tilmellii a tellemall e ra buai a dirrek el di mo obals el di ua ika el mla mesaod er bab.

#### A Telechull ra Kebekuul el Ngarngii a Telemellel ra Blai/Kebliil

A telechull ra kebekuul al ngarngii a telemellel ra blai ma kebliil, ea ru ukdemaol ma re delal a kebliil a mo okiu a telungalek ma ongalek e mesaod er ngii. A uaikang el tellemall a diak el buai a omals. Ngdi mo ultuil ra telbilel sei el kebliil ma telungalek er ngii, eng mo moterkokl a omesodel sei el tellemall ra delongelir.

### *A Teleuechel Dui el Ngarngii a Telemellel ra Blai/Kebliil*

A teleuechel dui el ngarngii a telemellel ra blai ma kebliil adi mo soadel er sei el kebliil ma telungalek er ngii el uaikei el mla mesaod er bab.

### *A Rubak el Dil al Telmall a Tekoi e ra Delongelir Ma Lechub eng Tekoi e ra Buai*

A rubak el dil a uaia bades ra rubak al ngarngii a telemellel ra tekoi ra delongelir ma lechub eng tekoi el beluu. Engdi alsekum eng ngarngii a meklou el blals ma chois ra delongelir, eng mo soadel ra btelul sei el kebliil el oungerachel e ra kebliil. A ika el uaisei el teletael a ngarngii ra ikei el mekekerei el rengedel a beluu ma meklou el beluu, engdi renged adi mesaod a ikei el mo duubech ra chelsel a renged.

### Tekaulobak

A bek el beluu a ngarngii a *Tekaulobak* er ngii me ng ultuil ra ika el beluu eng kakerous a ildisir ma dui el lo oluchel ma ngklel sei el klobak. Tirka dirrek el kmal kuoll le ng ngarngii a klisichir e le te tuobed ra ikei el teruich el meklou el kebliil e ra beluu. Tirka dirrek el blechobech a dirir el ulengeasek el nga ra kot el mo tuong er uriul.

A ngerchelir ra beluu a olengeseu ra rubak el omtebechel e mengkar a llach ra beluu. E oltobed, e orrurt a urrerel a beluu ma tekingel a beluu, el ikei el miltib ra klobak. Te dirrek el dechor ra deruchellir el chemachel ra ikei el meklou el kebliil ra beluu me to olab a dereder e ra cheldebechel ra chelsel ma ikrel a beluu.

Tia el cheldellel a tekaulobak a ngii a kot el kneed el kekerei el klobak el mo ra re kebekuul ma re teleuechel el dui. E dirrek el ngar ngii a ileakl el bai er tir, a lo olib a tekingir, ma merengir a loruul, ma kingellir ra bai a diaia klemecheklel a kingellir a rubekul a beluu, el oltiraki ra deruchellel a kleblillir. Ngdi rokui el tekoi el bo el olib, a kirel el mo mengai a kengei er ngii e ra rubekul a beluu, eng mochu tekoi. E tirkaia melekau a ngerchelir ma urrerir a re dertang ma dertang el kebekuul ma teleuechel el dui, el kirel a kleblillir ma beluu. Ng dirrek el sebechir el nga ra oderchelir a rubak ra ikei el berotel ma meklou a ultutelel el tekoi ra delongeel a rengedel a beluu ma ikrel a beluu. Engdi mo ultuil ra bebil ra beluu eng morngii a telkib el klekakerous ra ulekerreuil tia el klobak.

## Keluláu

A cheldechedechal a keluláu a ngar ngii el ileakl el cheldecheduch, e ngii el cheldecheduch a omeketakl ra keluláu er Belau el kmo, ng mlengai er Ngeaur el bersoech. E tia el cheldecheduch a di omesodel a keluláu, ng diak el ngii a cheldechedechal a keluláu. A keluláu er Belau a mlengai el ua teletelel a bersoech, le bersoech a kemandet el charm e ngar ngii a btelul ma kemril. A belkul a kmo, a keluláu er Belau a dirrek el ngar ngii a btelul e merael el me ruriul, e ulekedelad el ulengeasek el kirel a bek el belual Belau. Tia el keluláu a ngii a silmechokl e kudmokl a kebekuul ma teleuechel el dui, e chemedaol e kmull e msang a klisichel. E dualem a klobak e ra bek el belual Belau, e mlo oterkokl er tir ra tekingel a keluláu meng mlo sebechir el olab e omtebechel er Belau.

Ma ika el ua le meklou el ulechel a keluláu a lulemidid e oltirakl a rechad ra rechuodel. A beldeklél a uaikang el ngariou:

1. Omengull ma omeluu
2. Odanges
3. Klechubechub
4. Klaiuerenges
5. Kldung
6. Odekial a reng

A ikaia bebil er ngii el mla obasech el ikei el oumesingd el uluusbech a re menguteling ra beluu e ra rechuodel. A uchetemel a keluláu er Belau adi osisiu ra bek el beluu er Belau. Ma bek el beluu er Belau a chemur a kelulul. Meng uaisei eng di diak el belkul a kmo, te chemur el omtok er tia el delal a keluláu el ngii a uchul otebechelel a rokui el keluláu. Ngdi mo ultuil ra usbechel a keluláu e ra dertang ma dertang el beluu, eng mo er ngii a klekakerous er ngii ra di roel a omengedereder ra chelsel a beluu.

Ngdi mo uaikang el di mla medung el telengtengil a keluláu el nga er tia el babier. A keluláu a uchul e ke de kmo, ng kora charm el bersoech a kemandet, engdi di orrenges ra di imong el blil olbiil el uldimukl ra dereder ra klobak. Me ng di omengull ma ungil klaiuerenges ma odanges ra rechad, a kudmeklii a buai ma beluu el mo ungil. Meng uaisei, engdi lebong er ngii a mekngit el keluláu el duubech ra re mengeteklel a beluu, eng mo uchul eng mo remurt a bedul a beluu.



Figure 7.—Keluláu

### Kelulul a Omerredel

A kelulul a omerredel er Belau a ngar ngii a bekord el euid el blekerdelel el keluláu. A keluláu a dmolech el tekoi el kirel a orretel ma semsemel a tekoi el buai ma beluu. A ika el kldachelbai a berotel e oumesingd el nga ra re mtelil a beluu, ma ikakid a beldeklel:

1. Tuich el Keluláu
2. Meluus/Chesuch el keluláu
3. Rasech el Keluláu
4. Ralm/Moiuai el Blaol el Keluláu
5. Chedeiaoch el Keluláu
6. Emaidechedui el Keluláu
7. Dudalm el Keluláu

A belkul a *Tuich el Keluláu* a ouerrong e ra beluu ma re chad. A ta ra belkul a kora orrimel a teletelel el uldimukl ra ulecheracheb ma ulektakt.

A *Meluus el Keluláu* a kmal berrotel el keluláu el merael ra delongelel a beluu ma beluu ma dirrek el klobak. E ktekudel el keluláu e le ng sebechel el mo uchul a ngeiul a beluu ma kodellir a re chad. Tia el teletael e ra keluláu a uldimukl er ngii a chelechei ma blechechelingaoel el reng.

## KELULAU

---

*A Rasech el Keluláu* A keluláu el kirel a mekemad ma chodechelakl. Te ousbech a klaudechelakl ma mekemad e melibuk ma lechub e to oldubech a tekingir el mo tekoi.

*A Ralm el Keluláu* a kmal ungil el keluláu, e le ng modeuades a tekingel a beluu ma re chad ma rubak ma robekul a beluu a kaudiais meng budech a beluu. Ng dirrek el mo er ngii a kuk bebil ra klungiolel a beluu el omengerker ma kerruul.

*A Chedeaoch el Keluláu* a keluláu e ra budech. Ng blechoel el chelellakl a beluu, e ngar ngii a deurreng e ra re chad ma beluu. Ma re chad a kaiuesirs e kaiueturk ra bek el tekoi ra beluu, e diak a orimel ra chelsel tia el keluláu e le re chad a kakull.

*A Emaidechedui el Keluláu* a ta ra ktekedel el keluláu e le ng klou a cheleblad ra chelsel. E uldimukl er ngii a telulechoid ma blechechelingaol el reng ma

blulak. Tia el teletelel a keluláu a mo uchul eng diak el kaumerang a re chad ma diak el kakull ma diak el kaiuerenges, te blechoel el melekoï a meklou el tekoi el diak a ungil el ulekerreuil.

*A Dudalm el Keluláu* a ta ra ngara belsachel e ra ungil el keluláu, e le ng ngar ngii a kldachelbai ma kerreomel ra chelsel. E dirrek el kmes el diak el sal meketiit ma ka le mesiik el keluláu. A belkul tia el keluláu a kmo, ng oumesingd el melai a klubelel ra bebil ra re dachelbai el chad el oeak a odanges ma lechub eng melai a ngaremél ra re dachelbai ma re meduch ra tekoi el chad. Tia el keluláu a dirrek el kmal kereomel e diak el bekotebadel.

A ika el keluláu el mla obasech adi ngara re btelul a beluu ma rurrurt a tekoi el beluu el rubak.

## Omesodel a Amt e ra Belau e ra Rechuodel Mei

### Amt

A llach el mo tbiil adi kirel el mo tuobed e metib ra rubekul a ordomel e ra beluu. A ikei el mo ileakl el okedeldaol e berrotel el tbiil adi mo ngerchelir tirkei el euang el saus el mo tuib, e mo mocholt e ra cherrengelel a klobak.. Ea llach el mo tuobed er tia el ongdibel a mo ra rubekul a renged, ma rubekul a renged a mo melisiich e oltaut, e mengkar e le te klekerngel a llach.

### Melib a Llach

A klisiich a lo olab tirkei el kebekuul ma re teleuechel dui el teruich el obekul a ordomel el tir a obang a cherrengelel omerredelel a imong el beluu. Osisiu el teletael a ngar ngii e ra rengedel a beluu el dirrek el dersteruich a rubekul. A urrrel adi omcheliu a sodel sei el renged ma llechul sei el renged, eng di diak a klisichir el engelakl e ra rubekul a ordomel. A ikei el rokui el omerellir ma ikei el telbilir a rubekul a renged a kmal kirel el mo mocholt e sbadel el mo ra rubekul a ordomel.

### Omiich a Llach

A rubekul a ordomel a obang a klisichel a bichel a llach e ra beluu el rokir. A rubekul a renged obang a klisichel a llach ra ikei el renged ra derstang el renged ra beluu. Ngii di el llach e ra renged el metemall a mo soadel er tirkei el teruich el obekul a renged. A rubekul a renged adi omiich a ikei el mekekerei el tellemall el kirel sei el renged ea ikei el mo meklou a mo ra rubekul ordomel. Te dirrek el orrengeles e omiich a llechul a beluu al metemall el uldimukl ra ikei el mo diak el sebechir a rubekul a renged el tellemall, me ng mongasech el me ra rubekul a ordomel. Ngii di el tekoi el mo mukerkeriil e ra rubekul a ordomel ma dirrek el renged, ea chelechad ra klobak a mo obii e mechederoder e mesmechokl el mo bitang ma bitang el bai. Al obii a beldeklel eng mo uaikang el beldukl e riou:

1. A ongedei el rubak ma ongeim ma ongeuid ma ongetiu a mo bitang el bai.

2. A ongeuang el rubak ma ongelolem ma ongeai ma ongeteruich a mo bitang el bai.

Ea mo orrengeles ra kerrekeriil a kot ma ongerung el rubak. A lsekum a tellemall el tilmelii a ngii di el chad a bo el omdid er ngii e lo orrael e ra kleblillel eng mo kebliil el mo ra bitang, ma lechub eng bitang el bai, e sei el bitang el bai el diak el oukebliil er tia el kebliil a mo oltutakl. E sei el kuk bitang el bai el ou kebliil er tia el kebliil a mo melubet. A lo obelsang e te meluked a bessel. Me sei el bocha le uaisei el obii el kirel a uiaka el tekoi, ea mo btelul a bitang ma bitang el bai el oltutakl ma lechub eng melubet, a ongedei ma ongeuang el rubak. A mo mesuk a nguked ra blals a kot ma ongerung el rubak. A lsekum a bitang el bai el ou btelul a ongedei a ulebals a chad el mo bedul tir, ea ongerung el rubak a mo smuk a nguked. A kuk le bita el bai el ou btelul ra ongeuang, ea chad ma lechub eng kebliil el mo bedul ngii a ulebals, ea nguked a bo el osuk a kot el rubak.

A meklungel a blals el sebechel el obals er ngii a chad a uaikang el beldukl:

### Meklungel a Blals el lo Oltobed Obekul Ordomel

1. Mad a chad el kirel a bessel.
2. Dmik ra beluu a chad.
3. Modurokl el mo blebaol.
4. Mengai sei el kot el klou el ududel (dekkellel).

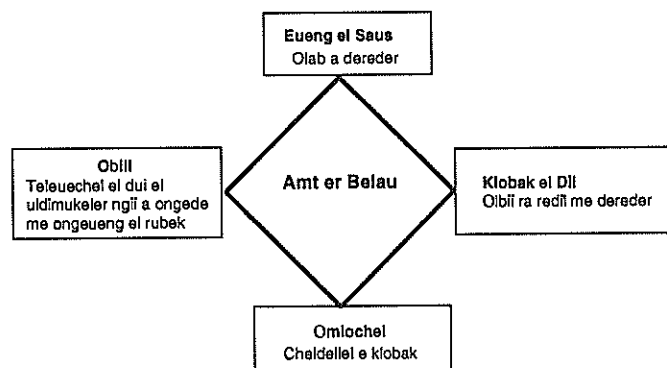


Figure 8.—Amt e ra Belau.

5. Mo ultuil ra klungel ma berredel a tellemall ea nguked el udoud a mo motobed el *Bachel*, *Chelbuche* ma *Kldait* el oeak a deruchellel a udoud.

A re teleuechel dui ra ordomel a beldukl el chemur a ngerchelir meng ngar ngii a *oldiu a blals*, *melubet a blals ma olterekokl a blals*. Tia el uaisei el klisiich a dirrek el ngar ngii ra renged el oeak a klungel a klisichir ra chelsel a renged. Ng dirrek el mo ultuil ra tellemall ea btelul a bitang ma lechub eng bita el bai a mo nguu a deruchuall el olterekokl a blals ma lechub e ngkei el telutk el rubak a mo olterekokl a blals. Ng dirrek el ngar ngii ra chelsir tia el klobak a chad el ngii a mo oltutakl e oldiu a blals. E tia el teletael a ngar ngii ra bek el beluu engdi kakerous el dui a olab. Me chelechang ea melubet a blals a tang er tirkei el euang el saus, me tia el uaisei el klisiich a dirrek el ngar ngii ra rubekul a renged.

### Rechedal Ongdibel, Amt Ma Omiich a Llach

A re chedal a ongdibel a tirkei el teruich el obekul sei el beluu el tuobed ra ikei el teruich el kebliil el diak el uldimukl ra redil (osisiu ngii ma rengedel a beluu).

A Amt er sei el beluu a ikei el euang el saus ma rubang a olbiil tirkei el telolem el rubak e te mo tmak e teruich. A Amt el oeak tiaikid el ongdibel a ngar ngii a cheldebechel el dil ma sechal el ngara eungel e le te mengkerngel a llach e euotelel a beluu. Tiang a dirrek el ngar ngii ra rengedel a beluu, e dirrek el sebechel el oukerkeriil a chetituokel el tekingir a dertang ma dertang el chad al mongasech ma lechub el motutakl er ngii.

Teletael e ra Amt e ra Belau e ra ngaramong el klebesei a uai tiang el ulecholt el teletael, el ngar tia el babier:

1. A ikei el euang el saus e ra beluu el ngara kot el mo ra ongeuang el rubak a tir a olab a dereder me te ngar sei el delemerab e ra omerredel.
2. A re chedal a olbiil a tirkei el rubak el ngara ongeim el mo ra ongeteruich ma lechub, eng ongeteruich ma tang me te ngar sei el delmerab e ra olbiil. A ongedei ma ongeuang el rubak a mo teloi er tir sei el bo lo olib a tekoi, el belkul a olab a mla metib el tekoi e ra olbiil el me ra kot ma ongerung el rubak. E dirrek el olab a tekingir a rulab a dereder el mo ra olbiill.
3. A omiich a llach a cheldellir a rokui el rubak, engdi obii el mo ra bitang ma bita el bai e omiich ma lechub e toukerkeriil a llach. A kot ma ongerung el rubak adi ngar tia el ongdibel e diak el olekoi ma lechub e to oltobed a uldesuir. Engdi sei el obii el mo bitang ma bita el bai, ea ongedei el rubak a mo btelul a bita el bai ma ongeuang el rubak a mo btelul a bita el bai, ea ongeim ma lechub eng ongeuid el rubak a mo oltutakl ma lechub eng omals. A orrenge a ongedei ma lechub eng ongeuang el rubak, e melebodeb a blals ma nguked el udoud. A nguked e ra blals el udoud a bo el osuk a kot, ma lechub e ng ongerung el rubak, le tomsengelel a beluu. Tia di mo ultuil e ra kerkeriil eng mo moterkokl a nguked el udoud el mo ra urrebetellel. Dereder ma olbiil e ra redil: a tekoi e ra redil a mle ileakl eng di nga ra eungel a omerredel ma klobak e ra beluu.
4. Meng uaisei eng di mo ultuil ra llechul a beluu ma beluu eng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

## Delongelel A Beluu Ma Beluu

---

### Cheledaol el Deleuill

A cheledaol el deleuill ra beluu ma beluu, a deleuill el mlouak ra chelid. Ma le kauklechedaol eng ngar ngii a debsechel a chesmerel a taor el mengellakl ra beluu. E tir a kengatchelabed ra delebdeb, ea delebdeb a tuobed er sei el kot el blai. Ea klechedaol ma beluu a melemolem el oltirakl a ulekerreuil ma cheledolet tia el deleuill el mo lmuut ra ullebongel. Ma le merkong a klechedaol me bo el desiil, e ngii a mo subed a taor ra beluu e le ng orokiolel a klechedaol. Ma beldeklel a uaikakid:

1. Irrai ma Ngetpang
2. Ngerchelong ma Ngeaur
3. Ngerbeched ma Ngerubesang
4. Ngermetengel ma Ngerbeched
5. Urdmau ma Mengellang

### Kuoll el Deleuill

Kuoll el deleuill a deleuill ra beluu el omdid a kltmokl el uldelid el rael ra rechuodel me te kakull sei el le kau klechedaol. Ngar ngii a erung el teletael el omdid ma tang a melutk el kirel a beluu el tir a ngelekel a chuab. Ma ika el beldukl e riu el kleuid el beluu a ngii a ngelekel a Chuab, mete kau klechedaol el mong e mei:

1. Ngerchol (Arsouad)
2. Ngerusar
3. Ngeruikl
4. Mengellang (Mengellakl)
5. Ngermid (Emellakl)
6. Ngersuul (Bungelkelau)
7. Ulimang (Ngeringall)

Ma tang a melutk el kirel a ngelekel a Milad el beldeklel a uaikang:

1. Ngeremlengui (Imeyungs)
2. Melekeok (Olekeok)
3. Imeliik (Ngerbungsa)
4. Oreor (Emguul)

A ta ra kmal kuoll el deleuill a deleuill ra bitang ma bita el eanged. A belkul tia el tekoai a kmo, ng melutk el kirel a beluu ra Desbedall ma Keiukl. A beldeklel a belual a bitang ma bita el eanged a uaikang. Ma beluu ra Desbedall a:

1. Ngcheangel (Ngedebuul)
2. Ngerchelong (Rteluul)
3. Ngaraard (Kerradel)
4. Ngiwal (Kiueluul)

5. Melekeok (Olekeok)
6. Ngchesar (Oldiais)
7. Ngetpang (Ngimis)
8. Ngerdmau (Ongedechuul)

A Okemii ra Irrai el mo tuobed ra Mechorei e ngarisei el ngmai a beluu ra ongos el mo nguu Ngerdmau ma Ngetpang ma Desbedall-Elchelong el mo ra Ngcheangel, sei a Desbedall.

A beluu ra Keukl a:

1. Ngeremlengui (Imeyungs)
2. Oreor (Emguul)
3. Beliliou (Odesangel)
4. Ngeaur (Edeaur)
5. Mengellang (Mengellakl)
6. Ollei (Delbirt)
7. Ngerchelong (Keiukl-Elchelong)

A Diberdii ra Irrai el me tuobed ra Mechorei el mo nguu Ngeaur ma Beliliou ma Oreor e melemolem el ou ngebard el mo nguu a Ngeremlengui ma Rudimech el mo lmuut ra Keiukl-lechelong ma Ollei, sei a Keiukl.

### Dengmesioll el Deleuill

A dengmesioll el deleuill a deleuill ra beluu el ikei el mlouak ra mekekerei el rael el di mla rael ra kebliil ra beluu ma beluu, e meklungang meng mocha deleuill ra beluu ma beluu. Ma ika el beldukl e riu a bebil ra ikei el mlouak e ra oua itia el rael e ra beluu:

1. Uchelkeiukl (Ngerkeiukl) ma Ngedengoll (Ngardmau)
2. Ngerdokou (Ngcheangel) ma Udes (Melekeok)

### Milloched el Deleuill e ra Beluu ma Beluu, Chorellei a Deleuill e ra Beluu ma Beluu

Al meloched a Klai eng deleuill e ra bita el eanged ma bita el eanged, meng di Reklai ma Ibedul a mesaod er ngii. A udoud el omudech er tia el deleuill a *chelbuche*. Al meloched el bita el eanged e ra Ibedul a lilchedii, ea Reklai a omudech er ngii, ea alsekum eng bita el eanged ra Reklai a lilchedii, ea Ibedul a omudech er ngii. Tiaia kot el kuoll el rael ra delongelel a bitang ma bita el eanged ra daob. Elechang eng melechedang a olouch el rael ra ked ra delongelel a Keiukl ma Desbedall, me ng Ngirturong ma Reklai a mesaod er ngii el di ua omesodel a ika el mla mesaod er bab. Ma le uaisei, el melechedang a deleuill ra Imeyungs ma Melekeok ma lechub eng Melekeok ma



Ernguul, eng dirrek el di ua omesodel a ika el ngar bab.

Ng Melecheda Deleuill ra Ikang el Toi el Beluu el di Mekekerei el Rael

Ma le uaisei, eng di klobak ra ika el teblong el beluu a mo mesaod er ngii, e meruul er ngii el obang a bleiull ra moualech el udoud el omudech ra delongelir el di ua ika el mla mesaod er bab ma kuk bebil.

### Osumech Beluu, Binger, Orretel a Kebeas, Ome-kul Ma Tiakl

A *osumech beluu* a nguked ra mekemad ma lechub, eng ongtil a ilmokl el ngara mlo mechitechut ra mekemad el beluu. A blo el mechitechut ra mekemad a beluu me el mengai, ma lechub el mengukl ra delengcheklel el mo ra ta ra beluu eng mo diak a llemtel er sei el di mla belual ma delengcheklel, e le ng mo ra eungel a klisiich, ma klekar er sei el mlo mesisiich ra mekemad el beluu. A re mlo mechitechut ra mekemad a bocha lo olluut a delengcheklir el mo er sei el di mla belurir, ea btelul sei el beluu el mlo mechitechut ra mekemad a mo omoket ra udoud el osumech beluu el mo ra btelul a mlo mesisiich ra mekemad el beluu. Tia a ua le nguked ma lechub eng ongtil a ilmokl e te mo remei ra belurir.

A beluu el chelitechetul ra mekemad a uchul me ng mlengai e mlengukl, meng mo ulsirs e ra ta ra beluu el diak a chesechesemel ra mekemad, ea belual a dirrek el mo ra eungel a dereder ma klisichel a klekar er sei el mlo mesisiich ra mekemad. Ma re mlengai ra mekemad el ultuil ra ta ra beluu, a meketeketang me te meltkang a mo remei ra belurir el mlengai ra mekemad. A btelul sei el beluu el mlengai ra mekemad, a mo meketii a udoud el *binger* el mo ra btelul sei el beluu el ulemekerreu er tir el dimlak a chesechesemel ra mekemad, meng kuk mo meketii a udoud el *osumech beluu* el mo ra btelul ngikei el mlo mesisiich ra mekemad, el ua el nguked ma lechub eng ongtil a ilmokl el kirir. Tia a ongterir a mlengai ra mekemad e te mochu mesumech e ra di mla belurir.

*Binger*—udoud el char ma lechub eng omereng el saul. A binger a sebechel a ngii di el chad ra ta ra beluu el mle ultuil ra ta ra beluu el kirel a ulekerreu, ma bo el ungil besul me bocha el rei ra kotel eng mo meketii a udoud el binger ra ngklel el mo er sei el beluu el ulemekerreu er ngii. Tia el binger ra mocha udoud beluu. E dirrek el sebechel a ta ra beluu el kirel a ulekerreu, ea binger ra mo beketakl ra btelul sei el beluu al bocha el ungil beserir me le bo el rei ra kotir.

*Orretel a Kebeas*—a orretel a kebeas a ua el ongtil a ngesou ma lechub eng udeuudel ra ureor. Ng dirrek el bekatel ra btelul a beluu el mlengai ra belual el mo ulsirs ra ta ra beluu el mekemad a uchul eng mlo uaisei. A bocha el olatk a mo remei, eng mo meketii a udoud el *orretel a kebeas* el mo ra btelul sei el beluu el ulemekerreu er tir. Tia a ua el ongtil a ngesou ra ureor ma omeledaes e ra belurir a re mlengai el beluu, meng mo sebechir el mo mesumech er ngii.

*Ome-kul*—a ome-kul a udoud el merael ra berrotel el kelulau el ua el char ma lechub, eng omereng el saul ra delongelel a beluu ma beluu. E dirrek el deleuill ra re di chad el oldurech a kodellir a re chad ma lechub eng ngeiul a beluu el oak a mekemad.

*Tiakl*—a tiakl a cheral a ongtil ma lechub e ng oturk ra chelid. Ma dirrek el omereng el saul, e dirrek el cheral a klisiich ma ngerachel ra delongelel a beluu. A belkul a omeliakl me ke demsa chelid, a olengit a klisiich e olturk er ngii ra ngeiul a ta ra beluu. A kuk le bo ra deleuill ra beluu, ea beluu el ullengit a ngesou ra bebil ra beluu el kirel a mekemad me te mo tmak e mo mesisiich ra cherarou, al merkong a mekemad e sei el beluu el ulmekedong a mo omoket a udoud ma lechub eng nglat el tekoi ra ngor el mereng a saul.

A ikang a uaisei, engdi mo ultuil ra llechul a beluu ma beluu ma kelulul, eng morgii a dertelkib el kakerous el omeruul ra chelsel.

## Uldelid el Llach ra Rechuodel

---

### Llach ra Kengaoi

*Koad el Chad, Oterebek, Mlochelochel, Omerberek Ma Omelngok*

#### Koad el chad

A koad el chad a mo ra chad el mla moterkokl el kmo, ngii a ulemekouad, a obals el uaikang:

1. Mo ra kodall el techil a mlad el chad.
2. Oboket a *bachel* el bedengel a chad ma lechub eng *chelebucheb* el mo ua el medal a mlad el chad.
3. Ma kuk bebil ra teletael el okiu a blals el mo motobed ra klobak.

#### Oterehék

Tirkei el chad el moterkeklang el kmo, te merang el oterebek a mo obals el uaikang:

1. *Chelebucheb, kluk* ma lechub eng kuk bebil ra teletael el di mo ultuil er sei el omesodel sei el tekoi ra rubak er sei el beluu.

#### Mlochelochel

A mochelochel ra bechil a rubak, a mo mukerkeriil ra rubak. E di mo ultuil ra rubekul sei el beluu, eng mo moterkokl a belsel, ea belsel a diak bo el engelakl ra chelbuchebe.

#### Omerberek ma Omelngok

A omerberek ra irechar a mle utebengall el klengit. Ma belsel a *chelbuchebe, kluk*, ma *kldait* el meriou, ma kuk bebil ra teletael el di mo ultuil ra rubekul a beluu. Omelngok a dimlak el utebengall ra irechar el kmo ng klengit, meng dimlak a belsel. Ng di mle terached el mo ra chad el mirruul er ngii.

#### *Omeleseb, Omengelebed Ma Rechorech*

#### Omeleseb

A omeleseb a dirrek el kmal mle mekull el tekoi ra irechar. Ma le chad ma lechub e te chad el moterkeklang el kmo te silsebii a bai, diangel, ked (el ngar ngii a such), obuokel ma blai (delengchokl) a mo obals. A blals el kirel a ika el tellemall ra omeleseb a mo ultuil ra meklungel ma usbechel a klalou beluu, ma rengelel a char eng mobals el uaikang:

1. Bachel
2. Chelbuchebe
3. Kluk
4. Kldait
5. Dekkellel ngkei el chad
6. Ma kuk bebil ra teletael el di mo ultuil ra klobak er sei el beluu.

#### Omengelehed

Omengelebed a ta ra kmal klou el klengit. A kot eng sei el le mechelebed a rubak el telechull ra dui. A chad el cholbedii a ta ra rubak, a kirir tirkei el obekul sei el beluu el mo keldibel e melsii el uaikang el beldukl e riou:

1. Ngeiuul a *dekkellel* ma lechub eng *kluk, kldait* ma kuk bebil el di mo ultuil ra klobak er sei el beluu.

Omengelebed el kirel a ngii di el chad a dirrek el mo obals el ultuil ra tellemall el uai tia el ngariou:

1. *Klsuk* ma lechub eng kuk bebil ra blals el di mo ultuil er sei el mo motobed ra rubekul a beluu.

#### Rechorech

A irechar eng dimlak a omerchorech el ua omerchorech er chelechang el sils e ra ues ma uldasu el kmo, ng kmal kikiongel el tekoi. A irechar ea re cheldebechel a merchorech el kora ngellakel ra tedobech. A re kaungisumech ma re kaungalek ma rudam mar chedal a kebliil a di kerchorech a klalou ma mlai. E diak el kerchorech a udoud ma klalou el diak a rolet e ra klauchad. Eng di ta ra domtab er ngii el tekoi el kmo ng rechorech a *omengubs* ra redil ma *omelidelel bub* ra re sechal. A re mengubs el dil al mochochang me lobals eng mo mekerar e ra delongelir a rubak el dil e mo medechel el terached e ra rengelekel ma re chedal ma telungalek er ngii. E dirrek el chas el mo ra kleblillel el diak el ngemed.

A melidel a bub el sechal a mo tekiungel el kmo, ng rechorech e mo otuball a klechad ma klsechal er ngii el diak el bo el ngemed. Al mad eng sebechel el mo tekiungel a re ngelekel ma re bebil er ngii el kmo, te ngelekel a uaisei a omerellel el chad, meng bebil ra terached el diak bo el ngemed e dirrek el chosengii a blai ma kebliil.

## Uldelid el Llach ra Chebechiil

### *Okul a Chebechiil*

A okul a chebechiil e ra irechar a sebechel el mouak el okiu a ikang el edei el rolet a chebechiil el beldukl e riou:

1. Ng sebechel a chebechiil el mouak ra re mekedung.
2. Ng sebechel a chebechiil el mouak e ra deleuill ra terung el chad el oak a klsaureng.
3. Ng sebechel a chebechiil el mouak el oak orimel ra reng. A ngklel tia el chebechiil a omoch.

### **Mouak ra re mekedung**

A chebechiil el mlouak e le demal a sechal ma demal a redil a mlo tnak a mekur a chebechielir a re ngelekir a okedongall el kmo, ng ulak e ra re mekedung.

### **Mouak ra klsaureng**

A chebechiil el mlouak e le ng mle telbiil e ra rengul a sechal ma redil a okedongall el kmo, ng mlouak e ra klsaureng.

### **Omoch**

A chebechiil el mlouak el oak a orimel ra redil e le ng di skel a udoud a uchul a okedongall el kmo, *omoch*. Tia el teletael a oumesingd el duubech e ra meteet el blai ma kebliil. A ourrot a di ngii el mo tmuu e ra ta ra blai el obang a orimel e kmo ngmle bechiil, e mo bechiil. E le ng soal el melai ra udoud el lo olatk er ngii. Tiaia teletelel omoch, e le ng di mo bechiil el telkib, ea lenguu sei el udoud el lo olatk er ngii eng merkong el bechiil.

Ngarngii a llemeltel ngika el rubak el sumesmechii ngika el redil meng mo diak el uaisei.

A bek el chebechiil ra re ngeasek el sechal er Belau a oumesingd er ngii a chelmongel. Engdi chebechiil el mouak el oak a reng ra redil ma sechal a sebechel el diak el chelmongel el chebechiil. Alsekum ngarngii a chebechiil el chelmongel ea sechal a mo tmuu e ra bliil a redil ngii ma chelmengel el mo tmuu ra tuangel ra rsel orengodel. A mlo bechiil a mo kiei ra bita ra ngemokel el chab. Ea mo otebadel el tekoi el kirel tia el chebechiil a oak a mlengelim ma merredel er tia el blai. Tia el uaisei el omeruul a ngar ngii e ra le kekesus e rucheil ra belsoil. Sei el le merkong a rokui el omesodel a chebechiil ea mlengelim a mo remei, ea mlo bechiil a di kiei. A ikei el mlouak ra re mekedung el chebechiil a kmal kirel el chelmongel a sechal el mo tmuu ra bliil a redil. A ikei el rokui el omesodel a di mla mesaod el uai tia el ngarbab. A ngeasek el dil a le bechiilang, ea bechil el sechal a obengkel el kiei ra bliil el di mo ultuil ra demal ma delal ngika el redil eng mochu mengader. A ulekerreuil a chebechiil, a redil a mo mengader e ra kall ma til ma berul e ra bliil a sechal el di ulterekokl a ildisel ma meklungel. A bo el rei ra bliil a sechal ea redil a mo tmuu ra rsel orengodel el mo kiei ra olisall, ea ngederel el kall a mo tmuu e ra *bluuldang*.



Figure 9.—Okul a Chebechiil.

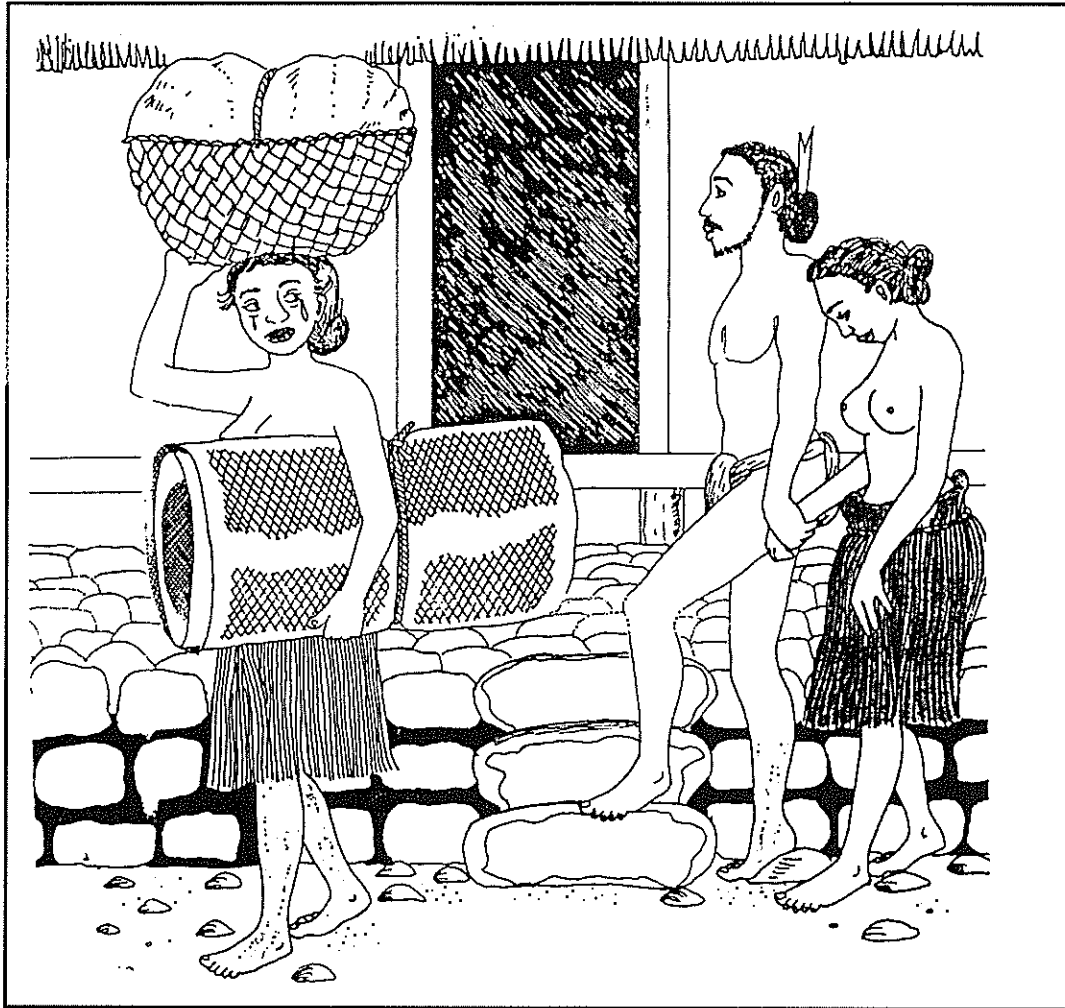


Figure 10.—Tuobed ra Rebai

### Bus

A bus a buseklel a reng. Tia el bus a udoud el okul a chebechiilir a re mechuodel el rubak ra Belau. Ngdi *kldair* a usbechall el kirel a bus. A re ngeasek el chad a diak el oubus. A tekoi el bus a di usbechall ra tekoi ra chebechiil.

### Orau

A orau a oruul reng. A orau a udoud el okul a chebechiilir a re ngeasek el chad ra Belau, e dirrek el sebechir a re mechuodel el chad el ouerau. Oumesingd el usbechall e ra orau el udoud a *kluk*, engdi remeteet el mechuodel el chad a sebechir el ouerau a *chelbuchebe*. A orau meng dirrek el di usbechall e ra chebechiil.

### Ongraol

A ongraol a ngklel a bekotel a udoud el usbechall ra urrel a orau, meng kirel el oboket a orau, ea ongraol a oboket el omteboid er ngii. Asekum nguleboket a *chelbuchebe* ea *kluk* a mo oboket el ongraol er ngii. Ea

alsekum ngoboket a *kluk* ea *klsuk* a oboket el ongraol er ngii.

### Dertel a Chebechiil

Mo uchul a dertel a chebechiil:

1. Kodall ra sechal ma lechub eng redil.
2. Kngtil a sechal ma lechub eng redil.
3. Klauketui ra sechal ma redil ma kuk bebil.

### Llaokreng/Taut

A llaokreng a ngklel a delngergerel a bechiil el redil el moudengerenger ra ta ra sechal. A mesobil el redil a bo el oudengerenger ra bechiil el sechal eng diak el mungakl ra llaokreng. Ng di mo mungakl el kmo, tingaol el dil. A sechal el bechiil e mo oudengerenger e ra bechiil el redil, ngikei a mungakl el kmo, ng taut. A mesobil el sechal a le bo ra mesobil el dil eng mungakl el kmo, ng dengerenger.

### Torech

A kerresel ma omengelueluel a kelulul a blai el ilteet ra beluu, eng mle llach el redil ra ika el blai a

diak le bo el bechiil ra ngariou el beluu. E le ngikei el mo bechiil el tomellii tia el llach a mo okodongall el kmo, ng tilorech me ng obals. A blals el mo ra ouai tia el torech a uaikang el beldukl e riou:

1. A kot, ea redil a mo diak el nga ra belsachel el redil ra ilteet. Ng mo diak el lo oloik ra diangel, ma mo diak el dechor ra ngii di el seked ra beluu, ma omesodel ra buai me ng mo diak ma deruchellel ra blai a loriid el rokui.
2. Ng morngii a keril a torech. A keril a torech a omuchel el nga ra ruktemaol ra blai el mo ra bliil ngkei el chad ra ngariou el beluu el mo bechil a redil ra meteet el blai. Alsekum eng diak el meketmokl ra di mereched el belsechel, ea cheldebechel a mo oungerachel ra keril a torech el mo ra osisiu el blai. Sei el sils ea re cheldebechel a melukl el mo er sei el beluu el oke ra keril a torech er ngii, e di tir el mo omekoad a kelir el babii er sei el beluu, e merort a kebui e mesauch a buuch el di merekmo le meruul a keril a torech.

Tia el keril a torech a ruoll ra *chelbuche* ma lechub eng *bachel*. Alsekum a keril a torech a mlo ra ta ra blai ra renged ma lechub eng osebek, e dikeang a el sebechel el kudmeklii eng mereched el mo omes ra btelul isei el beluu. Ea le mlarnngii a dekkellel el udoud eng nguu el msang a btelul isei el beluu el olngit er ngii meng mo meluked el kirel a torech. E dirrek a btelul sei el beluu a sebechel el rullii tia el tekoi el oak a ngerachel ma klechubechub er ngii, meng mo medengei ngka el chebuul el chad el diak a ududel. A mo mesuk ra keril a torech a ngikei el meluchel ra dui el rubak ra kot el blai er ordomel e uaisei el me ra ongeuang el blai. Alsekum me ng redil ra kot el blai a tilorech, e le ng mlo bechiil ra ngariou el blai e ra renged, ma lechub eng osebek, e ngikei el rubak er sei el blai a mo meketii a *chelbuche* el mo ra ongerung el blai el osisebellel ngkei el tilorech el redil me ngelmuut el mo ngmai a klisichel ra beluu ma blai. A lo ongerung el blai, eng kuk omoket el mo ra kot el blai. A omesodel a di osisiu ngii me sei el mla mesaod ra kot el blai. A omesodel a ongedei ma ongeuang meng di ua omesodel a kot ma ongerung el blai

### Saker

A *sake* ra tekoi el kirel a udoud el lo omoket a ngii di el sechal el mesobil ma lechub eng bechiil el tilaut ra bechiil el sechal. A ika el sake ra bo lo osuk ngikei el mlo melaok a rengul a bechil el chad ma lechub e te chedal. A sake ra deludauch a ildisel el udoud el oak a kesengel ma ulekerreuil a chebechiil. Ngdi a remeteet a telkib el ileakl a omerellir a lo osuk a saker ma lo omoket.

### Toubed ra Rebai, Omesiungir a re Ngalek

A delchercherel a sechal el bechiil meng diak el kleuadel a di mla chebechielel, e mo nguu a ta ra redil el mei me ng mo uchul a telmellel a di mla chebechiil, e odikii a di mla bechil, e ngika el dil a mo okodongall el kmo, ng *tilobed* ra *rebai*. A *tilobed* ra *rebai* el dil a

mui el ngarnngii a llemeltel ngii ma re chedal el melai a olmesumech ma ududir a re ngalek a le mla rengii a rengalek, el mo er sei el kot el tkul er bab el lo omdasu er ngii. Tiang a klou el chelebulir a redil.

### Tngakireng

A *tngakireng* a nglunguuch el tekoi ma lechub eng udoud el obengkel a nglunguuch el mesumech a telemall el deleuill. Al bo er ngii a telemall ra deleuill e ra re kauchad ma re kaubuch ma re kaungalek ma dertang el chad ma delongelir a klobak ma cheldebechel ra beluu, ea tngakireng a ngii a mo oureor a ika el deleuill el miltemall. Meng di mo ultuil ra berredel a tellemall eng sebechel el mesumech ra ungil el nglunguuch ma lechub eng udoud el obengkel a nglunguuch. Ma deleuill ra klobak a sebechel el mesumech el oak ungil el kelulau ma dirrek el udoud. Ea udoud el usbechall el kirel a tngakireng a diak el meklou el udoud.

### Chorellet a Ulaol

A *chorellet a ulaol* a di ua deruchellel a tngakireng eng di meruul a meklou el tekoi al metemall a deleuill ra ongalek ma telungalek ma kebliil. Oumesingd el tekoi el kirel a llaokreng ma lechub eng taut e ra rudam ma rudos ma re kauchad el chad ma kuk bebil.

### Llach el Kirel a Klechad ra Belau

#### *Omesodel a Kmal Chad e ra Belau (el Oak a Delengchokl)*

A kmal utebengall el tekoi el uchetemel a klechad e ra Belau ma klisiich ra delengchokl ma beluu a omdid a rasech el oak a chedil. A ongingil tiang el utebengall a rasech el oak a edam, ea ongingil e ng rrodel. A ultechakl ma meleuaoch ma terruaol a ta ra bades e ra klechad e ra beluu. Meng uaisei eng di diak el mesisiich el chad ra beluu me te di mo ultuil e ra ungil el omerellir ra blai, kebliil ma beluu, e te mo ra belsachel el mekreos el chad ra beluu ma blai. Meng uaisei eng di ngarnngii a kesengil, eng eim el tekoi el utebengall ra ngaramong el mei el kirel a beluu ma delengchokl el uaikang el beldukl e riou:

1. Ade betik ra beluu ma lechub eng klalou eng mo beluad ma lechub eng klokled.
2. A dulengtir a chutem ma lechub eng klalou eng mo mui el chetemed ma lechub eng klokled.
3. A dulcherar a chutem ma lechub eng klalou eng ta ra mo mui el chetemed ma lechub eng klokled.
4. A uleberober el chutem ma lechub eng klalou el oak a klisiich e ra mekemad ma lechub eng ngodech el rodel, eng mo chetemed ma lechub eng mo klokled.
5. A dulsiou e de ngai a chutem ma klalou eng mo mui el chetemed ma lechub eng klokled. A ikang a okedongall el kmo ng ulsiungel.

Ma ikakid a bebil ra teletael el uchul a chad oak ngii el mo chad e ra beluu. Meng kmal mle utebengall

ra nga ra mong ra Belau. E ngarngii a mesisiich el chad ra beluu ma kuk di chad ra beluu el diak a kmal klisichir. A belkul tia el tekoi a kmo, a re mesisiich el chad ra beluu a tirkei el tir ou chutem, e ou klalou, e ou blai ma ou kebliil, tirkang a kmal chad e ra beluu. Ea re ngelekir el ulemechell er tir meng ngoeak a rasech el ulechell, a ua el ongerung a klisichir e ra beluu. Engdi rengelekir el ochell a dirrek el dirk obang a kot el klisiich el chad ra beluu.

### *Chad el Mlei ra Beluu el Mlara Tang ra Beluu el Mei*

A chad el mla ra ta ra beluu el ngii a diak el belual a Belau, ngka el chad sei el le mei eng oumesingd el mo ra blai el ilteet. Ngarngii a kldmokl el tekoi e ra Belau el uaisei el kirir a re bek el motechakl ra daob ma ked, al chad ma le klalou eng uaisei el mo ra ilteet. Ma lebong eng di mo ultuil ra kldung er ngika el chad ma urrrel er sei el blai, eng mo sebecchel el bo el ousbech er ngii ra kebliil ma blai ma buai, eng mo mekreos el chad ra beluu.

### *Chad el Diak a Rolel Mera Beluu, Engdi Mle Soal Mo Chad ra Beluu*

A chad a sebecchel el mo chad ra beluu el oak a ungil el omerellel el mo ra blai ma kebliil el ultechakl er ngii ra beluu, e ngii a mochu sebecchel el mo mekreos el chad ra kebliil ma beluu.

### *Chad el Mlei e ra Beluu el Oak a Rolel a Redil/Sechal el Mle Bechiil*

A mo ra bades ra ultechakl a ngkei el chad el omdid a rolel a sechal/redil, e me soiseb ra delengchokl. Ngkaikid el chad a mo ra bades e ra ultechakl el uai sei el mla mesaod er tia el babier.

### *A Chad el Omdedelid a Rael e ra Kebliil a Mera Beluu*

A chad el omdedelid a rael e ra kebliil e me ra beluu, a di mo ultuil ra ungil el omerellel ra blai, kebliil ma beluu eng mochu mekreos el chad ra beluu ma buai.

### *Oterkekkel a Chad el Mo Chad e ra Beluu*

A obang a oterkekkel a chad el mo chad e ra beluu a nga ra blai, e mo ra kebliil e mochu ra buai. E dirrek el ngarngii a klisichel a buai el odikii e ra ngii di el sils a bo el mekngit a omerellel ra buai. Ngii di el sils el lo odikii e ra buai el diak le bo le ngeiuul a nger ra blai ma kebliil. Tia el uaisei el tekoi a dirrek el melutk el mo ra uaikang el mla meluches er bab el kot ma ongerung ma ongedei ma ongeuang ma ongeim el bades.

## Llach el Kirel a Otebedel a Chad ra Beluu Ma Osisebel ra Beluu

### *Otebedel a Chad el Mo Diak el Chad ra Beluu*

A bek el beluu er Belau a kldmokl el ngar ngii a llechul a klechad er ngii. Ng mla mesaod el oumesingd er ngii ra chesl el tia el babier el kmo, a ungil el omeruul ma omengull a mo uchul a kesengel ma kerresel a chad ra blai ma kebliil ma beluu. Ng dirrek el mla obeketakl el kmo, a klisiich ra bek el tekoi ma omeruul ra beluu a bliongel el tedobech a nga ra blai ma tedobech a nga ra beluu. Ma le uaisei, ea mo meketeklii a chad el mo diak el chad ra beluu, a chad el mo mekngit omerellel ma ulekerreuil ra blil ma kleblillel. Me sei el bo el mekngit a omerellel, eng modik ra chesl a kleblillel meng tuobed, ea beluu a sebecchel el kongei er sei el omeruul meng mo diak el chad ra beluu.

A ta ra kuk mo uchul eng mo diak el chad e ra beluu a chad, a loriid a omengellel meng mo orrenses mengoit a tekoi el buai ma mo diak el nga ra urrrel a cheldebechel el kirel a beluu. Ng dirrek el mo kedidai a rengul ra rubekul a beluu me sei el cheldebechel el le ngar ngii, meng modik e ra cheldebechel ea buai a kongei el kmo, ng mla mo diak el chad e ra beluu.

A chad el telechull e ra kebekuul ma lechub eng dui el ngar ngii a ngerchelel ra buai e mo ousuleit a llechul a beluu, e mo diak el orrenses a tekoi el mo metib ra klobak, ea klobak a sebecchel el oisur er sei el kebekuul ma lechub eng dui el le telechull er ngii e odikii ra beluu. Ng sebecchel mo diak el chad e ra beluu me tia el uaisei el omeruul a sebecchel el nga ra ngkei el kot el rubak el btelul a beluu, ma ngii di el rubak el telechull ra kebekuul ma teleuechel dui. A mlodik el chad a diak a ngodech el llemeltel el me mengerodech a klokkel ma lechub eng sulel ma ududel el mlechoit e ra beluu.

### *Osisebel a Chad e ra Beluu*

A osisebel a chad el me ra beluu a dimlak el sal meringel. Ng sebecchel a chad el me ra beluu el okiu a rael ra kebliil el mo mekreos el chad e ra beluu ma kebliil el oak a ungil el omerellel el mo ra kebliil ma beluu. Ma lechub eng ngii di el chad el oak a rolel a delal ma lechub eng demal el mle bechiil er tia el beluu, a sebecchel el mo chad e ra beluu, eng di mo ultuil ra ungil el omerellel. Meng uaisei, engdi a mle chad ra beluu e mlodik meng tuobed el mo diak el chad ra beluu, ea lletang el me ra beluu eng kirel el morngii a ungil el klemedengei ra rubekul a beluu el kirel. E ngii a mo meketii a udoud el osisebellel e ra beluu, ma le kengei er ngii a rubak eng merku tmuu el mo chad ra beluu. Ngdi lak el kengei er ngii a rubak, eng mengituuk er tia el udoud el melechel er ngii el di merekmo le kengei er ngii a rubak.

A chad el mlodik, e di ollamet el me ra beluu el diak el odengei a klobak, e dirrek el diak a osisebellel

el udoud e ngii a mle ra beluu, tiaikid e ngka el chad a mo metib a kodellel e ra klobak me te mekudir. Me ng uaisei, eng di mo ultuil e ra bebil ra omeruul ma llechul a beluu eng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

## Kebliil Ma Telungalek—Ongalek

### Kebliil a Mukdubech ra Cheldellel a Telungalek Ma Ongalek

A kebliil a ngarnyii el derteruich e ra bek el beluu e ra Belau el meklou ma mekekerei. A ika el kebliil a uchul a teketekel a beluu meng nglungiul el nga ra kot el mo Imuut e ra ongeteruich. Ngerchelel el oltobed ra dertang el chad ra ika el kebliil el mo ra cheldellel a buai el mo ua el Amt e ra beluu. Ngar ngii a deruchual el lo olab a ika el kebliil el domekedong el kmo, kebekuul ma teleuechel dui el dirrek el nglungiul a klisichel el nga ra kot el mo ra ongeteruich. Tirkei el dertang el mo mengilt ra ika el teruich el kebliil, a mo tmuchel a dui ra re keblirir ma dirrek el ngerchelir ra buai ma klisichir el deludauch e ra kot el mo ra ongeteruich.

1. A bitang ma bita el uach a mukdubech ra klengalekukeruu ra chelsel a kebliil, ma dirrek el kakerous a uchelir el chad el me chad ra imong el kebliil.
2. A beches ma mechut el iars a tekingel a delengchokl ma omingel ma klisiich ra chelsel a kebliil. Ma re di mla chad ra kebliil e motitech ra beches el omerael el mo ra kebliil el oak a klisiich e ra omeruul ma urrerel a kebliil a mo okedongall el kmo *mechut el iars*, ea beches el chad el mle ngmai a klisiich a *beches el iars*. A ika oumesingd el nga ra ikei el meklou el kebliil el olab a ildois.

### Kebliil, Klebliil Ma Kaukebliil

A *kebliil* a cheldellel a telungalek ma ongalek, e sei el bo el dak tirkei el teruich el kebliil eng mocha imong el beluu. A ngklel a kebekuul ma teleuechel dui a kakerous e ra bek el beluu er Belau. A ngerachel ra buai meng ngar ngii a telkib el klekakerous er ngii. A cheldellir a kebekuul ma re teleuechel dui el ultobed e ra bek el kebliil a mo okedongall el kmo *tobekul a beluu*. A beluu sei el le metiud e tirkei el teruich el rubak a mo obii el mo erung el bliongel, el mo kot ma ongerung. Ea klebliil el mo ra kot a: ongedei, ongeim, ongeuid ma ongetiu el blai. A klebliillel a ongerung a: ongeuang, ongelolem, ongeai ma ongeteruich. Sei el bocha el kaukebliil eng klauchad ra kebliil ma kebliil el nga ra ta ra beluu a kaukebliil.

### Kebliil, Telungalek Ma Ongalek

A kebliil a cheldellel a telungalek. A *telungalek* a cheldellel ongalek. A *ongalek* a chad ma bechil ma re negekel.

### Deruchellel Ma Ngerchelel a Kebekuul Ma Teleuechel Dui

A dertang ma dertang el beluu a dirrek el ngar ngii a ngerchelel ra buai, el oltirakl a llechul ma ulekerreuil a beluu. A ika el teruich el meklou el kebliil ra beluu a kmal kuoll ra diak di el chelsel a beluu, ng dirrek el Belau el rokir. A kebliil a dirrek el oungerachel el oltobed ra redil el mo telechull ra dui el dil el kldorolir a re kebekuul ma teleuechel dui ra rubak, el mo oungerachel a tekoi el dil ra buai ma ngklir a *rubak el dil* ra buai. A ika dirrek el nglungiul a klisichel el oltirakl a kebliil el uaikang el mla medung er tia el babier ma mo chedal a cheldebechel el sechal ma redil. A kebliil a dirrek el oungerachel a tekoi ra ikei el telungalek er tir ma delongelir e dirrek el chelsel a buai, ma ngerchelel a kebekuul ma teleuechel dui el oak a kebliil a uaikang el beldukl e riou:

1. A kot el rubak a ngerchelel el omechar e ounglosech ra umad e ra mo bedul a ngelong ra medal a bai. Ng mo btelul e tebechelel a ongdibel a le nga ra bai. Ng mo oungerachel a tekoi ra kerruul ma budech, e omertelal a keluláu ma udoud beluu. Ng dirrek el omechar e ra kabekel el mo klalou beluu el eotelel a beluu ra mekemad. Ng kmal ngerchelel el omechar ra imong el kaeb el dekedekel a kongel a kebliil ra diangel. Ng mo btelul a bita el bai sei el le metiud a bai, e mo oungerachel ra bita el taoch, e omoket e mesuk a orellel a rael ma osumech beluu a le bo er ngii, e meruul a ngii di el ruoll el olab a udoud a le telmellel a beluu. Ng omoket a udoud el orellel a ngii di el telmellel a beluu a le dubech. E ngar ngii a ngerchelel el obengkel a ongerung, ongedei, ma ongeuang el rubak e melib a ikei el kot el berrotel el keluláu ma mo tbiil el kirel a beluu.
2. Ongerung el rubak a mo ongerung ra kot el rubak el oltaut a rokui el telbiil ma kelulul a beluu. Sei el le metiud a bai eng mo btelul a bita el bai e oungerachel a kedul ma urrerel. Ng dirrek el mo er ngii a ngelsechel e ra bai el bita el umad ra mo bedul a medal a bai ra rebai, ma dirrek el ngelsechel ra diangel el uaia bai. E dirrek el mo nguu a kedul ma omerredel ra beluu alsekum a kot el rubak a mlo dibus el kodall ma lechubeng kuk bebil ra ngodech el uchul. Ng dirrek el omechar a kabekel el klalou beluu el eotelel a beluu e ra mekemad, e kmal ngerchelel el omechar ra imong el kaeb el dekedekel a kongel a kebliil ra diangel. Ngar ngii a ngerchelel el obengkel a kot, ongedei, ma ongeuang el rubak el



- melib a ikei el kot el berrotel el keluláu ma mo tbiil el kirel a beluu.
3. Ongedei el rubak a mo er ngii a ngerchelel el omechar ra umad e ra butelbai ra mo bedul a ngelong ra bai, tia ngelsechel e ra bai, e dirrek el mo er ngii a ngelsechel ra diangel el di uaia bai. E dirrek el sebechel el omechar ra kabekel el mo klalou beluu el eotelel a beluu e ra mekemad. Ng kmal kirel el omechar ra imong el kaeb el mo dekedekel a kongel a kebliil e ra diangel. E mo ongerung el chad ra kot el rubak sei el le metiud a bai ma dirrek a bita el taoch e ra beluu, e melbodeb a ngkedel a chad el mla obals. Ngar ngii a ngerchelel el obengkel a kot ma ongerung ma ongeuang el rubak el melib a ikei el kot el berrotel el keluláu el tbiil el kirel a beluu, e dirrek el mo mtelil a cheldebechel e ra bita el taoch.
  4. Ongeuang el rubak a mo er ngii a ngerchelel el omechar ra umad ra butelbai ra mo bedul a rebai ra bai. Ng dirrek el ngar ngii a ngelsechel e ra diangel el di uaia bai, e omechar ra imong el kabekel ma kaeb el di ua tirkei el tedei el ngarbab el rubak. Ng mo er ngii a ngerchelel ra dereder ra omerous el kall ma okerdel a olbtelel a bai. E mo ongerung el chad ra ongerung el rubak sei el le metiud a bai ma bita el taoch e ra beluu, e melkingel a klobak ra bai e ra buai ra beluu. Ng mo mtelil a cheldebechel e ra bita el taoch. Ngar ngii a ngerchelel el obengkel a kot, ongerung ma ongedei, el rubak el melib a ikei el kot el berrotel el keluláu ma mo tbiil el kirel a beluu.
  5. Ongeim el rubak a mo er ngii a ngerchelel el omechar ra ngot ma buadel ra bai. Ngerchelel el mesubed e ouchais a ikei el rokui el tekoi el metib ra rubak el kirel a buai, e dirrek el merritel e omiich a klemarang e ra ngii di el chais ma tekoi e mesubed ra kot el rubak me tirkei el tedei el rubak, a kltiit el klemarang. Ng oked e oldubech a ureor e ra beluu e ngerchelel el mengam a temikel el mo mellemakl e ra ikei el mo dikesir a rubak el debechel miich ma lechub eng uleld. Ngdi ngii el tang a sebechel el obang a ngelekel el ngara bai.
  6. Ongelolem el rubak a mo er ngii a ngelsechel ra bai el di ngara chelid el nglosech e ra bai. Ngerchelel el medengei a klungiolel ma telmellel a diangel ma kabekel ma ngii di el mlai ra daob el klalou ra buai. Ng dirrek el omtebechel a rokui el llechul a daob.
  7. Ongeiud el rubak a mo er ngii a ngelsechel ra bai el chelid el nglosech ra bai. Ngerchelel el olekerd ra klechedaol ra ngodech el beluu a lemei ra beluu, e olterkokl a lebong er ngii el bai beluu ma lechub eng bai ra klobak, e mo medengei a rokui el tekoi el kirel a klsir er sei el sils ma belebelir e mo ouchais ra kot el rubak me tirkei el tedei el ngarbab el rubak. Ng melbodeb a klsel a klechedaol el ngara beluu e oterukel e sbadel ra rokui el tekingir a re klechedaol.
  8. Ongeai el rubak a dirrek el mo er ngii a ngerchelel el ta ra melai nglosech ra bai. Ngerchelel el omes e mo medengei a ildisir a re klechedaol el me ra beluu ma kuk di ngodech el omerael el me ra beluu meng mo medengei el

kmo, tia ng klechedaol ma lechub eng di omerael, ng blosech ma lechub eng kdekudel, e mo mesubed ra kot el rubak me tirkei el tedei el ngarbab el rubak el okiu a ongeuid el rubak.

9. Ongetiu el rubak a mo er ngii a ngelsechel el ta ra melai nglosech ra bai. Ng dingal e medal a klobak ra chelsel a beluu ra ikei el bek el mo duubech el tekoi.
10. Ongeteruich el rubak a mo oungerachel el ta ra melai nglosech e ra bai. Ng ouerrabek a rokui el berrotel el telbiil ma keluláu ra ngodech el beluu el kirel a beluu ma dirrek el tekoi e ra mekemad ma mekngit el omeruul el me ra beluu el berrotel, e mesubed ra kot el rubak me tirkei el tedei el ngarbab el rubak el okiu a ongeuid el rubak.

A ongeim el mo lmuut ra ongeteruich el rubak a ngar ngii a ngelsechir ra diangel el olitrakl a ikei el ngelsechir ra bai. A ika di mo ului ra ulekerreuil ma llechul ma omerellel a klobak e ra bek el beluu, eng mo er ngii a klekakerous e ra dertelkib er ngii.

### Ngerchelel a Rubak el Dil

A *rubak el dil* a beldukl el di ua blechebechel a klobak el nga ra kot el kebliil el mo lmuut ra ongeteruich. E te okedongall el kmo, *kldorolir a rubak*. E ngar ngii a ngklel a chelechad e ra Dui-dil a lebong el mekideb el kakerous ra bek el beluu. Ma kot el rubak el dil a tuobed er sei el kot el kebliil, e ngii a kldorolel ngkei el kot el rubak. A ngerchelel a mo btelul a klobak el dil, e mo obang a omsangel ra udoud ra beluu. E mo olab a mekreos el keluláu e ra kleblillel, e ngerchelel el olsisechakl e mesmechokl ra re telechull a dui el sechal ma re chedal ra cheldebechel el sechal ma redil ra kleblillel. E kerremelel a beluu ra tekoi ra omelalem el kall. E mo btelul a bita el taoch a lobii a beluu, e dirrek el oldubech a omengerker ma llechul a redil e ra belual ma kuk bebil.

Ongerung el rubak el dil a kldorolel a ongerung el rubak. A ngerchelel e ra kebliil adi osisiu ngii ma kot el rubak el dil, ea ta ra ngerchelel ra buai a mo btelul a bita el taoch a lo obii, e ngika el Dui-dil a dirrek el oldubech a omengerker ra redil, e olngeseu ra kot el dui ra ngerchelel. E sebechel el mo nguu a dereder ra redil alsekum eng duubech a tekoi el uchul eng mo dibus a kot el dui el kmanget el klebesei.

Ongedei el rubak el dil a kldorolel a ongedei el rubak. A ngerchelel a mo olngeseu ra kot ma ongerung el oldubech a ngerachel ma telbiil. E dirrek el sebechel nguu a ngerchelel a ongerung el dui a bo el kmanget el dibus, al secher ma lechub eng bebil ra uchul.

Ongeuang el rubak el dil a kldorolel a ongeuang el rubak. A ngerchelel a mo olngeseu e oldubech a rokui el telbiil ra beluu ma dirrek el tirkei el ngar bebul, e melkingel a ongdibel a be le mekideb. E dirrek el sebechel el ngmai a ngerchelel a ongedei a le ngar ngii a uchul eng mlo dibus.

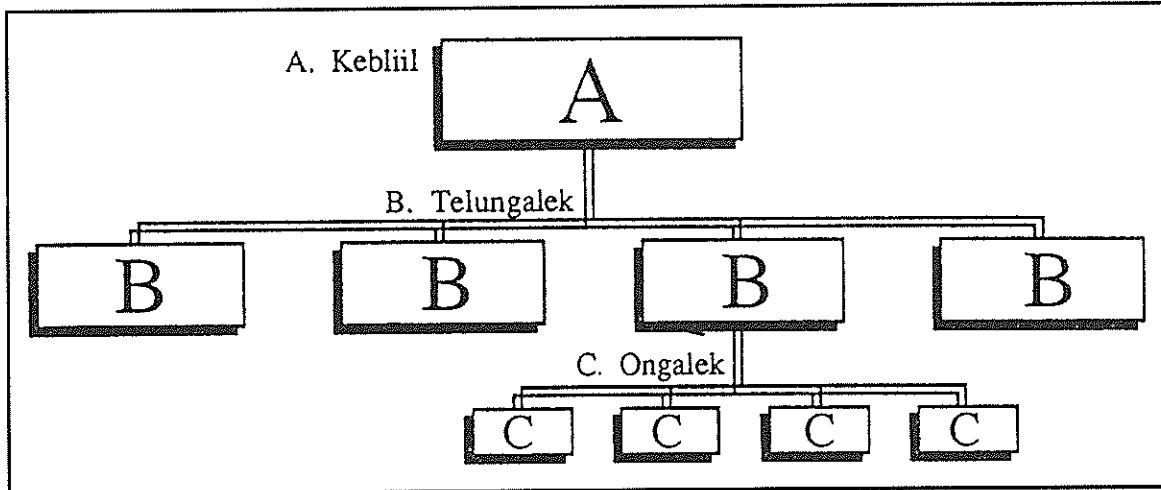


Figure 11.—Kebliil ma Telungalek.

Ongeim el mo lmuut ra ongeteruich a mengkerngel a llechul a klerdil. E mo oldubech a rokui el telbiil e dirrek el olengeseu a ikei el euang el saus ra chesl el klobak el dil. Meng uaisei, e ngarnngii a kesai el beluu er Belau el diak a rubak el dil er ngii. Meng di tirkei el buch el rubak a ua le kldorolir, eng di ruurrot el ochell ra ikei el kebliil a olab a ngerachel ra klerdil er sei el beluu. A ngerchelir a redil a uaisei, engdi kakerous ra bek el beluu, el oeak a dertelkib el teletael ra kebliil ma llechul a beluu.

### Kloklet a Kebliil

1. Omsolel (odesongel) a bliil a kebliil.
2. Dui (dil/sechal).
3. Lkul a dui el mesei.

A ikei el bek el klalou el chutem ma udoud el mo mungakl el kmo ng *klalou ra kebliil*, meng mo kekerongel ra eungel a dui (dil/sechal) a oeak a telungalek el mong. A ikei el oeak a telungalek e mo kekerongel el klalou a di sebecel el mo moterkokl ma lechub eng mo otebadel ma lechub eng mo mesaod el oeak sei el telungalek el ngii a mle uchul a ika el klalou a mlo ra kebliil. Sei el odesengelel ra blai ra kebliil a dirrek el meketeklii a klisichir a re bek el

telungalek er sei el kebliil el oeak a debull. A klisiich a omuchel ra uchul orengodel el mo ra rsel orengodel. E dirrek el oeak a olangch el cheldeklel a debull ra kldidiul ma blingelel a bad. Ma ta ra ochotii a klisichel a telungalek ra kebliil a ngloik e ra diangel. Tirkei el mla meloik ra diangel a re derrir el telungalek a mesisiich, ea re dirkak el lo oloik a re derrir ra diangel a mechitechut e ra chesl a kebliil.

A ngii di el kebliil el mo nguemed a re chad er ngii ma lechub e te ngar ngii eng di te ngeasek me ng mo diak a sebecel el mo tuchelii a kebekuul ma teleuechel dui, isei el kebliil a sebecel el mo nguu a ta ra chad e ra ikei e le kaukebliil el kebliil el mo rubak. Ng di ngka el milngai el mo rubak a di ngii el tang a mei er tia el kebliil, ea re bek el chad el dimlak el bo er tir a okedong el telkib ra bedengel ngika el chad, ma lechub e te chedal a telungalek er sei el kebliil el bla er ngii el mei, a diak el sebecel el omdid er sei el rael el ngii a okedong el mo er ngkei el chad. Ngikei el mlokedong el mo tuchelii a kebekuul ma lechub eng teleuechel dui er tia el kebliil a di mo mengkerngel a tekingel ma urrerel ma kloklet tia el kebliil. Eng di diak el mui a klisichel el mesaod ma lechub eng merech a ngii di el kloklet tia el kebliil.

## Cheroll

### Kldiull (Buuldiil ma Delsongel Beluu)

A redil sei el bo el utebengii el dikeang a el secher ra buil, eng mocha uchelel a kldiull me ng kirel el subedii a delal. Ma delal a mo msang a llechul a kldiull. Ma ika el beldukl e riou a llechul a kldiull:

1. Ng diak longa ra chull le lemechell e bo el osurech eng di chull el mo lmuut ra ullebengelel a omesurech.
2. Ng diak el olai a rongel a sils a le kebesengei le lemechell ea ngalek a mo meleuis ra sils meng di lmangel.
3. Ng diak el oloched a mangidab al lo orael le ng mo itait a ngeuil a bo el omechell.
  - a. Ng diak bo el engelakl ra ikei el tungl el omtechei, e le ng mo mutechei a ngalek el ngara diil.
  - b. Ng diak el mochelochel a ongasireng el osongel ma lechub eng ktekedel el ues, le el mechell eng mo bechedengel a ngalek.
4. Ng diak el lo ongang a ngii di le buul el kall, e le ng mo buul abo el omechell.
5. Ng diak bo el ngibes e ra kelel a chad ma lechub eng dellemelel me bo el olai er ngii, le el mechell eng mo bedebedeakl a chimal a ngalek e ra dellemelir a re chad.
6. Ng diak el lo ongang a olik le el mechell ea rached a mo melemiakl. Ea dioll a diak di el ngii el tang e lo orael ra rael. Ng kirel el mo er ngii a chelmengel el klekemgel ra bek el mekkellel a kldiull.

Ma le uaisei, ea chedil a mocha mesmechokl ra kedmeklel a kldiull ra ngelekel, me ng mo rullii a oruklel el ileakl. Ea chedil ma chedam a mo smiik a bek el bedengel a ungil el kall ma chimong el chesiuch e smuk ra oruklel. Me sei el bocha el eim el bilal a dioll eke de kmo, "*ng mesumech el rrodel*," el belkul a kmo, ngelmuut el mo ra kotel el merang el bliil a delal. Ea oktemelel a mo kobsii a omebelel e mungii a lisel tia el kldiull e sukur a buuldiil el udoud, el bo el beketii a bechil omechell, ma lechub e te chedal. Ea delal a dioll a loiang a btekel el kerreel e chousii a dekedekel a diil a lo orael ra beluu. Me ng uaisei el mo er sei el belsechel a chelsimer, me ng mo chelsimer. E mo oltirakl a mekkellel a kldiull e mo mengilt a reng, ea oktemelel a mo otebedii a kerremelel ra ked ma

daob. Tia el uaisei el omeruul a di mo ra bechiil el redil el mo dioll ra ketengel.

### Cheroll

Ngka el mo mechell el redil sei el bocha el secher ra cheroll, ea delal a sumecheklii el mo chemau a uchul a tang e ra rsel a orngodel ra blai, e olisechakl er ngii ra ikei el bek el teletelel a cheroll. Ma le mechellang, ea delal ma lechub e ngikei el ta ra delal el chelebangel er ngii a ngomir a udes e cholbii a liid e dobesii a besobes, e oserchii a uchul a chural, e nguu a ngamngamk el rongedii er sei el ullebengelel a besobes. (Ngoserochel a uchul a chural a re bek el mlechell el tolechoi, el belkul a bo el meklou eng diak le bo el beketekoi ma lechub e bo el tulechoid). E kudmeklii a omechell e ngmai a mekelekolt el ralm el mengobt ra tolechoi ra chelsel a keai. Ma le mechobt a ngalek e ng nguu el mekudusii ra imong ra keai. Sei el keai el le mlechobt er ngii a tolechoi, sei a mo chuumelel tia el rached eng mo medakl ra chutem, e te nguu a dellomel el mo dolemii er bebul.

E sei el besobes el meldebes el bereked ra udesel a tolechoi, sei a olab a edei el mo e ra euud el klebesei eng ruebet. Ma al rebetang e te nguu el kudmeklii, e mo osiik a mekers el kerul a udes el me omkar ra udesel a tolechoi. A lsekum eng mlechell el sechal, e sei el rirebet el udesel a mo telichekl e ra chesuchuchal a lius el belkul a kmo, bo el meduis ra bek el omerellel a tekoi el sechal a bo le klou el chad. Ea ble el redil eng mo telichekl ra chesuchuchal a dait el belkul a kmo, bo el melusech e le meses a bo el klou el redil.

### Bechiil e Mlechell ra Ketengel (Omesurech, Kebesengil, Omengat)

A bechiil el redil sei el le mechell ra ketengel, ea delal ma lechub e ng ochedal a sechal el bechil ngka el redil a mo ra omesurech. Ea ikei el bek el ungal a kall er tia el omesurech a kelel a chelleoch el mo ra ngka el delal a ngalek. Ma bo el mouat a osurech ea kot, ea delal a mlechell a dmul a kelel el delul el kukau ma lius e msang me ng mengang. Ea delal ma lechub e ng demal a mlechell a mo nguu a mesurech el mei, ea uchei ra bo el taut a omesurech, ea delal a mlechell a mo kodekedii a omebael, e ngii a mo merael a

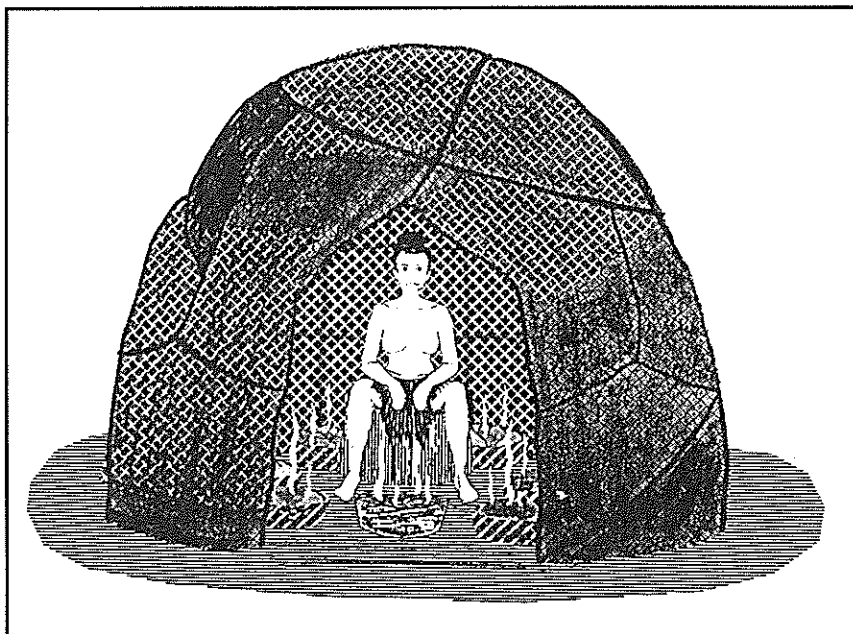


Figure 12.—Beliukel.

chelsobel el chemadech el kall el mla ra re chedal a delal a mlechell. A re chedal a bechil a ulemechell a mo melechang a kekel a ulemechell el chemadech el kukau el mo delul.

A chelsel tia el omesurech eng mesurech a llet a rebotel, e melim er tia el osurech, e obang el omerius er ngii, e mengang a dechedechomel. E mesurech el olab a kebesengil a delal ma lechub eng demal ra ikei el kleblillir. Me sei el lengai a kebesengil a demal ma lechub eng delal, e te mo olekeed okedmeklel a omengat. A re ngalek er tia el blai el dil a tuobed el mo mengerke ra ochod ma re sechal a meruul ra bliukel el bambuu. Ea re buchelsechal a mo mesubech a brak e me metir a ngeliokl, e meliokl el mo tutau e le ng mo e ra ongat. Sei el tutau e ng mo chebeheb a klou el osurech e ngii a mo ulat sei el ongat el ochod. Ma bocha el iit a sils ea re ngalek el sechal a rullii a kingall(osekeuakl) ra bliukel, e nguu el mo loiang ra chelsel a bliukel e ngmai a metat el bar ma lechub e ng chedecholl el dokedekii el mo diak a metetoech er ngii.

Ea mlechell a mechilt ra reng ma lechub eng cheluch, e te nguu el mo osisebii ra chelsel a bliukel el mo kiei er sei el kingall. E tir a mochu soiseb tirkei el mo obengkel el nga ra ongat el mengelim er ngii, ea tang er tirkang el mengelim el kmal kmeed ra bedengel a mlechell a mo mengkemgel meng diak el mekesakl. E ngii a mochu soiseb a kar el mo er eungel a kingellel a mlechell, eng mo soiseb a ikei el ongat el brak eng mechesime ra tungelel tia el bliukel. E ngikei el ta ra bedengel a mlechell a meius ra kar el mo ra mlechell le ngikaikid a obang a delbedebelel a kleald e te tuobed kung ra bliukel. E te kmide ra brak el otuu ra blai e le te mo merous a re nga ra omeachel er tia el cheroll. Tirkei el mle mengeseb el chedal a chedil ma

lechub e te chad ra kebliil e ra demal a ulemechell, a mo meruul ongeterir el dertesebosem el mark el kall ma lechub eng kukau el mei e ra omengat el ngklel a ika el kall a *ongat*.

A uchei ra bo el tobed a ulemechell e te mesichii, e chiltii ra reng, e mengtii a btelul, e loiang a besichel a btelul, e mcheritii er sei el cheritel a kebliil el ullab a kebesengil, e mtechulii ra techellel el chelius ma lechub eng such, e loiang a btekel el blubeu el such, e mochu

mesubed ra re chedal a demal a ngalek. Le tir a mo melekedek ra chiklel a mlechell el obang a udoud. Ma le medekedekang a chiklel a mlechell ra udoud, ea re ngalek er tia el blai a mo omades a telutau el bo el orael er ngii. Ea re chedal a redil el chedal a delal a mo melai a ikei el ochod el mo lochang er sei el bo el dechor er ngii e le ng mo seruchel a ochil. Tirkei el melaku a osurech a mei ra blai, e mo isechedii a chimal a mlechell, e obang el mo tuobed er rrikl el melid a ika el telutau el mo er sei el ngar ngii a ika el osurech el bo el osurech ochil er ngii. E tir a mo tuobed a re chedal a demal a ngalek el mo mesurech a ochil a mlechell. Ma le merkong, ea delal ma demal a mlechell a mocha melmesumech ra mesurech. A le nga er ngii a udoud eng tang el kekerei el udoud me ng diak e ng bitang el toluk ma lechub eng telchad el cheriut, e somosem a kekel eng mo remei. Ea re chedal a demal a ngalek a mo meketii a udoud el deruchellel a kirel a *delsongel beluu*, meng mo sukur a oktemelel a mlechell. A *delsongel beluu* a ileakl el urrerel a oktemelel a mlechell, el kirel a kldiull el mo lmuut ra cheroll ra mlechell.

A mlechell a mo kiei e mengilt el omatek e mengiil e ra ta ra cheroll ra imong ra blai, ma chelsel tiang el omengilt e ng omatek e le ng ngarngii a delsechel el uaikang:

1. Ng mekull el diak el bad el obengkel a bechil.
2. Ng diak el ongang a bek el melaok el kall.
3. Ng diak el ongang a bek el buul el kall.
4. Ng diak el oruul a obraod el urreor.
5. Ng diak el ongang a belsiich el omkuuk diil ma kuk bebil.

A le bo er ngii a omengat ra ta ra blai ra mocha bedul a teruich el buil, eng mo soiseb e risei el bliukel

e mo mokesebech e tuobed. A lsekum ng mocha teruich el buil e diak a cheroll er tia el beluu, ea delal a mlechell adi ngii el mo korker a ochod el mei, me ng smongoes e ngmai el smuk er orsachel e chotur a mlechell. A rokui el mlechell ra re ketengir a kirir el mo nguim a osaur el kar el blus ra techiir, e mo mekedmokl a teletael ra orekiolal a telengtengil a cheroll el olebes a ngklel. E seikid ea mlechell a mo medebes ra diong, e ngii a mo ullebongel me ng mocha subed er ngii ra ikei el rokui el delsechel a cheroll. Tiaikid a teletelel a omesurech ma omengat ra irechar, eng di mo ultuil ra bebil ra beluu eng mo er ngii a dertelkib el klekakerous ra ngasech.

#### Ketengel Sechal/Redil (Ngalek)

A mlechell el tolechoi el sechal ma lechub eng redil a diak a klekakerous er omeruul el mo er tir. A mlechell el tolechoi el sechal ma lechub eng redil, a ngerchelel a demal a ngalek el melibech ra ngklel el ngakl ra blil ma lechub eng kleblillel. Alsekum eng dikeang a el betik ra ungil el mo ngklel a ngalek, e sokol a ngklel a tang ra chad el diak el chedal, eng mo remuul a kall el *chosngakl* el mo msang ngkei el chad, e ngkei el chad a meketii a udoud el odekiar ra ngklel e ngmai el msang ngika el mirruul ra kelel *chosngakl*. Ma le skur a udoud eng nguu a ngakl el mengklii a ngelekel.\

#### Mesobil el Dil e Mlechell ra Ketengel

A mesobil el dil e mechell ra ketengel a di ngerchelel a demal ma oktemelel a ulemechell. Alsekum a delal a sebechel el surchii eng surchii, me ng diak e ng mo nguu a ta ra mesurech el redil el me surchii a ngelekel. Tia el omesurech er ngka el redil a di olab a kebesengil a oktemelel ma lechub eng demal.

Ng mesurech el ngmai a ikei el kebesengil a kleblillel a oktemelel ma lechub eng demal el olab a ikei el bek el telengtengil a omesurech me ng dirrek el mo ra bliukel, e tia el teletelel a omesurech a ngklel adi *omengat el ralm*, el diak bo el tobed le ng diak le bechiil. A bessel tia el omesurech a bo el oungerachel a oktemelel ma demal a mlechell. A uchul ma mesobil el dil a diak el bo el tobed a kmal klou el terached ra redil al mechell el diak a demal a ngelekel.

#### Rektel a Mlechell e le ng Uleiit a Delsechel

*Daob*—ngellengelkel a cheroll el rasech a le mechell a redil.

*Badediil*—a badediil sei el ochellii a ngalek e ng kleuidel a debel me ng mo meringel a delel.

*Kliriull*—a mlechell a mereched el mo obengkel a sechal e rucheil ra klsel. Ngikai a uleitii a klou el ulekiai me ng di kolii a sils e mo chetelaol, e meringel a delel, e meringel a btelul, e soal el omudech e chetil a kall. E di ngerang e ng obitelek, ma kuk bebil.

*Melaok*—ng diak el ongang a melaok el kall e le ng mo meluuk a chomecherellir e le ng dirkak bo el mechubs a chomecherellir, ma lechub e te mo rekidel a bedengir.

*Buul*—ng diak el ongang a buul el kall e le ng mo bul a bedengir e meringel el diak el mengai el bau.

*Oberaod*—ng diak el oruul a oberoal el ureor e le ng dirk mechitechut a bedengir e le te dirk mlechell.

*Belsiich ma lechub eng omkuuk diil el kall*—ng diak el ongang e le ng moimoim a delir a re dirk mlechell.

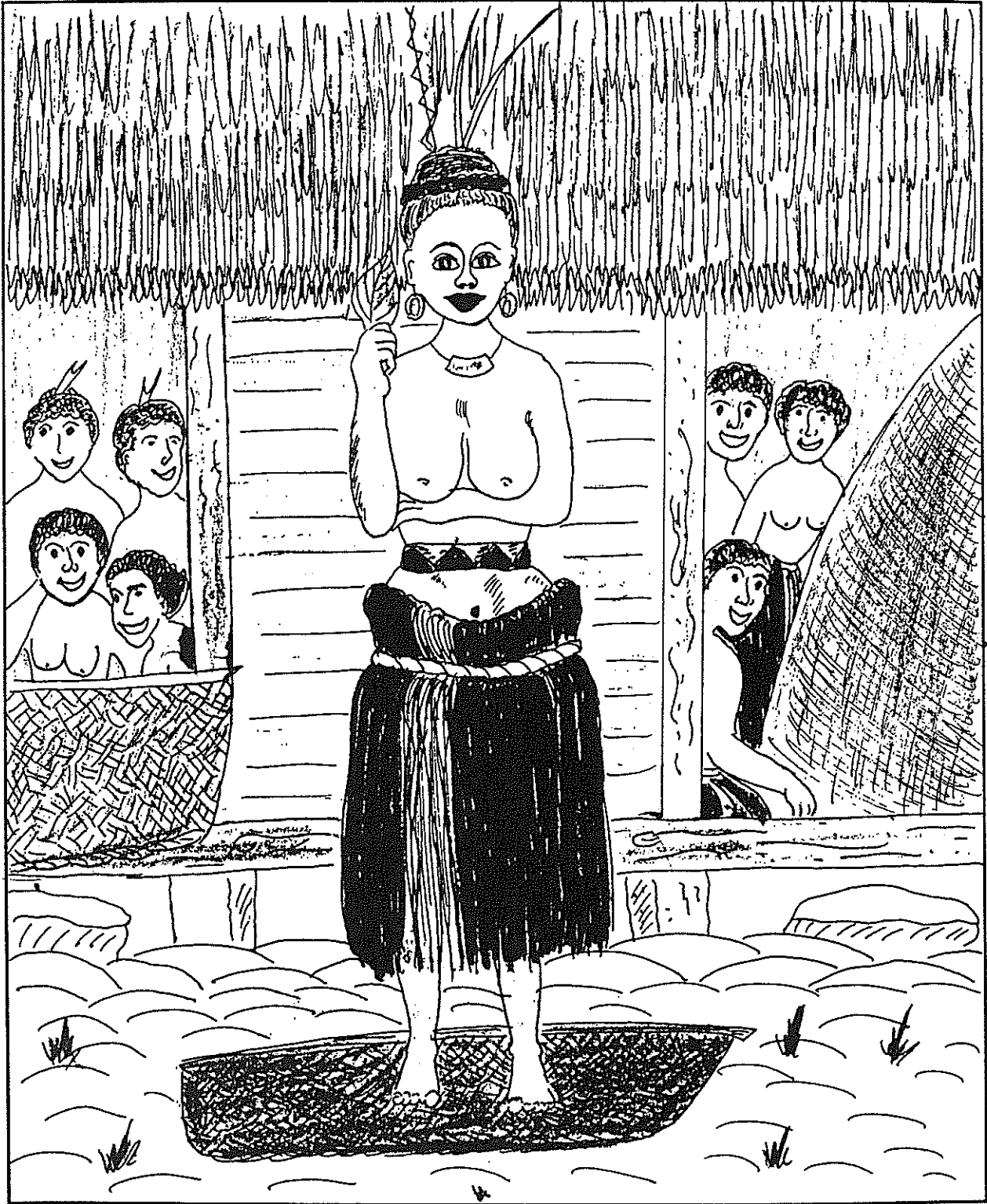


Figure 13.—Ngasech e ra Cheroll

## Klengelakel El Oeak A Klisichir Ra Blai

---

### Ochell (Sechal/Redil)

A ochell a ngelekel a redil er sei el blai. A ochell el redil a mesisiich e ra ochell el sechal.

### Ulechell (Sechal/Redil)

A ulechell a chad el ngelekel a ochell el sechal. A ulechell el redil a mesisiich e ra ulechell el sechal.

### Ngelekel Ochell e Mirrodel (Sechal/Redil)

A ngelekel a ochell el mirrodel el sechal ma redil, ea mesisiich e ra delongelir a redil. A redil a mesisiich ra sechal.

### Ngelekel a Ulechell e Mirrodel/Mlodars a Keai

A ngelekel a ulechell el mirrodel el sechal ma redil ea mesisiich e ra delongelir, a redil. A odersel a keai el omerodel a ileakl el omerodel el meruul sei el lekeang a ochell ma ulechell e ra blai. A redil a mesisiich ra sechal.

### Mle Cheltekil er Ngii el Me Bechiil a Delal Ma Lechub Eng Demal

A chedil ma lechub e ng chedam el mle cheltekil e ra ngelekel el redil ma sechal e mlo bechiil, ea mo mesisiich e ra chelsel tia el klengelakel, a redil. Ngdi tia el klisiich a diak el engelakl el mo ra ngii di el klengelakel el mo er tia el blai el uleak a rasech ma lechub eng ochell ma ulechell.

### Rrodel el Mekau a Chedil Ma Lechub Eng Edam

A mirrodel el mekau a chedam e le ng ngelekel a ta er ngii el redil e ra diil ma lechub e te bebil er ngii el redil, a okedongall el kmo te *ngalekulaol*. Ea re ngalek el redil ra chelsel tia el teletelel a omerodel a mesisiich e ra re sechal. A ngalekulaol a ngklel a ngelekel a ochell el mekau a oktemelel e me ngalek e ra blai. Ngka el ngalek a diak el sebechel el ou chedam e ra oktemelel eng di ou chedil. A mekau a chedil el rrodel el ngalek el dil a mesisiich e ra sechal el rrodel. Ng di klisichel a diak el bo el engelakl ra mekau a edam el uai tia el mla mesaod er bab.

### Ngelekel a Ultechakl

A *ultechakl* el chad ma lechub e ng ngalek, a belkul a kmo, te mlo mechitechut ra delengchekkir me te mle motechakl ra ta ra delengchokl. Ma bo el motechakl er sei el delengchokl, e te mo ra eungel tirkei el kmal chad er sei el delengchokl. A ultechakl a le merrodel ra kmal chad ra blai ma lak, me ng di sebechir el mo ngmai a bebil ra mekekerei el ngerachel ra blai ma kebliil ma beluu, el di mo ultuil ra ungil el omerellir.

### Terruaol Ma Lechub Eng Ngelekel a Terruaol

A *terruaol* a chad el merruu me ng mo chad ra blai e diak el sal ulterkokl a uchul ma diak a ngii di el klauchad el oeak a rasech er ngii el mo ra ngii di el chad er tia el blai. A terruaol ma ngelekel a terruaol al merrodel ra kmal chad ra blai el redil, e te mo mungakl el ngalek ra blai. E sebechel el mo er ngii a klisichir ra ungil omerellir ra meketeket el klebesei, e te mo ngmai a bebil ra mekekerei el olsechall ra blai.

### Omengeas

A *omengeas* el tekoi a tang er omeruul el kirel a omengeluch. Tia el omeruul a di el ousbech a kall el mengeluch, ng diak el ousbech a udoud. E di oumesingd el mo er tirkei el mlo oldars a keai el rrodel el ngalek.

### Ngalekulaol Ma Ildeuekl el Ngalek

A *ngalekulaol* a mesisiich ra chelsel a rokui el klengelakel el oeak omerodel. A ngalekulaol a ngklel a ochell e ra blai, el mo kiei el obengkel a oktemelel me ng mlo ua el ngelekel. A ta ra omesodel a ngalekulaol a kmo, a ochell el ngalek el merael ra delongelir a re rudos, a mo mungakl el ngalekulaol, a kuk di el ble el ngar sei el klebillir. Ngdi alsekum eng mo ra bliil a chebechiil e ng di ngalek.

A *ildeuekl* el ngalek a tekoi el mo ra ulechell el mirrodel el mo ra kmal ourrot ra blai, me te mo mesisiich ra re dimlak el merodel el ulechell el ngalek. A ta ra belkul a tekoi el kirel tiang a kmo, te rirok a chocherir a ruurrot. A ngalek el mirrodel ra demal a

## KLENGELAKEL EL OEAK A KLISICHIR RA BLAI

---

demal a dirrek el kmal mesisiich. Ng mo ultuil ra keltngil ma omerellel ma le bo el oumerang er ngii a beluu eng mo sebecchel el ngmai a bebil ra olsechall er tia el blai ma buai, e mo chodereder a bebil ra klalou e ra blai.

A redil a olab a klisiich e le te olsiseb a udoud ra blai, ea sechal a oltobed a udoud e ra blai. Misei a

mingii a klisichel a klengelakel el mo uaisei. Tiang a uldelid el llach ra rechuodel el mei, eng di mo ultuil ra ungil el omesiungir a re mekedung el ngalek, eng mo er ngii a dertelkib el mo mengodech er ngii.



## Kodall Ma Kemeldiil

---

### Mesobil Mechas el Meluchel ra Dui

A le mad a mesobil el mechas el telechull ra dui eng kmal kirel el ou *diall*. A diall a udoud el le bo el omoket a re ngelekel ma lechub a ruurrot ma lechub, eng tirkei el kmal kmeed ra bedengel ngikang el mesobil el mechas el mlad. A diall a mo ra btelul a kebliil. Ea kemeldillel a lo oungerachel er ngii a re chedal ra blai ma telungalek er ngii. Ma dui el oluchel er ngii a mo mengai el mo medechel ra kebliil.

### Bechiil el Mechas el Meluchel ra Dui

A le mad a bechiil el mechas el meluchel ra dui eng diak el ou diall. Ea kemeldillel a lo oungerachel er ngii a re chedal ra blai me tia el kleblillel el le telechull ra dui er ngii ma telungalek er ngii.

### Oungalek el Dil (Mesobil)

A le medei ngkang el dil el oungalek e mesobil, ea re ngelekel ma ruktemel ma ruurrot ra telungalek er ngii a oungerachel ra kemeldillel.

### Mesobil el Rubak el Meluchel ra Dui

Ngka el rubak a le mad e ng di ngeiuul a dial ra beldokel. E tia el kemeldillel a bo el oungerachel er ngii a re chedal ra blai ma kleblillel.

### Bechiil el Rubak el Meluchel ra Dui

Ngkang el rubak a le mad e ng dirrek el ngeiuul a dial, e ruoll a cheldechuch e ra chebechiitel, el ruchedal a bechil ma lechub e te oktemel a mo meruul er ngii. Ea kemeldillel a lo oungerachel er ngii a re chedal ra blai ma kleblillel.

### Oungalek e Meluchel ra Dui el Rubak (Mesobil)

Ngka el meluchel ra dui el rubak a lemad eng ngeiuul a dial. Ea re chedal ra blai ma kleblillel a mo oungerachel ra kemeldillel, eng di mo udeuud a re ngelekel er ngkang el demerir el mlad. Ea lak e te ochedal ma lechub e te ochellel ngkang el rubak el mlad a mo omdoud er tir.

### Ochell, Ulechell, Rrodel (Sechal/Redil)

*Ochell*—a ochell el redil el bechiil ma ochell el sechal el bechiil a le mad eng di osisiu a kedkedil a kemeldillir el di ngara re keblirir. E dirrek el di osisiu el mo oungerachel ra kemeldillir a re chad ra blirir ma kleblillir. Tia di osisiu el omeruul el mo ra mesobil el redil el ochell ma dirrek el mesobil el sechal el ochell.

*Ulechell*—a ulechell el redil el bechiil a le mad ea kedkedil a kemeldillel ma tekoi ra cheldechuch a ngerchelel a demal ma re chedal. Eng di ble el mesobil eng ngerchelel a demal. A ulechell el sechal el bechiil a le mad, ea kedkedil a kemeldillel ma tekoi ra cheldechuch a mo ngerchelel a demal ma re chedal a demal, a bla el mad ma le ngar eng di osisiu. Ea ble el mesobil eng di osisiu, ng di diak a tekoi ra cheldechuch.

*Rrodel*—a rrodel a le mad ea kemeldillel a di ngarsei el bliil a demal ma delal el rirdelii. E tirkaikid el rirdelii ma re chederir ma kleblillir a mo oungerachel ra kemeldillel. Eng di kuk le bebil, ea merang el ulemechell me ngkei el merrodel a mo chadechuch eng mochu moterkokl el kmo, ng mochu er ker. Tiang a di osisiu el mo ra rrodel el mesobil ma bechiil.

*Oretech*—a oretech a udoud el ua el oterkeklel a omeleklel a medei el chad ma lechub eng ilmokl ra debull el bo el medakl er ngii a medei el chad. A oretech a oumesingd el ruoll el kirir a re ulechell ma rrodel ma lechub e te di chad el ulemdid a rael ra kebliil e me tuchelii a kebekuul ma lechub eng teleuechel dui ra kebliil. Ma le secherang ea re chelim el rakt a lesengei el kmo, ng kodellang ra mlo smecher el rubak, e te di mereched el mesubed ra ruktemaol ma re delal a blai el me kldibel, e merech ra bo el medakl er ngii a medei. E le ng mle mesisiich el llach e ra irechar el diak el di el beot a chad e le medakl ra diak el kotel el debull ma lechub eng omsolel a blai ra kebliil. Me ng kmal mle klou el rechuul el tekoi ra irechar. E tia el uaisei el tekoi a mo uchul me ng mo bekatel a udoud el oretech, eng mochu medakl a chad ra diak el kirel mo medakl er ngii el debull ma lechub eng omsolel a blai. Ma le uaisei, eng di mo ultuil ra ruktemaol ma re delal a kebliil ra medei el chad. Aleskum eng mle ulechell ma rrodel ma lechub eng di uletirakl ra rael ra kebliil e mo tuchelii a dui el chad, a lekengei er ngii meng mo delekull ra omsolel tia el

kebliil, eng bekatel a oretch el mo ra rubekul a beluu. A mo omoket er ngii a ngkei el kmeed ra bedengel a medei el chad, el melai ra ilmokl ma turk er omelakl ra medei. A belkul tiang, a medei el chad a mocha medakl ra diak el kotel. E tia el uaisei el omeruul a diak le bong e ra ochell ra blai al ulluchel ra kebekuul ma lechub eng teleuechel dui a lemad, e le ng di mo medakl ra kotel.

### Ulekerreuil a Kemeldiil Ma Ngerachel

A le medei a chad eng di mereched el mo er ngii a kemeldiil, ea cheldellir a re chad el me ra kemeldiil a okedongall el kmo ng *kikaidechutem*. A kikaidechutem a di osisiu ra rokui el kemeldiil, e tiang a ngerchelel a chedal a medei. Ea ochell el redil er sei el blai a mengol, e tirkei el buchelsechal a kmal ngerchelir el melngot. A telngot el mekau a mellakl el dil a kuk di

A chelsel tia el kemeldiil me le kloii a medei eng mo er ngii a *ngara sar*. A *ngara sar* a bliongel el chedal a bedengel ngika el chad, el oeak a chedil ma chedam. Tirka mo er bitang ra beldokel ea chedil a ngara kadikm, ea edam a ngara katur ra beldokel. A kelir a klebechel a meklungel e ruoll er tia el blai. Ma le kedang a omelakl e ng mo er ngii a omeluosu, ma re ngelekel ma re chedal a medei a me mesang, eng tuobed el mo er rrikl, e ngarisei eng modiu a dillel a ble el mesobil el mechas. Ea ble el rubak el telechull ra dui eng mengai a dui er ngii. E tiaikid e ng belsechel el mo mengai a *diaches* el me ra blai. A lo orolung el mo ra debull, ea *chellubes* a bo el lo oltobed er ngii ra blai el mo ra chad el ngarrikl el oeak a ulekerreuil ma rolel, eng mochu medakl a chad. A omesodel a *diaches* ma *chellubes* a ileakl el mo meues ra chelsel tia el babier. Ma le medeklang a medei eng

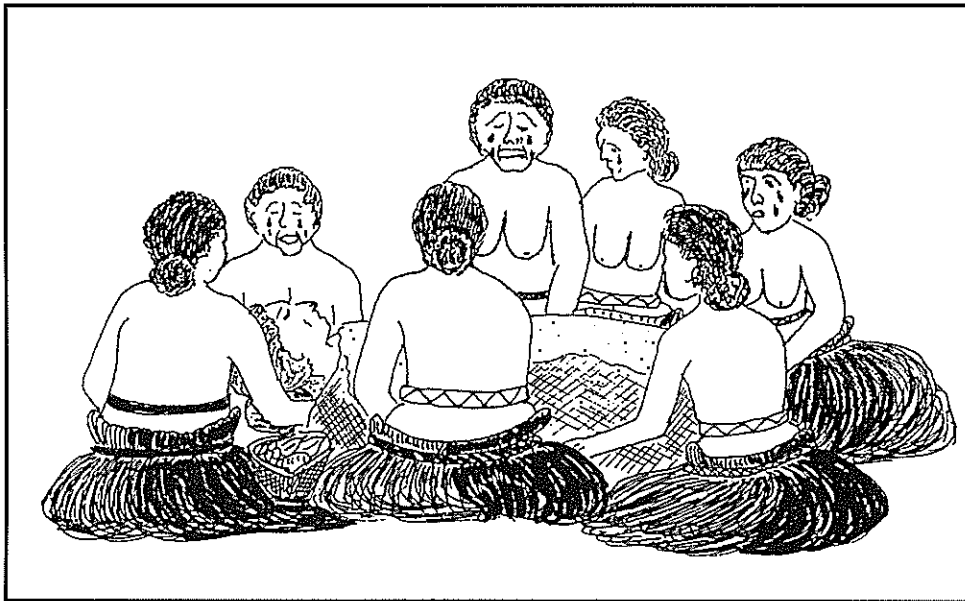


Figure 14.—Ngara Sar.

ngara re chedal a mellakl el dil, e di mo medechel el mo kelir a re *bar*, el mo motobed er sei el ullebongel ra kikaidechutem. A chelol a ikaia mo *ukerael*. A ukerael a kelel a *kltom el but* el ruoll ra re ngalek ra blai. A telngot ra re buchelsechal a kelel a kikaidechutem, e sei el bo el medeel a ukerael, eng mo uldak ra telngot e mo kelel tia el kikaidechutem. A redil el bechiil al medei ea kikaidechutem a ngerchelel a re chad ra bliil, e di osisiu el omeruul el buchelsechal a melngot, ma re ngalek er sei el blai a mengol. E diak a ngodech el omeruul el ngara sechal el mei. A mo kakerous er ngii a bechiil el rubak ma bechiil el mechas, tirkei a ngar ngii a *kelel a bar* e ra kemeldiilir. A kelel a bar a ngerchelel a bechiil el redil a le mad ma lolakl eng di oungerachel. A ikaia mo kelir a ruurrot er sei el blai ma klebliilir. A mesobil el mechas ma rubak a diak a kelel a bar er tir.

mo modak a sar e mosarech a ulaol ma kikaidechutem a meterakl.

Sei el kebesengei ra kot el le medakl a medei, eng mo er ngii a mengaet a debull. Tia el debull a ngar ngii a delidui el omderengel a debull. Tia uaisei ra bek el kodall el ngar ngii a omderengel a debull el bliir a re mengaet a debull. Ea bo el kukuk ra kebesengei eng kot el siseball ra klomengeiung el *imong el olengel*. E sei el mellomes ra *ongedei el olengel*, e te merad ra sis, e ngoterukel a sis er sei el klebesei. Me tia el belsechel a oterkel a sis eng ruoll a kall el *tiuchel* a ngklel. A ika belsiich el kukau el di blad e chelilt ra mallolau el ou odoim ra cherrungel el cheluomel el ngikel. Ea lobngei a llomes, me lemerkong a oterkel a sis ra lemercherong a eabed, eng soiseb a tiuchel el uldars el mo ra re deleb. Tiaikid eng mo er ngii a omengaus el chemachel el uluiil ra chisel a omes a



Figure 15.—Diaches.

deleb el omechur a ildisir a re debel ma ildisel a chemachel el mo chemelir. A uriul ea re mechas ra blai el mla ra oterkel a sis a mo remous a ika el tiuchel el ua el derengir a re bladek el kuk kelir. Ea bocha el tutau er *ongeuang el olengel*, eng tebedall ra sis. Tiaia kot el tebedall ra re mengeiung el mle mengelim el chad ra beluu. Ea re mo kiei el mengeiung a lmuut el ngmai a eim el klebesei a chad ra kebliil, eng *omengades*. E tiaia ongerung el tebedall ra re mengeiung el mle mengelim el chad ra kebliil. Tirkei el kmal kmeed ra bedengel a medei a mo kiei el melemolem el uaisei, ea kot eng mo mengai a *Ballechad* eng mengai a *Ballechelid* eng *Toudechad* eng *Toudechelid* eng *Tengetelchad* eng *Tengetelchelid* eng *Rengelchad* eng *Rengelchelid*. Tia ullebongel ra klomengeiung.

*Diall*—A diall a ta ra omeruul el odengesir a rulab a dui el dil a le mad, el mo bekatel el udoud el diak el meklou. Uaikang el mla medung e ra uchelel tia el bliongel el udoud el mo bekatel el mo ra btelul a kebliil el rubak. Ma le ngeong a btelul a kebliil, eng kirel el mo merous el mo ra dertang ma dertang el btelul a telungalek e ra kebliil. Ng sebechel a ruurrot e

ra telungalek e ra medei el omoket el mo ra dertang el oktemaol e ra kebliil al sorir. A rokui el diall el mo oboket a mo modiu e ra chesel tia el ongdibel e ra kemeldiil. A ruktemaol e ra kebliil el mo smuk a ika el diall a kmal ngerchelir el mo olengeseu el mengkad a belsel tia el kemeldiil.

#### Ngeiul a Dui, Diaches, Chellubes Ma Teliakl

*Ngeiul a Dui*—A bocha el belsechel a omelakl me el tebedang a medei ra blai el mei e rrikl, e ngkei el mo melai ra dui a nguu ra beldokel e nguu el msang ngkei el ourrot er sei el blai el kldorolel ngkang el rubak el medei ma lechub e ngii di el mechas er tia el blai. Tia el dui a lo obang el di merekmo el sikii a chad el mo tuchelii.

*Diaches*—A diaches a ta ra telengtengil a kodall. A le medei a chad eng ngeiulul ra mesei el kukau el di uldioll ra llel. A mesei el le bo el ngeiulul er ngii a okedongall el kmo *lkul a dui* el mesei. A ikang a di eruong a ildisel el ulterkokl el redil a mo melai el ochell ra bliil a medei. A ikang a mo medort el kmal mo ungil e mechilt ra reng el belkul a kmo ng *rengul a medei*. Ma le mermang ra blai ngii el kukau, eng

ngar ngii a ulterkokl el lebong er ngii ra tkul a olbed, e ngarisei el mo lmuut er omelakl. A bo el belsechel a omelakl me el tebedang a medei el mei e rrikl, me bo el mengai a dui er ngii, e ngii el diaches a dirrek el mo mengai er sei el olsechelel el dirrek el ngalek el redil er tia el blai a mo melai. Ngkang el dil a blekatel a cheiul e oulechull ra kekerei el kora chedecholl, e mo tmuchel e dechor e ngar ngii a chad er tia el blai el mo oleiit er ngii el ngar ngii a rolel. Me ngoietii e ngmai el mo ra bita ra ngkei el chad el mendedmokl ra dui el nga ra blai. Ea le medeklang a medei, ea ika el diaches a lmuut el mo er sei el olsechelel. Ma ikang el diaches a ngar ngii a teletelel sei el le nga ra olsechelel, el di blechoel el di mengoir ra teletelel a medei el chad. Ma lletang el mocha medechel er olsechelel, eng medechel el mo lmuut er ongedei el olengel ra klomengeiung, eng mo mengai el mo mengiokl. Tirkei el mechas el mengeiung a mo mengang a ika el diaches. Ea ditel a ikang el diaches a lmuut el mo medalm er sei el *lkul a dui* el mesei. A ikang el tekoi ra diaches adi ngar ngii e ra ikei el euang el saus.

*Chellubes*—A chellubes a chedecholl ma lechub

eng bar el mlengai ra kldmokl el omedokel sei el le medei a chad. E tiang al obang a ta ra mechas el ngii a kot el kmeed ra bedengel a medei el ngara sar, el mo lmuut e ra omeluosu. Al tebedang a medei el kirel mo ra debull, e tia el chellubes a le kedmeklii el doudeur el oltirakl ra kldmokl el teletelel a badek. E ngikei el obang el mechas a mo oldubech er ngii ra ulaol el mo ra medal a tuangel, e mekull el diak el chisngekl el me bedul a chelsel a blai. Ngkei el melai er tia el klalou el mo ra debull, a kuk ta ra mechas el ngara medal a tuangel ra ubeng el dirrek el diak el omes el mo bedul a chelsel a blai, e nguu el me merkedii ra omertechelel ra katur. E dirrek el mekull el diak el chisngekl el mo e ra ullel ma ka lo onger ma re nga ra blai me ng mekull el diak el oleker er ngii. Me ng uaisei a blekerdelel e merael el mo ra debull, ma le bong eng mengiil er sei el le nguu a medei el mo sumecheklii ra chelsel a debull, e ngii a nguu tia el chellubes e mo merkii e ra bebul a beldokel el blitokl. A *uldidellel* a mo bedul a rsel a ochil, ea *ulisul* a mo bedul a btelul e chebecheb er bebul a beldokel.

*Teliakl*—A teliakl a kerreel el dousbech el meliakl

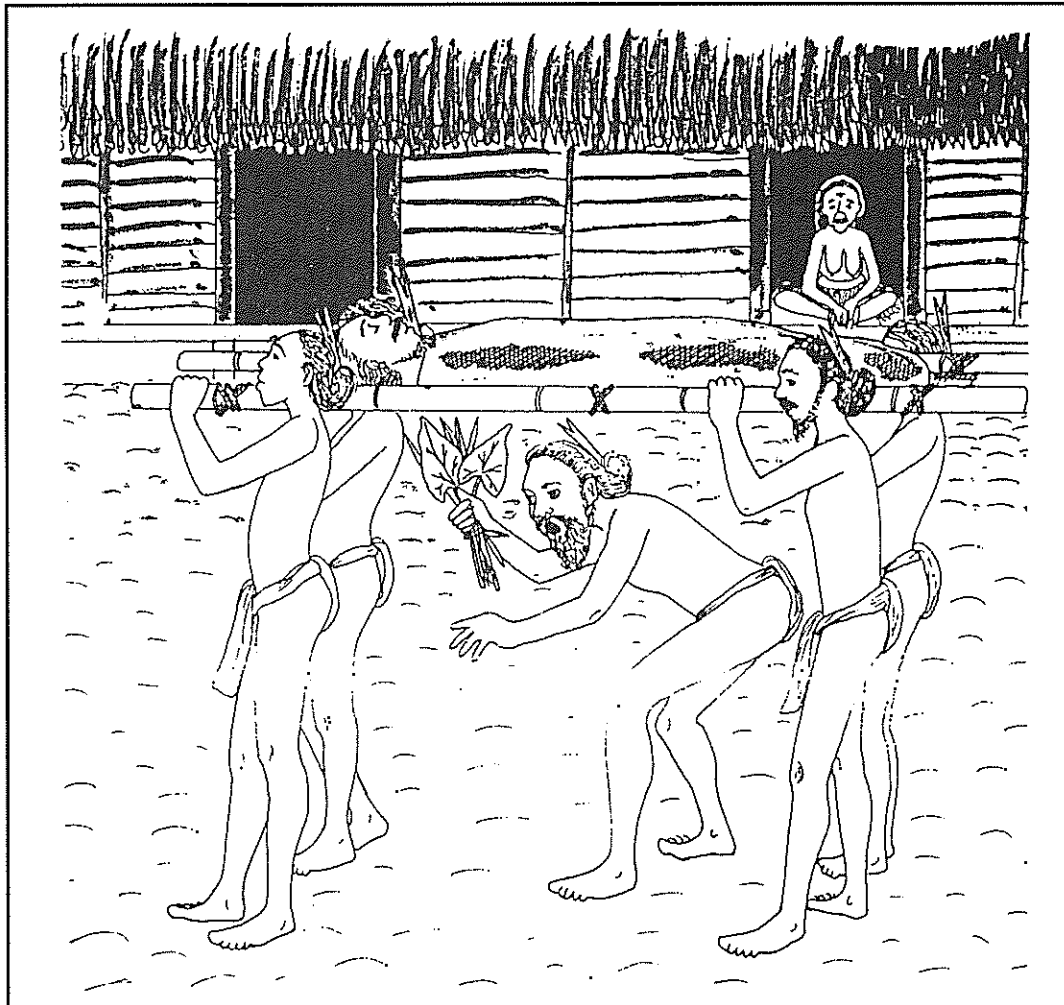


Figure 16.—Ngeiul a Dui.



Figure 17.—Oterkel a Sis.

el omechur a kebesengil a medei el chad. A kot el mo er ongeuang el kebekuul, a ikaia bleketakl el ngar ngii a teliklel el kakerous a ildisel el oltirakl a nglingir a kleblillir. A ongeim el mo Imuut e ra ongeteruich el dui a dirrek el ngar ngii a teliklir el kakerous a ildisel ngii ma ikei el euang el kebekuul, el oltirakl a nglingir a kleblillir. Ea re di chad ra beluu el diak el oluchel a teleuechel dui ma kebekuul a le mad eng dirrek el ngar ngii a teliklir el di mo ultuil ra kleblillir ma re keblirir. Eng di diak bo el engelakl a ildisel a teliklir a re teleuechel dui ma re telechull a kebekuul ra beluu.

#### Omengiung, Sis, Omengades, Debes Ma Otuu Bladek

*Omengiung*—A medei a bo el medakl, ea bo el kukuk eng siseball ra klomengiung el euang el klebesei. Sei el ongedei el olengel e te merad ra sis, e oterkii a sis er sei el kebesengei, ea bo el kukuk e ra ongeuang el olengel, eng tuobed a sis. Tiaia kot el tebedel a klomengiung el tebedir a re mle mengiung el chad ra beluu. A bebil ra telengtengil a kemeldiil ma

omengiung a ngarngii a taor ma diaches ma teliakl ma sis ma tiuchel.

*Taor*—A taor a cholleklii a beluu el mo diak a ngii di el cherrodech el kirel a meang el kodall.

A taor adi morgii sei el le mad a meluchel ra kebekuul el rubak ma lechub eng Rubak el dil ra beluu.

A kot, a le medei a ta ra telechull ra kebekuul el rubak, eng morgii a imong el kemanget el debusech el ongemtel a telil, ea okiuellet tia el debusech eng morgii a debusech el ulterkokl a ildisel el debsechel a taor. Ma ika el ildisel a debusech a uaikang el beldukl er tia el babier:

1. Kot el rubak.....10 el debusech
2. Ongerung el rubak..... 9 el debusech
3. Ongedei el rubak..... 8 el debusech
4. Ongeuang el rubak..... 7 el debusech

Me ng uaisei, e ng di taor a mo mechesimer ra uriul ra le medeklang a medei. Tia el taor a sebecel mongchongch el oak a ongit ra re chedal a medei a bo el meriked ra chelsang.

Sei el le mechesime ra taor ea re mengkar ra taor a kot ma ongerung el blai. Ma lsekum eng kot ma lechub eng ongedei el rubak a mlad, eng ongerung ma ongeuang el rubak a mengkar ra taor. A lsekum eng ongerung ma lechub eng ongeuang el rubak a mlad, ea kot ma ongedei a mengkar ra taor.

Me sei el le chelsime ra taor eng mekull el diak a cherrodech ma lechub eng rekerukem ma lechub eng langel ra re ngalek. Eng di ngar ngii a obliil el olsechelel a cherrodech ma rekerukem ma langel ra re ngalek el debo er ngii eng diak do obals. A ika dirrek el ngar ngii ra bek el beluu el kakerous el obliil. A le merkong a taor eng ngar ngii a ulterkokl el debusech el erung el mekemanget el mesubed el kmo, ng merkong a taor.

A *omeliakl* a klsel a medei el bo el oliakl tirkang el mengeiung el omuchel ra siseball, e melemolem el mo lmuut e ra orokiolel omengeiung. Sei el orokiolel me le meterakl a re chad, e ngikei el kmal kmeed ra bedengel a medei el chad el ochedal ma lechub eng ngelekel a mo melemolem ra teliakl el mo dart el klebesei alsekum a chad el medei a meteet, ea lak eng sebechel di nga ra okeim ma lechub eng okedei el klebesei a teliakl. A teliakl ra re telechull a kebekuul a bo el olsarech ma lechub e te merort, eng di mo uluil ra ulekerreuil ma llechul a ikei el kebliil el le chad er ngii. A teliakl ra re di chad a di sebechir el osarech ra meselch ma daob ma lechub eng chelebacheb. A ta ra ngerachel ra klomengeiung a *bar*. Tia el bar a belkul sei el chedecholl el le mla er ngii a medei e te melecholb er ngii. Tia el bar a di lo obang ngkei el kot el kmeed ra bedengel a medei el nga ra omengeiung, el mo lmuut ra ullebongel e ra omengeiung. E melemolem el obang el mo obengkel a teliakl el mo lmuut er sei el bo el olsarech a teliakl. Tia el bar a mo mosarech er sei el le lkul a dui el meselch er tia el blai alsekum a medei a melluchel ra kebekuul. Ea le mlak eng di mo ra ta ra meselch er tia el blai, ma belkul a tekoi el kirel a mo *mengall* a chimal ra meselch le ng ullab a chas ra omengeiung, eng mochu sebechir el oureor. Ngkei el mo obang a bar ra medei a dirrek el okedongall el obang a chas e ngar ngii a mekkellel el uaikang el beldukl:

1. A kot, ng diak el olecholb a bedengel el rokui, eng di sebechel el melecholb ra medal ma kuk bebil ra teletelel a omelechong.
2. A le bechiil eng diak el obengkel a bechil el mechiuau.
3. Diak el nga ra obraod el urreor.
4. Al mesobil el dil eng diak el loilil ngii ma sechelil el sechal.
5. Ng kldmokl a kelel el ungil e delbedabel.

Me ng uaisei, e ngka el ulebang a bar a mla mo chemall a chimal me ng mla mo subed a ikei el rokui el mekkellel a klomengeiung. A belkul tia el tekoi me ng ngukkiil, a chad el olab a chas sei el lo oiit a ikang el mla mesaod er bab, eng mo ongerior el me ra blai ma dirrek el mo klou a chelebuul ra blai. A omesodel a sis adi osisiu el di ua ikei el mla mesaod er tia el babier. A lsekum e ng dimlak el bo el bleketakl a

uchul a kodellel a medei e seikid eng mocha kirel el ngeiuul a *otuu bladek*. A *otuu bladek* a lsekum ng diak ra beluu eng mo ngeiuul e ra ta ra beluu. Ng sebechel el kuk mo ta ra klebesei eng mo ruoll el omeruul. A *debes* ma *otuu bladek* ma *omengades* a mo meues el mo ileakl a omesodel el nga er tia el babier.

*Sis*—Tia el ongelil er ngkang el chad el mlad a osiik ra uchul a kodellel. A ngklel sei el sis e ra oreomel el bo el olai er ngii el mei e omesiich er ngii a *sis ra re debeb*. Ngkei el redil el kmeed ra bedengel ngka el chad el medei a tuobed el mo melai ra *sisil a debeb*. Ea re ngalek el redil er sei el blai a tuobed el mo mengerke ra ochod, ea re sechal el ngalek er sei el blai a mo melai a meolt. E tia el sis a mo belsiochel ra meolt ma ochod e mo telketokel ra belngel a ulaol ra bluuldang ra blai. E seikid ea ta ra re chedal a mlad a mo mengululau el oker ra sis ra uchul a kodellel a medei. A lak bo el lo oloik a sis eng kuk mo tang el oker er ngii. A lsekum ng tilaut a keril, ea sis a mo meloik e ouedikel, e tirkang el rokui el mengeiung a ngukokl el melekoel el kmo, “kora ngii, kora ngii, a ngoikau!” A lsekum a sis a di mlak el bo el lo oloik e ngii a obungang a llomes, e te mo ochisir a sis, e otebedii ra bo el tutau el mo ra tkul a odesongel el ticheklii ra lengel a bambuu, e tiaikid eng belsechel a omerusel a tiuchel el ua sei el mla mesaod ra chelsel tia el babier el nga ra tebedall ra klomengeiung. A rubang a sis el olturk er ngii a di redil, e diak a sechal el mong. Ea uriul ra sesei el klebesei eng mochu ngeiuul a *otuu-bladek*.

*Omengades*—Ng mo merek a sis el eim el klebesei eng mochu rengii omengades. Tiaikid el sils el bo el ongades ra debull, e tirkei el chad er sei el blai a mo meruul a kelir a re mengades ra debellel a medei. E sei el belsechel a omengades er sei el blai, ea ikei el dilob el debull a ruoll er sei el blai, e le ng diak di el ruoll ra mitil a sils, e le ng mo uchul a kerrior ma rakt ma kodall el me ra blai.

*Debes*—A *debes* a mo er ngii e ruriul ra sis ma omengades ra mlad el telechull ra kebekuul ma teleuechel dui el rubak ma Rubak el dil. Ma le bo er ngii tia el *debes*, ea ruchellel ma ruchedal ngka el mlad el rubak, tirkaia mo meruul ra *debes*. Tia el *debes* adi osisiu el mo er ngii a le mad a sechal ma lechub eng redil. A uchul meng mo er ngii a *debes*, a bo el orrakl er ngii a re sechelil a medei el rubak ma lechub eng Rubak el dil e ra bai. Tiaia sils el kirir el mo medengeliu a beches el mo nguu a kebekuul ma lechub eng teleuechel dui el mo sechelirir.

*Otuu-bladek*—A rultuu bladek a oumesingd el di redil el sebechir el mo ngmai a dmolech el tekingir a re bladek ma lechub a cheliteklir, el oak a omerellir el ileakl ra re bek el chad. Ma le mengeong a tang er tir el me ra bliil a medei, eng mo telkib el uluil ma lechub eng di mo bellemakl el telkib, e mo ouchais ra re blai a uchul a rakt e dirrek el oltengel a cheliteklel. A ika el chelitakl a de dung el kmo, ng *Chesols* ma *Kelloi*. A oltuu bladek a ngar ngii a omeksullel a le merkong ra urrerel.

## Cheldechoduch Ra Kodall

### Mlad el Diak el Oungalek el Redil/Sechal (Ochell/Ulechell)

A ochell el dil el mlo bechiil ra ta ra blai a le mad, eng ngeiuul a chelbechiielel ma ikei el ngerchelel a cheldechoduch ma omeruul el kall a ngerchelir a ruktemaol ra blil a redil. A ochell el sechal a le mad el bechiil ra ta ra blai, ea ngerchelel a cheldechoduch ra udoud a bo el oungerachel a ruurrot ma ruktemaol ra blil a sechal.

A ulechell a le nga ra blil a demal, e le mad, ea mo chelbechiielel el udoud a mo ra demal meng mesang ma al sebechel eng sukur, ea lak e ng orolii el mo ra oktemelel nga el ngalek. A ulechell el sechal a le ngara blil a demal, ea le medei e ble el bechiil, ea uchul a cheldechoduch ra udoud el mo chelebechiil a kmal ngerchelel a demal ma rucedal a demal, al ngar ma blal mad.

### Mlad e Oungalek el Redil/Sechal (Ochell/Ulechell)

A mlad el ochell e oungalek el redil el nga ra kot el blai, a ngerchelel a cheldechoduch ra kall a bo el olab a ruktemaol ra blil nga el dil, el kirel a chelebechiil el bo el olai er ngii. A ududir a re ngalek a kirel el mo ngeiuul er sei el mo moterkokl el sils, eng di kelel a ududir a re ngalek a bo el oungerachel a kmal ochedal nga el redil, ma lechub e ngkei el kot el kmeed e ra bedengel nga el redil ra chelsir a ruktemaol. A ochell el sechal e oungalek a le medei, ea ngerachel ra udoud el mo chelebechiil ma mo ududir a re ngalek a mo ngerchelir a ruktemaol ma re delal a blai, ma omesodel a uaikang: a chelebechiil a kmal kirel el lo olechang er ngii a ochedal nga el chad ma lechub eng kot el kmeed ra bedengel nga el chad ra chelsir a ruurrot, ma ududir a re ngalek me ng dirrek el uaisei.

### *Ulechell el Redil el Mlad e Oungalek*

A mlad el ulechell e oungalek el dil, a kelel a cheldechoduch ra chebechiielel a mo ngerchelel a demal ma ruchellel e le tir a mo mesuk ra chelbechiielel. A oktemelel ma lechub e ngkei el kot el kmeed ra bedengel nga el mlad el ulechell el redil, a mo meruul

a kelel a ududir a re ngalek e le ngii a mo mesuk ra ududir a re ngelekel.

### *Ulechell el Sechal el Mlad e Oungalek*

Ngika el ulechell el sechal a le nga ra blil a demal, ea demal ma re chedal a mo oungerachel ra cheldechoduch ra chelbechiielel. Ngikei el kmeed ra bedengel a demal a mo melechang ra chelebechiil e omdoud ra re ngalek.

### Merrodel Ngalek a Ble el Bechiil e Lemad

A mirrodel el dil e mlad, a kikaidechutem er ngii a ngerchelel a merrodel el chedam ma ru chellel. A tekoi ra udoud el mo chelbechiielel nga el mlad el redil a ngerchelel a bechil el sechal ma re chedal. A kelel a cheldechoduch a ngerchelel a demal ma ruktemelel nga el mirrodel el dil el mlad.

A mirrodel el sechal e mlad, a kikaidechutem er ngii a ngerchelel a merrodel el chedam ma ruchellel. A bo el cheldechoduch, ea tekoi ra udoud el mo chelbechiielel a bechil el redil a dirrek el mo ngerchelel a demal ma ruchellel. A kelel a cheldechoduch a ngerchelel a re chedal a bechil nga el sechal el mlad.

### Mlad e Oungalek ra Rrodel el Redil/Sechal

A redil el rirdelii a ngalek el redil a mle bechiil e medei. Ngka el ngalek a mo udeuudel er nga el rubak el mle bechil nga el mechas.

A redil el rirdelii a ngalek el sechal a mle bechiil e medei. Ngka el ngalek a mo udeuudel er nga el rubak el mle bechil nga el mechas.

### Mlad a Oungalek ra re Kakerous a Rolir el Rrodel Ma Kakerous el Diil a Lemla Rengii (Redil/Sechal)

A kakerous a rolir el rrodel ma kakerous el diil a le mla er ngii el ngalek, tirkaia okedongall el kmo te *ngalekukeruu*. Ng telkib el mo meringel a omesoad el kirir tirkang, a le medei a chedil ma lechub eng chedam, e le te mo udeuudel el di kirir el mo chemur a ududir. Ma bo lo mekeklalou er tir me ng dirrek el kirel el mo kakerous a kloklor, e le ng kakerous a ruktemelir el mo oker omesodir a dertang ma dertang er

tirkang el ngalek e ra ududir ma delengchekkir ma klokliir. Ng di ngerachel ra omengetmeklel a ika el tekoi ra ududir ma delengchekkir ma klokliir, a kmal ngerchelel a chedam a le mad ma le ngar meng di osisiu. A belkul tia el tekoi a kmo, a ongalek ma telungalek e ra chedam a mo oungerachel a rokui el ngerchelel tia el klengelakel. Engdi a lsekum eng mla er ngii a ngelekel el kmal kmeed e ra chedam el redil el mle teloi er tia el klengelakel, eng diak bo el udeuudel e le ng *ngalekulaol*.

#### Chutem, Mesei, Klalou, Blai, Udoud, Ududir a re Ngalek Ma Belsel a Medei

A le mad a tang er tirkang el obekel e bo el udeuudel a re ngalek el ta el delach el klengelakel, e lak a udoud ea telkib el chutem a mo ududir. A lak a chutem eng mesei, ea lak a mesei eng klalou el mlai ma lechub eng tet el toluk. Ngdi a lsekum eng mlad a demerir e di ngii el tang ra delengcheklel, ea blai ma delengchokl ma udoud a mocha klokliir a re ngelekel. E ng di a lsekum eng mlad a chedil eng kmal kirir el udeuudel er sei el sils e ra cheldecheduc. Ngdi mo ultuil ra bebil e ra teletael ma omeruul eng mo sebechir el melakl e ra demerir e udeuudel kung el okiu a ika el beldukl er bab.

#### *Belsel a Medei*

A belsel a medei a mo kekedeall er ngkei el kot el kmeed ra bedengel el chad el oltirakl er tia el omesaod. A kot a bedil a udoud er Belau a nga er ngii a ulsisel. A ulsirs a sebechel el udoud ma mellil a miich ma kikoi ma lechub eng ngii di el ngerang el mungakl e mutebechel el kmo ng ulsirs el oeak a telbiil. A ulsirs a kmal klou a belkul e mekreos el ngerachel e ra deleuill ra telbiil e ra kle Belau ra ngaramong. Ngikei el mo oungerachel el mo mengkad e ra belsel a medei a kirel el mo nguu a ulsirs, ma le ngurang a ulsirs e ngkei a mo mengkad er ngii. A lsekum a ulsirs a remiid e ng dikeang a el kekedeall a belsel a medei el mo ra mengeriil el chad.

#### A Mludoud a Muklalou el Ngalek (Deruchuall)

A ngalek el mludoud e mo olab a klalou er tia el delengcheklel a demal, adi merkong el ngalek er tia el blai. Engdi deruchellel a diak el bo er bab e ra ruchell er tia el blai. Ng di mo ultuil e ra omesiungel ma ungil el omerellel e ng mo sebechel el ngmai a bebil ra olsechall. A lsekum eng mo chetil el nga ra delengcheklel a demal, engdi nguu a ududel e merael ea klalou a mo medechel.



## Omengerker Ma Kerruul

### Omengerker

#### *Udoud*

A udoud er Belau a kmal betok a omesodel me ng kmal diak a klaodengei el kmo, a ika el udoud er Belau ng ulebeob er ker, e mlar ker el mei. Eng di ngar ngii e ra uldasu el kmo ng mla ra eanged el mei. Me ng uaisei eng di ngii el klalou a mla mechedaol ra chesel Belau el mo udoud. Me ng mla mo mesisiich a deruchellel el dolab el omechar a klalou, okul a chebechiil ma melmesumech a chebechiil ma mo ududir a re ngalek ma dirrek el mesumech a delongelel a beluu ma beluu el omkungil a deleuill ma dirrek el dousbech e ra kuk bebil. A ta ra dirrek el sebechel el nga ra deruchellel a udoud ra kuk bebil e ra omeruul a *chesiuch, toluk, chutem* ma *mesi*. A ika oumesingd el merael ra omereng el saul ra ureor ma kuk bebil. Ng dirrek el belkul a tekoi er Belau el kmo, a toluk ma chesiuch a ududir a redil.

#### *Kall*

A kall er Belau a dirrek el mla er ngii a merael ra delongelel a kerreker el le kaoterau ra delongelir a dertang ma dertang el chad ma re cheldebechel ma cheldebechel. Engdi diak el belkul a kmo, ng bek el sils el ngar ngii a oterullel, ngdi sei el le ngar ngii a usel eng ketmekill.

#### *Omengerker*

A kerruul a mengai ra omengerker. Ma irechar eng mla er ngii a omengerker el uaikang:

1. Omelenges
2. Omelakel cheluch
3. Oudekool
4. Omelasech el blai ma mlai
5. Omeob olkall ma olbidel el chutem
6. Oterullel a kukau
7. Oterullel a omdokel
8. Oterullel a cheluiib ma omesarech el cheluiib el mo toluk

9. Kerreomel ra omenged ma belochel el kirel a mur
10. Re melatech a chai ma orusech ra chemachel ma chesiuch
11. Omelasech el ongall ma buk
12. Omeruul el chelbaki ma miich
13. Laok ra cheritem
14. Omelai el chedeng ra ngeoaol ma rrull
15. Cheldebechel el melasech a bai ma mlai
16. Olcholl (kliit)
17. Omerad el kar ra secher ma delauch ma omesumech
18. Ollak ra sechal ma redil
19. Orort e ra chebechiil
20. Cheuikl el such
21. Omeluches el iars
22. Kerreel el suld ma omeliked el dirkork ma derek ma ekil
23. Omelchesch el reng
24. Ulemull (cheral a kengei e ra ruukerrekarak)

#### *Kerrekerngel a Buai*

1. Chelol ra klomengelungel
2. Osumech beluu
3. Nguked ra blals
4. Okoll el udoud ma binger
5. Ududel a besos

A ikaikid a mo utebengall el kmo ng udoud beluu ma kuk bebil.

#### *Ngerachel el Kirel ra Chebechiil Ma Klengelakel*

##### *Kerrekerngel a Klengelakel:*

1. Omeluchel el kall ra chebechiil
2. Ududir a re ngalek
3. Orau
4. Bus
5. Olmesumech
6. Tngakireng (udoud)
7. Belduchel
8. Chetul a mur
9. Ma kuk bebil

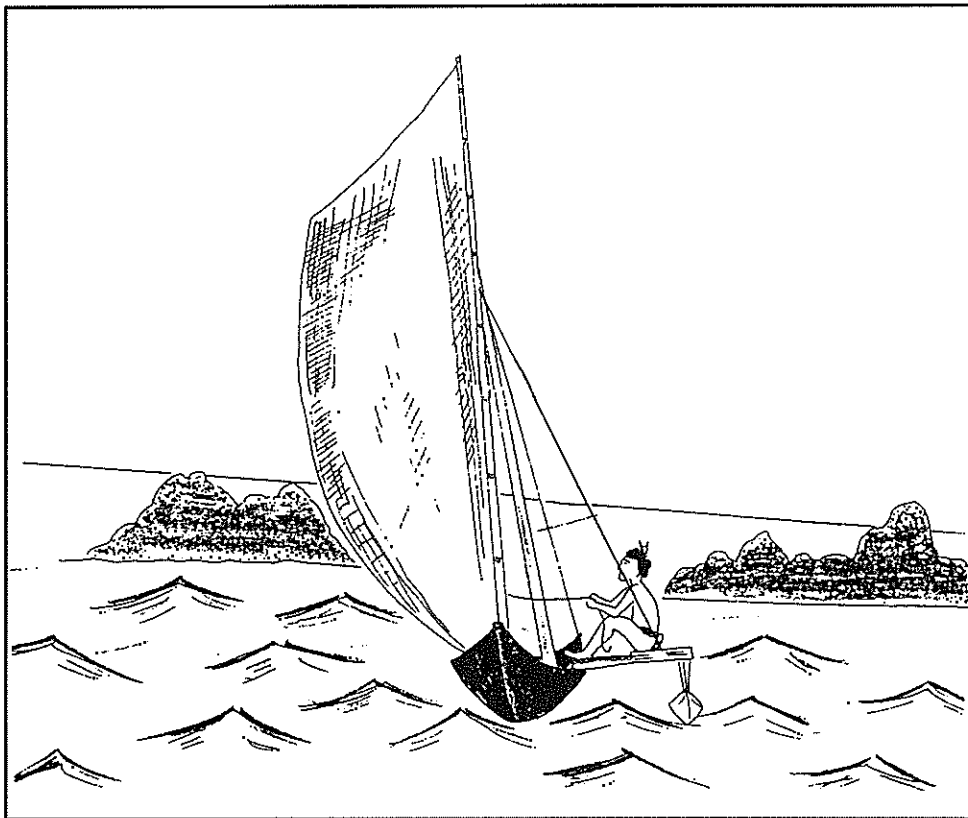


Figure 18.—Bekall.

### Omerael ra Daob Ma Uchul a Eolt

#### *Omerael ra Daob*

A omerael e ra daob er Belau e ra rechudol a di oumesingd el omekall e ra delongelet a beluu ma beluu ra di chelsel a Belau. Ma re chad ra ingselel a Belau e ra ikei el mo bedul a dimesngebard el beluu a omekall el mei er Belau. Ng di mlak a kmal omerollir a re chad er Belau el omeleboteb el mo tuobed el mo ra ikei el cheroid el beluu e ra ikrel Belau.

Me ng uaisei eng di mla er ngii a btuch el lo omes ma omerollel a daob ma llechul a beluu ma utebengel a eolt el uluusbech a rumekall. Sei el lo omekall eng di chelsel Belau ra delongelet a Ngcheangel ma Ochallechutem ma Ngeaur ma Beliliou, ma lechub e sei el lo oungeuaol el melai a chedeng ma chersuuch.

#### *Uchul a Eolt*

Ngar ngii a eai el utebengall el uchul a eolt er Belau. E sei el le bo el *Raud* eng mo diak el ulterkokl a uchul a eolt e ra telkib. Ng di mo oumesingd el mererorael e ra ikei el eai el uchul a eolt.

A uchul a eolt a ngar ngii a euang el meklou el blingelet: *Ongos*, *Ngebard*, *Diluches*, ma *Dimes*. A ongos sei el le ngasech a sils er ngii al tutau. A ngebard sei el bo el ngelt a sils er ngii. A meketeklii a diluches ma dimes sei el bo mchau a sils al tutau e

berk a chimam, ea katerum (klitechetum) a melutk e ra diluches ea kadekmem (klisichem) a melutk e ra dimes. Ma le uaisei, el blal moterkokl a ikang el euang el uchul a eolt, ea nga ra delongelet a diluches ma ongos a *Diluchesungos*. Ea delongelet a ongos ma dimes a *Dimesungos*. A delongelet a dimes ma ngebard a *Dimesngebard*, ea delongelet a diluches ma ngebard a *Diluchesngebard*. A diluches ma diluchesungos ma ongos ma dimesungos a *Melilchesakl*. A dimes ma dimesngebard ma ngebard ma diluchesngebard a *Melilemsakl*. A klou el belkul a eolt er Belau a nga ra ongos ma ngebard. Ng elolem el buil el eolt er ongos e kuk elolem el buil el eolt e ra ngebard. A bo do omtab e ra kalender er chelechang el sils, ea ongeteruich ma ta el buil el mo ra ongeuang el buil, a ongos. A ongeim el buil el mo ra ongeteruich el buil, a ngebard. Ng dirrek el ngar ngii a sils e ra ika el buil, ea eolt a merael el mo ra dimes ma diluches. Ngdi diak el bo el meketeket el ngar sei e lmuut el mo ra ongos ma lechub eng ngebard. Ng dirrek el ngar ngii a sils, ea eolt a diak el ulterkokl a uchul meng di merorael el di chusechusem a bek el uchul a eolt. Me tiaia a mungakl el kmo *Raud*.

#### Tekoi ra Desachel

A bek el chedechuul ma kldachelbai e ra desachel er Belau a erung a uchelel. Ng mlengai e ra *Chorachel* me sei el tang a mlengai e ra *Mechiideuid*. A Chorachel ma Mechideuid a mie chad. A Chorachel a

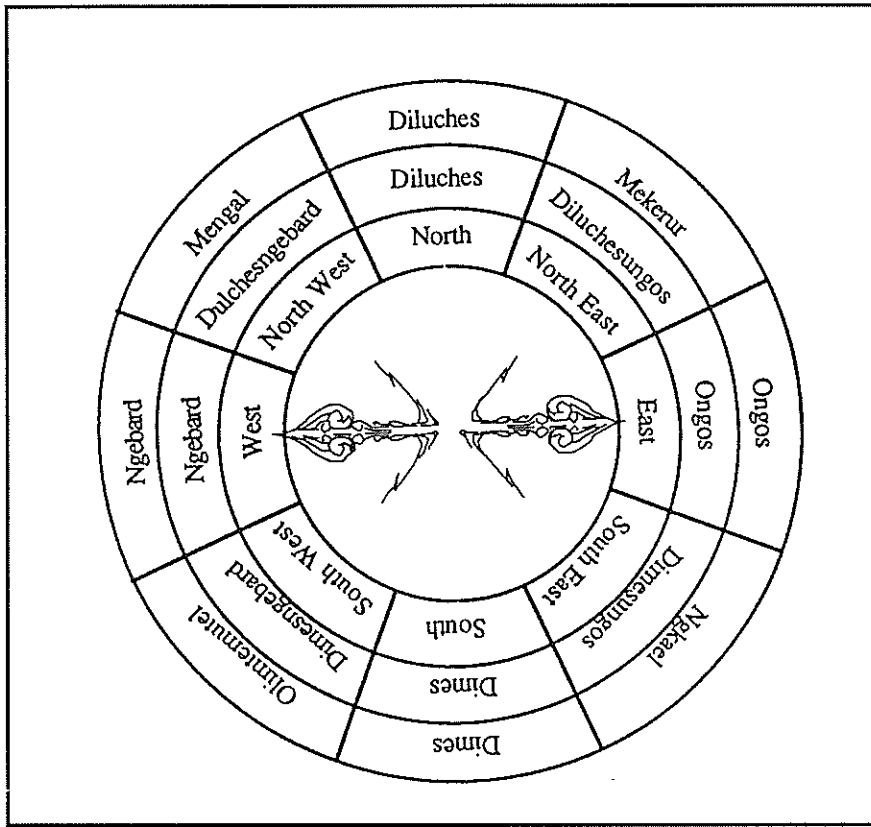


Figure 19.—Usbechall e ra Desachel el Uchul a Eanged.

uchel e kldachelbil a tekoi e ra chedechuul e ra bai ma blai ma diangel. Ea Mechiideuid a kuk uchelel a kldachelbil a tekoi e ra mlai ra daob ma orsachel ma ongall ma buk ma kuk bebil ra mekekerei el teletael e ra klekedellel a uum er obliil. A uchul a tekingel a desachel ma chedechuul a ngar ngii a klekakerous er ngii e ra chelsel Belau. Ma ika el tekoi a diak el belkul a kmo, a re melasech a bai ma blai a diak el sebechir el melasech a mlai ma orsachel; ma lechub a re melasech a mlai ma orsachel a diak el sebechir el melasech a bai ma blai. A re chad e ra desachel el dachelbai a sebechir el oldekdak a ika el bedengel omelasech.

A omelasech er Belau a kltmokl a teletelel el ngar ngii a ulekerreuil. Ma tetobed er omelasech a belkul a tekoi el kmo, “ngkei el mo melasech a kirel el sumcheklii e mo oltirakl a ulekerreuil ma llechul omelasech, el ngar ngii a roel ma utebengel ra buil.” A belkul tiang a mengeroid a ongerior ma tellemall el me ra desachel. Sei el de du el kmo, ulekerreuil a desachel, eng uldimukl e ra ulochel ma llechul ma delsechel. Ma le uaisei, ea tetobed er omelasech a ua ika el beldukl e riou:

1. A mo obang a chedechuul e ra desachel ma omelasech a mo oudelasech el diak el bad e ra bliil, e sei el le tobed e ra bliil eng diak el tak ra ubeng.
2. Ng diak bo el osiik a redil.

3. Ng diak el lo ongang a brak ma ouasech el odoim. Ng di sebechel el mengang a kukau ma cheluomel el ngikel.
4. Sei el le bo ra bai e ng ngarisei, e mengaet a otilech ma bek el klekedellel omelasech.

Ng mo ultuil e ra blekerdelel a ulechouch el kerrekar el meuukel, eng mo meterob a tetobed el mo ra ked ma lechub eng mo dubech. E tia el ulechouch a di ua el ongelil el kirel omelasech, eng di diak el bo el klekedellel a bai ma blai ma diangel.

Alsekum a omelasech a mo ra keburs eng diak a omelanges e ra ulechouch. Ng di mo osongel sei el kot el kerrekar el mo klekedellel a blai el mo ngeiuul e ra keburs. E sei a ua el ongellul omelasech alsekum eng mo ra keburs. A re melasech ra ngaramong a mla er ngii a kltmokl el klekedall e ra

desachel, el uluusbech el mengetmokl a desachelir. Ma ika el klekedall a *otilech, ebakl, ungamk, seksel a rrull, ongiuch, chidabd, ma olkael*.

A *olkael* a klekedall el do ousbech el melai a telkelel a desachel ma klalou. Me sei el kot el kekerei el ochur el *ngill* a do omekesiu er ngii e ra chui, ma *rreongel* el ngii a kot el klou el ochur a domekesiu er ngii ma erbitang el chim a lo oberk. Ma beldeklel a ika el ochur a uaikang el beldukl e riou:

1. Ngill
2. Tetiud el chur
3. Teluong el chur
4. Telbisaos
5. Telechid
6. Telbechos
7. Erechid—Erung el chucher
8. Edeichid—Edei el chucher
9. Euaichid—Euang el chucher
10. Telchimkomk
11. Telberober
12. Telbesungel
13. Teliutech
14. Telmedeu
15. Bitang el chim
16. Dochedacheb
17. Bkulrriked
18. Bkuliikr
19. Rreongel

A *alings* ma *temikel* ma *kerreel* a lo ousbech el melechang a olangch e ra telkael er ngii, ra omeleu ma omengam ma omelibuk. Ea *chas* a lo ousbech el melechang a olangch ra desachel. A omkedecheraol e ra bai ma blai a ngar ngii a teletelel ma llechul, e le ng ngar ngii a uchul a eanged el le bo el chau er ngii a blai eng mo mekerior. Ma beldeklel a uchul a eanged el ousbech a re chad ra desachel a ua ika el beldukl e riou:

1. Diluches
2. Dimes
3. Ongos
4. Ngebard
5. Mengal—diluchesngebard
6. Mekeruul—diluchesungos
7. Ngkael—dimesungos
8. Olimtemutel—dimesngebard (Ngemelokl)

Oua ika el olangch a dirrek el utebengall sei el lo omukel a kerrekar el ulechouch el ua lo ongelil e ra ureor ma dirrek er sei el kot el kerrekar el mo klekedellel a blai. A ta ra kmal mle usbechall e ra omelasech a ochur, ma ikakid a beldeklel a ochur. Ngar ngii a ochur e ra bleob, mekemanget, ma tuberberk el klalou, ma ocherngal a rreongel, rechad, ma kluk ra sualou. Ma dirrek el ochur ra kakub el klalou, mlai ra daob, ma ochur el kirel a beldeklel a tekoi ma klalou ma re chad, ma ochur el mo ra cheldebechel ma ochur el kirel a ulechull el klalou ma ochur el kirel a sechesobel ma lechub eng debedabel el klalou ma ochur el kirel a chelaet ma selemosem, ma kuk bebil.

Meng uaisei, e kakerous ma omelkingel a kakerous el oeak a teletelel a tekoi ma klalou el do omeketakl er ngii el oeak ochur. A ochur er Belau adi mo tmurk e ra tang el telael. Ma ikrel a ta el telael el mong a di omdois a ocherngal a ta el telael. A omelekoi adi sebechel el kmo, tang el telael, erung el telael el uaisei el mo er bab.

A meklungel ochur ma ureor el luluusbech ra rechuodel el kirel ochur, a ngar ngii a *oldak* ma *melas* ma *omii*. A omii a uldimukl er ngii a bingel a dersechimong el klalou ma dirrek el dertetiud ma lechub e ng oeak a olbedabel ra klungel a klalou. A re melasech a dimlak el di el ousbech a ochur el merkong, ng dirrek el mla er ngii a teletael el teletelel a klalou el

luluusbech a re melasech. Ma ika el teletelel a klalou a uaikang el beldukl e riou:

1. Kiaur
2. Kliuar
3. Delsemiich
4. Chaibibeob
5. Derbengais
6. Klchukliars/klaches
7. Ulangarek
8. Blisaos
9. Bouchelild/Derbesekekosek
10. Cheldis
11. Deulochadou
12. Cheedarullekl
13. Kloranges

A ta ra kmal klou a belkul el klekedall e ra desachel a chesbereber. A re melasech sei el rekir a ta ra desachel el mlai ma lechub eng bai ma blai, e te chosberberii. Ma chesbereber er Belau a ngar ngii a: *aus*, *oriich*, *chas*, *laok* ra cheritem ma cheduu.

A tekoi e ra omelasech a ta ra ikei el kot el mekreos el tekoi e ra chelsel Belau e ra irechar. E le ng ngar ngii a ngerel ma chedechuul ma kerul ma ulochel ma ulekerreuil ma delsechel. E le le moiit a ika el mla medung el tekoi el ua el ulekerreuil omelasech, e ng sebechel el mad a chad ma lechub a klalou el lo oruul a diak el bo el klalou. Ma dirrek el ngar ngii a bedochel el tekoi el olai, e sebechel el mekodir a chad ma lechub e ng oserchii a desachel me ng mo diak el sebechel el mo klalou. Me ng uaisei e dirrek el ngar ngii a olai el tekoi e ra desachel el sebechel el omoket, e olsobel e ra re chad me ng diak el bo ra kodall, ma klalou me ng sebechel el mo meketmokl. A omelasech ma chedechuul a ngar ngii a chedul ma rektel. A rektel a *Telbaki* ma chedul omelasech a *Chedecheduch*. Ng dirrek el oterukel e ra rechad e ra desachel el ongiall a klengtengat er ngii el kirel a desecheilir. A ika el rokui el tekoi ra desachel a kmal mle mekreos ra ngaramong, me ng di kesai el chad olab.

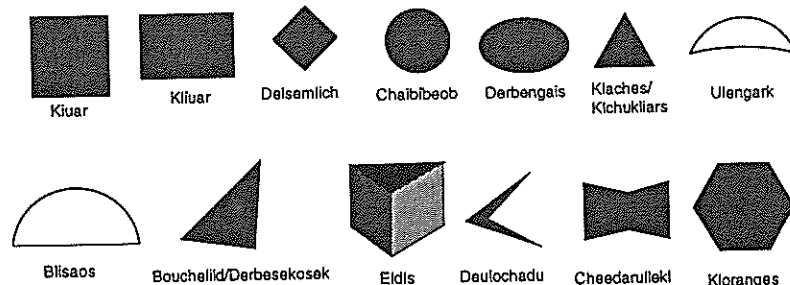


Figure 20.—Teletelel a Klalou.

## Ukeruul

### Kar

A kar e ra Belau a oumesingd el mengai ra dellomel ra llel, redechel, risel, bngal ma budel. Ma dirrek el ngar ngii a mengai ra emull ma mengai ra char ra daob ma cheled ma ngikel ma emull ra daob. A kar er Belau a dirrek el ngar ngii a omekodall ma ongut, e dirrek el ngar ngii a kar el omekungil a rakt ma mlechut ma tellemall. A ikakid a bebil ra ikei el meklou el beldeklel a kar er Belau ma ngklel:

1. Dechedechomel
2. Remochel
3. Chilt
4. Cholau
5. Cholub
6. Chosurech
7. Sis
8. Rsachel
9. Oleb el rasech
10. Kar ra cheltechat
11. Ongas

A kot, ea *dechedechomel* a ikei el dolchedachem el kar e melim el obengkel a ralm. Ea *remochel* a ikei el kuk di do remech el kar e melim el obengkel a ralm. A *cholau* a kar el do ousbech ra mekeald er ngii e melau a tellemall. A *chilt* a kar el do ongilt el obengkel a cheluch ma lechub eng di kar el do ongilt e ng kerul a rakt e ra budel a bedenged. A *cholub* a kar el do ousbech el omereked ra tellemall ma lechub eng burk el omekungil. A *chosurech* a kar el klengoes el obengkel a mekeald el ralm el kerul a meklou el tellemall ma deleuechel ma kuk bebil. A *sis* a kar el omekungil e mengeroid a mekngit el rakt ma tereter. A *rsachel* a bebil ra uldekial a omekungil el kar el dorusech e melim, e mengilt, ma lechub e ke de melungl. A omekodall ma lechub e ng ongut el kar a uldekial a bebil ra mekngit el kar el do orusech, e mo ra chilt ma mo ra kall ma ilumel el ralm ma kuk bebil ra teletael el mo uchul a kodall ma lechub eng rakt.

### Omesumech

A omesumech a ta ra bedengel a ukeruul el kirel a uldechuul ma chelemuul el chiuis ma telik el bedenged. A osumech a dirrek el ngar ngii a kar el obengkel. A kldachelbai ra osumech ma tekoi ra kar el usbechall er osumech a mengai ra rael el uldelid e ra rechuodel el mei. Ng di kesai el blai olab a ika el kldachelbil a omesumech ma tekoi ra kar e le ng

oltirakl ra rolet ra rechuodel el mei. Ma ika el kldachelbai er omesumech ma klemedengei ra kar el usbechall ra osumech, a bebil ra kmal mekreos el tekoi. Ng diak di el beot el moiuid el mo ra ta ra blai ma lechub e te chad.

### Ongas (*Rsachel*)

A ongas a kebliil el mo ra rsachel el kar, eng di ngii el kar a diak el kerul a tellemall ma ukeruul. Tia el kar a ileakl el kar el merrob a cheroll e melecheb ra re dioll, me ng dirrek el bebil e ng okedongall el kmo, ng *olecheb*. Tia dirrek el kesai el chad a medengeli e meduch er ngii el kar, el uldelid el kar ra rechuodel el mei.

### Rumkar el Chad

A uchei ra bo el omkar eng ngar ngii a re chad el ngar ngii a klemedengei ma duch er tir er ongelil. A kot e te mo miich a chellolel a smecher el oak a betok el teletael. Ma ikakid a bebil er ngii el teletael el lo ousbech a re merad a kar ma re mesumech el kirel a rakt:

1. Olengasech a eabed el loba toluk
2. Melanges a lab ma sis
3. Omes a mengidab
4. Omes a tet
5. Omes a deleb
6. Omelanges el kerrekar
7. Remelidechedech
8. Meliutech a chaus
9. Omad a kerreel
10. Omengemecham el llel a kilkuld ma temikel

A re merad a kar ma re mesumech a dirrek el ngar ngii a lo ousbech el ongelil a kar, ma mesumech e ruhei ra bo lo rad ma bo lo osumech. Ng dirrek el ngar ngii a kerrekar el lo olanges e mo medengei el kmo, ng sebechir el mekerur ma lechub eng diak. Me ng uaisei, eng di diak el belkul a kmo, tir el rokui el mesumech ma re merad a kar a di meduch el melanges a kerrekar. Me te dirrek el mo ultuil ra melanges a kerrekar ma re mengelil el chad, e mo medengei el kmo, ng sebechir el mekerur a chad ma lechub eng diak. Ng dirrek el sebechel a smecher el chad el di ngii el mo omes ra re melanges a kerrekar ma re mengelil el kirel a uchul a rektel ma klungiolel. Ng sebechel el oak tiang el teletael, e mo medengeli a chad el le bo ra ukeruul er ngii eng mo ungil.

Rumkar Mar Mesumech

*Rumkar*

A rumkar a ngii di el chad el ngar ngii a klmedengei ma duch er ngii ra kar. Me ng uaisei e di mo ultuil ra klmedengei ma duch er tir, eng mo er ngii a klekakerous ra rumkar. E le ng ngar ngii a olab a klmedengei ma duch ra ukeruul ra ikrel a bedengel el uldimukl ra cheltechat.

*Mesumech*

A re mesumech el chad a ngar ngii adi olab a kldachelbai ra omesumech, e diak a klmedengei er tir ra kar. Ng dirrek el ngar ngii a rulab a kldachelbai er omesumech ma duch ma klmedengei er tir ra kar el oumesingd el kar ra chelsel a bedenged.

Ng dirrek el mla er ngii a kar ra rechuodel el di kirir a redil. Ngar ngii a ileakl el dil el ngar ngii a klmedengei ma duch er tir er omerad el kar ma ukeruul el kirir a redil el uldimukl ra osmechel a kle redil. A re sechal me ng dirrek el ngar ngii a ileakl el ukeruul el mo er tir el di ua redil. Ngdi a ika el omeruul a tirkei el olab a duch el meklou el dil a omes e mendedmoki.

Koad Ma Udach

A koad ma udach a bebil ra teletael el dousbech el olsobel a bedenged ra re cherarou el di chimad. A de bo ra omingel a ika el tekoi, ea koad a oumesingd el dousbech ra klaibedeckakl ma kuk bebil ra klekool. A udach a dousbech ra cherreued ra klakoad el olbetelel a bedenged, e dirrek el uldimukl er ngii a koad. A udach a uldimukl er ngii a *osuched* ma *tikingiaoch* ma dirrek el ngar ngii a oliul el *osaur*. Tiaia dedul kmo, *ng omekderberbel a kemedukl*. A koad a oumesingd el *kebed uach* ma *belebel uach* ma *bides uloech* ma *omengimkomk* ma *omelongakl* ma *ochereu uechesall* ma *omeruchem*. E dirrek el ngar ngii a osaur el lo olai el ousbech er ngii ra klaibedeckakl al sal mo meringel.

A osuched ra chelsel a udach a ta ra kmal meringel e mekreos el tekoi, e le ng dirrek el nga ra uldelid el tekoi ra rechuodel el mei. Meng uaisei, e meksai el obliil ma re chad a medengei. A re ngar ngii a klmedengei ma duch er tir ra osuched, a ousbech a chimorir ma bkul a chimorir, bkul chocherir sei el lo oltaut a osuched. Ng dirrek el sebechel el med a liide oiiu a uetech e omekreakl a chelebed ma chebakl. Ng dirrek el di osisiu ngii ma re medengei a koad, e le koad meng dirrek el uldelid e ra rechuodel mei. Me ng uaisei, e kesai el chad el ngar ngii a ika el tekoi ra re

keblirir a medengei, e kmal mekreos el tekoi. A ika el koad a diak el ua klisichel a udach el mo mdechur a chad, me ng uldechuul el meketeket ma lechub eng mo uchul a secher. Sei a uchul me ng sebeched el ousbech ra klaibedeckakl, eng di ngii a dirrek el kmal klou el usbechall a de motilech ra cherarou. E le ng ta ra osebecheklel a klengar er kid.

A re medengei a koad ma udach a dirrek el medengei a omeketel ma osmechel. A koad ma udach meng sebechir el moket e suumech al taut er tir. Ngar ngii a



Figure 21.—Ukeruul Me a Kar.

## UKERUUL

ta ra blekerdelel a udach el okedongall el menglaskokl e ra merael el chad. Me sei el le chisngekl e lo onger, eng mo udach el ua el blal mesuched ra melim emel el osuched. A ta ra telengtengil al nga ra ullel a chad e nguu a kemangel el chaus el bamboo el nguu el kirel a ta ra omdechulel a ulkel, e mekodongii me sei el le chisngekl el sbechii ra chaus eng moudach e diak osmechel. E tiakid el teletael ra osuched al du el kmo, "loiang ra Ngermetuker." Me tiaikid el blekerdelel a osuched a ta ra kmal mle kdekudel e kengaol e ra ngara mong.

### Olubet Ruchei Muriul

A le secherang a chad ea kot eng mo merael ongellul a rakt ma olubet chelid. A ika el uaisei el omeruul a mechoit a udoud el kirel. Me ng uaisei, eng di al blo rengii a kerior me le medei a chad, e ng mocha oterukel a sis ma rumes a debel a mo er ngii el mo meketakl ra kmal mle uchul a kodall. A lekea el obeketakl ra oterkel a sis ma rumes a debel, eng mocha ngeiuul a otuu bladek. A lemei a otuu bladek, eng mo meketakl er sei el ullebongel el ker ra re chedal a medei el kmo, ngerang a mle uchul a kodall.

Ngoeak itiang el omeruul, ea delbengel a medei a mo choderede ra kellingel ma lechub eng cheselsel ma uchul a kodellel.

A blechebechel a ika el omeruul a ua ika el beldukl e riou:

1. Ongelil ma olubet chelid a ruoll ra dirk el seche ra chad el olbetelel e omekungil ra smecher.
2. Oterkel a sis ma osengel a debel a ruoll e ruriul er edei el klebesei ra le medei a chad, e lomeketakl e ra uchul a kodall.
3. Otuu el bladek a ngeiuul el diak a kmal ulterkokl el belsechel ng sebechel el mereched e sebechel meoud. Ng mo omeketakl ra uchul a kodall asekum me ng di mlak el obeketakl ra oterkel a sis, e oltengel a kellingel ma cheselsel a medei el chad le ng mla mo bladek.
4. A uriul ra otuu el bladek me bo dodengei e ke de mo meruul kung ra olubet uriul.

A ikaia teletael ra ukeruul el oumesingd el kmal mle klou el ruoll ra irechar el melubet uchei ma uriul. E ua el omekungil a rakt e lo ngesadel a kerior ra kodall el mo ra blai.

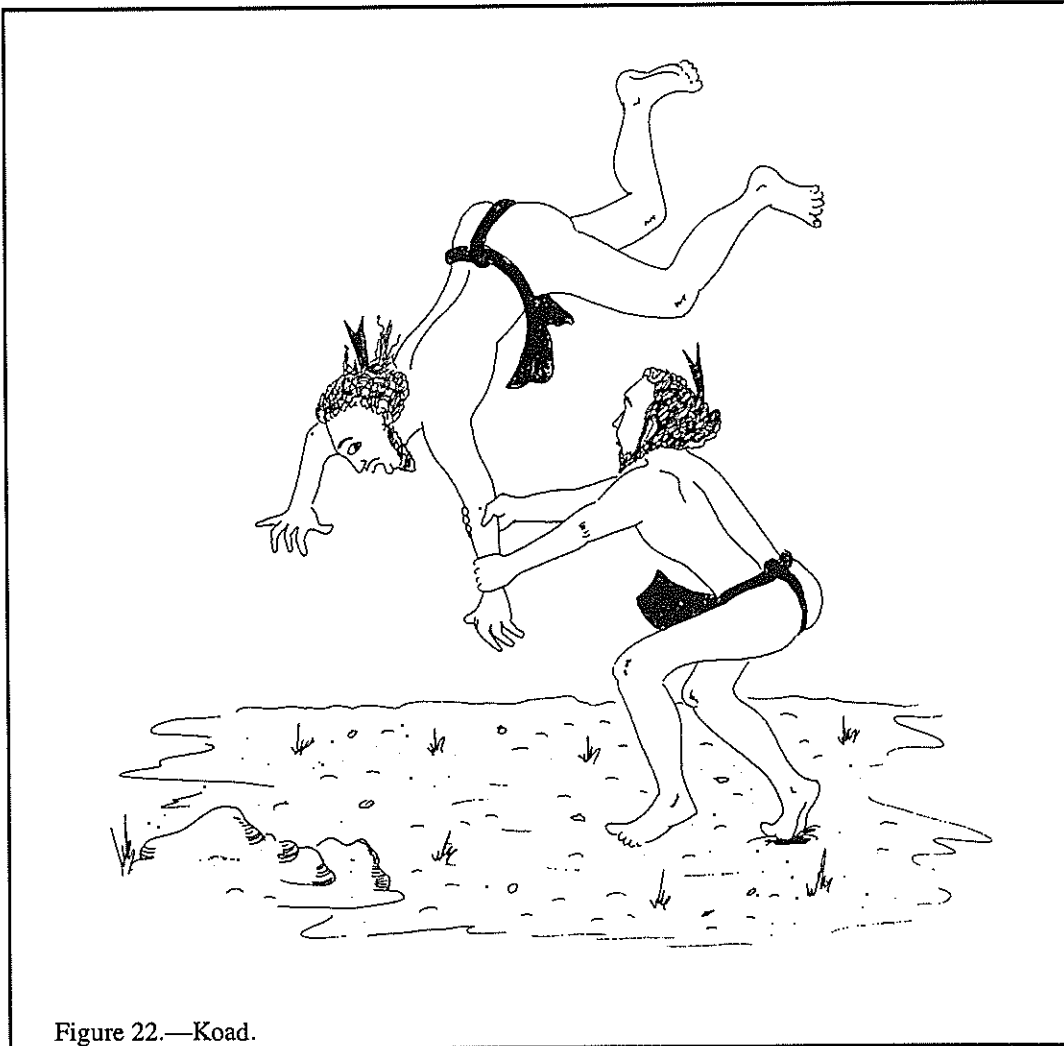


Figure 22.—Koad.

## Klechelid

---

### Chelid Beluu

A chelid beluu a mla er ngii el chemur a meklou el beluu ma mekekerei el beluu er Belau. E mle chemur a ngklir el kakerous ra bek el beluu. Ea ika el chelid beluu a mla er ngii a bebil er tir el mle becherir a re chad ma ngar ngii a re mlo oungalek. A kuk bebil a ngar ngii a delsechir ma chermir el kakerous e ra bek el beluu. A klou el urrerel a chelid a mengkerengel a klalou beluu, e olsobel ra beluu e ra kerior ma dertang ma dertang el chad e ra ikei el belurir. E dirrek el mengeroid a rakt ma tereter me ng diak el me ra beluu. A ika el chelid a ngar ngii a kerdelel el chad el do oak ngii e mo sebeched el kaodengei kid ma chelid. Sei el de bo do oltengel ra chelid, e ke de mo er sei el blai el ngii a olsechelel a blil a chelid. Ea re chad er sei el blai a mo ngmai a buuch ma kebui, ea re ngalek er ngii a mo mengaus a chemachel el di mekudem el omsang a kerdelel a chelid me ng melamech. Ea kerdelel a chelid a merael el mo meues el mo ngodech. Ng mo kesib, ea medal a mo ngodech, e mo omisbis ma omelkingel ma teletelel a mo ngodech er sei el di mla teletelel. E mo melsbai e seikid e ngii a mocha mengedecheduch a tekingel a chelid. Ea le merkong e ngka el kerdelel a chelid a mo olengoech a bedengel me ng mo mechiuau. Ea ika el llullekoi el tekoi a diak lo odengei me te mo ouchais er ngii.

### Chelid e ra Oblil

Ng diak a chelid e ra kebliil eng di ngar ngii a chelid e ra oblil. A oblil a kakerous a chelid el lo ongull. Ngar ngii a re mengull a kumereu ma re mengull a ketat ma chemang ma chiuul ma chedeng ma dirrakemim. E dirrek el orakt e ra re chad ra blai a

le cher ra kall ma lechub e lo ongerirs. Ea dolubet eng mo er ngii a omengang el beraom el ngikel, chemang, cheled ma dirrek el delul el uel e le ng soal a chelid.

### Olengesekill el Chelid

A olengesekill el chelid a ngklel a chelid el ngar ngii e ra bebil ra beluu er Belau el chedaol. A ika el chelid a oumesingd el oureor el orakt e ra mildengesakl ma dirrek el mo melengesakl el chad a bo lak el dengebii a bad. E ngka el chelid a ousbech a udoud sei el de bo do olengesakl e ra ta ra chad. Ma dirrek el omelengebel a bad a bo do omsang a udoud el merrob e ra urrerel. A udoud a mo er sei el blai el olsechelel ngka el chelid. A olengesekill el chelid a ngar ngii a melkingel el do oak ngii e mo sebechel el kaodengei kid ma chelid. Ngka el chelid a dirrek el mengkerengel a klalou er sei el beluu me sei el blai me ng diak el merechorech. E le le ngar ngii a ngmai eng di mo smecher e ra mereched el klebesei. A ika el uaisei el chelid a bedochel a lo oruul eng di te mekekerei el chelid.

### Uldekial a Klechelid

Ng diak a uldekial a klechelid e ra irechar, e dirrek el dimlak a cheldellel a tang el klechelid er Belau. Te di uluumerang e mengull a klechelid er tir el uleak a ikei el klekakerous el chelid er tir el nga ra ikei el belurir.





Figure 23.—Ulangang.

## Ongelaod

### Klekool

1. Klaidechedang
2. Klaibrang
3. Klaidesachel ra omengikai
4. Rurt
5. Klaikurs
6. Klaidesachel er omeius
7. Klaidesachel er omelikes
8. Klaiuengall
9. Klaiberbart
10. Klaitukall
11. Uloech
12. Kedam
13. Blutek
14. Bir
15. Klaidelduleb
16. Klaidedaob
17. Klaibebelau
18. Oltitenganged
19. Uatechutem
20. Chebis
21. Klekool boes
22. Btar
23. Chelidebaol
24. Klaibiblai
25. Klaitonget
26. Klaitmalk
27. Bedikl
28. Klaidebangel
29. Klaibengebangel
30. Omang
31. Klakellal

A ika el beldukl er bab a bebil ra mle ongelaod el klekool ma klaiuengader ra rechuodel. A blekerdelel a ika el klekool a diak el di el osisiu ra bek el beluu. Ng dirrek el mo ultuil ra bebil ra beluu, eng mo kakerous a ulekerreuil a ika el mla medung el klekool.

### Ngloik

A ikaikid a beldeklel a bebil ra ikei el mla er ngii el ngloik ra rechuodel er Belau.

### Ruk (Nglikir e ra Sechal)

1. Delal a ruk

2. Oreuidel
3. Chetakl el tet
4. Uatechutem ma omengereall
5. Omengesebuu el ruk

### Ngloik (Nglikir a Redil)

1. Delal a ngloik ma lechub eng irratel ra ngloik
2. Oulild (bruchel)
3. Chetakl el tet
4. Ocharou
5. Osakou
6. Uatechutem ma lechub eng omengereall
7. Beruadel
8. Bullechang

A redil a meloik ea re sechal a oruk. A beldeklel a nglikir a redil ma ruk ra re sechal a di osisiu. Tirkei el nga ra lebuchel a teuang el cherngel a ikei el euang el saus ra beluu. Tirkaia olab a ngerel a ngloik ma beldeklel a nglikir ra bai a di ua beldeklel a kebliil ra beluu. A ngloik a mo er ngii sei el le ngar ngii a mur ma klechedaol ma lechub e ng ungil el sils ra beluu ma kuk bebil. A ngloik ma lechub eng ruk el telotoi er ngii a re mekekerei el redil ma re mekekerei el chad a *bullechang* a ngklel. Tia nglikel a di omilil el buil e sebechel a kuk di tang el chad el meloik.

Sei el loumur a di tang el redil e kedomekedong er ngii el kmo, *chelsimer el mur*. Ng mechesime ra diangel, ea redil a mesuub a ngloik ra chelsel. E sei el belsechel el sils e tir a suchesii a diangel eng tuobed a ngloik ma re chad a omes. Al mur el beluu eng redil ra bitang ma bita el taoch a meloik e diak el chelsimer. Me ng uaisei, eng di blechebechel a ngloik el di oltirakl a ikei el mla medung er tia el babier el ulekerreuil a ngloik. A mur el beluu a klou el mur el mo mekedmoki ra chelsel a beluu ra delongelel a cheldebechel ra bitang, ma bita el taoch. Sei el bo el uaisei, ea bita el taoch a mo ngara chei el ongediil a mur, e olturk a kekel ra bita el taoch. A bita el taoch a dirrek el sebechel el meruul ra osisiu el omeruul el kirel a mur el beluu. Eng di diak el di el osisiu el sils e lo ongetmoki er ngii, ng kuk mo tara klebesei.

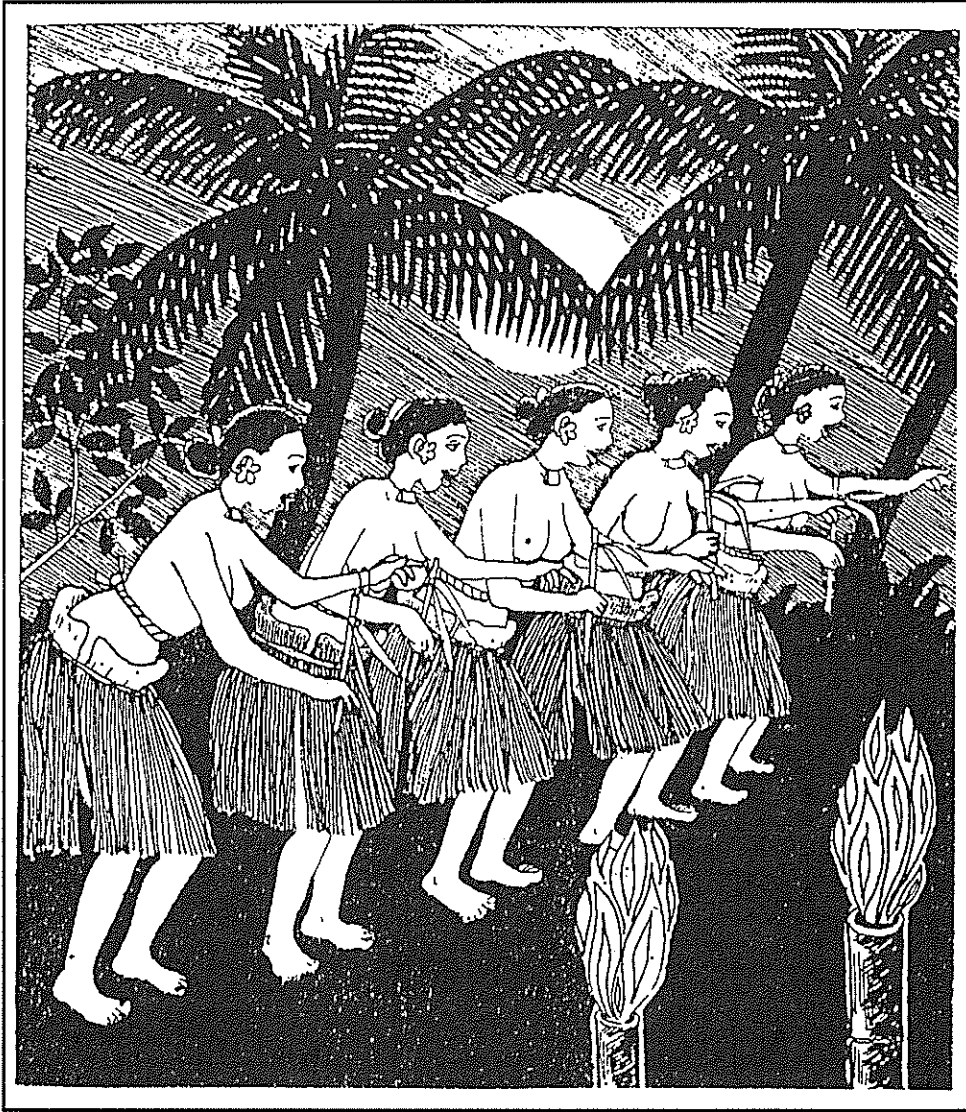


Figure 24.—Ngloik.

### Chelitakl

A redil a ngar ngii a chelitakl el sebechir el mengitakl, ea re sechal a diak. Ma re sechal me ng ngar ngii a chelitekklir el diak el ongitakl a redil. Ma chelitekklir a redil a: *Derubesebes, Cheldolm, Kelloi.* A chelitekklir a re sechal a: *Kerrekord.* E ngar ngii a ikei el chelitakl el longitakl a re sechal ma redil el ua ikang: *Chesols, Rebetii, Omengerdakl.*

Ma ika el chelitakl a ngar ngii a chelitakl e ra *klengiterreng, deurrang, beltikerrang, odanges* ma chelitakl el mo ra *keluláu.* A chelitakl el lo ongitakl sei el ngar ngii a *klengiterrang* a: chesols, omengerdakl, derubesebes, kelloi ma cheldolm. A chelitekklir a *deurrang* a: derubesebes, chesols, omengerdakl, rebetii ma kerrekord. A chelitekklir a *beltikerrang* a: omengerdakl, chesols ma rebetii. A kuk chelitakl el mo ra *keluláu* a: chesols ma chesobel el

chelitakl. Ea chelitekklir a *klaucherarou* a: chesols, ocharou ma kesekes. Ma dirrek el ngar ngii a chelitekklir a domechiuaiu ra re ngalek el *kesekes.* E ngar ngii a kuk chelitakl el mo ra ultoir el chelitekklir a *klsau* ma *chesebrenng.* Ngar ngii a dirrek el chelitekklir a osebekel a melech ra bai el uaikang: Chesols ma rebetii. Sei el uchelel a chesols el mo ra otengelel a melech ra bai, a ua el chesols el mo ra chelid, e ngii el chelid a ua el chedul a omelai el chesimer ra bai.

Ma le metengelang el oeak a chesols, ng mo subed a ngii di el chesols ma rebetii ra chesels a bai el belkul ngii el tekoi a "Tu Kelloi." A otengelel ma osebekel a melech a di ngar ngii sei el klebesei, e melemolem el ta el kesus ma le mecherechero eabed ra mechu tutau, eng mo er ngii sei el ullebongel el chesols el osebekel a melech. Tiaia dirrek el ua el chesols el cheselsel a chelid el melech.

### Delang

A delang a ta ra teletael el ngara delongelel a chelitakl ma cheldechoduch, e blechoel el mekedmokl el kirel a ultelub ma terached ma klausisaik el kirel a otuub. Ng dirrek el kmal kdekudel el tekoi ra rechuodel. Alsekum eng medibech a delngid el kirel a terached le ng ta ra ollachitnger el tekoi, eng mo medechel el mengetukel er sei el klengit ma lechub e ng terached meng diak el ngemed el mo cherechar. A delang a dirrek el ngar ngii ra delongelir a re sechal ma redil el kaiuetuub e kautelub. Ng dirrek el ngar ngii ra delongelir a dertang ma dertang el chad ma lechub, eng cheldebechel ma cheldebechel el kirel a ultelub ma otuub.

### Llall

A llall a diak el chelitakl ma diak el cheldechoduch. Ng di delcherul a omelekoi el kirel a omelekingel a otuub ma ultelub el delang, a lo omilil el buil ra delongelir a redil ma re sechal el ko e ra kaiuetuub, e kausisaik e kaiuesiichereng. A ikang a dirrek el ngar ngii a rruul el oumesingd el ollachitnger el tekoi ma cheldechoduch.

### Boid

A boid a delbochel el chelitakl el mo ra delongelel a beluu ma beluu ma cheldebechel ma cheldebechel ma dertang ma dertang el chad e chesobel el chelitakl. Ng oumesingd el kirel a odanges ra deleuill, eng di dirrek el ngar ngii a boid el kirel otuub. Ngii el chelitakl a ousbech ra re betok el chad er ngii. Ng dirrek el ngar ngii a nglikel el di oumesingd el di omrotech e meltelutk. E dirrek el ochob a klengiterreng ma deurreng. E oumesingd el mo re ngii ra beluu a le ngar ngii a ungil el klebesei ma chelebuul ma dirrek el klechedaol ma kuk bebil. Ng dirrek el ngar ngii ra delongelel a cheldebechel a bo el mekideb, e ongolodel a kldibel. A boid a di subed el longitakl a re redil ma sechal.

### Cheldechoduch el chelid

A cheldechoduch el chelid a ikei el kldmokl ma lechub eng delbochel el cheldechoduch. A ika el cheldechoduch a mo bedul a klengiterreng ma lechub eng deurreng ma blekeu ma dakt ma lechub eng ollachitnger el ngii el cheldechoduch a diak a kmal klemerang el olechotel. Ng di ko ra kldmokl el ua el ngar ngii olechotel e meringel ra re chad el mo umerang. A cheldechoduch el kirel ongelaod a diak el uldimukl er ngii a llach ma lechub eng keluláu. Ng blechoel el di chais ma lechub eng ikei el beches el dilubech el tekoi ma lechub eng ongasireng. A ikaikid a ngara chelsel a cheldechoduch ra ongelaod ma kuk bebil.

### Klsekang

A omengesekang a ta ra teletael ra cheldechoduch el lo oltobed chur, e ng di diak el blulak. Ng blechoel el ngar ngii a klemerang er ngii el cheldechoduch, eng di ngar ngii a kora kliungel el kudmeklii a cheldechoduch el mo kora melelolaok a dorrenges er ngii e oltobed chur. Tia dirrek el diak el uldimukl er ngii a llach ra Belau ra rechuodel. Ngar ngii a rechad el kldmokl el kora rredemelel tia el cheldechoduch ra klsekang. Tirkaia dedul kmo, te kesekang el chad.

### Remelibech

A re melibech a chelitakl a betok el chad el redil ma re sechal. Ngar ngii a re melibech a boid, rebetii, derebechesiil ma delang ma kesekes. A ika el mla obasech a bebil ra ikei el sebechir a re chad el melibech el chelitakl. A chesols, derubesebes, kelloi ma cheldolm a diak el olibech a re chad. A ikang a lo oltengel a re bladek el oak a otuu bladek. Tia belkul a kmo, ngara re bladek el mei. E dirrek el ngar ngii a chelitakl el mo ra chelid el oldanges el kesekes. Ng di kuk ngodech a delcherul ma belkul.

## (Oeang) Uach ra Mekemad

A *oeang* a uach ra mekemad. Ng cheldellir a re mesiiich el cheldebechel el sechal e ra beluu. Tirka el sechal el chedal a *oeang* a mo mesuub a teletael e ra urrurt e ra mekemad. A *oeang* a kmal ulekerreu el teletael me ng ngar ngii a mtelil ma btelul ma olab a ngerel ma diul ma kirikir ma debsechel. Me ngar ngii a re meduch el chad ra burech ma *rumed* a bedoel ma dirrek el meduch ra ngeiul a sbukl meng melai ra sbukl al rebet a mekemad. A *oeang* sei el de bo er ngii e ke de mesichid e kudmeklid el di ua de bo ra mekemad.

A *oeang* a mekull el diak el sebechel el meketmokl e ra chelsel a beluu a lak a ungil el uchul. E le ng kdekudel el ngar ngii a mekkellel el de mecheiud ma lechub e do iit a llechul eng mo uchul a kerior el me ra beluu me ng mad a chad. Alsekum eng mocha kired el mengetmokl e ra *oeang*, e ke de mo oterkeklii *oeang* ra beldekel a beluu. E dirrek el mo subedii a *Olubas* e mo ousbech ra *Orrekim* (*orrekim* a chedul a *oeang*), e sumesmechii a *Melimrasech*, e ngii a mochu subed el mo er ngii ra chelsel a beluu.

A ika el mla obades er bab a teletelel a omesubel a mekemad el oeak *oeang*. Ng di bo el mekemad me bo lo ousbech a teletael er *oeang*, e tolturk e ra beldekel a beluu ma chelid beluu e mesubed ra *Olubas*. Te olengit ra *Orrekim* ma

*Melimrasech* el mo klisichir e ra chelsel a *oeang*, me ng mo sebechir el nguu a blebaol a le bo ra mekemad. Ma le bocha er ngii a *oeang*, e ke de kmo, *omerirt er oeang*. A belkul tiang a kmo, to oldak a duch e ra re chad ra chelsel a *oeang* el mo tang. A oumesingd e ra kedul ma rokui el telengtengil *oeang* ma le medechang e risei, e ng mo beot el do ousbech e ra teletael ra *oeang* ra mekemad. A teletelel a *oeang* a di edei el ngara chelsel Belau. Ma ika kid a beldekel:

1. *Oeang* e ra Ngeringall, Ngaraard (meliu a bukl)
2. *Oeang* e ra Ngerdubech, Ngetpang (*oeang* e ra kerker)
3. *Oeang* e ra Mengellang, Ngerchelong (*oeang* e ra kerker)

Meng di mo ultuil e ra beluu e te mo melilt e ra teletael e ra *oeang* el bo el ousbech er ngii. Ng dirrek el ngar ngii a mengodech el teletael ra chelsel el oeak a uldasu ma duch e ra ikei el beluu el mo ousbech.

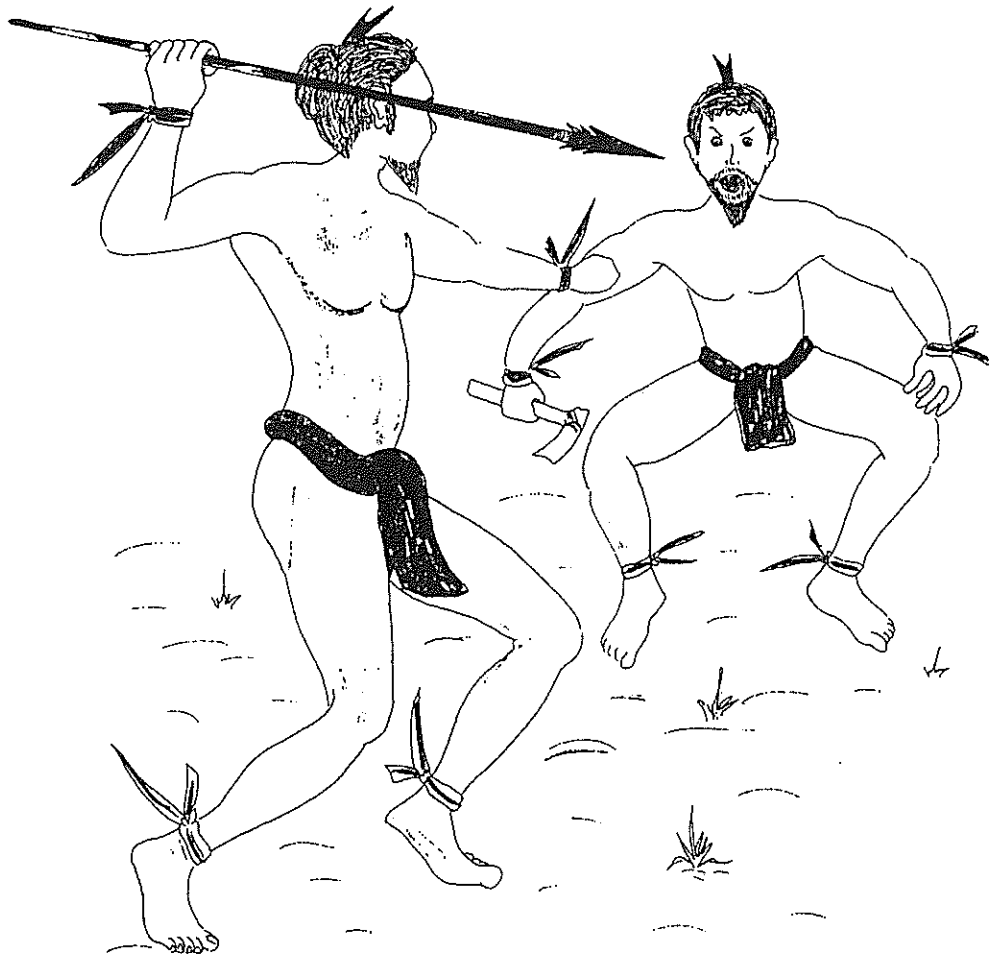


Figure 25.—Oeang.

## Cheldebechel

A *cheldebechel* a cheldellir a re chad el oumesingd el telbedebodes el ngara eungel a ta el omengedereder. A bek el beluu ra Belau a ngar ngii a cheldebechel ra redil ma sechal. Ea ika el cheldebechel a ngar ngii a ngklel el kakerous ra beluu ma beluu. A ika el cheldebechel a keldmokl el oak a omingel a beluu, me ng obii el mo ra bita ma bita el taoch, el ua sei el lo obii a beluu el mo ra bita el bai. A ikang a di mo bliongel el erung el ngara eungel a kot ma ongerung el kebliil. A teletelel a ika el cheldebechel a di osisiu el mo ra rengedel a beluu.

A re mo chedal a ika el cheldebechel a tuobed e ra kebliil, telungalek ma blai el oltirakl ra omingel a ikei el mla medung er tia el babier. Ma le uaisei, ea ikei el kebliil el mo ra kot el rubak ma kleblillel a mo oltobed ra re chedal el redil ma re sechal el mo meleketek e ra cheldebechel er sei el bita el taoch. Ma ikei el kebliil ma blai el mo ra ongerung el rubak a dirrek el uaisei a teletelel. A cheldebechel ra Belau a diak el urrechomel a redil ma re sechal. A redil a kuk ta el cheldebechel ma re sechal a kuk tang. A kesengil e ng edei el cheldebechel ra re sechal ma redil e ra bita ma bita el taoch. E dirrek el kesengil eng edei el bai e ra bita ma bita el taoch el kirel a cheldebechel. A cheldebechel a ngar ngii a mengeteklel ma mtelil. Ma mo olab a dereder ra ika el cheldebechel a tuobed ra ikei el euang el saus e ra klobak. E tirkang a okedongall el kmo, *chemachel* (ng osisiu el ngakl el mo ra sechal ma redil). a mengeteklel a cheldebechel el nga er eungel a ongerung el rubak a chemachel ra ongerung ma ongeuang el blai el dirrek el nglungiul el mo ruriul. A re mtelil a cheldebechel el nga er eungel a kot el rubak a ongedei el rubak. Ea mtelil a re cheldebechel el nga er eungel a ongerung el rubak a ongeuang el rubak. Sei el le bo er ngii a urrurt eng tir a mo olab a urrurt ma telbetbelel a urrurt, e mesbedel a kot ma ongerung el rubak. Me ng uaisei eng di mo ultuil e ra bebil ra uldelid el llach ra beluu eng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

A cheldebechel ra Belau el rokui a ngar ngii a deruchellel el nga ra klou el mo ra kekerei. Me sei el kot el cheldebechel a uai tia teletelel: A telechull ra teleuechel dui el klobak a obii el mo bita ma bita el taoch, e mo kudmeklii a ileakl el cheldebechel el obengterir a re bebil ra re meklou el chad e ra beluu el olab a dui ma lechub e ng ngklel a blai. Me sei el le

mekedmokl a ika el cheldebechel e ng mo mungakl el kmo, *klou el cheldebechel*. A rubak el dil a dirrek el obii el mo bita ma bita el taoch, e mo obengterir a re bebil ra meklou el dil, e kudmokl e dertang el cheldebechel (tiang a klou el cheldebechel ra redil).

A ongerung el cheldebechel e ra redil ma sechal a dirrek el mukdubech er tirkei el mla mo meklou el chad el oumesingd er tir a mla mo bechiil e ileakl el blai e ngar ngii a ngerchelir ra blai. Ea ika el cheldebechel a mo mungakl el kmo, *ongerung el klou el cheldebechel*. A mong me ng ongedei el cheldebechel ra redil ma sechal, a mo okedongall el kmo, *kekerei el cheldebechel*. Tirka oumesingd el mekekerei el sechal ma redil el dirkak el bo el bechiil, e dirrek el diak a ngerchelir ra blai e le te dirk mesuub a tekoi ra blai ma buai. A ika el mekekerei el cheldebechel a melangch e ra re mechell el tolechoi e melechang a keltir el kerreel, el belkul a kmo, a bo el meklou e te mo chad er sei el cheldebechel el le mildangch er ngii. Eng di diak el subed a cheldebechel ra bita el taoch el mo melechang a keltir a re ngalek er sei el kuk bitang el taoch. A klou el cheldebechel el mo lmuut e ra kekerei el cheldebechel a chemur a ngerchelir, ma ikakid a ngerchelir: A ngerchelel a klou el cheldebechel el sechal e ra beluu a oungerachel a meklou el tekoi ra chelsel a beluu. Te mellemel a mtelil a tekoi el beluu el dubech, ma ikei el mekekerei el cheldebechel el ngara eungel. Te dirrek el klekerngel a llach ma budech e ra beluu.

Sei el kot el klou el cheldebechel el dil a oungerachel a meklou el tekoi el dil ra beluu. Te mellemel, e tebechelel, e mengkerngel, a rokui el tekoi el dil. A ngerchelel a ongerung el klou el cheldebechel el sechal a oungerachel a ureor el beluu, me te oureor e kmal klou el ngerchelir a klekerngel a beluu ra mekemad. Te dirrek el ngara urrurt e dirrek el oungerachel a kerreker ra beluu.

Ongerung el cheldebechel el dil a chad ra urrereel a tekoi el dil ra beluu. Te mesisiich el oldubech a omengerker el oak a kломengelungel el olsiseb a udoud ra beluu.

Ongedei el cheldebechel el sechal a ngii a kekerei el cheldebechel el sechal ra beluu, a ua el olsisechakl a ureor ma ngii di el tekoi ra beluu el mo ra re ngeasek el me duubech. Te oumesingd el nga ra mekekerei el ureor el olengeseu e ra ongerung el cheldebechel. E dirrek el mengkerngel a beluu ra mekemad ma ngii di

## CHELDEBEHEL

el ulseked ra tekoi el beluu, e dirrek el sebechelel el nga ra urrut.

Ongedei el cheldebechel el dil, el ngii a kekerei el cheldebechel el dil, a di ua urrrel a ongede el cheldebechel ra re sechal eng di diak el nga ra urrut, e diak el mengkerngel a beluu ra mekemad, e diak el nga ra klomengelungel. A re cheldebechel ra bita ma bita el

taoch a blibii a ureor el lo oruul, eng di sebechelel el mo tmak e rullii a tang el ureor el oeak a klaodengei ra re mtelil ma re bterrir a re cheldebechel. A re cheldebechel a bliongel el ua isei eng di diak el belkul a kmo te kaucherarou. E te bai kaudiais e kaidesachel ra oketmeklel a beluu.

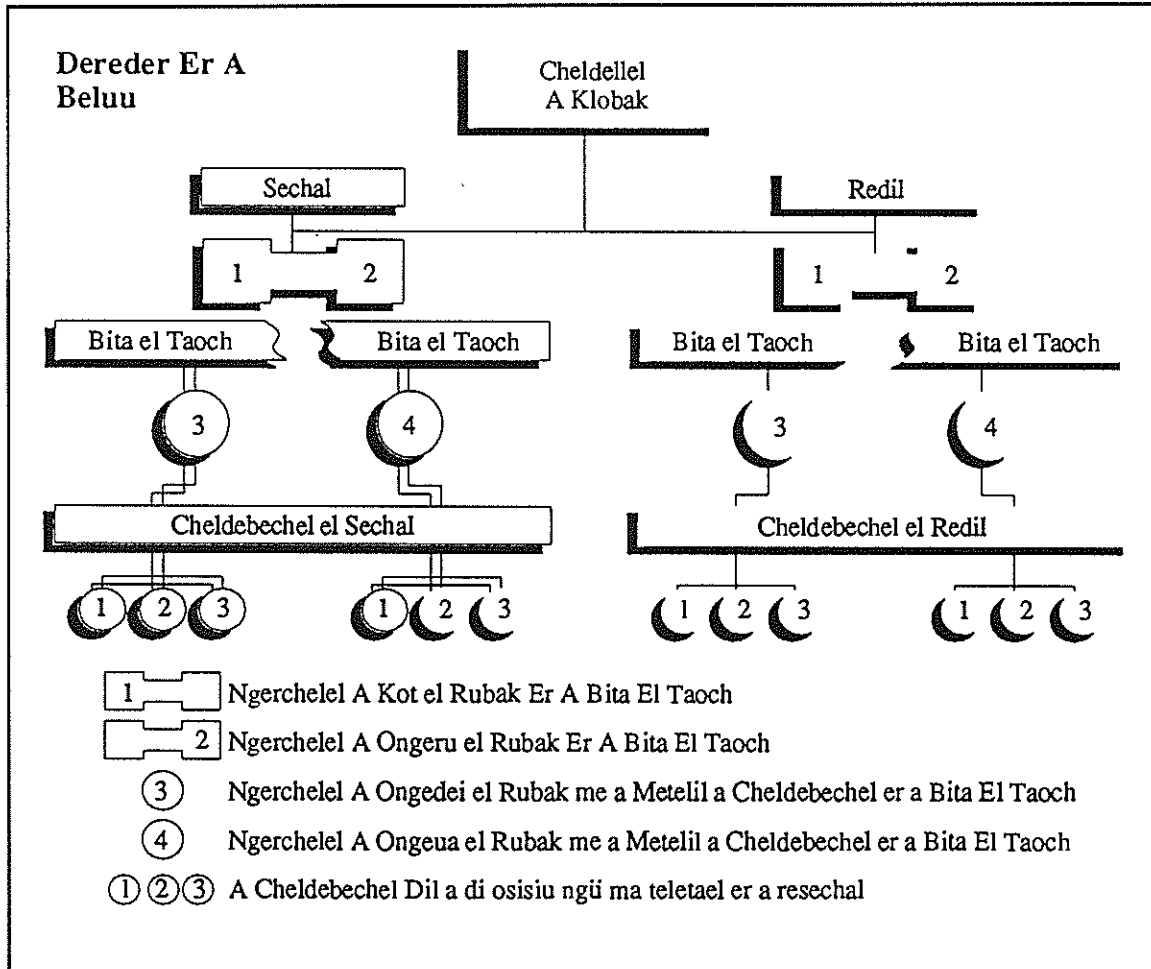


Figure 26.—Dereder e ra Beluu



## Tekoi ra Osisechakl ra Rengalek Ra Irechar

A osisechakl ma omengedung el mo ra re ngalek er Belau ra irechar a di mle chemur obliil. Ng *dimlak* a cheldellel a osisechakl ma omengedung ra re ngalek el nga ra buai. Me ng uaisei, eng di osisechakl el lechur a bek el obliil a kmal di osisiu el teletael ra uchetemel a omesuub ma osisechakl. Ng mo osisechakl a re ngalek el oak a ika el mla er ngii el uchetemel a osisechakl ma le tebedang el me ra buai ma lechub e lo orael ra bek el beluu ra chesel Belau, e te di selmechokl el ungil ra blai, kebliil ma buai ma beluu.

Ma ikakid a beldeklel a bebil ra ikei el mle uchetemel a osisechakl ma llach ra irechar:

1. Omengull
2. Ngerachel
3. Ureor ma omengerker
4. Blekongesenges ma blekokeuui ma ducherreng
5. Odingel ra klauchad
6. Osisecheklel a klengariou el reng ma omeleko
7. Ulekerreu ma klechubechub
8. Chelbulel a blai ma beluu

A omesodel a dertang ma dertang el tekoi el ikei el mla obasech er tia el babier e ra kot el mo lmuut e ra ongeai a uaikang:

*Omengull*—a osisecheklel a omengull a omuchel ra blai ra edam ma chedil. A kot el uchul ea chedam ma chedil a kmal mo kakull, e kaiuerenges, e mengedmokl ra delengcheklir. A lo omechellang me lebong er ngii a ngelekir, e to omuchel e ra omesubir el okiu a ues ma orenge el mo ra teletael el le ngar ngii a chedam ma chedil ra blai. E ngarisei ea chedam ma chedil a mochu olsisechakl er tir el okiu a omeleko el kirel omengull. E melalem ra tekoi e ra omengull ra rengrir. A kot, e te mo mengull e ra chedam ma chedil, ma re mechuodel ma re meklou el chad ra blai. Ma dirrek el omengull ra delongelir a rudam ma ruchad ma rudos. Meng uaisei, el omerellel a chedam ma chedil a ngii a ua el kot el osisechakl e ra omellemel a omengull el tekoi el mo ra re ngalek. A omesubir a re ngalek a dirrek el mo okiu a omengull ra chedam ma chedil el mo ra tekoi ra kebliil ma buai ma dirrek el deleuill ra re chad.

Ng klemerang el diak el sal ngerroel ma chelebed a mesulii a ngalek el mo ra omesuub el mo ungil ma lechub e ng medalm a tekoi e ra omengull ra rengul. Ng bai ulekerreu el omeruul el kirel omengull el le ngar ngii a chedam ma chedil, ma ungil el llach el oak a kekerei el omeleko ma omesmechokl, a

kudmeklii a ngalek el mo ungil, e dolemii a reng ra omengull er ngii.

*Tekoi ra ngerachel*—A ngerachel a ta ra kmal mle klou el osisechakl, e delomel e ra rengrir a re ngalek er Belau e ra ngaramong. A osisecheklel a ngerachel me ng dirrek el omuchel ra blai el oak omerellel a chedil ma chedam. A chedil ma chedam a kmal mo kerkikl a ngerchelir ra blai ma kebliil ma buai. E mochu olsisechakl e ra re ngelekir ra ngerchelir el oak a omeleko. A belkul tia el tekoi a mo medalm a omeleko ma omeruul eng mochu cherrengel e ungil el osisechakl. A kot, ea re ngalek e ra blai a omuchel e ra omesubir el oak a ues ra omeruul ma orenge, e dirrek el mo mukngerachel e ra mekekerei el ngerachel ra blai. A ika el ngerachel a: Belngar, omeruul el ngikel, omerar el klengoes, omellib el ongall, buk, omeriik ra blai ma mekesong ma omelaml. A redil el ngalek a blechoel el obengkel a chedil el ngara omesubel a tekoi el dil ma ngerchelel. Ea ngalek el sechal, a kuk obengkel a demal e ra omenged ma omesubel a klsechal ma ngerchelel ma kuk bebil ra ngerachel ra klsechal.

*Urreor ma omengerker*—Meng uaisei, ea osisechakl el ngara blai al mesisichang a ngalek el sechal ma lechub eng redil, el bekord el ngara teruich ma elolem a rekrir, e te mocha osisechekill e ra blekerdelel a merang el urreor ma omengerker el dirrek el mo uldimukl ra tekoi ra buai. A kot, ea ngalek el sechal a mo soiseb e ra kekerei el cheldebechel el sechal ra buai, ma redil me ng dirrek el mo soiseb ra kekerei el cheldebechel dil ra buai. Te ngarisei e kasusuub e kaitutechei a klemedengei er tir ra tekoi ra ngerachel ma urreor. Me ng uaisei, eng di dirrek el mo uluil e ra blekerdelir a re ngalek el sechal ma redil, eng mo kakerous a sorir el teletael ra ureor el kirel a omengerker. Ma le bocha el uaisei, eng oumesingd el mo ra ngalek el sechal, ea chedam ma chedil a mo ngiltii a ta ra chad ra buai el ngar ngii a duch er ngii er sei el urreor el lo olatk er ngii a re ngelekir. Alsekum eng tekoi ra omenged, e te ngiltii ngei el ngar ngii a duch er ngii ma klemedengei er ngii ra omenged el chad, e nguu a ngelekir el mo oterkeklii er ngii me ng obengkel el mesuub a tekoi er omenged el kirel a omengerker. A omelenges ma omelasech ma tekoi ra ked a dirrek el suobel ra re ngalek el di ua tekoi ra omenged.

A kuk ngalek el redil a dirrek el mo moterkokl ra blil a delal a chedil el kirel a omesubel a cheldechuduch



Figure 27.—Olsischakl ra Rengalek el Redil.

ra blai ma kebliil. A tekoi ra kleredil ra omeruul el mesei ma tekoi ra chebechiil ma ileakl el blai el uldimukl ra klengelakel ma tekoi ra klebuch el sechal el mo ra obliil ma dirrek el cheldechedechal a kebliil el mo ra buai ma ngerchelel ra buai. A omengerker ra redil a blechoel el meklou el kerreker me ng ultuil ra kmal ungil el osisechakl ra delal a chedil ma ruktemelel a ngalek. A redil a sebechir el tmuchel a ngerchelir ra buai e mo ra klomengelungel el ta ra kmal klou el omengerker el mera blai ma buai. Ma bo el bechiil me ng ta ra kmal klou el klisiich el kerreker el me ra kebliil el uldimukl ra kesengel a kebliil ma blai. E dirrek el ngar ngii a bebil ra teletelel a omengerker el sebechel el di mukdubech ra chim, el uaia omengaus ma omesab el kukau ma omelai el cheriuut ma kuk bebil.

*Blekongesenges, Blekokeuui ma Ducherreng*—A tekoi el kirel a ikang a dirrek el nga ra blai a omesubel. Eng di dirrek el kmal klou el omesubel ma omerellel a mengai ra chesel a cheldebechel. A tekoi

ra blekokeuui a oumesingd el nga ra cheldebechel e ra omerusel a kall ma ilumel. Ng ua le keldmokl a cheldebechel el di ta kelir ma imelir el oak a blekokeuui ra dertang ma dertang el chad. E dirrek el kerrekemgel a cheldebechel el le dak, e mengerker el mendedmokl ra cheldebechel er tir el mo kekeuui e ngar ngii a ududir. E olecholt ra ungil el blekerdelir ma klungiolir el mo ra buai, el belkul a kmo te bekokeuui el cheldebechel. Ng ulterekokl el uldimukl ra ika el teletael ra chesel a ika el cheldebechel a blekongesenges ma ducherreng. Ng kmal klou el osisechekill e usbechall ra delongelir. A cheldebechel a kmal kirir el kaiuerenges, le klaiuerenges a uchul eng meketeket e kmal mesisiich el cheldebechel. E dirrek el oak a blekongesenges ma klaiuerenges, ea cheldebechel a melasem el omes a ikei el meringel el urreor el omekduch a rengrir e mengetmokl. Ma dirrek el ducherreng ma ulseked ra delongelir a cheldebechel ma cheldebechel el omekungil ra ureor el beluu ma lechub eng klekakemeai ma kuk bebil.

## TEKOI RA OSISECHAKL RA RENGALEK RA IRECHAR

*Odingel ra Klauchad*—A odingel ra klauchad a ta ra kmal mle klou el osisechakl el kirel a beltikerreng ra delongeel a klauchad ra irechar. Tiang a dirrek el kmal klou a belkul el tekoi ra blai ma kebliil. A osisecheklel a oumesingd el ngara re meklou el oktemaol ma re delal a blai ma lechub eng kebliil el oak a chedil ma chedam el mo ra re ngalek. A klaiuedingel ra klauchad a mle blechoel el oldurech ra re ngalek el sechal me to oldingel e ra rucherer ma re derrir ma re chederir el dil ra kebliil, el olab a kall ma lechub eng meklou el ngikel el le betik. E dirrek el teloi ra re chedil ma re chedam el oldingel a mechesang ra re chederir el oak a rasech ma lechub eng di klauhad ra kebliil el oak a kltarreng el olngeseu er tir ra ureor a bo el mechesang. A re ngalek el dil a dirrek el teloi ra chedil ma lechub e te delal a blai e dirrek el odingel ra re chederir el oak a rasech ma re chad ra kebliil, ra chelebuul el kodall ma lechub eng tekoi ra boket el udoud el olngeseu ra re chederir ra belsir ma kuk bebil ra omeruul.

*Osisecheklel a Klengariou el reng ma Omelekoi*—Ng oak sei el di mla medung el nga er sei el kot el bades er tia el babier el tekoi ra omengull, ea klengariou el reng a di ua lo ongebleblel a omengull. A klengariou el reng a dirrek el oak a ues ma deleuill ma omeruul ra chedil ma chedam, ma blekerdelir ra tekoi ra blai ma kebliil ma buai. A orenge a dirrek el oak a omelekoi el mo ra ngalek. Omelekoi el mo ra ngalek a ulekerreuil a omellach el kirel a omengull ma klengariou el reng ma blechebechel a kebliil ra beluu ma blai. A blechebechel a nga re ngii a kot, e merael el me tuong er uriul el uldimukl ra deruchellel a ilteet ma re di chad ra beluu el merau ma re kldmokl el medengei a tekoi el chad. A bek el obliil a blechoel el osisechakl a tekoi e ra omengull el uldimukl er ngii a klengariou el reng ma omengull el mo ra chad. Tiaia ua lo orriid ra kldidai el omelekoi ma lechub eng ng omeruul el me chemolt ra blekerdelir a re ngalek. Ng diak el belkul a kmo a de ngarbab el kebliil ma lechub e ke de merau, eng remiid a ngariou ma lechub e te kesmedai el chad.



Figure 28.—Olsischakl ra Rengalek el Sechal.

A rulab a ika el ngarbab el dauch ma deruchall a dirrek el dimlak el lo olsisechakl ra re ngelekir el kmal mo meduch el mengull e olab a ngariou el reng ra delongelir a re chad ma lechub eng di chad. A klengariou el reng a blechoel el obengkel a omengull, e sebechel el meues el oak a omerellel ma dellolol a chad ra chesel a beluu, e dirrek el sebechel el morenges el oak omelkingel. A omengull ma klengariou el reng a ngii a ua el uchetemel a ungil el klechad er Belau ra rechuodel. Meng dirrek el dimlak el di mla re ngii a teletael el rrengodel el blai, ma bai el ua lo omeklatk e ra re ngalek ma re bek el chad el kirel a omengull ma klengariou el reng. A imuul e ra Rrengodel el blai el blil a delengchokl ma didil a charm er ngii, a kldmokl el ngariou ma bai meng uaisei. Alsekum a chad a milekiis e diak el ngara teletelel a omengull ma klengariou el reng, e mekiis el tuchelii a imuul ma didil a charm ra blai ma lechub eng olik ra bai e tia ua lo ochotii el kmo, ng diak el ngara teletelel omengull ma klengariou el reng. A ikaikid a ua le klekedall e kldmokl el ua le llach el mo ra chad el kirel tia el tekoi.

*Klehubechub ma Ulekerreu*—A klehubechub ma ulekerreu a ta ra ngara belsachel el tekoi el obengkel a omengull ma klengariou el reng. E kmal lo osisechekill e delomel e ra rengrir a re ngalek ma re bek el ngeasek el chad er Belau e ra ngaramong. Ng di uaikang el mla medung e ra chesel tia el babier el osisecheklel a klehubechub ma ulekerreu, a dirrek el omuchel ra blai. Ng dirrek el oak a omeruul el obengkel a omelekoi, ea re ngalek a medalm tia el tekoi e ra rengrir. A osisechakl a mo ra re ngalek me te mo meduch el kaukerreu e ra delongelir el ochad ma rudam ra rudos ma dirrek el di ngalek ra blai. E dirrek el mo osisechakl ra klehubechub el mo kirel a tang ma tang er tir el ngalek, e ra tekoi ra rolet a klaingeseu el ngosuir a chebulang e ra delongelir. E ngaritang e tobedang el mo ra buai a blekerdelir el kirel a klehubechub ma ulekerreu. A re ngalek a blechoel el mosisechakl e ra re keblirir el kmo, ko mo omekerreu e ra re mechuodel ma re meklou el chad, e ngoseuir a chuodel el oak a klehubechub e ra oberoal el urrerel ma telechellel. Ng dirrek el ngosuir a smecher el oak a ulekerreu ma klehubechub e okeed a kelel ma imelel ma rolet a ukeruul er ngii. Ng dirrek el mo otucheklii a merael e ra omerollel el chad el me ra beluu a le kebesengei, e mo mekelii, e mderengii, e sumesmechii ra ungil el omeruul ma omelekoi. Ma dirrek el odngelir a re mechebuul el chad ra beluu ma lechub e te diak el chad ra beluu ma diak el chedad e chebulang.

Me ke de mo otekau a chelbulir e ngosuterir el kudmokl a chelbulir ma lechub e ke de tmedaes el oak a bleketeklel a tekoi. A ua ikang el omeruul a oumesingd el mla rengii ra rechuodel ma dorael a beluu, eng di mlak a kmal sebekreng el kirel olidiul ma okau ma lechub eng durs e le ng di mle sebechir a re chad el merael el meliuekl er Belau e di ungil beserir. A blengur ma cheliuiau a oak a rolet a klehubechub ma ulekerreu el nga ra ika el bek el beluu ra chesel Belau. A re chad ra irechar a dirrek el kmal mle kerkikl el mangedmokl e omekerreu ra re mle motechakl er Belau el ngodech el chad. Meng ngar ngii el lo oumerang er ngii el tekoi er Belau e ra rechuodel el mei er chelechang el kmo, a lu ungil a ulekerreuid e de chubechub el chad, e ke de mo ngeltengat.

*Chelbulel a Blai ma Beluu*—Tia el tekoi el chelbulel a blai ma beluu, a ngii a ua el kot el ngarbab el osisecheklel a reng ma ducherreng el mo ra rengalek , ma re ngeasek el chad er Belau ra rechuodel. A belkul a kmo, a de chad e ra Belau eng kired el mo medengeli a de tilobed er ngii el blai ma beluu, me ke de ngarker e kuk mo er ker, me ke de mo meduch ra lted el me remei. E mo blechoel el meruul a ungil el tekoi el obang a omengull ma blekokeuui ma klehubechub ma blekongesenges e merael. Meng diak el bo el motuub a koted el blai ma beluu. Ke de mle blechoel el kerekikl el di mangedmokl a ikei el mo uchul odengesel a beluad ma blid. A belkul a tekoi er Belau el kmo, omtebedang el merael e ke mo dechor ra tmuil, e mesang a blim ma omtebedang ra beluu e ke mo ra klemedaol e mesang a beluam. A chomoraol el mo ra ngii di el ker, e ke mertii kederaol. Tiaia mle osisechakl e delomel ra rengrir a re ngalek ma re ngeasek el chad ra irechar, me te mle blechoel el mangedmokl e ra ungil el tekoi el uchul a odengesel a re kebelurir ma blirir. A ika el mla medung er tiang el kirel osisechakl ma omengedung ra re ngalek er Belau a ulebii el mo betok el telengtengil el ngara kot el mo er ongeai. Eng di cherrengel el ngii el rokui a ua di el tobed er sei el uchetemel osisechakl ma llach er Belau el omengull. E le omengull a ngii a mle uchetemel a klechad er Belau ra rechuodel. E dirrek el mle semesemel a beluu ma kebliil ma blai.

A ika el mla obades el rokui a ngii a ulekerreuil a osisechakl el mo e ra re ngalek er Belau e ra rechuodel. Eng di tirkei el ngalek el kuk di ou chedil ma lechub e te ngalek el kerrior a uchul me ng mlad a chedil ma chedam, a mo ra eungel osisecheklel a oktemelir ma lechub eng obekrir.

## Rak Ra Belau Ma Sim

### Belkul a Rak

A belkul a rak er Belau a uaikang el beldukl: A uldekial a erung el rak ra Belau a tang el rak ra kalender ra ngebard. Ma le uaisei, ea ta el rak er Belau a di elolem el buil a bilel, e bliongel el bilel ongos ma ngebard e uaisei el elolem el buil a ngebard ma elolem el buil a ongos. Ma ikakid a omesodel ma utebengel a rak. A kisel a ongos e ng di medirt a beluu e le ng sils. A kisel a ngebard a oumesingd el klou a chull, e dekimes a beluu e meses a eolt. A chelsel tia el kisel ngebard eng ngar ngii a sils *el lo omerkerk ra mark*. (A belkul a omerkerk ra mark a omerkerk ra rodech ra kerrekar). A rak a lo omtab er ngii a re chad er Belau el kmo, ng mle chad. Meng ngar ngii a ikei el le blong er ngii el beluu ma blai, ma blo el olengull er ngii el oltebetab e mo ra Ngeaur. A rak a omuchel e ra belual e ra Ngeaur e merael e ra daob el mo ra Ngetmel ra Ngerchelong e ra blai ra Iromel. Me sei el lo orael e ra daob eng *labek*, ma le bochang e ra blai ra Iromel ra Ngetmel, e ngii a mochu obasech a belkul a rak. A kot, a *Tmur* e ra ongos eng kot el bilel a ongos. A le merkong a okedei el klebesei eng mo ra Ollei e ra blai ra Ngerulekelakel. E seikid e ngii a mo okedongall el kmo, *Modelab*, el ongerung el bilel ongos. Ma le merkong a okedei el klebesei eng me ra Mengellang e ra blai ra Imei. E tia ongedei el bilel Ongos el *Taoch*. Ea le merkong a okedei el klebesei eng me ra Ultaor ra Chol. E tia ongeuang el bilel Ongos el *Chelid*. E dirrek el le merkong okedei el klebesei eng me ra Chelab e ra Ngerulmuong, e tia ongeim el bilel Ongos el *Orngodel*. A le merkong a okedei el klebesei eng mo ra blai ra Techikebai ra Elab e olengull el edei el klebesei, e chumchemii e merael el mo ra Roisingang e ra Ulimang e ngmai a okedei el klebesei, e ngii a merkong a ongelolem el bilel ongos el *Chiach*, e ngii a mocha ta el rak.

Ma le merkong a okedei el klebesei e ra Roisingang eng me tuab e ra Bkul a Tab er Ngiwal. E tiang el omerollel el me tuab a mungakl el kmo, *Raud*. A raud a di ngklel a eolt e diak el belkul a rak, meng ngara Bkul a Tab e me ra Ngerulbuu e ra Melekeok, e ngii a kot el bilel a Ngebard el *Tmur*. Ma le merkong a okedei el klebesei eng me ra Roischesar, e tia ongerung el bilel a Ngebard el *Modelab*, ea le merkong a okedei el klebesei er tiang eng mo ra Rois e ra Malk-er-Besk er Oikull. E tia ongedei el bilel

Ngebard el *Taoch*. Ma le merkong a okedei el klebesei eng mo ra Ngerduais e ngii a ongeuang el bilel a Ngebard el *Chelid*. Ma le merkong a okedei el klebesei er sei eng mo ra Ielech ra Irrai, e ngii a ongeim el bilel a Ngebard el *Orngodel*. Ma le merkong a okedei el klebesei er sei, eng mo ra Ngerungeuikl ra Ngermid, e ngii a ongelolem el bilel a Ngebard el *Chiach*. Ma le merkong a okedei el klebesei e ra Ngerungeuikl, eng me tuab ra Ngemelis ra Ngermorisois. E ngarisei el mo ra Debed ra Beliliou, meng ngara Debed e olengull el edei el klebesei, e chumchemii e mo remei er Ngeaur, eng kuk merkong a ta el rak. E tiaikid el omerollel ra Ngerungeuikl el mo er Ngeaur e ra Bkul Ngeluul a okedongall el kmo, *Raud*. Me sei el le ngara Bkul Ngeluul el ngii a *raud ra Ngebard*, ea *Boid* ma *Labek* a meruul ra rolel a rak ra Keiukl el mo ra Ngetmel ra blai ra Iromel. Ma le merkong, ea rak a mo ou Keiukl el mo ra Iromel er Ngetmel, e ngii omuchel a Tmur er ongos. Ea *Omuut a Tnger* ma *Mengelechel a Uocheuach* a tia el ureor ra desbedall el omuut a tnger e mengelechel a uocheuach. Tia el urreor a ngara chsel a kot el bilel ongos ma rak a blekatel a cheiul e mechiuau e ra blil ra Iromel, e mengeluut ra cheltel ongos.

### Ulochel a Cheroll e ra Chelsel a Rak

A kot el bilel a ongos a Tmur, ma Rak a ngara Iromel. A le mechell a ngalek eng mekngit a bul el bekederiich, e bekililangel e beketekoi e kesbongel. A bo le klou eng mo sekerker e mo sechchub, e diak el omekerreu a ringel el tekoi ma otuub el bedul ngii, e mo sekeblals.

A ongerung el bilel a Ongos a Modelab, ma Rak a ngara Ngerulkelakel. A le mechell a ngalek eng bechechesis a bul, e mo sisiou a bedengel, e sekongamech a bo el klou el chad eng soal el oleau a tekoi.

A ongedei el bilel a Ongos a Taoch, ma Rak a ngara Imei. A le mechell a ngalek eng ralmetaoch a rengul, e diak el bekutab a tekoi. A ble el redil e ng ongersoel, ea le sechal e ng olekesakel. E diak a ulseked el reng er tir.

A ongeuang el bilel a Ongos a Chelid, ma Rak a ngara Ultaor. A le mechell a ngalek eng chelchelid, e sekengloik, e ko ra checheblad, e kesekang e ungil el

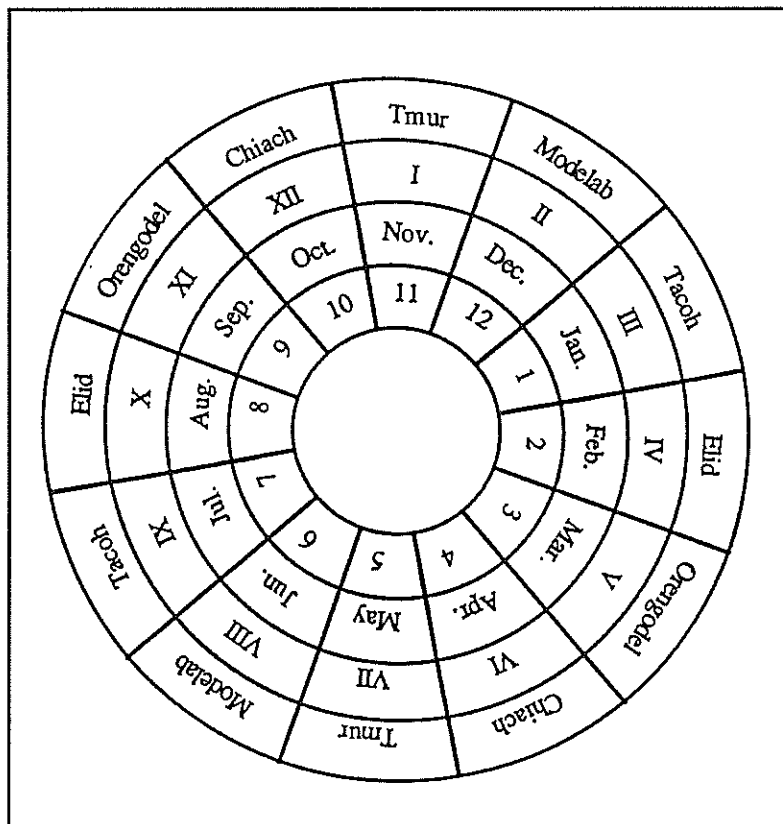


Figure 29.—Omeketakel e ra Rak e ra Belau.

oltebadel a ruk ma ngloik er tir. Sei el le mechell tirkang el ngalek ea chelsul a mederir a ko ra di mengchecholid.

A ongeim el bilel a Ongos a Orngodel, ma rak a ngara Ngerulmuong. A le mechell a ngalek eng bekelatk, e reng el buai a rengul, e chad e ra budech e sebechel el mdechii a beluu, a bo le klou eng bekorkmall e ra ureor e ra buai ma beluu.

Sei el le merkong okedei el klebesei, eng mo olengull ra Techikebai el edei el klebesei, e chumchemii, ma re ngalek el mechell ra chelsel a ikei el edei el klebesei a mo sechemochem, e mo imong el dengerenger. A le redil eng kikaol, ea bo le klou eng mo sekekedeoel, ea le sechal eng melechaol, ea bo le klou eng dirrek el mo sekekedeoel e soal el ou dengerenger ra ngii di el redil, el sekoterebek. Ma molech ma kleblillel a molech el cheled ra kereker a di mo kedechedechor. Sei el le merkong a edei el klebesei ra Techikebai, ea rak a mo ra Roisingang, e tia ongelolem el bilel Ongos el Chiach. A le mechell a ngalek eng bekeu, e sebechel el mo obang a urrut ra beluu, e kiei a rengul el chad. A le redil eng mo bekoseked a rengul ra bek el tekoi el dil ma chebechiil.

A kot el bilel a Ngebard a Tmur, ma rak a ngara Ngerulbuu. Tia el buil a kmal okedeldaol el buil, ng diak do lab a dingerir a re chad. Ng diak a omngesus ra burk ma diak a omelngod. Ma re ngalek el redil a mo kerkikl er tir, e le ng sebechir el dirkak el bo lo ilil

e metemall ra re sechal. A delingerenger ma llaokreng a me chuob, me ng kired el kmal kerkikl a telulechoid, e le ng mo el medort a chebechiil. Ng dirrek el kmal klou a oterebek ra redil mar sechal. A re ngalek el mechell a chobubuu a dingerir. Te mellomes el mesuub a subelir, engdi diak el medechel el meketeket. Te sekesuub e besbes.

A ongerung el bilel a Ngebard a Modelab, ma rak a ngara Roischesar. A re ngalek el mechell a tekangel, me sei el bo el klou e te di kaititekangel. Tirka el ngalek a bekelatk e meses, e sorir el mengetiit a tekoi ma lechub e to omiich.

A ongedei el bilel a Ngebard a Taoch, ma rak a ngara Rois ra Malk-er-Besk. A re ngalek el mechell a kesall al redil, e seksakt, e cheluch, e bechecherirs, e bedebedeakl a chimorir, e mengubs. Ea el sechal e te cheluch e mekreos a klalou ma kall e sorir el orribech ma lechub e to omulak e melai a klokliir a rechad el mo er tir, e merechorech.

A ongeuang el bilel a Ngebard a Chelid, ma rak a ngara Ngerduais. A re mechell el ngalek a sekerael, e meduch el merael a beluu, e sekechebechiil, e ungil a chikliir, e sekedibech, e chelcholid.

A ongeim el bilel a Ngebard a Orngodel, ma rak a ngara Ielech. A re ngalek el mechell a mo dachelbai e bekerekerongel, e mekreos el diak di el beot el rullii a ureor a lak a omeksullel.

A ongelolem el bilel a Ngebard a Chiach, ma rak a ngara Ngerungeuikl. A re ngalek el mechell a mo bekeu e sebechir el olab a urrut ra beluu. E kiei a rengir el chad. Al redil eng mo bekoseked a rengul ra bek el tekoi el dil ma chebechiil. Sei el le merkong a Chiach, ea rak a mo ra Debed e olengull el edei el klebesei, e chumchemii. Mar ngalek el mechell ra chelsel a ikei el edei el klebesei, a mo sechemochem, e sekekedeoel e tingaol. A ble el redil eng kikaol, ea bo el klou eng sekekedeoel. Ea el sechal eng melechaol e dirrek el mo sekekedeoel, e mo soal el ou dengerenger ra ngii di el redil, el sekoterebek. Ma molech ma kleblillel a molech el cheled ra kereke ra di mo kedechedechor.

A domtab a belkul a rak er Belau ma kalender er chelechang el sils, ea Tmur er ongos a ua lo omuchel ra ongeteruich ma ta el buil. A ongeuang el buil ra kalende ra ua lo ongelolem el buil er ongos, el ngii a orokiolel a bilel ongos. Ea klselel a Ngebard omuchel ra kot el bilel a Ngebard el Tmur, el omuchel er sei el ongeim el buil ra kalender, e mo tmurk er sei el

omerolel a sim, eng mo er ngii a klekakerous ra cheroll ra chelsel a belkul a rak.

Sim

A meklou el belkul a sim er Belau a di erung, el sim er Ongos ma sim ra Ngebard. A smengel a Ngebard a mo betok a debes er ngii, meng mo

okedongall el kmo, *remus el sim* e mo omekang ra Ongos. A smengel Ongos a oumesingd el mo kekeuii el sim, e mo omekang ra bilel a Ngebard. Me ng uaisei, e ngdi dirrek el mo ultuil ra kerrekar, eng mo kaitetengeriakl a lo omung er ngii el buil ra chelsel Ongos ma Ngebard. Me ng ngarngii a mereched ma meoud el mo ngeiuul el rodech ra Ngebard ma Ongos.

## Cholachitnger el Tekoi

---

1. Kora kuaol el sbungl er bab me iou. (Chad el diak el rechebesul le ng mosekeda ra ringel).
2. Kora char ra kosiil: El cheraches e ng mong ea le kerik eng mei. (Diak el ulterkockl a uldesuel el chad me ng motetechakl el mong e mei).
3. Kora omelechong ra diong ra Tellei: El lolechob a chad e kau a mekerasm. (Omerellel a ta ra chad e kau a merur er ngii).
4. Kora bisech er bai: A bisech er bai, a bisech er Belau el di dechor ra rebai el diak do ousbech er ngii le ng diak el kall. (Ngkel el diak lo oumerang er ngii a re chad meng diak el lo ousbech er ngii).
5. Omelatech e rullekl: Kora omelatech a chai er Ollei el kekerei a ureor e klou a omenguiu. (Ng klou a omenguiu e kekerei a omelatech; ng klou a ngerel a kekerei a omerellel a chad).
6. Bad el ongcheriich: Bad el omeiongel el ngara rael el mengeriich osenged er ngii, e meu a mlai. (Ng metetoech a medad er ngii el chad, eng di ngii a tomellid).
7. Kmakm mechab: Charm e ra chab el kmeed e ra ngau e diak le medul. (Chad el kmeed ra chelbuul ma chelsang e diak le bo chimal er ngii).
8. Kora chad er Ngerchemai: El metom ra uel, e metom ra mlai. (Chad el meknngit el omdasu meng metom ra cherung el techall.)
9. Telkangel a uchul me ng beluu Ngersuul: Meringel okedel a kelel ma imelel meng ducherreng a uchul m eng mlo beluu. (Ng kirel el meduch a rengul).
10. Chebiei el Cheangel: A chebiei e ra Ngcheangel a di chimong e chutur a ta el suk. (Kerkikl sei el moruul a tekoi ma klalou, e le ng di telkib el tellemall e tomellii a klou el tekoi ma lechub e ng klalou el rokir).
11. A reched a eoud ea eoud a reched: A desa el mekekeam el meruul a tekoi e ng mo er ngii a boid er ngii. (Ng diak desa el tebeiabed ra rokui el tekoi a doruul).
12. Ng kora sechou el suebek e mekebekabes ochil: Mlengai ra sechou el suebek e mekebekabes ochil. (Chad el diak el rekui a urrerele ma ngerchelele e chemoite e merael).
13. Meas ra Ngetmeduch el di ngii el oltak er ngii e ra derau: A meas ra Ngetmeduch a diak dorrau er ngii e ngii a di ngii el merresokl el tmuu ra derau. (Chad el diak el ou tekoi ra tekoi e mo oltoech er ngii er omesodel).
14. Melkoi kesuk. (Mo ra re chad el diak lo orengehall a tekingir ade mesekele).
15. Menga llele a kesuk. (Mora chad el klungang el chad e di melebeseal a longedecheduch).



## Cholachitenger el Cheldechoduch

### Chollachitnger

A tekoi el chollachitnger el llach a mlengai e ra bekal e ra daob. A Tnge ra ngklel a kabes el meched el nga ra chelmoll e melutk el bedul a ngeuaol. Ng blechoel el omuut a daob e ra bitang ma bitang er ngii. Ng meringel e le ng sebechel el orechorech ma lechub e ng tomall a mlai. A le bebil, eng meiuasech e ng di diak el engelekill e ra mlai.

A le bebil eng di keberruul el ngmasech a debel me ng tomall a mlai, e le ng diak el ulterkokl a belsechel a ngesechel a debel. Ngii el belkul a tekoi a do ousbech er ngii el mo ra chad ma lechub e te chelechad el diak el sorir el orrenge a llach ma lechub e to omtab. Seikid e ke de kmo, "becherei e tedi mochu ngmai a llecherir el chollachitnger e mochu medengei." A belkul a kmo: "Sei el le metemellang e te mochu medengei."

### Bkais Chemrungel

A belkul a tekoi el mlengai er tial cheldechoduch, a Delumumu a merredel e ra Ngerair el mle bechiil e ra blai e ra llangebong ra Ngerchelong. Ngka mle chad e ra omenged ma bub, meng blechoel el melemed ra ngikel e ra bek el sils. Me sei el le nga cheldil el mo remei, e te meruul e ra ungil blengur e diak el omdasu e ra uriul el klebesei. A Delresuuch a chad e ra lluang, e mlei e ra Ngerair el me meleng a lisel a Delumumu e le ng millenges. Tiaikid eng mlo ua el terung el chad e ra beluu, meng ta el chad e ra omenged ma tang a chad e ra omelenges. E ngika el melenges el chad a kmal mle blak a rengul el melenges e mengetmoki a ilotel ma bo el olterau eng milkeek a olbedabel, e omart a udoud e le ng mle blechoel melatk uriul. Ng ka mle kereomel el chad e le ng millebedebek el kmo, lak el sal mo cheleleu a medak a ldum a kora mereched el chelsang e ra bita ra ngak.

Me te mle kiei el meketeket, ea ta ra klebesei eng klou el kerror a dilum e ra Delumumu. Ng mlei a mlai ra Ngerchelong el melai er ngii el mo ra kodall el kodellel a delai a bechiil, el di mle mereched el mad.

Ma le bocha el osubed er ngii, ea Delumumu a ua el ulebechakl el nga ra delechil ngeoaol. Ng melngedanges e le ng di delmelel e diak, ma ka el ududel, eng di kmal obang ngika el kmal soal e ungil el redil e diak a ngodech. Ngdi mlarngii a klengoes e ra idelsebel el medechel e merkong. Ng kora di melngedanges kung ea Delresuuch a rongesang me ng mlo omes er ngii, ma le bocha Delresuuch me el bo el odengelii a chelbulel a Delumumu, eng nguu el mo ra blil e dortii a kebui el meriou e mo otengel a edeuong el buuch el mechei e mo ngmai a kldei el bekai el ilaot el mei. E te somosem a telchellel e ngmai el mo ongasech ra mlai. Ea Delumumu a mocha mades a ngeltel er ngii el kora meleng e olengit a udoud, me tiaikid ea Delresuuch a kmal chubrang meng nguu el mo ra blil e dmung er ngii el kmo, di el kau el mo mkisii sei el tab el ulaol ra bluuldang, e mnguu a olbedabel el ngarngii, e momes e di el kau el meliit a udoud, e mo telkib el dmolech a chimam el meliit a meklou e le ke kuk mla er tiang e mocha ra Ngerchelong el belual a bechim. Me sei el chobong e el obang ngka el meringel el chad el dil, eng diak el bo el medilech a chimam ra ureor ma diak mongitengtik, e le ng meknngit a rengul a bechim. E kemiu a di mo kiei e kemeruul a rokui. Meng mlo uaisei, meng ultobed a ikei el mla ra olbedabel e ngilai a ikei el mo ra Kluk el udoud e te mocha doiderekl el merolang.

Ma lebung er Ngerchelong, e ng ulebekebek a medal a Delumumu. Ma lebochang eng merang el mlo keklebokel el obang bechiil el me ra klengit el reng. Ng kildmoki a ikei el rokui el ruoll ma belsel a kemeldiil meng kildmoki el rokui, e mo oumeder ra udoud. Al lletang el me remei ra Ngerair ea Delresuuch a okerei er ngii el kmo, "E Delumumu, ng mlo uangerang?" Me ng ouschisang el kmo, "Ngdi milkedmoki a rokui el tekoi." Me tia el cheldechoduch a ua el osaod el kmo, ng kirel ngar ngii a melatk uriul er kid. Meng diak bo de ua Delumumu el derrebokel el chad el diak a omech uriul er ngii. A Delresuuch a blechoel el kereomel el chad ma belkul tia el tekoi el "bkais chemrungel," a ngka el Delumumu a ulemkais

a ulolel a Delresuuch meng ua el ulemkais el mo mesa chemrungel.

### Beached a re Sai

A Beached a re Sai a cheldechoduch el mlengai ra beluu ra Ngerdekus er Ngerdmau el olecholt ra belkul tia el tekoi. A Beached a re Sai a mle merredel ra beluu er Ngerdekus er Ngerdmau. Ea Ucheltmel a rubak el mle merredel e ra Ngetmel. Ngka l Ucheltmel a mle merredel e ra Ngetmel. Ngka el Ucheltmel a mle bechiil ra Reaos er Ollei, ea bechil a milchellii a ngelekir el sechal meng milcheriei e ra Reaos e ngii a mlo er Ngetmel meng melchotech a suld. Ng kmal mlo meketeket a ngelekel ra Reaos, ma le klungang el chad eng mlo oldingel ra demal er Ngetmel. Tia el bocha el oldingel ra demal me lo orael el mo ra blai eng diak el bkisii a ulitech, e bai ulemlokt el engelakl ra ulitech el mo ra blai. Ma le blotk el engelakl ra ulitech, e tia el omerellel a mlo ta ra belkul a tekoi, e le lo ongedechoduch ra demal, ea demal a dmung el kmo, "Rungalek, kau a mo Betbotkulitech, e le kau tia el di ulemlokt el engelakl ra ulitech." Ma bo el merek a demal el dmung er ngii aika el tekoi, eng mocha oker er ngii el kmo, "Ngera chised me ke mlei?" Meng ouchisang er ngii el kmo, ng mle olengit a otilech e le ng mle soal el mo melobech a kerrekar er sei el bkul a keburs el le sal ungil el omes er ngii a le ngara Ollei. A demal a mocha nguu a otilech el nguu el msang.

A Betbotkulitech a nguu tia el otilech e omekellang el mocha ra bkul a keburs e ra Ngerdekus, meng mo tmaut el melobech a kerrekar. Ng di millobech a kerrekar, ea lluat el mo ra teluong ra kerrekar el obang a otilech el mo melobech er ngii, eng mo dibus tia el otilech. Tiaikid eng mocha osiik er ngii ra uchul a kerrekar ma chelsel a ilachetomel. Ng di ulsiik er ngii el mocha kebesengei e diak el betik er ngii me ng luuetang el mo ra Ngetmel. Ma le bocha ra Ngetmel el ouchisang ra demal el kmo ng mla oridii a otilech, ea demal a dulang el kmo, "Becherei e bo de bad ma klukuk e bo do osiik er ngii eng mla mo klebesei." Tia el tutau ra bo el kukuk, ea demal me ngii a mlo osiik er otilech er tia l bkul a keburs. Te di ulsiik e ra otilech el mo klebesei el di diak el betik er ngii, ea ta ra rubak a dumiang e okerei er tir el kmo, "ko mekerang er tia l bkul a keburs?" Me te mocha ouchais er ngii er tia el ririid el otilech. Ngka el rubak a ngklel a Beached a re Sai. A Beached a re Sai a dulang el Kmo, "Becherei a otilech eng mla mo klebesei, e bai de bo ra blai me domesoil." Me te merolang el ongalek el obengkel a Beached a re Sai el mo ra blil e ra Ngerdekus. Ma le bong e tirang medkung ra klengerenger, e le ng mle ta el sils el diak el omengur e le tulsiiik er tia el otilech. Te dengchokl e mengiil ra belsoil, ea omes eng ngarnyii a kmal ungil el kall er tia l blai el kukau ma ngikel. Ea re ngelekel a Beached a re Sai a meruul ra belsoil meng me kelir er mederir. A kekel a Ucheltmel a di mle tetchoduch el kukau ma telbodech el ngikel, ma kekel a

Betbotkulitech meng uaisei. A Betbotkulitech a mocha mengululau el kmo, "Chedam, aikang mekerang a dongang, e ngak a bai mengal mo songerenge ralsekum ak mengang a ikang." A demal a dmung er ngii el kmo, "Di deluk e domengur eng kuk blekeradel er tia el blai." Ma bocha lo omengur me el bodech a kelir el locha ra ngerir eng kmal di mle tetelooch, ea el chisngekl eng medechel ra buk a telbached el kukau ma telbodech el ngikel. Me te di mle uaisei me te medngesang.

Ma bo el merek el omengur, e te di mle bad e ra blil a Beached ar Sai. Tutau ma le bekiis, ea Beached a Sai a nguu a otelchir el mesterir e dmung el kmo, "Kemi u uchul eng mlo dibus a otelchiru, a di mlak mo olturk e me omukel a kerrekar er tiang. Elechang ea omluat el me melobech a kerrekar e ko mo olturk." Tir el ongalek a ngiluu a otelchir e mengeklii tia el keburs el kmo "Bkul a Chelid," e le ng dimlak el olechesuar ea otelchir a mlo dibus. Me chelechang ea kerrekar er sei el bkul a chelid a dirk chedaol, meng diak el sebeched el diak do olturk e melobech. Asekum eng diak mo olturk e mo melobech el mo blai, eng mo mechut ma lechub eng dirkak el bo el klalou e meterakl. Seikid el bkul a chelid el ngklel sei el keburs me sei el ngaki el Betbotkulitech, ma kekel a Beached ar Sai, a belkul a tekoi el mlengai er tia el cheldechoduch.

### Ruebet e ra Okediul

Tia tekoi el mlengai ra cheldechoduch ra Kiok. A Kiok ma Reaos a beluu er Ollei. A Ngirmelenges a mle chad e ra omelenges e le ng siluub a omelenges ra Tellames. Sei el bo lo olenges eng chemars a ilotel meng mekeek a betok el oltall. A Ngirmelenges el chad a kora sersuul a uldesuel e teleuadel a rengul el chad, me ng ua el teblong a blil el mo bedul a kldei. Me ng melenges, ea el bebil eng mong e ra ta ra blai me to oitel a omilel e metir a ortall, e ngii a kuk mo melenges el mo ra tang. Meng millenges el mediderurt ra delongelel a ika el blai el ngara Reaos ma Kiok el mo el mei el diak el ulterkokl a blekerdelel. A Ngirmelenges el chad a mle meses el oureor el uaisei, me te mocha kausisbech a ika el blai me sei el bo el dum ra ta ra blai el songerenger, me el chelechaet a delel, e te kmo, me bo mngai omilel ngikang, me te mo ngmai e di lmuk er ngii ra rollel a blengur e le to ousbech el kmo, ng mla omengur er sei el ta ra blai meng medinges. Me ng me tmuu meng di reboreb e dikeang a el sodii, ea le mla re ngii a omerusel a kebui ma buuch, eng mla metom. Me ng reboreb e omdasu el kmo, becherei ea ak bo er sei el ta ra blai ea alta ea kumengur. Sei el le tobed el mo melenges ea le kekel el me ra Kiok e te kmo ngilchang a mle meketeket el ngara Reaos ma alta eng mla omengur. Tiaikid e ng di mle uaisei e kmal mlo metacherbesul ra klengerenger, e le ng di killekel ra delongelel a ika el blai. Seikid a mle teletelel omelenges er ngii el chad. Ma bocha el uaisei a blekerdelel, e ng di mle

chellungel a omilel e mengai el me obiou el ruebet ra did ra Kiok, e le ng medei ra kall. E le te mlo kausisbech el uaisei el kmo, alta e ngulemengur er sei el ta ra blai, ma ta ra blai me ng ousbech el uaisei. Me ng mlo belkul a tekoi el kmo. Ng kired el oterkoki a uldesued ma rengud, me ng diak de rebet ra okediul el ua Ngirmelenges.

### Sechou ra Keanges

Tia cheldechoduch e ra Ngetkib e ra Irrai. A sechou ra Keanges a mle blechoel el bad e ra ked e ra Ngerikiil ma Metengal a Kumer, e mo melngot e ra Keanges e kuk mo remei e risei. A Remeschau a rubak e ra Ngetkib e ra blai ra Ngermangrrang el kiliei ngii ma bechil a dimlak a re ngelekir. A ta ra klebesei ea Remeschau ma bechil a mlo kakengesaki a delongelir. Ng mla er ngii a kekerei el uchul e ra klebesei e te mlo kaungeroel e mlo ketord, me ng mlo meketeket el diak el chadecheduch. Ng dimlak a ngelekir el kuk cholaod a uldesuir ma lechub e lo oungeroel er ngii me el mesumech a delongelir. Tirka sei el le ngara blai ea tang a ngara teliang ma tang a kuk ngara teliang. Ng mle meketeket el diak el sebechir el katekoi.

A ta ra klebesei e ngika el sechou a kuk ngara ked ra Ngerikiil e mocha belsechel el mo melngot, e le ng mocha ou iaml a kerker meng suebek el me engelaki e kmal di mo kirel a uchub e ra blirir e ou choch! choch!, e remiid el mo ra Keanges me ng melngot e kelel e luuetang el mo remei. A ta ra tutau eng kuk mocha ou iaml a kerker me ngika el sechou a e luuetang el mermang, meng merrechokl el mo kmeed e ra uchub e ra blai e ou choch! choch! Tiakid e ngika l mechas a kmal kilurs a ochil e ra ulaol e oungerelang e ra sechou el kmo, "Morael el mo ra Keanges me molai a kelem el chulad e lak mo ou choch er kemam, e le ng cherrad a ulolam meng di kemam el mesmochokl er ngii." Tiaikid ea rubak a dulang el kmo. "Errang, ng diak moungeroel er ngak e oungeroel e ra sechou?" Tiaikid e ngii a mlo ungil a delongelir me te e luuetang el mo ta el ongall e mo teluong el chiull e le ng mesmechang a delongelir. A utebengall er tia el cheldechoduch a kmo: Lak mo leau a tekoi a lak el tekingem.

### Bechars ra Ngerdobotar

A bechars a chad el mle merredel ra Ngerdobotar. A ongerung el chad er ngii a Meruk. A Bechars a mle ngodech a kelulul el lo obang el omtebechel e ra Ngerdobotar, e sei el do omtab er ngii er chelechang el sils e ng ulebang a kelulul a Chemaidechedui el keluláu. A kot ea re chad a uluumerang er ngii, e ng di tia el blekerdelel el soal el kolekel ra deleuill el kmu sesaod er tiei, e kmu sesaod er sei, a rirleterir a re chad ra beluu el mo diak a klaumerang er tir er ngii. A ongerung el chad el Meruk a bai blo el ultuil er ngii e oumerang er ngii a re chad ra beluu. A re beluu a kmo bobecherei e ngii di morrenges a tekingel a Meruk, e mokemetii me di bochu el cheleleu a medal. Tia el

belkul a cheleleu a uaia le chebechobel ma Bechars er seikid a ko ra mlo chebechobel er tia el teletelel e ra bo lak el orengehall a tekingel.

A belkul tia el tekoi el mengai er tia el cheldechoduch a kmo: Ke kora bechars e ra Ngerdobotar el di mochu cheleleu. Ma omesodel e kmo, a doungerachel a tekoi e ng kired el kmal rullid el mo orngesall.

### Mechut e Dil

A belkul a tekoi el "Mechut e Dil" a mlengai ra cheldechoduch e ra Ngebuked ra Ngarard. A Ngirchedelchil ma ochedal ra Mechutedil a kmal di terung el ochad el kiliei e ra Ngebuked. Ngka el ochedal a mlo bechiil el mle telkib el cheroid a delengchelel ra chesel a beluu e ra Ngebuked. Ng mlong meng bechil a chad ra omengereel el suld e olterau, e ngii a kora mengkekedmoki a udoud. A Mechutedil a diak el sal klebokel el dil, me ngka el ochedal a dimlak el sal betik a rengul er ngii. E dirrek el ulemdasu el kmo ngka el Mechutedil a chelengsang a bechil el di omad a suld e di melechotech chau, ngerang rullii.

A Ngirchedelchil a kuk melenges meng melikik ra ilaot e olab el omekang a obliil, e diak el letkii ngka el ochedal. Ng ka el ochedal ma bechil a kora di mengebuul, eng di kmal kora meduch a rengul el redil me ng mendedmoki a ududir. A ta ra klebesei eng mla er ngii a seked el mocha subechii ra cheldebechel ra Ngebuked el ngar ngii a Ngirchedelchil. E tia omengkad el me ra beluu er Oreor. Ma bocha el kirel belsechel ea Ngirchedelchil a dirkak el betik ra mo bleketelel el udoud. A omerael a metengelang el me ra Klebeang e ngii a dirk ua berius ra chesel a beluu, el ua el tilak ra mekeald el kolekel el mo ra telia el beluu el mong e ra teliang el omed a udoud, e le ng dirkak el betik ra mo bleketelel ma omerael a di ua ngerang el bocha lo orrechad er ngii. A ochedal e ra rengesang el uaisei el kmo, ngdi meklengang ra chesel a beluu, eng mocha kudmeklii a ngmai a sesei el kerrekerengir e merolang el mong e ra Klebeang. A le bong eng mocha ulecheuekl er tia el teluong el tang ra diangel ra mo bedul a beluu, e kora melbedebek el kmo, a ochedak el merur er ngak a bok cholt er ngii ra seked a kelel sebek a telil.

A Ngirchedelchil a kora di ileakl kung e ra rechad el di mengeanged a medal e telcholb ra klsib. Ea Mechutedil a berrotel er tia el tang el omai ra rengul el omekedong e ra ochedal. Ea ochedal a kora mlo ileakl e chisngekl, ma Mechutedil a omekedong er ngii meng merolang el mong. A le bong eng okerei er ngii el kmo, "Ng mla mo ungil besum?" E ngii a kmo, "Ng dirkak," e kora deual a medal. Ma Mechutedil a dulang el kmo, "A ikakid a udoud, e ngak a di kikiangel e redil el ochedam." Ma le delang el uaisei, ea Ngirchedelchil a kmal kildelsii a telil e di mle mikoik el lilangel ra deuil a rengul, e mesbedang a rengul er

omerellel. Ma 'mechut e dil' a mlo belkul a tekoi. Ma belkul a tekoi el mengai er tia l cheldechdeduch a kmo. Ng diak douketui ra mengelengalek el ochedad ma re chedad.

### Oruklel a Madachelbai

Tia cheldechdeduch ra Tebelak er Ngerd mau. A Uchulachetiu a ulechell er tia el blai ma Madachelbai a ochell. Ke demo ousbech ra Ngirateblak ma ngelekel ma ochellel el mo meketeklii tia el cheldechdeduch. A Ngirateblak a ngar ngii a ngelekel el Uchulachetiu e dirrek el ngar ngii a chebedel a kesol er ngii el Madachelbai, e te tmak el kiei. A Madachelbai a chad ra omelenges ea Uchulachetiu a chad ra omilil, e dirrek el mo er omenged e mei. Ng cheleoch el ngalek er tia el blai. A ta ra klebesei eng dilubech a ta el omeruul el ngara chelsel tia el delengchokl el ngka el chedil el milchellii a Uchulachetiu sei el le bo ra meselech e lemei e lo oliokl, e ng bliongel a oruklir el tedei el ongalek. Ea ikei el kora chobei ma ikei el kora kellel a Uek ma misaker, a ikei a mo ra oruklel a Madachelbai. A ikei el ngellitel el kukau, a ikei a mo ra oruklel a Uchulachetiu, ma mo ra oruklel a demerir. Ng kakerous a oltekiiall el lo oltak er ngii ra reakl. Me sei el le mei a Uchulachetiu, eng mo otengeliu a oruklel me ng omengur e kuk merael ma Madachelbai me ng uaisei sei el le bo lo omengur.

Sei el le mei a Uchulachetiu, eng mai mei omengur el mesisiich a onguale e le ng ungil kukau. A Madachelbai sei el le kuk le mei el omengur, eng misake ra onguale me ng chetituokel a omengelel, e ngii a orrechd el mo melenges meng di uluutekangel el kamanget el klebesei.

A ta ra klebesei, ea derrir a meliokl e riruul a keel a Uchulachetiu el ungil el kukau el lochang ra oruklel e ngmai a keel a Madachelbai el ikei el kora ulellitel el lochang ra oruklel, eng di bo el oltak e ng milcheiud. Ngiluu a oruklel a Uchulachetiu el loiang ra reakl ra Madachelbai e kuk nguu a oruklel a Madachelbai el loiang ra reakl ra Uchulachetiu. E tir a mermang ma le mei, ea Madachelbai a millenges meng me el me tucherakl a omilel e mo ra tkul olbed me ng merorm ra olsengel, ea Uchulachetiu a merema tmuu ra blai el mo omengur. Al bocha eng mlo otengeliu a oruklel a Madachelbai, ea le nguu el mei me bo el bechedii eng chobei meng nguu el subechii ra bita el kboub. "A ika te ngerang el chad a mengang, a ika diak el kelir a rechad," ea bo el nguu a ta el mei eng misaker el lebetir eng di mui el ralm, meng nguu el torakl a ulekn gall ra chab e kmo, "Ng techa menga ikang?" A Uchulachetiu a milchebechedii ngii el imong el oruikl el mridii ra ulaol, e oungerelang el kmo. "Aikang a diak el sebechir a re chad el mengang." A Madachelbai a rireboreb ra tkul olbed e merorem ra olsengel e kekerei el melekoel el kmo, "Bo m cheremii a oruklel a Madachelbai." E ngika l oktemelel el ngara blai a orrenge er ngii ma lletang ra ongerung ma ongedei, eng uaisei, "Errang, ngerang ke

melekoel?" "Ng diak ak merorem er olsengek," meng mo chelellakl e lmuut el omechederrenge er ngii. Ea lorrenge er ngii eng kmo, "Kau bo m cheremii oruklel a Madachelbai." Meng dulang el uasei, "Ka mei errang me dolekoel." Ea le bong e ngokerei er ngii, meng dmung el kmo, "Tiaikid a teletael ra blengur er tia el blai." A oumesingd el kerreker el udoud el ngar tia el blai a kerrekemgel a Madachelbai, el ngii el chad er omelenges meng mla chitinget a olbedabel el kerrekemgel a uchul. Tia l bocha lodengei ngka el oktemelel, ea bocha el kebesengei me el belsechel a belsoil, e ng morkedii ngka el Dirratebelak el choklii. Ng dulang er ngii el kmo, "Ke le mluut el uaisei ra re ngalek el ngarngii a kora ungil a blekerdelel ma kora chomsal meterkakk er ngii." Meng di dilu el uaisei ngii el rubak e dirrek el lilechang ra rengul. Ma kora bocha el dibus a Uchulachetiu ma delal el modiak a chad ra blai, eng mocha okerir ngka el chebedel a kesol er ngii el mei, e mo nguu a olbedabel el mei, e dulang er ngii el kmo, "Aika el udoud el ngara chelsel a chomngai, e kau a mekekii ra chidudes." Ma Madachelbai a mlo ra ked ra Ngetilai me ng remuu a chidudes el me mekekii a olbedabel e tingetii e nguu el mo mecherei.

A bocha el secher ngika el rubak el medei, el nguu a olbedabel a Dirratebelak ma ngelekel e ra Uchulachetiu, e lo ollodel, er ngii eng di chidudes e ra Ngetilai el diak a ta el merang el udoud e ra chelsel. Me te di mle mrotech a ulurir e mengeanged a mederir e kmo, "Ausek er kid."

Tia el belkul a tekoi el kmo "bo mcheremii a oruklel a Madachelbai." A suobel er tia el cheldechdeduch a kmo: A do oungalek a re chad eng diak a olitechel e ra klengelakel. Ma ta ra belkul a tekoi a kmo: Al keroi e ng okeuik me ng obached ea lo okeium eng diak el obached.

### Ngdi Rengud e Ngused

Tia cheldechdeduch ra redil ra Elechui ra Imeliik ma sechal ra Ngerchol ra Beliliou. A chad ra blai ra Uel ra Ngerchol ra Beliliou a Ngiratekedoi, e ker dirrek el omeke dong er ngii el kmo, Ngirauel, le ng ngklel a blai. A Ngirauel a mle bechiil ra Elechui ra blai ra Meteolechol, e ngka l bechil a Dirrauel. A bocha el bechiil eng kmal ungil a delongelir, meng ka el Ngirauel a ngiluu a delengchekelel el me ra Imeliik, me ng telkib el olngeseu ra mechas ra omeruu el miich ma riaml, e le te blechoel el ometech a miich, e mongort a riaml e olab el mo ra blai ra Uchelkeiukl. Tia urrerir a re chad ra Elechui e ra Imeliik. Te ngar ngii el mo el mong, ea el sal mereka ongos, ea Ngirauel a dulang el kmo, "Ngak a kuk mo ra Beliliou el mo oldingel e mei." Me te rirelii a telkib el omerael, eng mo doiderek l a Ngirauel el omekall ngii ma ruchellel el mocha ra Beliliou. Tia el omerollir el mo ra Beliliou, eng silumes a ngisel a teblong el meklou el meringel chad el uel ra chelbacheb. Ma le bocha ra Beliliou e ngulemdasu el kmo, sei el kluut el mo ra Babeldaob ea ak mei el me mecherou ngii el uel e ngmai e omekall.

Mete mlo ra Beliliou me te mlar ngii el sesei el klebesei ea luut er tir el me remei e ra Imeliik, e te mle tuab ra chelbacheb el mle oldingel a ika el chelngir el uel. Me te mla ra chelbacheb el bekord erung el klebesei e mecherou a ika el uel. Ea eolt a mirrael el mo mad ra dimes. Ma lo omekellang el me ra Imeliik, e tedi ulemekall eng mocha klebesei. Eng di ngika el Ngirauel a kmal mle dmeu a rengul le ika el uel a kmal mle meklou e meringel chad me ng mellatk el kmo, a bo leues a Dirrauel eng kmal mo tmeu a rengul. Le ngika el Dirrauel a kmal ditang el redil el lo olatk er ngii a Ngirauel. Me to omekall el ombebesebasch, ma le meremang ra taoch ra Ngertong eng mechiuua beluu. Meng dulang ra ruchellel el kmo, molekerd a cheldid e mongetmokl ra mlai ek bo ra blai e kisang, mete ngar ngii a re chad, e kngiteterir el mei me de kaingeseu. Ma ruchellel a mengetmokl ra mlai e olekerd a chelderir e ngii a merolang el mo ra blai, el merael e mle klim a cheril le ng kmal blak a rengul el mo ouchais ra Dirrauel ra ika el meringel chad el chelderir el uel.

A Ngiramelelchedui a chad ra blai ra Uchelkeuikl er Ngerkeai. Ngika el chad mla re ngii a teletelel el blechoel el outingaol ra redil ra ikei el metaiiou el beluu ma obliil. Me tia el teletelel, eng mle uaisei el meremang ra blai ra Meteolechol ra Elechui el ngar ngii a Dirrauel el di ngii el tang er tia el kesus. Meng ngara blai el mengedecheduch el kora outingaol kung re ngka el mechas e melekoi a tekingel er ngii. Le ng medengei el kmo Ngirauel a mlo ra Beliliou me ng dibus er tia el blai. A Dirrauel a kmal mle medemedemk el dil meng mengedecheduch el melmesumech er ngika el meteet el chad e kora kmal olngongaok a cheldechedechal. E tiaikid eng meremang a Ngirauel e kmal mle kellechakl a beluu me ng silal rongesii a ngor el sechal el ngara blil, meng kora mlo mekedeb a ochil e outekangel el merael el mocha kmeed ra kboub ra rebai. Ea lo omehederenges e ra ngor eng dongchiang el ngerel a Ngiramelelchedui, el melekoi a tekingel ra Dirrauel, ea Dirrauel a di liluk el meketeket e kora olengesenges. Me tiai kora rirdelii ra bedengel a Ngirauel a kmo ng ngerang, ma cheiul a kora di decherong. Me ngii a kmal mlo suebek a rengul el kmo a Dirrauel ngerang mo kmung, le tiaikid eng di mlo kodall a lo olbedebek er ngii e merkong. A lechub e ngika l medemedemek el dil el Dirrauel a dulang ra Ngiramelelchedui el kmo, "Ke kmal mesulang e me morael ea kmal chebuul el di ngak ma ngusek ea bechik a dibus el mlo ra Beliliou, mak mengiil er ngii." Ngka el rubak a okerei er ngii el kmo, "Ng techang a ngusem?" Meng dulang el kmo, "Ea ngdi renguk, ngdi renguk e ngusek, mebai morael eng kmal diak kengei er kau le ng kmal chebuul a Ngirauel." Ma bocha el uaisei, ea Ngiramelelchedui a ou mismisk e tobada er rrikl e merolang.

Tiaikid ea Ngirauel a mocha ultom ra blai e merkerukem, ma Dirrauel a oumisk e kmo, "Ke kuk e luuetang el mermang?" Ak kora mla kmu tekingek er

kau e kau a di mei." Me tiaikid e ngii el bechil a kmo, "Ngak el Ngirauel!, e sibeklii a ulitech e tmuu. Meng kmal mlo tmeu a rengul a Dirrauel le ng meremang ngkel kot el lo olatk er ngii a bechil. Ma Ngirauel a dulang ra bechil el kmo. "Rrach, bai morael el mei e ngak a mlo ungil besuk meng ngar ngii a teblong el uel el ngara taoch." A bechil a mocha omekedong er tirkei el chedal el kmeed er ngii me te mocha ra taoch me te ngmai ngii el uel. A Ngirauel a dilul kmo, "A ika odoim e chesuchem le kau a kot." Seikid eng milterakl tia el belkul a tekoi el kmo: Ngdi rengud e ngused, el belkul a kmo, ngdi rengud e mengkernged. Tiaikid a belkul a tekoi el lo ousbech er ngii tirkei el mekedung el dil, el bechiil.

### Chedengal a Matukeoll

A "Chedengal a Matukeoll" ma ("Kerreeel ra Meuikou Tmel"), a erung el belkul a tekoi el mlengai er tia el cheldecheduch.

A Meuikou Tmel ma ochellel ra Ngirailulk a chad er Ngetmel el beluu ra Ngerchelong. A Ngirailulk a ngelekel a ochedal a Meuikou Tmel a mlo ulechell er Ollei, e kmal mle kedung e ungil omerellel meng mlo kiei ra delengcheklel a demal er Ollei. A oktemelel ra Meuikou Tmel a di mla ra Ngetmel el mlo bechiil meng mlo er ngii a re terung el ngelekel el sechal. Me ngika el chad a kmal mle bekerkerongel ra le kekerei el chad, e dirrek el siluk a chelbechiielel a ochedal, me ng mlo ngara belsachel el ta ra ngar ngii a ududel el chad ra chelsel a beluu er Ngetmel. Al chudelang el chad, eng mlo smecher ra rakt el ringel mad, me tiaia mlo uchul eng mlo meiikou meng mlo diak el sebechel a bek el urreor eng di ta el omengereel el suld a mlo sebechel el ultab er ngii el urreor. A chelsel a delengchekliir ngii ma re ngelekel ma dirrek el ochellel, a kmal mle klou el tekoi el le kerkikl er ngii ma te ulemekiai er ngii, a delsechir ra rechoudel el mei el *matukeoll*. Ma Meikou Tmel ra bocha el meiikou eng dirrek el ulemeklatk ra re ngelekel el kmo, "Alii a matukeoll a diak el kall le ng mo uchul a kerrior ma kodall el me ra delengchekled". Me ng uaisei, eng di ngii el Meuikou Tmel a kmal soal el menga chedeng. Me ng blechoel el oureng omengelel a chedeng ra delongelir a re ngelekel. Tia el cheleuikou el rakt el mlo ra demerir a mle meoud el bo el odengeliu a re ngelekel el mo lmuut ra lesengei a demerir el mengereel a suld el olduker er ngii ra seblel el ngau el ngarullel. Me tiaikid el omengereel el le ngar ngii a Meuikou Tmel el olduker er ngii ra ngau a mlo belkul a tekoi el kmo, "Ke de kora Meuikou Tmel el di mengereel el olsiu er ngii ra ngau." Me ngii el belkul a tekoi a mo er tirkei el chad el bekerekerongel el diak a ududir el blatek.

Ma re ngelekel a Meuikou Tmel a lesengei a demerir el di mengereel a suld el olduker ra ngau, e te mocha medengei el kmo ngika el demerir a meiikouang el ua letiu a kermerm er ngii er chelechang. Me te mocha katekoi tir ma derrir e mocha

outetingaol er ngika l chebuul el demerir. Ea ta ra klebesei ea derrir a dulang ra re ngelekel el kmo, "Ngika el demmiu a kmal omerollel el mo meringel omesiungel el dikeang a el uai ngii ra ngara mong el bekerekerongel ma dosiou er ngii el mo lmuut ra le mad e domtab eng dikeang a ngodech el roel a udoud el mei. Ea ikei el udoud el lo olab a kmal sebecel el de chedechuul e ngmai er chelechang el le meiikou me di lo osisiu a klebesei ma llomes er ngii me lak a ngerang el lo odengei. Ma kot el mereched el rael a desiik a roel e le mad ngika el demmiu eng bai ongesang kung, e de ngai a udoud." Ma le dela derrir el uaisei, ea re ngelekel a uleker el kmo, "Meng ngara ungil roel eng mad ngika el demmam el diak bo le merserasech a chimad er ngii?" Ma derrir a kilmir a cheril e onger er tir el kmo, "Rengelekei, a demmiu a oudelasech a matukeoll e oureng a omengelel a chedeng. Ea matukeoll ma chedeng a diak el sal kakerous a telemtemul ma omokngemedii a matukeoll el mei me el kang a demmiu, eng mereched el mad. Le delseched a re chad a de kang, e ke de mad. Ma kumdasu e tiaikid a beot el roel ea demmiu a kmal mo chemat omerelliui, el rengul ko mo mekang er ngii ra chedeng meng dneu a rengul e mo ra kodall." Ma re ngelekel ngika el dil a silchedekl ra rengir ika el teкои, e mlo tmaut el ngara chei a matukeoll el omekang ra demerir. E liluut el kmal mlo chedchedoi er bita ra demerir me to omngar a seblle, e meleakl ra klngosel a demerir, el matukeoll. Ma demerir omengur el menga er tia el klngosel e kmal oureng a sulir a re ngelekel. E ngiliteterir a re ngelekel el mo ngelekel a rengul meng millatk a mo olterekokl er tir e ra ochellel ra Ngirailulk.

Ma ta ra klebesei ra lungia techellel a sils, ea Ngirailulk a mlar Ollei el me oldingel e ra oktemelel. Ma le mei eng diak a chad ra blai ea seblle oktemelel a kora mekmad kung, me ngii obang a teluo el skors el kora orriik a charm ra ulaol a lo orkerukem, e omad a suld e ra teliang el kora mesesilkolk. Ma al tuu a Ngirailulk ra blai me lo orkerukem, e ng uleriik er ngii el obang a itia el skersel. Me ngulenger el kmo, "Ngak a Ngirailulk e oktemang." Ma le delang el uaisei, e ngika el Meiukou Tmel a silal choitii a telil e kmo, "Mereched el mei me kulekoi." Ma le bocha ra bita ra ngii a Ngirailulk, eng dulang er ngii el kmo, "Tirka el ngelekek a diak a ngalek el uai tir e le te kmal ngelekel a rengul. Me ke mo medengeltirir e le tirrang di ngara chei odimek ra bek el sils e kmal chedchedoi el orrenges a teкои el ngalek. Me chelechang me te liluut el mo ra chei el mo osiik odimek el chedeng. Me mei me bo mngai eruong ra idungel me el seblek ma lemei e kuk lo olengull e te kmal chormang." Ma Ngirailulk a tobegang el mo omngar a mo seblle a oktemelel. Ng dimlak a kmal rat ra kerrekar el le betik ea lo orael el mo bedul a taoch, e tia otaor el ultechakl e kora ungil el idungel a omes er ngii. Meng mocha machel a bebil rengii e

ngmai el meremang ra blai meng ngoduker ra seblle ngika el oktemelel.

Tia el otaor a kmal chetuul meng chilat a medal ngika el Meiukou Tmel, meng mlo mengedengade ra chiuosech ra medal ma ngertel a di omebaoch me ngii a di ou mismisk kung. Eng di uriul e lo omelchesiu er ngii eng di ua lulebiich a cherou ra medal el di mlo mellomes a chelsel a blai el morrikl e le ng ngungia el omes. Meng di mlekeang el lo oungeroel ra Ngirailulk e bai dulang rengii el kmo, "Ng diak di le kau el mo smiik a kelem e mousuelb e morael, eke mo kebesengei?" A Ngirailulk a millemesumech ra blengur rengii meng dulang Meiukou Tmel el kmo "Ngak a ungiang el omes eng di ngar ngii a meringel el suches el rakt el ngar ngak el bebil ra sils eng di mo kora mengesbocheb a uluk. Ma kumelechesei er ngii el rakt eng soal el tomellak ra mereched el klebesei, me ke di mong e mereched el mei mak melekoi." Ma Ngirailulk a mocha melmesumech ra oktemelel e riidang. A kuk bo el chib a sesei el klebesei, ea chedil ma re ngelekel a mocha berrotel e katekoi ma re ngelekel a dula el kmo, "E chedei, ngika el okngemeda delsechel e di diak el mekesakl, ng mekerang?" Ma derrir a ulenger ra re ngelekel el kmo, "A demmiu a mla mo er ngii a rektel el kora di mengesbocheb a ulul me ngolkeda kodellel. Me sei el olbedabel el bliil a ududel adi kubang el omerbart er ngii, e ngii a diak el odengeliil le ng meiikou. Me bo el meklou a rengmiu el ngara chei e molemolem ra ngeiul a matukeoll, e lak el sebek a rengmiu ea udoud a ngara chimad er chelechang. Le ak medengei el di kesai el klebesei kung eng mad a demmiu." Ma re ngelekel a liluut el mo oumanged a matukeoll el di ua bek el sils. E diak el odengei el ongalek el kmo, ngika el demerir a mla mo ungil a osengel. Ma ta ra tutau, ea re ngelekel a ngmai a okurir e mo ra chei. Ea derrir a mocha nguu tia el bliil a uduir el obekel, e nguu el mo dechor e leko ng melchebekl er ngii e ra chadou er bebul ngika el rubak. Ea lechub eng merereek ra chadou er bebul a Meiukou Tmel e kmo, "Se bliil a udoud ma ak loiang er tia el chadou e mong e ra mesei e mo telkib el meoud el mei." Me ke di omad a suld e mengkar er ngii meng diak el mekesakl." Meng kmung el uaisei, e nguu ngii el bliil a udoud e ollamet el mo doklii ra uchul a ingukl er bita ra ngemokel chab, el belkul a kmo, ak meruul uaisei ea bechik a diak el odengeliil tia el omerellek. Ea lechub e ngika el bechil ra Meiukou Tmel a kmal ungil el omes a ika el omerellel a bechil meng dilmuk le ng kmal mechesei a rengul rengii. E ngii el mechas a tuchelii a oltatel e mo ra mesei. Ma le bo ra mesei, eng mlo mechelaod ra re churird el omechesakl ra rektel a bechil me teкои ra cheliuiis, meng di mla ra mesei el mo irecherech.

Me tiaikid el sils, e ke le te bladek a ulerrael, ma le mullekla sils eng meremang duum a Ngirailulk. Ma le mei eng di mle el ounged er oktemelel e mo ra taoch me ngelmuut el machel a seblle el otaor e ngmai el me ra blai. Ma le mei, ea oktemelel a luuetang el

melkinga blengur rengii me ng mekisa el mo osiik a kelel ngii ma oktemelel el leko te chachelim el omengur. Me ng mo otebedii oruklel oktemelel, e mocha nguu itia el ileakl el klongosel a oktemelel el mei meng mo mkisii ea lo omes er ngii eng di uldeod ra oisal ma bekellel ma delechil adi uldeod er ngii el di imong el klengoes. Me ng okerei er oktemelel kmo, "Tiaia klongosem?" Ma oktemelel a kmo, "Choi, tilchaikid a klongosek ra irechar el me er chelechang ra re ngelekek el lo leakl er ngii e obang a el omechuu er ngak." Ma le delang el uaisei, ea ochellel ra Ngirailulk a mocha kiderii ngii el klengoes el mo ra medal a oktemelel, me ng kmal kilbetiekl e kora mlo oltirakl a telil e mretechii a ulul e kmo, "A ika chedengal a matukeoll!" E dulang er ochellel el kmo, "Mluut el mekedeldar el mo nguu el kudmeklii eng klengoes el delngerenger. E kau bo mnguu a ta ra lius el mei me do ou suelb ea ika delasech. Tirka te medei el ngeleked el ngau!" Ma le merkong el ou suelb, ea oktemelel a dulang ra Ngirailulk el kmo, "Bo er sei el ingukl er bita ra ngemokel el chab, me mkisii e mnguu a olbedabel ra udoud el nguu el mei." Ma le ngura el mermang, ea oktemelel a mlo dulodel a ika el udoud el rokui el lo ochang ra chimal a Ngirailulk, e ongeasek a meklungel ma ngerel a udoud er ngii e kmo, "Ke ngmai e mo ra Ollei e diak omei. Ng di merkong sei el mrengesa chisek el kmo ak medei e ke mei me ke doklak." Ma ochellel a ngmai ngii el udoud e remiid er Ollei.

Al meremang ra blai ra kebesengei, ea bechil a mocha nguu tial olbedabel. Ma le nguu el mei me lesang, eng di bechachau meng kmal mlo merat a rengul, e mocha oukerrekerii ra bechil ra Meiukou Tmel e mocha mesubed er ngii el kmo, "A olbedabel adi bechachau. Ng techa mlei ra blai?" Ma Meiukou Tmel a kmo, "Rrang, ng diak a ngerang el kudengei eng di le bo er ngii a merereek ra ulaol, ea kuba tia el skerseke e merroaech eng di dimlak a rereek ra chadou." E liluut el oker er ngika el mechas el kmo, "Ng merang el di bechachau tia el olbedabel ra udoud?" Ma mechas a kilengei. Ma Meiukou Tmel a dula el kmo, "Ke de ousang, ea ika chedengal a matukeoll!" Ma le secherang ngka el rubak e le medei, ea ochellel ra Ngirailulk a mermang. Ma lemei e to oumekikngit el reng el mesubed er ngii ra chisel tia el olbedabel ra udoud el di bechachau. Me ng dula el kmo, "Eii, ngika el Meiukou Tmel ng dimlak mokelii ra delsechel el Matukeoll?" Ma le delang el uaisei, ea chedil ma re ngelekel a di mlo chebecheb e deuall, e belalk el ua le mlengam el ualech el di mle mikoik ra chelebuul ma seblobel ma klengiterring el bleiull ra chelebechobel, me te di kollang ra udoud ma blai ma chutem ma delengchokl.

#### Ngeleket-Budel ma (Matermeliik) ma Metechesal (Kiuesall)

A ngeleket-Budel ma Metechesal a cheldechcheduch el mlengai ra beluu ra Ngeruikl ma Ngerbechedemgul.

A Ngeruikl a ta ra beluu ra Ngchesar. A Ngerbechedemgul a mla mechoit el beluu er Ngeremlengui el ngara delongelel a Ngetpang ma Ngermeskang. A re chisiabal ra le mei e te mlo kiei er ngii e milngeklii el kmo Yamatomura, el tekoi ra Siabal.

A merredel ra beluu er Ngeruikl a Tchetbos, ma kldorolel a Ebil Tchetbos. Ma Tmalk a mle merredel ra beluu ra Ngerbechedemgul, ea mle kldorolel a Chuodelchad. A ngklel a bechil a Tmalk a Dilmesekak. A ta ra ngeiul a Ngeruikl ra mekemad e te mellukl el mo er Ngermeskang. Me te kiei er ngii el imong el beluu. Me te mla risei, ea Ebil Tchetbos a mechellii a ngelekel el sechal meng milngeklii el kmo, Matermeliik. Ma le rengesa Tmalk ma bechil ra Dilmesekak, e te mle oldingel ra Ebil Tchetbos ma ngelekel e oldersang ra keai el merodel ra Matermeliik. Ng mle chetituokel eng di Ebil Tchetbos a kilngei, me te ngiluu a Matermeliik me ng mlo ngelekir. A Tmalk ma bechil ra le ngura Matermeliik el me remei ra Ngerbechedemgul, e te kmal mle ungil re ngii le ng kora ulsirs el ngalek e tir a dimlak el omehell. Eng di mle kesai el buil e ruriul, ea Dilmesekak el bechil a Tmalk a dillang. Me ng mlechell ra ngalek el sechal me te mengeklii el kmo, Kiuesall. A Matermeliik ma Kiuesall a dimlak el sal chacheroid a delongelir, me te mle kaukeroul e kau beltikerreng ra chesal itia el delengcheklii. Ma loika el meklungang el chad, e te mle blechoel el obengkel a demerir el mo ra ked el mo menguml el ngara omesubel a tekoi el klsechal. E dirrek el obengkel el mong e ra chei, me te mengchecheled el dirrek el omesubel a tekoi el klsechal, ma demerir a kmal mle ungil er tir. Eng di klou el blechelehelingaol ma klou el mekngit el reng, a mlo kiei ra rengul a Dilmesekak el derrir tirkang el ngalek. Meng mlo er ngii olitechel ra uldesuel, meng mlo kmo mla ra delel e diak el sal kmo merredel el ngalek. Me tia uledbechii a omerellel me ng mlo imis el kakerous el kirir tirkang el ngalek ra rolel a ulekeroul ra omengang ma bek el omeruul. Ma bocha le uaisei, e sei el lo onguml a Tmalk ma re ngelekel e lemei a le kebesengei, e ngika el bechil a mo orrechd ra klengoes el belochel e omechiuau ra ngelekel. Ma mechiuang, eng mo okisii a mla ra delel el Kiuesall el mei meng mo ngiltii a ta ra medemedemek el belochel el nguu el msang me ng omengur e mecherei a Matermeliik. Ma le bo ra chei e le mei a le kebesengei, me ng orrechd el melul er odimel a Kiuesall, e mo okisii el mei me ng omengur e mecherei a Matermeliik.

A ta ra klebesei, ea Kiuesall okerei el kmo, "Chedil, ngerang, ma Matermeliik a diak do olekiis er ngii me lo omengur?" Ma delal a dula er ngii el kmo, "Rungalek, kau a kulechellau me ke ngeleket-chesal a ngklem er ngak. Ea Matermeliik a ngelekel a chimak, meng ngeleket-budel a ngklel er ngak. Ma uchul me ng diak ku lekiis er ngii el me omengur e le ng diak a chellechek el mo er ngii el ngalek." Ng dirrek el dilu ra

ngelekel ra Kiuesall el kmo, "Alii a ika el tekoi a diak el tekiungel le ng mekngit a bo lo odengei a Matermeliik ma ngii di el chad." Ma ngelekel a mlo olab a ika el tekoi. Tia el omerellel a derrir el mo ra re ngelekel a mle berrotel el meketeket. Ea ta ra klebesei me el ngara chei el mei a Tmalk ma tirkang el terung el ngelekel, e te mlei e ra kekesus ra bekord el omesilang a obliil. Ma Matermeliik ma Kiuesall a kora kmal mle mererengringel a bedengir me te di mle mereched el mo mechiuaiu. Ea bekord el ngara metuda klebesei, ea Matermeliik a mekerkar e orrengeas ra delal el oldurech e ra demal kmo, "Mokisii a Ngeleket-chelsel mei me lo omengur ea kmla durur a odimel el melaok el ngikel." Ma demal a ulekelekel el kmo, "Ng techa Ngeleket-chelsel?" Ma chedil a mocha ngor el omengelulau e kmo, "Ng Kiuesall." Me ngika l chedam adi mlo lmuk, ea bechil ra Dilmesekak a mocha olekiis ra Ngeleket-chelsel el Kiuesall. A Matermeliik a ulerrengeas a ika el tekoi engdi, di liluk el ou mechiuaiu er ngii el mo lmuut ra le merkong el omengur a ochellel ra Kiuesall. Ng dirrek el liluut el rirengesii ra bo el merek el omengur a Kiuesall el millekoi el kmo, "Mo ongilt a cheluch me le mengai a bul a bengud er kau. E le ng mekngit a bo bad er bita ra Ngeleket-budel el Matermeliik el terngur a bum." Me tiaikid, ea Matermeliik a robeta chiuosech ra medal le ng mocha medengei el kmo, ngak a Ngeleket-budel ea ochellek ra Kiuesall a Ngeleket-chelsel. Meng di rengul remel, e melbedebek el kmo ngika el delmam ngerang me ng uaisei el kora mekengetei omerellel. Ngdi mellatk el kmo, ke le te me olekiis er ngak el mo omengur e ruriul, ea lechub eng di dimlak el olekiis er ngii el mo lmuut ra le meremang Kiuesall el mera dukkellel el rengesii a ngliil el lo ongurs er ngii, el ngliil a medngedinges e iieta medal el chad. Ea Matermeliik adi mle mekerkar eng tutungang el medebdobs a telil ra klengerenger el ua le mlak el bad ra bita ra delal ma demal. A Matermeliik a kmal mlo klou el rrau a rengul er tia el omerellel a delal ra Dilmesekak el mo er ngii ma ochellel. Le nguluumerang el kmo, ngak a lulechellak ngika el delak e chelechang e ngerang me ng uaisei omerellel el me re ngak. Me ng kmal silchedeklii ra rengul tia el omerellel a delal el mo er ngii el millebedebek er ngii el meketeket. Me ng ulsiik el kmo, ngerang kmal uchul tia el omeruul eng dubechang ra chelsel a delengcheklam.

Ngika el chebuul el Matermeliik a di mle blechoel el melbedebek er ngii ra bek el sils. Ea ta ra klebesei, ea kmal klou el kerrior a mle metik er tirkang el ongalek. Meng mlo smeche ra Kiuesall el di mle kesai el klebesei e mad. Ma lengelel a delal a Kiuesall ra Dilmesekak el kirel a betik ra rengul el ngelekel ra Kiuesall el Ngeleket-chelsel, a mlo meketakl a bebil ra tekoi ra rengul a Matermeliik el kmo, ng dimlak el ngara delel a Dilmesekak. Me tia mlo uchul ea Matermeliik a mlo melasm el osiik ra kmal milchellii ma re kmal chedal. Ma ta ra klebesei, ra lletang el mo

ra chei ngii ma demal, eng mlong e ruuar a molech. E ngiluu tia l molech el me loiiang ra ullebengelel a ulaol el bambuu ra bluuldang er itia el le blechoel el bad er ngii ra blirir. E mocha ousmecher er ngii meng diak el omengur, e di mechiuaiu er tia l dukkellel er bita ra tia el berrotel el molech. Ea lengeo sesei el klebesei, me le bedio tia el molech ea demal ra Tmalk ma delal ra Dilmesekak a kmo, "Ngika el bedio telil el chad a kmeda kodellel." E ngii el Matermeliik a diak el blengur me ng mera el kora mereberab a medal e kora dobenga otengel el kora tirkei el medkung el chad. Ma delal ma demal adi mengerdechang el kmo, "Tia el mlo merek el oregodel er Ongos eng mlad a ta ra ngeleked. E chelechang el mocha tmur ra Ngebard, eng socherang ngka el chimong, ngerang ke de tilmellii?" Meng uaisei, ea Matermeliik adi mengkekelulau kung el ua el sal obereda rektel. Me tiaikid ea Tmalk ma bechil ra Dilmesekak a mocha oderchii a chad meng remurt el mo ra Ngeruikl el mo mesubed e ra Ebil Techetbos e melai er tir el mo omes er tia l rektel a Matermeliik el dangesbuadel kung el rakt. Ma bocha el odengei Ebil Techetbos ma Techetbos, e tedi mle mereched el kudmeklii omerael ma kedmeklel a kemeldiil ra badek ma bekai el ilaot ma cheluch, eng tuobed a klou el omerael ra Ngeruikl el cheldebechel a mle meradel er tir ra Ngerbechederngul. Ma le mermang, ea Ebil Techetbos a mlo chelim el rakt meng mlo ra bita re ngika el chebuul el smecher Ngeleket-budel Matermeliik. Ea delal ra Dilmesekak a ua el tilak ra mekeald el di ouedikel kung el kora olcholt a ungil el omerellel, meng di mesisiou kung a kall ma ilumel el ou suleholt er ngii er Ebil Techetbos ma re mla ra Ngeruikl el mei, el leko ng kmal betik a rengul ra Ngeleket-budel Matermeliik. Al ngeo edei el klebesei a Ebil Techetbos er tia el blai, ea Matermeliik okerei rengii el kmo, "Mechas, ke mlar el mei?" " Me ngika el mechas a kmo ak mla ra Ngeruikl el mei." Ma le dela er ngii el uaisei, ea Matermeliik a kmo, "Mokodongii a delak ra Dilmesekak el mei me kulekoi." Ma le sbedii a delal ra Dilmesekak, eng di mle mereched el me er bita ra ngelekel. Ma le mermang, ea Matermeliik a dula er ngii el kmo, "Chedil, ngsoak el kolii a ta ra ngesur el demok ma kulengit me bo mrad a kelek." Me tiaikid ea delal a di mle mereched el toteklii a oruikl e rikarek ra mesei. Meng ua besebasech ra chelsel a mesei ma dait a ua chibaselei el mong e mei, el merad a ngesur el cheberdil a dait el mo demok. Me tia el le dibus a delal el mlo merad a demok, eng kmal klou el techall el mo ra Matermeliik, me ng mlo ungil el okerker re ngika el mechas el mla ra Ngeruikl el mei. Me nguleker re ngii el kmo, "Kau ngerang me ke nga ra Ngeruikl ea bok secher e ke mei el me chelim el rakt?" Me ngika l mechas a ulenger er ngii el kmo, "Ngak a Ebil Techetbos, a kmal milchellau me tirkei el kim dilak el mei a bebil re ngak me te kmal chedam. E kau a rrodol el me er tia el blai el di mlodars a keai er kau, meng diak a chedam er tia el beluu." Ma le dela el uaisei, ea Matermeliik a dula el kmo, "Ngak a diak secher. Kom



di mo nguu a molech el ngara ullebengelel tia el ulaol el kbad er ngii el nguu el mo choitii. A uchul a kuluu smecher er ngak, adi soak el mo medengelkemiu a re chedak ma milchellak. Ma klukuk, e komengedmokl er ke miu ea ngiaos e ko mo remei er Ngeruikl le kmla mo medengei.”

Me te mocha nguu a molech el mo choitii, e ngii a meremang delal ra Dilmesekek me torrechereched a ika el kelel a Matermeliik el ngesur el demok. Eng meremang okisii me ng mekisa ngii el Matermeliik me ng ketengel el omengrong el menga ika el demok. E dula er ngka el delal el kmo, “Ngak a mesisichang.” Me ngika el delal ra Dilmesekek a le ko ngolecholt ra deurreng er ngii mengengedecheduch el chedchedoi er bita ra ngelekel ma Ebil Techetbos. Me tiaikid, ea Ebil Techetbos a dulang er ngii el kmo, “Ngika ngelekem el ko ra mesisichang ma klukuk ea ki mengedmokl er kemam e mo remei ra ngiaos. Le tia el rektel a ngelekem a locha di mle rakt bladek, me kid tia el de kasesengei eng mesisichang a ngelekem.” Me ng mlo uaisei ma le merema belsechel a omerael el sils, ea Ebil Techetbos a mlo remei re Ngeruikl ngii ma rulebengkel. Ea Matermeliik a mesisichang me ng e luuetang ra smechel, eng di dimlak el obes er tia el tekoi el Ngeleket-budel Metechelsel.

A bocha el le klou el chad, eng mlo chemachel ra cheldebechel el sechal er Ngerbechedemgul. E kmal mle ungil a omerellel e dirrek el kmal mle kerkikl ra re chad ra beluu me ng kmal mlo chetengakl el chad me ng kmal mlo sorir a re chad ra beluu el rokui. Me ng kmal mlo omgesall a tekingel eng di mla er ngii a tekoi el mle delekull ra rengul a Matermeliik el diak el obes er ngii me ng blechoel el mellatk ra biil ma lechub e ng biteklel el kirel ngii el omeruul. E tia el omeruul a, sei el teletelel a ulekeroul el le mla er ngii ra delengcheklel ra le kekerei. Me ngika el Matermeliik a kildur a beluu er Ngerbechedemgul me te mlo tmak, e mlengerker ma re mlo tmak e melakel a cheluch, ma re mlo tmak e melenges. Tia el uaisei el omengerke ra millemolem el ngmai a edei el ulekesiu el bilel Ongos ma Ngebard me ng kmal mlo obdois a udoud er Ngerbechedemgul. Ea Matermeliik a mocha oltaut ra uldesuel, me ng mirrael el mo er Ngeruikl el mo mesedem ra mekemad el ngeiul Ngerbechedemgul. Ma le sal siiechang, eng nguu a teliakl el mesterir a re cheldebechel er Ngeruikl. E ngii a nguu a tang el okesiul itia el teliakl el mei er Ngerbechedemgul me

ng mengedoked er ngii el omechur a klsel a belsechel a mekemad. Ma le kadang a belsechel a mekemad, e ngii el Metermeliik el Ngeleket-budel, a milkinga ra beluu el kmo. “Ke de mo ngmai a ikei el rokui el ududed el mo ra bai el rokui me kid me ke de mo ra bai. Me ke de ngmai el lo ocharang ra imong el omsangel e somosem e ngmai el mechei. Le ak urrenges ra mekemad el me ra Ngerbechedemgul eng di mereched el mo er ngii, ma de ngai a ududed me kid e de bo ra bai, eng mo beot a klekerngel a beluu. Ma ki mongkar ra re chad e ng mo beot le te di kldibel ra di telkib.” Ma re beluu a kilngei me ng dulang er tir el kmo, “Chelchang el mei el buikruu, e kid a nga ra bai el rokui e somosem a ududed ra imong el omsangel e ngmai el mechei. E ngarisei e ng mo imiit a buil e ra orakiruu, ea le mlak a ngerang el duubech e ke de kuk mo kairirei.” A Matermeliik a dilung el uaisei e le orakiruu a mle ngii a ullebongel el teliakl el belsechel a mekemad el mo ra Ngerbechedemgul.

A re beluu a mlo oumerang a tekingel a Ngeleket-budel Matermeliik, ma buikruu e te mlo ra bai el rokui ma ududir a melsemosem ra imong el omsangel. A Matermeliik a chiltsime ra rokui el tungelel a bai, e di mlo mecherei a imong el tuangel ra medal a bai el belkul a kmo, lak di el beot el ngoech a mekemad ra bai. A re beluu a mlo oumera rengii el tekoi me te kilngei el mo uaisei. Ma bocha el kukuk e ra kebesengei me lo orakiruu, ea Matermeliik a di metebetobed kung el mo er rrikl e me ra bai e mo rrikl e mera bai. Tia el tebedel el mo rrikl e mera bai a oldingel ra mekemad. Ma le me remang a mekemad, ea Matermeliik a mocha mengululau er tir rrikl, me ti iueklii a bai eng kmo, “Sei el ktuu ra bai ek nguu sei el omsangel el tuobed, ea kmo kiderii ongurs el kmo: Ea chedam, chedil, mo ochotii re ngak, nga er ke ra Ngeleket budel Metechelsel!, e kemiu a metutii a ngau er tia el bai el okngemedii a ngisel a Ngerbechedemgul el di mo diak a ta el ngar.” Me ng mlo uaisei el di mlo lucholech a tekingel a Matermeliik me tiaia uchul eng mle ngai a beluu ra Ngerbechedemgul el di mlo diak el beluu el me lmuut er chelechang.

Ma utebengall el suobel el denguu er tiang a kmo: A do oungalek ra rrodel ma mla ra deled eng kirel el di tang a ulekerreuil a klengelakel.

## Bebil ra Beldeklel a Klekakerous el Chelitaki Ma Delang

Tial kesekes a lu le ngedereder er ngii a Paulus Obakrairur Sked el Historian ra Ngchesar State el kesekes ra Modekngai.

### “Kesekes” (Modekngai Odanges)

Delad ra belochel ra Ngeriab, el ngii ngika lungil redil el beches luluchel ngaruche el dioll, mlor Ngedech el mo er Ngulitel. E me olengull ra Chetiruir, e me olengull ra Chetiruir. E metengel me r Ngerutechei meng meruul ra lukel er ngii, meruul ra lukel er ngii e omes el mong e omes el mei, omes a bad el diak a sauluai er ngii, el diak a sauluai er ngii. Ea ruk el ngara eanged a blechukl a sauluai er ngii, me toruk ra cheldoech e kilong mo tuobed e ra Irrai, e mesngereklang. Elechal mei el beches er rak, eng mo besiich er Ngellitel a lak, eng mo besiich ra Immiich e, e tomes er ngii a re Modekngai, tomes er ngii a re Modekngai, e tir a me olngasech a re delal er bab, me ko momes, meng di mo ta chesmelleklel.

Tial chesols a lu le ngedereder ngii a Yosko Dirrai Ngiratumerang el Historian ra Imeliik State el kirel a klengiterreng.

### “Chesols” Kirel a Klengiterreng

Obil meiai ya, a klmangel e kerdi merael, ade ngar ku ra diong e tengoll el mong e ra mesei, obil meiai ya, e ngak a di soak lmuut.

Ng di soam e lmuut e ngak a diak kengei er kau, a melebodeb a berraod a dilu, buil ma rak el diak komo morael lii yang.

Obil meiai ya, ngak a kmu ma klmangel a ditang el ngelekel a renguk el dik chilitii ma, a kurael ea kmelatk er ngii le, eng bai chebuul lii yang.

E le ngii bai chebuul a di loilil me lemei 1 kesus, e kuk el di busechmedak, eng dikeang a el lebelsoil, e bedengang 1 mo mellomes ii yang.

Tial kesekesngel a Ngirachumerang a lu le ngedereder er ngii a Ebilledil Kekerel Dil ma Ebiltechetbos Irorou ma Paulus Obakrairur Sked.

### “Kesekes” Ngirachumerang

Obak e Ngirachumerang e Rechebong ke di ulebes a ikel lerul kngtil a rengum, ra lotechebau ra Irrai ma ta beluu er Oreor, e kingoikau me ke mo Rechebong ma mesei ra tungl a kbeskau, mese telitel chei ma

mesei-edit lmor Ngeriars ma Omekuulkelat a di buil a mo sikesii me tial cheos e Rechebo el kuk lengelek er kau, ealechub e ke di robai aika e dmung ra Teriong el telebui a ngerel me ngoldurech ra rechad el kmo ebakl a bibak ma telbe ra betok me tiei Bilung ma bechelel ma bosel el ngara itaoch Etkib el mong e ra Ikodellii ra klebedir a Rechemai. Ma Derbai obengtir e oudeluus el di ngara tebetab a meius el keluláu a chelid me ko milcherei me ngosiik ra Idid el blai el mo melim a kar, ma dil ngar ngii eng di medengei. Ma chad el ngar ngii e te di medengei e mesucha buuch e medort a chemelir el kebui, e ngedall ra medal a taoch ra Itacherngel ea el mekresa chelbuchebe eng dekedokel ra imol kekerei 1 iim, ng meang a Adelbai ma lomoes e lomurech e ngimiit ra chutem, kom di bekeiit a rubekul a bita el eanged, mem nga klbochel me mo ududul e msang a kelkelil a rangem ma merchorech el Ngirakesuk me sei el ta el kerong er Ngermid el kiu, el mo er Ocheall er ngiso ra merau el bliil er kiklang, ma le kiei eng tengetongel ra chelbuchebe ma bachel ma ilel tacher le beluu er kadam a lomalech el mei engdi dardart me okeim, e kau menga ra chedeng er rrikl e imuul ra iuosech ra iuiau ra medal re Oikull ma me eliotel le ngduul ngokeim e kau omeltku ra imol deluchel el erra e kiko kngikau ra beluam ra Irrai me om kerda 1 Mecheluch e mechebla delsem ma ngais el diokiuellem el mong e ra Uudes le e ke ngerel kung Melekeok. Me ikobra duch el tekoi e ke meleu ku ra deuerakl e kau el ta el chad, el buse Medchiibelau ra Irrai, el edum, el kiei er chongedechadel e meng di cholmengchei.

Tial rebetii a lu le ngedereder ngii a Ngirateraked Obedeltebechel el Historian ra Ngerchelong State el kirel a beltikerreng.

### “Rebetii” Kirel a Beltikerreng

O rebetii rechoklii e di lomekellang ra debochel el ngordii a ears ea rengmam a obeberuud ra sau loba okuk el kiei me tie olichel kubang, e merur meng diak kudersii ra seked e yang.

Tial delang a lu le ngedereder ngii a Ucheldikes Ngirngeterang el Historian ra Ngetpang State el delngir a Dolmers.

### “Delang”

Dolmers mo kedau mei me di doke ra chais ea otkang e ra mekerior el lemau al blal titir a re Itochobei. E le ng techang me techang a millit er ngii,

ngikel salii ra osachoi a di uleba olit e mong ea soromang a mo titir, e di mengikuid ra berdel e diak bo el singed ra ulechel, e mo mecherei okul dechor el klecheklel a Marrietei.

A Marrietei a mo mengereel ra Ilil eng ngoietii a chull meng tmak ra mlil e kmes a kul, e melikes, e mo oterkii e ra Kemur e kmerd, e merael, a tebedel ra Olngetongel ma decherul ra uchul a ngas er bab, a soromang a tilechang, el dio miroi e ra olsengel, loker ra ngalek ra Ibelau, a ngkaia ngalek ra Ibelau el diskel a kleuid el mak.

Ng miroi e ra olsengel, loker ra ngalek e ra Ibelau, a ngkaia ngalek e ra Ibelau el diskel a kleuid el mak.

## Belkul a Tekoi

### B—

Bechechesis—Buul el ungil bau  
Beldebud—Besiich el meolt el ngara btelud  
beldokel—Bedengel a medei el chad el mla obadek  
Bellemakl—Chelellakl el melalem ra uldesuel  
Belngar—Idungel el mla obngar  
Bekorekmall—Kerkikl ra rokui el tekoi  
Besobes—Okul a uudes ma rached  
Bibak—Betok ra betok; obdois  
Blatek—Kerreomel ma lechub eng kldmokl  
Blechukl—Telketekel el ungil  
Biil—Melai ra medal ma lechub eng melai techei  
Buai—Cheldellir a re bek el chad ra beluu  
Buikruu—Oidudul; sei el klebesei e rucheï ra Orakiruu  
Buk—Blil a kall el delsachel el kerrekar  
Bus—Ta ra okul a chebechiil el udoud  
Buuldiiil—Bekatel el udoud el mong e ra dil el mechell  
ra ketengel

### C—

Chebedel a kesol—Ngelekel ochedal el sechal ma  
lechub eng redil  
Chedchedoi—Delmedemek ma blekongesenges, ma  
omengeluch  
Chelebechiil—Udoud ma lechub eng kialou el mo ra  
mle bechiil e mlad ma lechub eng  
mellakl el dil  
Chelim rakt—Chedal a smecher el mengelim er ngii  
Chelius el techull—Olkesongel el kldmokl ra cheluiib  
ma lechub eng ulekn gall  
Chellolel—Mle chelil el tekoi  
Chelsobel—Odingel ra cheroll el telngot  
Cheltechat—Tekoi el mo ra deleuechel ma bruchel ma  
bloes  
Chemachel ra cheldebechel—Btelul a cheldebechel  
Chemechisil—Emel ra ding ma lechub eng iis  
Chengal—Cheledolel  
Cheos—Sils  
Chertbechellel—Sei el omdasu ra chelsel a btelud;  
delechil a btelud  
Chesmachel—Ngeasek el chad el bechil a ngeasek el  
dil ra blai  
Chesmelleklel—Di mo tang a chimal ma ngerel ma  
teletelel

Cholitechel—Omiongeng ma lechub eng klekakerous el  
omeruul

Cholmesumech—Udoud el melmesumech ra dil el  
merkong el bechiil

Omeachel—Ngklel sei el ongdibel el obang a  
milechell a lo osurech

Chorau—Udoud el lo omoket er ngii a re sechal el  
melisiich a deleuill ra chebechiil

Choretech—Udoud el cheral a debull

### D—

Dechedechomel—Ng ta ra bedengel a kar el do  
olechedachem el obengkel a ralm

Debechel—Ngklel a klou el kliou el chelbaki ma  
miich ma uleld el reuikl ra rubak

Debes—Ng blengur el mo kedmekiil ra ullebongel ra  
omengeiung el di telungalek ra medei a  
oungerachel er ngii el kirel a medei el  
obang a dui

Diaches—Kukau el telngoech ma lechub eng derratel e  
chelilt ra reng e uldioll ra ditel ma llel el  
rengul a medei el chad

Diall—Udoud el mo otebedall a le medei a mechas el  
diak el bechil

Delbelsols—Telekuau ma lechub eng derrebokel el  
chad

Deldalech—Chedekekelek el burk el mengai ra chutem

Dellolel—Blekeradel ma lechub eng omerellel a chad

Derengel—Onderengel

Derrebokel—Meterkaki el chad ma lechub eng telekuau

Deuerrakl—Tekoi el kirel a btelul a beluu a le medei

Duabel—Terrekaki el omesab e ra kukau ma dait ra  
mesei

Dui—Deruchall

### E—

Euatel—Cheluelued ra re cherarou

### I—

Iim—Tekoi el kirel a mekekerei el udoud er Belau el  
kldait

Itait—Kelekall

### K—

Kaiuecharou—Omenguill e kaingeseu ra uldasu ma  
omeruul

Kaucharou—Klautok ra deleuill

Kaudiais—Kaiuedanges ra omeruul el klungiaol

Kebekuul—Ileakl el derechuall el mong e ra ikei el obekul a euang el saus ra chelsel a klobak

Kedul—Oked

Kedkad/Kedkedil—Ullebongel ma lechub eng orokiolel a tekoi

Kelkall/kelkelil—Blilokl el llel a kerrekar ma lechub eng mechut el cheriut

Kemedangel—Ngarngii a dirir el oderchelir a Klobak

Kesmedai—Kesai a ududel el chad

Kikaidechutem—Seked ra kemeldiil

Kingall (El udoud)—Udoud el odiaol el cheledolel a kingellel a rubak el mo tuchelii a kebekuul

Klab (El udoud)—Melobech ra udoud el bekord el tedobech a klungel ra uleboket el udoud

Klaidesachel—Klekakemeai ma lechub eng klaiueribet

Klamiokel—Kliou lechelid; klebokel el chad

Klebechel—Selebech

Klebelau—Ng mlarnngii el teletael ma klechad er Belau ra ngara mong, el diak el uldimukl er ngii a di telkib el tekoi ma blekeradel ra klengebard ma lechub eng ngodech el beluu

Kellingel—Kelloi er ngii

Kliung—Kiliei er ngii el meketeket

Kltomelbut—Delengchokl el kemanget el mengelim ra kemeldiil

Kumereu—Aikei el bek el mekemanget el charm el omor ra ulul a loraal

## L—

Llaokreng—Bechiil el redil el mo obengkel a ta ra sechal

Lekaol—Diak el lengelekill

Lemechero eabed—Mengelelengang a uchul a eanged el mochu mellong

Lloched—Telemall el deleuill ra beluu ma beluu

Louterrai—Tekoi el mo ra rurt ma lechub eng chiis el omoch ra ked

## M—

Medebdob a telil—Nguu el sebekung a telil

Medecheduch a rengul—Meteteoch a medal el chad

Melab—Omsibs a ding el mo bliil a telau

Melechedachem—Melemtam ma lechub eng meringet

Melim emel—Melchesuar ra chelsel a rengul

Mengedengader—Mengelengill; mereberebet

Mengall—Omarech

Mengeanged a medal—Dmanges bab el ues el diak el ulterekokl

Merimer—Ngklel a udoud er Belau el ngara bades ra Cheldoech

Mertii Kederaol—Diak lo lechob a terached

Mikoik—Mo nglengael

Mlodars a Keai—Mlo ongit el ngalek el diak a deleuill ra klauchad er ngii

Mo mekerar—Motuub

Morolel—Oderchelel a obang a dui el rubak a bo el secher

Mur—Ngklel a klou el belngur ma ungil klebesei

## N—

Ngader—Kall el ngederel a redil al bo el bechiil

Ngesur—Cheberdil a dait el mo demok

Nglungiul—Blechebechel el ulengeasek/urrebetellel

Ngukkiil—Omekiai ra ngii di el ngerang

## O—

Odedong—Chad el melekoi a ngodech el tekoi el tekoi le chelid

Ochell—Ngelekel a redil ra blai el sechal ma lechub eng redil

Oilaoi—Ngara diangel ra ngloik likei el loloik er ngii a redil ra tebedel a mur; Ng ulterkokl el bliil a ruk ma bedoel lild; Ng dirrek lokecongall el orkuul, sei el dirk losuub a ngloik er ngii ra chelsel a diangel

Okdemáol—A ngklir a re sechal el bterrir a ongalek ra kebliil el uldimukl er ngii ngei el meluchel ra dui er sei el kebliil

Olebes—Telengtengil a ukeruul el obang a sis ma lechub eng omelcholb ra klalou

Olngeasek—Choderede ra urrebetellel a belkul a klalou ma tekoi

Omchuu—Omekang a re chad

Omedokel—Ngklel a bliil a badek

Omekebai—Mesebech ma lechub eng merrob

Omekreakl—Melibek el mengeroid

Ome-kul—Cheral oderuchel el mo ra chad rucheil ra le modurech

Omengellel—Omengull er ngii

Omengerdakl—Aikei el chelitakl el ngarngii ongeseb er ngii

Omekodil a debusech—Merrob a uldikel el kirel a telmellel a beluu ma lechub e te cheldebechel

Omeluosu—Ullebongel el omelmesumech ra beldokel rucheil ra le tobéd el mo ra debull

Omengas—Kall el kirel omengeluch

Omengesmachel—Klakeuad ra redil el mong e ra ta ra redil el ousechelei ra bechil, ma lechub eng klakeuad e ra sechal el mong e ra ta ra sechal el ousechelei e ra bechil

## BELKUL A TEKOI

Omeseuechel—Dusall el le ngarngii a medei el chad e kloi ra bluuldang  
 Omerirt (oeang)—Omesiuungel a oeang  
 Omisbis—Mengedengodech  
 Ongall—Delsachel kerrekar el blil a odoim  
 Ongebebai—Omoket el kar el chilt ma lechub eng olai  
 Ongeseb—Ta ra ngerel a chelitakl el nga ra delongelel a betok el ngor ra chelitakl el melutk a bkul a chelitakl  
 Ongraol (el udoud)—Udoud el ua el tedobech e ra chelbuech ma lechub eng kluk el mo tebedall e ra re mesuk a bus ma lechub eng chorau el mo ra ulemoket  
 Ordiil—Olsechelel a omerad  
 Ordome (ra beluu)—Sei el obang a dereder e ngarngii a klou el btelul a beluu  
 Orekuul—Olsechelel a ruk  
 Ormechel a chutem—Meruul e ra budech; oldak a rengrir a rubekul a beluu  
 Osebek (ra beluu)—Rengedel a beluu  
 Osumech beluu—Bekatel el udoud el olluut ra mlengai el beluu e ra mekemad el mo ra kotel  
 Otuu-bladek—Melekingir a rebladek el mong e ra re chad  
 Oududul—Dekedekel a klerdil el llel a kerrekar  
 Ouerabek—Omerritel a berrotel tekoi ma lechub eng omeruul  
 Ourrot—Klou el redil e ra blai el mla mo sebechel el meruul a ruoll

### R—

Rached—Klekedall el oeak uriul ra tolechoi el me tuobed ra diil el ulak ra besobes  
 Rat—Merat el rechelel a kerrekar  
 Rebai medong—Olchelubel ra redil el ngara rebai ra blai  
 Renged—Ngklel a ikei el mekekerei el rengedel a beluu  
 Robai—Chemoit a tekoi  
 Riked—Teu  
 Rubekul a renged—Tirkei el rubekul a rengedel a beluu  
 Rubekul ordome—Tirkei el rubekul a ordome (ra) beluu

### S—

Saker—Udoud el olbetel a tilaut el sechal  
 Sar—Redil el kiei el meliuekl ra beldokel el kot el kmeed ra bedengel a medei  
 Sauluai—Ileakl el mesiou el dil el mo ra rulab a tekoi le chelid ma lechub e te chedal a ngloik  
 Saus—Bades e ra klobak el ngara kot el mo ra ongeuang el kuoll e ra cheslel a klobak ma beluu

Seblobel—Klou el kerior  
 Sibeklii—Omkais  
 Sbukl—Chad el mad ra deleuill ra mekemad e merael a klaiberober er ngii

Siungeuaol—Merames a ngeiul el cheroll

### T—

Taor—Omengellakl ra beluu el kirel omengull  
 Tedelach—Re chad el osisiu a derrir  
 Telbakl—Rakt er omelasech  
 Telbedbelel—Telbiil; telbilel  
 Telbedebodes—Kmeed el osisiu a meklungir el chad; imong lisir  
 Tekeiungel—Chad el mo blil a tekoi el kora otuball  
 Telngoech—Klort (tekoi el mo ra kukau)  
 Teleuechel dui—Telechull ra dui el rubak  
 Teliakl—Ta el kerreel el dolibuk er ngii; a ikei el delibkolel a teliakl  
 Telutau—Cheleuikl el meolt el ua ulitech el rolir a re kuoll el chad ma re mlechell el redil  
 Terkel a mlai—Udoud el ua el oterkel ma lechub e ng olengil a mlai  
 Terruaol—Chad el diak a rolel ra klauchad e meruu el mei ra blai meng mo chad e ra blai  
 Tetobed—Kot el tebedall er omelasech ma lechub eng ureor  
 Tiakl—Udoud el ongit el mo ra chelid el kirel a klengeltengat, ma lechub eng char el mong e ra ullengeseu ra mekemad el beluu  
 Tiuchel—Ngklel a belsiich el ngar ngii a mallolau er ngii el kelir a re bladek  
 Tngakireng (udoud)—Orellel a deleuill el udoud el obengkel a nglunguuch

Tnger—Kabes el meched

Torech (ra redil)—Ngengetir a redil e ra ilteet a bo el bechiil e ra olebetingel el beluu

Tuobed ra rebai—Redil el bechiil a motitech e ra ta ra redil el me bechiil

### U—

Uadam—Chuodel el sechal el bechil a ourrot ra blai  
 Uedil—Ngklel a mesobil el chuodel el redil ra blai  
 Ukerael—Ng ileakl ra blengur el reuikl el kall el ua lo omeksullir a redil el mengelim ra kemeldiil  
 Ulechell—Ngelekel a ochell el sechal e ra blai  
 Uldioll—Kukau el uldeod ra ditel ma llel  
 Ulseked—Telekangel ma duch el reng  
 Ultechakl—Delengchokl ma lechub eng chad el mo ultuil ra ta ra delengchokl e le ng

## BELKUL A TEKOI

chelitechetul a delengcheklel a uchul, el  
omdid a ngamk-chui el klauchad

Urrurt—Mekemad

## Desiil

Ma le uaisei, e tia el babier a mla meketaki a bebil  
e ra mekiou el blekeradel ma uldelid el llach e ra Belau  
e ra rechuodel, e ngii el belekeradel ma uldelid el llach  
a dirk melemolem e oumesingd er ngii a do ousbech er  
chelechang el sils Me ng uchul e ng dmeu a rengud el  
chad er Belau, el okiu a ika el blekeradel e ra klebelau  
er kid

Ea ngaruchei er ngii el rokui el tekoi, a bo ðe  
kerkiki e de cheluolu a ika el mla medung el blekeradel  
ma Klebelau er kid me lak bo el riid e ra delongeled me  
bo el sebeched el ngara merang el Belau er kid el deu a  
rengud.



## Index

### —A—

alings, 42

### —B—

bai, v, 2, 3, 4, 5, 8, 11, 12, 15, 21,  
22, 36, 39, 41, 42, 49, 50, 55, 56,  
57, 60, 65, 68, 69, 71, 72, 75, 77  
bechechesis, 61, 79  
Bedikl, 49  
bekorkmall, 62  
beldokel, 31, 32, 33, 34, 79, 80, 81  
belduchel, 39  
belebel, 44  
bellemakl, 36, 79  
beingar, 57, 79  
beluu, iii, iv, vi, vii, 1, 2, 3, 4, 7, 8,  
9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 18, 19,  
20, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 30,  
32, 33, 35, 36, 39, 40, 47, 49, 51,  
53, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62,  
65, 67, 68, 69, 71, 73, 74, 75, 77,  
79, 80, 81  
besobes, 25, 79, 81  
bibak, 77, 79  
biil, 75, 79  
binger, vi, 14, 39  
Bir, 49  
bkuliikr, 41  
bkulriiked, 41  
bladek, vii, 33, 35, 36, 45, 51, 72,  
75, 81  
blai, v, vi, viii, 1, 2, 3, 7, 8, 13, 15,  
16, 17, 18, 19, 21, 23, 25, 26, 29,  
30, 31, 32, 33, 34, 36, 37, 38, 39,  
41, 42, 43, 45, 47, 49, 55, 57, 58,  
59, 60, 61, 67, 68, 69, 70, 71, 72,  
73, 74, 77, 79, 80, 81  
blaol, 9  
blatek, 71, 79  
blechukl, 77, 79  
blengur, 2, 3, 4, 60, 67, 68, 70, 72,  
73, 74, 79, 81  
bliukel, 26, 27  
bluuldang, 16, 36, 67, 74, 81  
boes, 49  
bruchel, 49, 79  
buadel, 22  
buai, v, vii, 1, 2, 7, 8, 9, 18, 19, 21,  
22, 30, 39, 55, 57, 58, 59, 60, 62,  
79  
buikruu, 75, 79  
buil, iv, 25, 26, 40, 41, 49, 51, 61,  
62, 63, 73, 75, 77  
buk, 39, 41, 57, 68, 79

bullechang, 49  
bus, 17, 39, 79, 81  
buseklel, 17  
butelbai, 4, 22  
buuldiil, vi, 25, 79

### —C—

chab, 16, 65, 70, 72, 73  
chad, iv, v, vi, vii, 1, 2, 3, 7, 9, 10,  
11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20,  
21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 31, 32,  
33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 42,  
43, 44, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57,  
58, 59, 60, 61, 62, 65, 67, 68, 69,  
70, 71, 72, 73, 74, 75, 77, 79, 80,  
81, 82, 83  
Chaibibeob, 42  
chas, 15, 36, 42  
chaus, 43, 45  
chebechiil, iv, vi, vii, 1, 16, 17, 18,  
29, 39, 58, 62, 79  
chebis, 49  
chedchedoi, 72, 75, 79  
chedeiaoch, 9  
chedil, vi, 18, 25, 26, 29, 32, 37,  
38, 57, 58, 59, 60, 70, 72, 73, 74,  
75  
Cheedarullekl, 42  
chelbaki, 39, 79  
chelbuchebe, 7, 12, 13, 15, 17, 18,  
77, 81  
cheldebechel, viii, 2, 3, 8, 12, 15,  
18, 19, 21, 22, 39, 42, 49, 51, 53,  
55, 56, 57, 58, 69, 74, 75, 79, 80  
chelebechiil, 37, 79  
chelius, 26, 79  
chellolel, 43, 79  
chellubes, vii, 32, 33, 34  
chelmongel, 16  
chelol, 32, 39  
chelsimer, 3, 25, 49  
chelsobel, 26, 79  
cheltechat, 43, 44, 79  
cheltekel, 1  
cheluomel, 32, 41  
chemachel, 8, 32, 39, 47, 55, 75, 79  
chemaidechedui, 69  
chemall, 36  
chemechisil, 4, 79  
cheos, 77, 79  
cheritem, 39, 42  
cheriut, 26, 80  
chertbechellel, 79  
chesbereber, 42  
cheselsel, 45, 50  
chesiuch, 25, 39

chesmachel, 1, 79  
chesmelleklel, 77, 79  
chesols, viii, 36, 50, 51, 77  
chesuchuchal, 25  
chetul, 2, 39  
chidabd, 41  
chilt, 43, 81  
chim, 41, 58  
Cholau, 43  
Chorachel, 40  
chorau, 2, 79, 81  
Chosurech, 43  
chur, 41, 51  
chutem, vii, 18, 19, 23, 25, 38, 39,  
73, 77, 79, 81

### —D—

daob, vii, 13, 19, 22, 25, 27, 36, 40,  
41, 42, 43, 61, 67  
debechel, 3, 22, 79  
debes, vii, 35, 36, 63, 79  
debusech, 35, 36, 80  
dechedechemel, 26, 43, 79  
decholel, 4  
dekkellel, 11, 15, 18  
delbelsols, 79  
delbirt, 13  
deleb, 32, 36, 43, 45  
delebdeb, 13  
delengchokl, iv, vi, 1, 15, 18, 19,  
21, 29, 38, 60, 70, 73, 80, 82  
deleuill, vi, 13, 14, 16, 18, 38, 39,  
51, 57, 59, 69, 79, 80, 81  
deliukes, v, 4, 7  
dellolel, 60, 79  
delongelel, vi, 8, 9, 13, 14, 39, 40,  
49, 51, 58, 59, 68, 73, 81  
delsechir, 47, 71  
demok, 74, 75, 80  
dengerenger, 17, 62  
derebechesiil, 51  
derechuall, 80  
derengel, 79  
derrebokel, 67, 79  
dertesemosem, 26  
deuerrakl, 79  
diaches, vii, 32, 33, 35, 79  
diall, 31, 33, 79  
diangel, 3, 15, 18, 21, 22, 23, 41,  
49, 69, 80  
Diberdii, 13  
didil, 2, 3, 60  
diil, vii, 25, 26, 27, 29, 37, 81  
dil, v, vi, vii, viii, 1, 2, 3, 8, 12, 15,  
16, 17, 18, 21, 22, 23, 26, 27, 29,  
31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 44, 49,

## INDEX

55, 56, 57, 59, 62, 67, 69, 70, 71,  
72, 77, 79, 81  
diluches, 40, 42  
diluchesgebard, 40, 42  
diluchesungos, 40, 42  
dimesgebard, 40, 42  
dimesungos, 40, 42  
dochedacheb, 41  
duabel, 79  
dubech, 3, 21, 41, 55  
dudalm, 9, 10  
dui, iii, iv, v, vi, vii, 1, 2, 3, 4, 5, 7,  
8, 9, 11, 12, 15, 18, 19, 21, 22,  
23, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 55, 79,  
80, 81

### —E—

eanged, 13, 39, 41, 42, 77, 80  
ebakl, 41, 77  
edam, vi, 18, 29, 32, 57  
el chad, iv, 1, 2, 3, 10, 11, 12, 14,  
15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23,  
25, 27, 29, 31, 32, 33, 34, 35, 36,  
37, 38, 39, 42, 43, 44, 45, 47, 49,  
51, 53, 55, 57, 58, 59, 60, 61, 62,  
65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74,  
75, 77, 79, 80, 81, 83  
eng, v, vi, 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9, 10, 11,  
12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20,  
21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 30, 31,  
32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40,  
41, 42, 43, 44, 45, 47, 49, 50, 51,  
53, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62,  
63, 65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73,  
74, 75, 77, 78, 79, 80, 81, 82  
engelekill, 67  
erechid, 41  
euaichid, 41  
euatel, 79

### —I—

iars, 21, 39  
ii, 77  
iim, 77, 79  
ilmokl, 14, 31  
ilteet, 17, 18, 19, 59, 81  
irratel, 49  
isngel, 4  
itait, 25, 79

### —K—

kabekel, 21, 22  
kaeb, 21, 22  
kaiuecharou, 79  
kakull, 10, 13, 57  
kall, vii, 16, 22, 25, 26, 27, 29, 32,  
37, 39, 43, 47, 58, 59, 62, 65, 68,  
69, 71, 74, 79, 80, 81  
Kar, vii, 43, 44  
kaubuch, 18  
kauchad, 18

kaucharou, 79  
kaudiais, 10, 56, 79  
kaukebliil, vi, 1, 2, 21, 23  
kauklechedaol, 13  
kaungalek, 15, 18  
kaungisumech, 15  
keai, vi, 1, 25, 29, 73, 74, 80  
kebas, vi, 14  
kebed, 44  
kebekuul, v, vi, 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, 9,  
11, 19, 21, 23, 31, 35, 36, 80  
kebliil, v, vi, 1, 2, 4, 7, 8, 11, 12,  
13, 15, 16, 18, 19, 21, 22, 23, 26,  
29, 31, 33, 36, 43, 47, 49, 55, 57,  
58, 59, 60, 80  
keblirir, 21, 31, 35, 44, 60  
kebuu, 18, 47, 67, 68, 77  
ked, 13, 15, 19, 25, 41, 57, 69, 70,  
73, 80  
kedkad, 80  
kedkedil, 31, 80  
kedul, 21, 53, 80  
kekerei, 2, 8, 26, 34, 41, 55, 56, 57,  
65, 69, 70, 71, 75, 77  
kelel, 3, 25, 26, 27, 32, 36, 37, 49,  
60, 65, 68, 69, 70, 73, 75  
kelkall, 80  
kelkelil, 77, 80  
kellingel, 45, 80  
kelloi, 36, 50, 51, 80  
keluláu, iv, v, 7, 9, 10, 14, 18, 21,  
22, 50, 51, 69, 77  
kemedangel, 80  
kemedukl, 44  
kerdelel, 47  
keril, 18, 36  
kerkikl, 57, 60, 62, 65, 71, 75, 79,  
83  
kerrekeriil, 11, 12  
kerremelel, 22, 25  
kikaidechutem, 32, 37, 80  
kikoi, 38  
kilkuld, 43  
kingall, 2, 3, 4, 26, 80  
kingellir, v, 3, 4, 5, 8  
klab, 80  
klaches, 42  
klaidesachel, 49, 80  
klauiereges, 9, 58  
klakeuad, 80  
klamiokel, 80  
kldait, 12, 15, 17, 79  
kldorolel, 22, 33, 73  
kldorolir, 21, 22, 23  
kldung, 9, 19  
klebelau, iv, 80, 83  
klebliil, vi, 21  
klechedaol, 13, 22, 49, 51  
klechubechub, 9, 18, 57, 60  
klengalekukeruu, 21  
klilt, 39  
klisiich, 1, 2, 11, 12, 14, 18, 19, 21,  
23, 29, 30, 58  
kliung, 80

klobak, iv, v, 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9, 11,  
12, 14, 15, 18, 19, 20, 22, 23, 55,  
80, 81  
klokkel, vi, 19, 23  
klomengeiung, 32, 34, 35, 36  
klomengelungel, 39, 55, 56, 58  
klsaureng, 16  
klsuk, 15, 17  
kltom, 32  
kltomelbut, 80  
kluk, 15, 17, 42, 67, 81  
koad, vi, vii, 15, 44, 45  
kotel, 14, 25, 31, 81  
kukau, 25, 26, 32, 33, 39, 41, 58,  
68, 70, 79, 81

### —L—

laok, 39, 42  
lebuchel, 49  
lekaol, 80  
lild, 25, 44, 80  
lius, 25, 73  
lkul, 23, 33, 36  
llach, iv, v, vi, 3, 8, 11, 12, 15, 16,  
18, 19, 30, 31, 51, 55, 57, 60, 67,  
83  
llaokreng, vi, 17, 80  
lloched, 80  
louterrai, 80

### —M—

ma lechub, iv, v, vi, 1, 2, 3, 4, 7, 8,  
10, 11, 12, 13, 14, 15, 17, 18, 19,  
21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 31, 33,  
34, 35, 36, 37, 38, 40, 41, 42, 43,  
44, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57, 58,  
59, 60, 62, 65, 67, 68, 69, 75, 79,  
80, 81, 82  
Mademgebuked, 3  
meang, 35, 77  
mechas, vii, 31, 32, 33, 34, 37, 69,  
70, 71, 72, 73, 74, 79  
Mechideuid, 40  
mechut, viii, 21, 68, 69, 70, 80  
mekedung, 16, 30, 71  
mekekerei, 3, 8, 11, 13, 14, 21, 29,  
41, 47, 49, 55, 57, 79, 81  
mekemad, viii, 10, 14, 18, 21, 22,  
53, 55, 56, 73, 75, 81, 82  
meklou, 1, 2, 3, 4, 8, 9, 10, 11, 18,  
21, 25, 33, 40, 43, 44, 47, 55, 57,  
58, 59, 60, 63, 67, 70, 72, 83  
melab, 80  
melai, 1, 10, 16, 18, 22, 26, 32, 33,  
34, 36, 40, 41, 53, 62, 67, 74, 79  
melechdachem, 80  
melechelang, 13  
meleuaoch, 18  
melidel, 15  
melilchesakl, 40  
melilemsakl, 40  
mellil, 38

## INDEX

melmesumech, 26, 39, 71, 72, 79  
 melngot, 32, 69  
 meloik, 23, 36, 49  
 melubet, 11, 12, 45  
 meluus, 9  
 mengader, 16  
 mengaet, 32, 41  
 mengall, 36, 80  
 mengedengader, 80  
 mengerem, 4  
 menglaskokl, 45  
 mengol, 32  
 merael, 3, 9, 14, 25, 29, 34, 38, 39,  
 40, 45, 47, 59, 60, 61, 62, 65, 70,  
 71, 77, 78, 81  
 merimer, 80  
 mesei, vii, 1, 2, 23, 33, 38, 39, 58,  
 72, 74, 77, 79  
 mesekiu, 2  
 meselch, 36  
 mesumech, vii, 14, 18, 25, 39, 43,  
 44, 69  
 mesurech, 25, 26, 27  
 meteet, 16, 18, 36, 71  
 miich, 2, 22, 38, 39, 43, 70, 79  
 mikoik, 69, 73, 80  
 milad, 13  
 milsmechokl, iv  
 mlai, 15, 22, 38, 39, 41, 42, 65, 67,  
 71, 81  
 mlechell, vi, 25, 26, 27, 73, 81  
 mlodars, vi, 1, 29, 74, 80  
 mlodars a keai, 1, 74  
 mouuai, 9  
 mur, 3, 39, 49, 80

### —N—

ng omekderberbel, 44  
 ngader, 80  
 ngalek, vi, vii, 1, 3, 18, 25, 26, 27,  
 29, 30, 32, 34, 36, 37, 38, 39, 47,  
 50, 55, 57, 59, 60, 61, 62, 70, 72,  
 73, 78, 80  
 ngalekukeruu, 37  
 ngalekulaol, vi, 1, 29, 38  
 ngara, 1, 2, 3, 4, 7, 10, 12, 14, 22,  
 25, 31, 32, 34, 37, 45, 49, 51, 53,  
 55, 57, 59, 60, 61, 62, 65, 68, 69,  
 70, 71, 72, 73, 74, 77, 79, 80, 81,  
 83  
 ngdi, viii, 1, 2, 3, 7, 8, 9, 17, 18, 19,  
 22, 29, 38, 39, 40, 44, 63, 67, 69,  
 70, 71, 74  
 ngebard, 13, 40, 42, 61, 62, 63, 74,  
 75  
 ngelong, 4, 21, 22  
 ngelsechir, 22  
 ngemokel, 16, 72, 73  
 Ngermetuker, 45  
 ngesur, 74, 75, 80  
 ngii, iv, vi, 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9, 10, 11,  
 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20,  
 21, 22, 23, 25, 26, 29, 30, 31, 32,

33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41,  
 42, 43, 44, 45, 47, 49, 50, 51, 53,  
 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63,  
 65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74,  
 75, 77, 78, 79, 80, 81, 83  
 ngill, 41  
 Ngirarois, 3  
 Ngirturong, 3, 13  
 ngloik, viii, 23, 49, 50, 62, 80, 81  
 nglosech, 22  
 ngoikau, 36  
 ngoserochel, 25  
 ngot, 22  
 nguked, 7, 11, 12, 14, 39  
 ngukkiil, 36, 80

### —O—

obekul, v, 3, 11, 12, 15, 80  
 obungang, 36  
 obuokel, 15  
 ochedal, 25, 31, 36, 37, 69, 71, 79  
 ochell, v, vi, vii, 1, 2, 19, 23, 29,  
 31, 32, 33, 37, 49, 70, 80, 81  
 ochereu, 44  
 ochod, 26, 27, 36  
 odanges, viii, 9, 10, 50, 51, 77  
 odedong, 80  
 odekial, 9  
 odesongel, 23, 36  
 odoim, 32, 41, 71, 81  
 oilaol, 80  
 okdemáol, v, 1, 2, 80  
 okul, vi, 16, 17, 39, 78, 79  
 olbed, 34, 70  
 olbiil, 9, 12  
 olebes, 27, 80  
 olengel, 32, 34, 35  
 Olimtemutel, 42  
 olkael, 41  
 olmesumech, 18, 39  
 olngeasek, 80  
 olutakl, 11, 12  
 olubet, vii, 45  
 Omang, 49  
 omeachel, 26, 79  
 omebael, 25  
 omechuus, 73  
 omedokel, 34, 80  
 omeius, 49  
 omekebai, 80  
 omekellang, 68, 71  
 omekreakl, 44, 80  
 omelasech, 39, 41, 42, 57, 81  
 omeliakl, 14, 36  
 omelikes, 49  
 omelongakl, 44  
 omeluchel, 39  
 omeludel, v, 4  
 omeluos, 32, 34, 80  
 omeluu, 9  
 omengades, vii, 33, 35, 36  
 omengat, vi, 25, 26, 27  
 omengeas, vi, 29, 80  
 omengeiung, vii, 35, 36, 79  
 omengellel, 19, 80  
 omengerdakl, 50, 80  
 omengereall, 49  
 omengesmachel, 80  
 omengikai, 49  
 omengimkomk, 44  
 omengubs, 15  
 omengull, 9, 19, 57, 59, 60, 79, 80,  
 81  
 omerberebek, vi, 15  
 omerirt, 53, 81  
 omerodel, 1, 29  
 omeruchem, 44  
 omesurech, vi, 25, 26, 27  
 omilil, 49, 51, 70  
 omkuuk, 26, 27  
 omoch, 16, 80  
 omsang, 47  
 omsolel, 23, 31  
 ongalek, vi, 1, 2, 7, 18, 21, 38, 68,  
 70, 72, 74, 80  
 ongall, 39, 41, 57, 69, 81  
 ongas, vii, 43  
 ongat, 26  
 ongelil, 36, 41, 42, 43, 45  
 ongellul, 41, 43, 45  
 ongeseb, 80, 81  
 ongos, 13, 40, 42, 61, 62, 63, 70,  
 74, 75  
 ongraol, 17, 81  
 ongtiil, 14  
 orau, 17, 39  
 ordiil, 81  
 ordomel, v, 11, 12, 18, 81  
 orekuul, 81  
 orellel, 21, 81  
 oretech, 31  
 oriich, 42  
 orngodel, 25, 61, 62  
 orrengeas, 4, 9, 11, 12, 19, 67, 70,  
 72, 74  
 orsachel, 27, 41  
 oruul, 17, 26, 27, 42, 47, 56  
 osaur, 27, 44  
 osebek, 18, 81  
 osengel, 45, 72  
 osuched, 44, 45  
 osumech, vi, 14, 21, 39, 43, 81  
 osurech, 25, 26, 79  
 otilech, 41, 68  
 otuu, vii, 26, 35, 36, 45, 51, 81  
 oududul, 81  
 ouerabek, 81  
 ourrot, v, 1, 2, 16, 29, 33, 49, 81

### —R—

rached, 25, 79, 81  
 rael, vi, 1, 13, 14, 19, 21, 23, 25,  
 31, 43, 65, 72  
 ralm, 9, 10, 25, 27, 43, 70, 79  
 rasech, 9, 10, 18, 19, 27, 29, 43, 59  
 rat, 72, 81

INDEX

raud, 40, 61  
 rebai, vi, 4, 17, 18, 21, 22, 65, 71, 81  
 rebotel, 26  
 redil, v, vi, vii, viii, 1, 3, 7, 12, 15, 16, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 36, 37, 38, 39, 41, 44, 49, 50, 51, 55, 57, 58, 61, 62, 67, 69, 70, 71, 77, 79, 80, 81  
 Rekemesik, 3  
 Reklai, 3, 13  
 remeteet, 17, 18  
 remochel, 43  
 reng, 9, 10, 16, 17, 25, 26, 33, 39, 57, 59, 60, 61, 62, 67, 73, 79, 81  
 renged, 8, 11, 12, 18, 81  
 rengedel, 8, 11, 12, 55, 81  
 rengulbai, 3  
 robai, 77, 81  
 reongel, 41, 42  
 rriked, 4, 81  
 rrodell, v, vi, vii, 1, 2, 18, 25, 29, 31, 37, 49, 74, 75  
 rrull, 3, 39, 41  
 rsachel, vii, 43  
 rsel, 4, 16, 23, 25, 34  
 rubak, v, vi, vii, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11, 12, 15, 16, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 31, 32, 33, 35, 36, 37, 55, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 79, 80, 81  
 rubekul, 1, 7, 8, 11, 12, 15, 19, 32, 77, 81  
 rubekul a renged, 11, 12, 81  
 rucedal, 2, 31, 36, 37  
 ruchellel, 36, 37, 70  
 rudam, 15, 18, 57, 60  
 Rudimech, 13  
 ruk, viii, 49, 62, 77, 80, 81  
 rukdemaol, 1  
 ruurrot, 1, 2, 3, 23, 30, 31, 32, 33, 37

—S—

saker, 18, 81  
 sar, 32, 34, 81  
 sau, 77  
 sauluai, 77, 81  
 saus, 2, 4, 7, 11, 12, 23, 34, 49, 55, 80, 81  
 seblobel, 73, 81

sechal, v, vi, vii, viii, 1, 3, 7, 12, 15, 16, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 36, 37, 39, 44, 49, 50, 51, 53, 55, 56, 57, 58, 59, 61, 62, 68, 70, 71, 73, 75, 79, 80, 81  
 seksel, 41  
 sengchel, 7  
 sibeklii, 71, 81  
 sis, vii, 32, 35, 36, 43, 45, 80  
 siseball, 32, 35, 36  
 sumesmechii, 16, 53, 60

—T—

taoch, v, 3, 4, 21, 22, 49, 55, 56, 61, 62, 71, 72, 77  
 taor, 13, 35, 36, 81  
 tebedall, 33, 36, 81  
 tedelach, 81  
 tekeiungel, 81  
 teketekel, 21  
 telbaki, 42, 81  
 telbechos, 41  
 telbedbelel, 81  
 telbedebodes, 55, 81  
 telberober, 41  
 telbesungel, 41  
 telbisaos, 41  
 telchad, 26  
 telchimkomk, 41  
 telechid, 41  
 teleuechel, v, vi, 2, 3, 4, 7, 8, 9, 11, 12, 19, 21, 23, 31, 35, 36, 55, 81  
 teliakl, vii, 33, 34, 35, 36, 75, 81  
 teliutech, 41  
 telmedeu, 41  
 telngot, 32, 79  
 telungalek, 1, 2, 7, 8, 15, 18, 21, 23, 31, 33, 38, 55, 79  
 telungalk, vi, 1, 21, 23  
 telutau, 26, 81  
 temikel, 22, 42, 43  
 terruaol, v, vi, 1, 2, 18, 29, 81  
 tet, 38, 43, 49  
 tetobed, 41, 81  
 ti, 75  
 tiakl, vi, 14, 81  
 tikingiaoach, 44  
 til, 16  
 tilaut, 18, 36, 81  
 tilobed, 18, 60  
 tilorech, 18, 49

tingaol, 17, 62  
 tiuchel, 32, 35, 36, 81  
 tngakireng, vi, 18, 39, 81  
 tnger, 61, 81  
 Toi, 14  
 toluk, 26, 38, 39, 43  
 tomsengelel, 12  
 torech, 17, 18, 81  
 tuangel, 4, 16, 34, 75  
 tuich, 9  
 tungl, 25, 77

—U—

uach, viii, 21, 44, 53  
 ubeng, 34, 41  
 uchul, iv, vii, 1, 2, 3, 4, 9, 10, 14, 16, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 25, 27, 29, 31, 36, 37, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 53, 57, 58, 60, 65, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 78, 80, 82, 83  
 udach, vii, 44  
 udoud, iv, vii, 1, 2, 3, 7, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 33, 37, 38, 39, 45, 47, 49, 55, 59, 67, 69, 70, 72, 73, 75, 79, 80, 81  
 ududel, 11, 18, 19, 38, 39, 67, 71, 72, 80  
 ududir, vii, 18, 37, 38, 39, 58, 69, 71, 72, 75  
 uechesall, 44  
 uedil, 81  
 uel, 3, 47, 65, 70, 71  
 ukeraal, 32, 81  
 ukeraul, vii, 43, 44, 45, 60, 80  
 ulaol, vi, 18, 32, 34, 36, 67, 69, 70, 72, 73, 74  
 uldioll, 33, 79, 81  
 ulechouch, 41, 42  
 uleld, 22, 79  
 ulisul, 34  
 uloech, 44, 49  
 ulseked, 56, 58, 61, 81  
 ulsirs, 14, 38, 73  
 ultechakl, v, vi, 1, 2, 18, 19, 29, 72, 82  
 umad, 21, 22  
 ungamk, 41  
 uriul, 2, 3, 8, 33, 35, 36, 45, 59, 67, 72, 81  
 urrurt, 53, 55, 56, 62, 82



# *Rechuodel*

Volume 2

by The Palau Society of Historians

Division of Cultural Affairs

# ***RECHUODEL***

**Volume 2**

**by  
The Palau Society of Historians**

**Division of Cultural Affairs  
Ministry of Community and Cultural Affairs  
Koror, Republic of Palau**

**1996**

***Oral History Research Series 2***

## ***Anthropology Research Series***

### Volume

- 1 *Rechuodel: Traditional Culture and Lifeways Long Ago in Palau* by the Palau Society of Historians, English Translation of Volume 1 by DeVerne Reed Smith. [English, 1996]
- 2 *Archaeology and Historic Preservation in Palau: The Micronesian Resources Study* by David Snyder and Brian M. Butler, [English, 1996]

The Anthropology Research Series is an occasional publication series devoted to disseminating information about Palauan culture and history. Submissions are welcome.

Series Editors: William H. Adams and Florencio Gibbons

## ***Oral History Research Series***

### Volume

- 1 *Rechuodel (Volume 1)* by the Palau Society of Historians. [Palauan, 1995].
- 2 *Rechuodel (Volume 2)* by the Palau Society of Historians. [Palauan, 1996].

The Oral History Research Series is an occasional publication series devoted to disseminating information about Palauan culture and history written in the Palauan language. Submissions are welcome.

Series Editors: Florencio Gibbons and William H. Adams

## ***Traditional and Customary Practices Series***

### Volume

- 1 *Ulekerreuil a Kldiull Ma Cheroll.* by the Palau Society of Historians [Palauan, 1995 iv+19 pp.
- 2 *Ulekerreuil a Kodall Ma Kemeldiil.* by the Palau Society of Historians [Palauan, 1995] iv+30 pp.

The Traditional and Customary Practices Series provides details about Palauan culture in the Palauan language. The first two volumes are abstracted from Rechuodel with additional information provided.

Series Editors: Florencio Gibbons and William H. Adams

Division of Cultural Affairs, P.O. Box 100, Republic of Palau, Koror 96940  
© 1996 by the Division of Cultural Affairs  
All rights reserved. Published 1996

Palau Society of Historians

Rechuodel 2. *Anthropology Research Series 2.*

Includes index.

1. Palau—Traditional Culture. 2. Palau—History. 3. Anthropology—  
Micronesia—Palau

### Cheldellel a Rechedal a Ibetel a Cherechar

	<i>Dui</i>	<i>Ngaki</i>	<i>Beluu</i>
1.	Ngiraklang Uchelrutechei	Ngiraibuuch Malsol Wataru Elbelau	Ngeremlengui Ngeremlengui
2.	Ruluked	Johanes Ngirakesau	Melekeok
3.	Dirraii	Yosko O. Ngiratumerang	Aimeliik
4.	Adelbai-rekesoaol	Eledui Omeliakl	Koror
5.	Esebei ra Kedung	Cristoballdip	Ngaraard
6.	Bedul	Telmetang Orkerk	Ngerchelong
7.	Koibad	Melaitau Tebei	Ngiwal
8.	Ucheldikes	Ngirngeterang Iechad	Ngatpang
9.	Dirracheluolu	Rimat Ngiramechelbang	Ngardmau
10.	Rekeuis	Paulus O. Sked	Ngchesar
11.	Ilabsis	Edeluchel Eungel	Airai
12.	Madercholeb	Retechang Meduu	Peleliu
13.	Buikredechor	Chiokai Kloulubak	Kayangel
14.	Dib	Augustine Smau	Angaur

### Melchesir Ar Chedal A Ibetel A Cherechar

<b>Ngaki</b>	<b>Derchuall</b>	<b>State</b>
1. Dilmers Oseked	Recorder	Ngchesar
2. Cassandra Solang	Recorder	Peleliu
3. Eunice Takeo	Recorder	Ngardmau
4. Sandy Fernandez	Recorder	Koror
5. Renee Ikerdeu	Recorder	Ngaraard
6. Timothy Santos	Recorder	Koror
7. Orlando Orak	Recorder	Ngaraard
8. Remasech Teriong	Illustrator	Irrai

### Disclaimer Statement

This publication was put together by the Society of Historians, Palau Division of Cultural Affairs Office and the Palau Historic Preservation Program in partnership with the National Park Service, Department of the Interior, United States of America. However, the contents and information contained herein does not necessarily reflect the views or policies of the Department of the Interior.

### Nondiscrimination Statement

The Palau Division of Cultural Affairs and Palau Historic Preservation Program receives US. Federal financial assistance for recordation of Oral Histories and Traditions, identification and protection of cultural and traditional historic sites and properties. The US. Department of the Interior strictly prohibits unlawful discrimination on the basis of race, color, national origin, age, or handicap. Any person who believes he or she has been discriminated against in any program, activity or facility operated by a recipient of Federal assistance should write to: Director, Equal Opportunity Program, US. Department of the Interior, National Park Service, P.O. Box 37127, Washington D.C. 20013-7127.



## **Omesodel Tia El Babier**

Tia el babier a ongerung el ulmechall (Volume II) ra "Rechuodel." Ng dirrek el mesaod a bebil ra tmolech el uldelid el llach ma teletelel a Klebelau e ra rechuodel, ea oumesingd er ngii a mesaod a bebil ra tekoi el melluches ra kot el ulmechall (Volume I) ra "Rechuodel" el mle mekekedeb a omesodel.

Me tia el babier a ngarngii a bebil ra tmolech e meklou a belkul el teletael ma blekeradel er Belau ma blingelel a mo ulecholt el oak a ta ra llel tia el babier el "Ocholt" a ngklel.

Ma belkul tia el babier a mo olengeseu, e omeketakl a ulekerreuil a merang el teletael ma lechub eng blekeradel el kirel a Klebelau. Me ng sebeched el mo oukerbai er ngii e smaod a bebil ra souadel el uldelid el llach ma lechub eng blekeradel er Belau.

Ma re mo mengui el ousbech er tia el babier a kirir el mo mechemlokl ra rengir aikei el bek el beldeklel a tekoi el ngar tia el babier, me ng mo sebechel el ngosuterir ra llechul ma tekoi ra Klebelau er tir, ma ltae ng mo uchul eng mesaod a bebil ra kirel el souadel el tekoi el oak tiang el keldmokl el babier. A ikei el tekoi el nga er tia el babier a milteriter e mesmechokl el oak a teruich ma terung el chellimosk ra cheldechoduch el chad er Belau, el mlengilt ra dertang el beluu (States) ra chelsel Belau. Ma dirrek el tekingir a re bebil ra re mechuodel el chad er Belau el mlengai el oak tirkang el teruich ma terung el Historians. Me ng kirel el kmal suobel ma lechub e ng osisechekill el mo ra re bek el chad ma re ngeasek el chad e ra chelsel Belau er chelechang ma mei el cheroll el ngara mei ma mei el cherechar er kid.

Tiang el ongdibel er tirkang el Historians a mla ra eungel a ulekerreuil a Division ra Cultural Affairs el nga ra eungel a Ministry ra Community ma Cultural Affairs ra beluu er Belau el obengkel a ngesou ra udoud ra National Park Service ra beluu ra Merikel, el udoud el kirel a omengeluoluel a tekoi ra Ibetel a Cherechar.

A mle olsechelel tia el ongdibel a obis ra Cultural Affairs er Oreor, er sei ra June 20 el mo ra September 16 ra 1988, e liluut el mlo er ngii a ta ra ongdibel ra November 14 el mo ra November 30 ra 1988.

Ma uleked er tia el program a Moses Mokoll el Staff Historian ra Cultural Affairs ma J. Melimarang Olgeriil el Assistant Staff Historian el nga ra eungel a Chief ra Division ra Cultural Affairs.

Tiang el ongerung el omelecheselel tia el babier a liluut el mekedmokl e mesmechokl el ulekiu a ngesou ra re beches el chad el mle oureor er tiang el obis ra Division ra Cultural Affairs. Ma milsmechokl ra teletelel a omengederdelel a babier a Dr. William H. Adams el ngii a mle Consulting Archaeologist e meduch ra urerel a mesil el computer, ma Vicky Kanai el ngii a beches el Chief ra Division ra Cultural Affairs ma Florencio C. Gibbons el beches el Staff Historian er tia el obis.

## **Cheldechedechal A Melech**

Ng mla mesaod er tia el babier el kmo, a melech a chelid e ra ongerior. Ngkang el Melech a mleues ra re chad el klou el bleob el ko ra teletael el chad a tedobch er ngii ma tedobch a ko ra charm el meteu a ngerel e kemandet a chural el beritengetang e mekemandet a ungelel e tubechebachel e mekedorm el kora derremelel a ongeched ma isngel a ko ra iis el babii el meteteu a belsibselel, ma chiul a tekoku ma medal a bsebsuchel ma esemel a mekemandet e kerrekord, e kora medud el obechad e bsebsuchel e keritbetbechel a bedengel. Ngikang a meklou a medal e ouesebek el ko ra osebekel a olik e mekemandet a kekul e ngarngii a kemril, e dirrek el omisbis er ngii, e oumesingd el soual el mengang a berech ma beroch el tech.

Me chelechang el blal mesaod a blekerdelel ma teletelel ngikang el ongerior el chelid, e tia el teletael a mleues e mlengai ra chad er Ngerair el Terekual a ngklel ra bo el oungeuaol.

A Terekual a tang er tirkei el sebeksechal el chad er Ngerair e dirrek el ulsemuul ra betok el tekoi me ng mle chad e ra omelenges e dirrek el chad ra chei el oungeuaol el melebed a chedeng ma chersuuch.

A ta ra klebesei e ng kmal mle ungil a eanged ma eolt a ongedechedechaol el ngar Ongos, e ngii ma a ruchellel a mlo oungeuaol. Ma le medebedebechang Belau e te miltik e ra teluong el otaor el le chelebis er ngii a delebechel el ngikel. E kmal mle obdois a chedeng el dirrek el mengetab er tia el otaor. Ma Terekual ma ruchellel a mlo tmaut er omengedil a chedeng. Ng di mle mereched el mo mui tia el mlirir me ng rumkang, ea sils a mulleklang. Ma Terekual a dula ra ruchellel el kmo, "Tiakid a ngikel el dirk klou e kid a rumkang ma ak di kiei el ngar otaor e kemi u a mo ra beluu me ko molekerd e mei ra tutau ra klukuk." Meng mlo uaisei, ma Terekual a di kiliei er otaor ea ruchellel a omekellang el mei ra beluu. Ng kmal mle meiosech a ngeuaol e dirrek el kmal mle ungil a buil ma Terekual a kmal mle ungil a rengul el ngar tia el otaor e le ng kmal mle ungil besul el diua le ngara mlai el ulak ra taoch. Ma Terekual a mlo er tia el rimersel a otaor el ngara uchul meng ngarnyii el mocha klebesei.

Ng bekord merresngang a kot el malk, ma Terekual a kmal milngoit ra telil ra cheliuiau, e tia el otaor a mlo kora ouedikel e ngilelt a teliang el resel e mlo ko ra ruumk. Tiaikid ea Terekual a di milkerokl, ea lomes el bedul a teliang el otaor e ng mesengei a klou el metongakl el chad el kmal ngodech a teletelel el uaikei el mla mesaod er tia el babier el omibais el me bedul ngii. E di melbasb a chersuuch ma chedeng ra bitang ma bitang er tia el otaor el me mengang. Ma longang engdi tuktuk a ikei el meklou el ngikel el kora diak el delodau a omengelel. Ma rasech a metengetengel ra bitang ma bitang el ikul a ngerel el tochelbii a ulul el me metengel ra delel. Ma Terekual a kmal mlo medakt leng dirkak le sang uaitiang el ues ra chelsel a klengar rengii. Meng mle euid el le ngasech a luchel ra dektelel e mlo merael a chemchemel ma bsechel a bedengel adi mlo mekedols e di mlo kedekedechor ma cheiul adi mlo melema, leng mellauk el kmo, tiaia ullebongel er ngak al betker ngak ngikal metekeel e ktekudel chelid. Ngdi lechub e ngikal chelid adi ulumibais er tial otaor e mengang el dingesii e ollakl a osebekel e suebek el mo dibus. Ma le riiedang ea Terekual a ua el ulietii a oteraod el telechull el kora kmal uldesebii a telil e mekisang ra ika el deleluou el chemchemel e merma omes er tia el le bla er ngii ngikal metekeel el chelid. Meng mocha melcheluches ra teletelel ngikal chelid ra chelsel a betelul e di mle mekar eng tutungang el di orrechd ku rengul el leko di el mereched el mei a ruchellel, e le ng kmal mesengerdang el ngar tia el otaor.

Ma bocha le cheldech eos eng mesengei a becall el ngara beluu el mei, ma le ko dil ngerang me ludiir el okedii, engdi tia el becall a ulemesebasech el mong e mei el osiik er tia el otaor. Me ng oldiu e ng di kmal cheroid me ng diak el renges, me ng di ulemes er tia el becall el omesebasech, ma ieta sils eng kmeda otaor me ngomekellang el mermang. Ma le bong e lomes ra Terekual e ng di delbard ku osengel, ea lomsang a ralm e ng chetil el melim ma lomsang a kall me ng chetil el mengang e di orrechd ra luut er tir, meng ngosecha ra mlai e dimlekea el oumanged e luuetang el omekellang el mo er mei. A Terekual a dirk mle kora uleau a rengul me ngdi tela el bo el oltechetech ra klemat me te oungeroel er ngii le ng soual el okellii a kaeb. Ma ruchellel a mechesei a rengrir er ngii le ng kora smecher el dengerenger. Ea el oker er ngii eng kmo, "Di lmuk e kemi u momekall, e tia el kaeb ngerang me ng kmal beketimel, ng mla mecheuid a lechotel er ngii, adang mla metemall a ochil a klemat?" A ruchellel a dula er ngii el kmo, "Tiaia eolt a ngkllel el kaeb er Ngerair el mengeteklel a bek el kaeb ra Desbedall ra rurt. Me tiaikid el di melias kung el mera melengel a orrakl ma ike orrekim el kabutang ku ra kuteling, me mkilungii a rengum, me tia desemelel a kaeb el obuchung ra sils leng di merael er bab."

Male ngesechang ra Bkul a Ngebekuu me el sisebang ra touachel er Ngiit ea Terekual a mocha dobodeb a rengul, meng mocha mikoik ra klengerenger me ngolengtei ralm. Ma ruchellel a kmo, "Moutekangel e ked meremang ra beluu." Me ngdi mle telkib e te merema meluil ra klubed er Ngerair. A Terekual adi mle mereched el mo remei ra blil el di olengoech ku bedengel el ua le dellodel a chiuesel.

Me tia el blekeradel el lilsang a Terekual er otaor a dimlak el ngemed ra uldesuel. Ma le merekong a sesei el klebesei me le mesisichang a bedengel eng mlo mererael ra chelechol e kora melmelamet a bedengel e ulemeseues el bedul a ngeuaol e mocha meltelat a blekerdelel ngika el chelid el lilsang el kmong, ng chelid ng chad er otaor. Meng kmal lilchesii tia el teletelel e mochu merekui ra telkib ra llecheklel a osebekel e ngii a merema duum a ta el chad el kmeed el diua klungel. Ngka el chad a kora diak el medemad el chad ra beluu er Ngerair e dirrek el dirkak a ta el lesang ra beluu ra Desbedall, e ngdi mellatk el kmo, keleng chad er Ioul daob. Ngika l kora blosech el chad a melkinga ra Terekual e kora kmal mle ungil a delcherul a omelkingel e okerei er ngii el kmo, "Tiang ngerang errang el moluches er ngii el kora ktekudel el klalou?" Me tiaikid ea Terekual a ouchisang er ngii ra blekerdelel tia el loluches er ngii el diua teletelel a

ikei el mla mesaod el osengel ra le ngara otaor. Ngika el chad a dulang el kmo, “Ngikang errang a kilong tomellau. Kelem luut el di kau el tang el mengkar a otaor ra ngeuaol.”

Tiaia mlo kora uchul a klaodengei er tir ma Terekual a okerei er ngii el kmo, “Errang e kau a kuk mlar ker el mei?” Me ngika el chad a ulenger ra Terekual el kmo, “Ak mlar Iouladaob e kora melidecheduches el me mengeriil ra imong el belsek me tia omerollek el mo bedul Babeldaob, el mengusik ra omerollek.” Me tiaikid ea Terekual a dulang el kmo, “Errang, tial kora kmal mocha kebesengei a sils, ngdiak de bong ra blai me domesoil e de bad ma tutau e kuk morolung el mo bedul Babeldaob, e sekid a omerolem el dirk cheroid a obo er ngii.” Ma le delang el uaisei, e ngika el chad a dulang el kmo, “Errang, kau a kmal mesulang e ngak a diak ak borngii, me bol uaisei.” Ma Terekual a mocha nguu ngika el chad e te dokngei el mora blai. Ma le bocha ra blai ea Terekual a mlo telkib el mechesang le bechil a mlechell el locha tal buil ku ngelekel meng ngara chebill ra teliang. Ma Terekual a mocha mekerdii a olbidel e mocha merar a klengoes e melbedebek ra belsilel ngii me ngikal chad. A Terekual a ngara medal a ngau el melkedokou ra ngau, e ngika el chad a reborb ra tuangel ra tekau-cheldeng el di kmeed er tia el chebill, meng melungel ra bul a cheroll el ngara chebill el me tuong meng kora di merech ra delengcheklel e omes ra Terekual. Mesei el bo el mechesang ra medal a ngau e ngii a mo ngordii el mo kor ousangabngaol el mo klengok ra chebill ea Terekual sei el kuk le chisngekl el me bedul ngii eng choitii el me reborb. Ma lluat el mo mechesang a Terekual e ngii a liluat el mo melkikngok ra chebill ea Terekual a milsang tia el omeruul ra kemril a medal e uluusumeuikou er ngii e mecherei meng kmal mlo dingeronger el mekider a btil ra ulaol e mocha chemolt aika el mekeritbetbechel el bedengel ma bebil ra teletael el uaikai el lules er otaor. Me tiaikid ea Terekual a ulengoll meng choitii el me reborb e lekong dimlak a ngerang. Engdi Terekual a mlo medengei el kmo, ngikaikid ngika el kilsang er otaor meng mekiis el mocha nguu a telechull el chesechósu el nguu el osiur ra ngau. Leng mellatk el kmo, a lluat el mo ousangabngaol ea ak nguu tia el mla tmaut el chesechósu el nguu el durur a btil. Meng uaisei ea tolechoi a kor ongech ra chebill ma delal a mocha oltut er ngii meng mocha mengitilleu a bul a tut el kora beroch e klunga el metuobed er tia el chebill.

Ma chesechósu el ngara ngau a kmal ungiang a kerdel. Me ngika el bloseh el chad a di mengkas ku bedengel le ng kmal ngibesang e re ngak el omechell ma tolechoi el ngara chebill. Engdi Terekual a ulemedmad er ngii meng kmal chiloit bedengel er bita ra ngau el lekong diak lesang ngika el bloseh el chad. Me ngika el chad ra lesengei a Terekual el kora ua lak a ngerang el lodengei eng kora di mle rengul e kmo, chelechang ea ak di mekiis el nguu a tolechoi ma delal le ngak a diak kuusbech a merang el belsoil ma merang el kall. Tiaikid eng luuetang el mocha ousangabngaol e liluat el ngordii meng bekord el ereiutech a btil ra ulaol, ea Terekual a ulemekbat er ngii meng milcherei el mo uaisei, e nguu tia el telechull el chesechósu el mla ra ngau el nguu el oterkii ra btil ngika el chad. Ngika el chad a kmal milngereuau le tong er ngii adi milchesuloul meng silal chilitii a kamanget el diu el diul a chous e dolcii a ulaol e suebek el chemiis el metecherakl ra omail er bita ra ngliskiábed e ngmoech ra ngliskiábed el chotakl a omail e mengkedemuu el meselsilk a idekel a btil ra besengel a chesechósu el bedul a olimtemutel ra btil Ngeaur el riedang, meng mlo kosebaki e risei el uchul a eanged. Ngika el mle bloseh el chad el mleues er otaor a ngii a Melech.

Ngika el Melech a lulluches er okesiul ra chelechol meng mlei el mo ra blai e ulmekbat ra re meluches er okesiul. Ma ongerior a mle kirel el mo ra blai le ng mellatk el kmo, ng chelebuul a de ngara tngot el kall e loluches a llechekled. Engdi tia ra le medul me le chiis ra blai ea chisel a uleberk ra beluu, ma rubekul a beluu a mlo suuebii a blekerdelel ma cheldechedechal e mlo meliaches er ngii ra bai e mengklii a ta ra klekedellel a bai el kmo ‘melech.’ Sei a mlo uchul e ngika el bloseh el chad a mlo osiik ra llecheklel el deliaches ra bai meng me metengel el me mengerior a beches el bai a bo el dechor, le ngii el deliaches a okesiu er ngii. A bo el mekerior a bai eng klalou beluu ma kerior a obriid ra bek el obliil ma beluu. Tiaia uchul e ng morngii a osebekel a melech el ua lolubet a kerior ra bai ma beluu ma klobak ma re chad ra beluu.

A mo besichel a bai a le borngii a osebekel a melech, a kesibibui ma chesebuuch (chebouch) ma lechub eng dekmus el buuch. Aikang a mo ra ongrangr ra ikrel a bai ra bitang ma bitang ra medal ma butelbai ra bai. Aikang a di el dertang el delboi ma di el telkom el chesebuuch me ng di ungil. Ma chesechósu a dirrek el mo mutaut e ke dobang el meliuallech el mo oltobed er ngii ra ngliskiábed ra medal a bai, ea le tobed a ika el chesechósu ma lak meng di ungil. Me tiaia uchul ea irechar el mei er chelchang e kerdi olsebek ra melech e le ng uchul a ongerior el mei ra Beluu.

## Osebekel A Melech

A osebekel a melechul a bai a ta ra kmal klou el merengel a bai el mo kedmekill ra uriul ra le merkong a beches el bai ma lechub e ngkull el bai el mo ra ta ra omekedecheràol ma lechub e ng ta ra beluu. A belkul tia el tekoi a kmo, olsebek ra melech ra bai. Tia el omeruul a ngii a kot el ullebongel ra le mekemedaol a bek el kauchad el beluu el mei e ra ocheraol bai. Ng mo ileakl a imong ma lechub eng teblong el beluu el ngarngii a ileakl el klauchad er ngii el dedul kmong, *kengatechelabed a delongelir*, ea ikeikid el beluu a mo mekemedaol el mei el sei el beluu el osebokel a melechul a bai er ngii.

## Olechotel

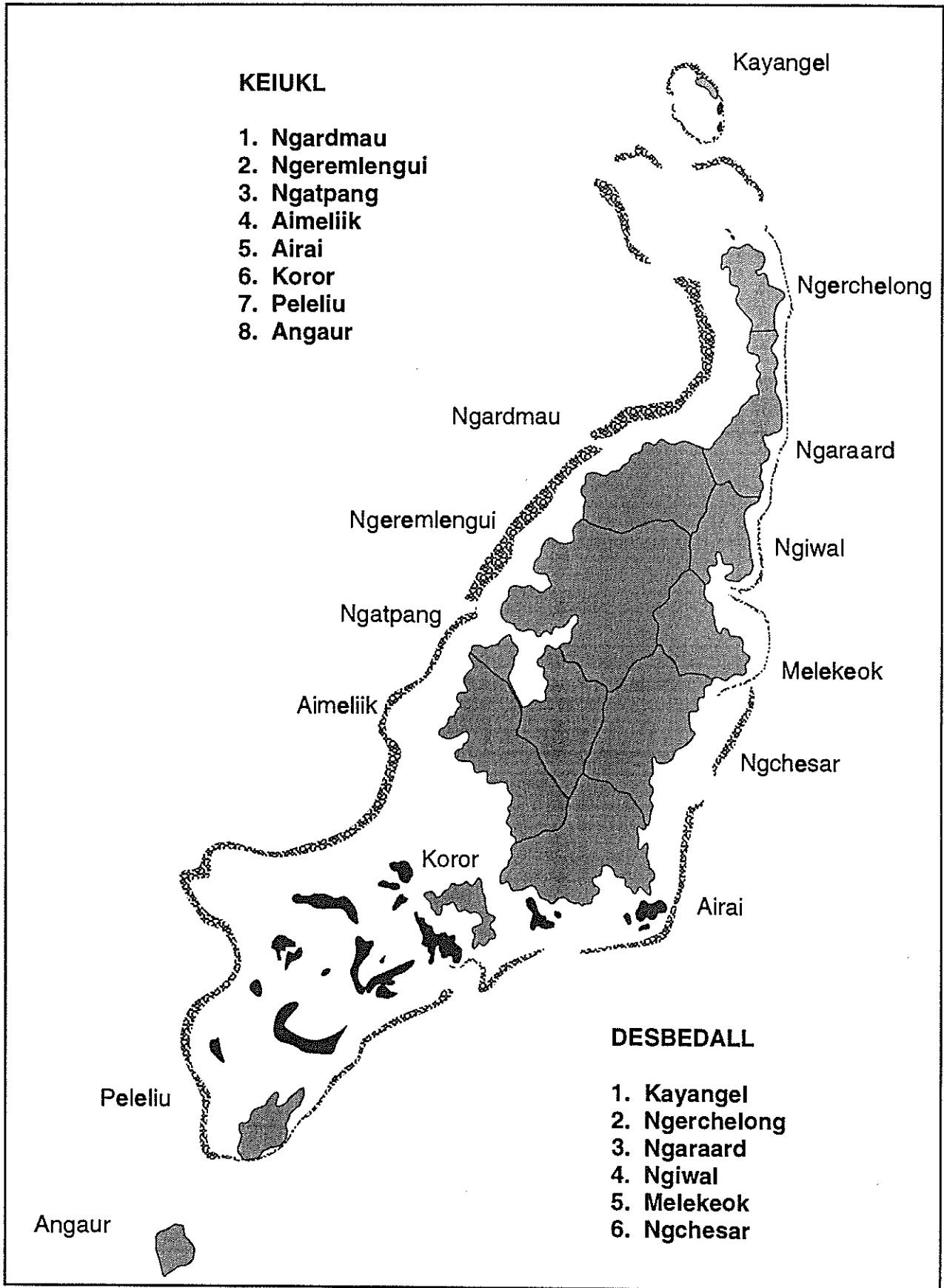
Cheldellel a Rechedal a Ibetel a Cherechar	iii
Melchesir Ar Chedal A Ibetel A Cherechar	iii
Disclaimer Statement	iii
Nondiscrimination Statement	iii
Omesodel Tia El Babier	iv
Cheldechedechal A Melech	iv
Osebekel A Melech	vii
<b>1. Omesodel A Beluu Er Belau</b>	<b>1</b>
Beldeklel A Rengedel Belau Ma Rubekul Belau	1
Ma Kuk Beldeklir A Rubekul Belau A Uaika El Beldukl E Riou	2
Uldekial A Rubekul Belau Ma Amt Er Tir	2
Ma Ikei El Ngar El Rengedel A Ika El Belual Belau A Uaikang	2
<b>2. Kloklet A Blai, Kebliil Ma Beluu</b>	<b>3</b>
Mekreos El Klalou Ra Blai	3
Mekreos el klalou ra chesel a blai	3
Mekreos el klalou dil ra chim	3
Klalou dil er omeruul el kall	3
Mekreos el klalou sechal ra chim	3
Mekreos el meklou el klalou dil:	4
Mekreos el meklou el klalou sechal:	4
Mekreos El Klalou Ra Kebliil	4
Mlokedmokl ra chim el klalou ra kebliil:	4
Meklou el klalou ra kebliil	4
Mekreos El Klalou Beluu (Kloklir a re beluu)	4
Mlokedmokl ra chim el klalou beluu:	4
Meklou el klalou beluu	4
<b>3. Chutem Ra Kebliil Ma Meselch</b>	<b>4</b>
<b>4. Omesodel A Mesei Er Belau</b>	<b>5</b>
Keresel A Mesei	5
Omesiungel A Mesei	5
<b>5. Oidel Ma Osisebel A Beches El Delengchokl</b>	<b>6</b>
<b>6. Ulekerreuil A Delengchokl Ra Blai Ra Bek El Sils</b>	<b>7</b>
<b>7. Omesodel A Ikei el Bek El Cheldukl El Bad</b>	<b>9</b>
Odesongel	9
Olbed	9
Iliud	9
Btangch	9
<b>8. Omesodel A Sus</b>	<b>10</b>
<b>9. Omesodel A Ocheraol</b>	<b>11</b>
Ocheraol Bai ra Klobak	11
Osebekel a Melech	11
Ocheraol Bai Ra Cheldebechel	11
Ocheraol Blai Ra Kebliil	12
Ocheraol Blai Ra Telungalek	12
Ocheraol Blai Ra Ongalek	12
Ocheraol Ra Mlai	12
Okedel Ocheraol Ra Omechar El Chad	13
<b>10. Ngklel A Beldeklel A Beluu Er Belau Ra Rechuodel</b>	<b>13</b>
Beliliou	13
Irrai	13
Imeliik	13
Melekeok	13
Ngaraard	14
Ngcheangel	14
Ngchesar	14

Ngeaur	14
Ngerchelong	14
Ngardmau	14
Ngeremlengui	14
Ngatpang	14
Ngiwal	14
Oreor	14
<b>11. Omesodel A Mur</b>	<b>15</b>
Belkul A Mur	15
Klisichel Ma Meklungel A Mur	15
Bedekelel A Mesang	15
Mulbekel	15
Mur Beluu	15
Chelsimer El Mur (merengir a redil)	16
Chaot El Mur	16
<b>12. Omesodel A Klechedaol</b>	<b>17</b>
Klechedaol Beluu	17
Klechedaol Ra Rubekul A Beluu	17
Kengatchelabed El Klechedaol	17
Klechedaol ra Cheldebechel el Sechal	17
Klechedaol Dil	18
Klechedaol ra Renged	18
<b>13. Omesodel A Chelitaki Er Belau</b>	<b>18</b>
<b>14. Omesodel A Ngloik Ma Ruk Er Belau</b>	<b>20</b>
Omesodel A Ruk	20
Ultutelel	21
Klekedall ma Urelel	21
Besiich	21
Omesodel A Nglikir A Redil	21
Omeldukl Ma lechub Eng Ulerratel	21
Bruchel Ma Lechub Eng Oulild	21
Chelsimer Ngloik Ra Diangel	21
Omesfbeck El Kesuk	21
Besos El Daob	21
Uatechutem	21
Omengereall	22
Chelituuk, Osakou ma Oloi	22
Bullechang	22
<b>15. Delal A Kall Ra Rechuodel</b>	<b>23</b>
Rodech ma Llel a Dellomel el Kall	23
Rodech	23
Kall el Llel a Dellomel	23
Ongraol el Mengai ra Rais	23
Ongraol el Rodech	23
Mekreos el Kliou el Kall	23
Ilumel	24
Ilumel ralm	24
Mekemim el ilumel	24
Merkos el ilumel	24
<b>16. Sius Beluu El Kall</b>	<b>24</b>
Beliliou	24
Imeliik	24
Irrai	24
Melekeok	24
Ngaraard	24
Ngcheangel	24
Ngchesar	25

Ngeaur	25
Ngerchelongs	25
Ngardmau	25
Ngeremlengui	25
Ngatpang	25
Ngiwal	25
Oreor	25
<b>17. Teletaer er Omenged</b>	<b>25</b>
Kesokes	25
Omengereel	26
Teletelei Omengereel:	26
Bub	27
Burech	27
Omerrau	27
Omengeled Ma Omengeled Ra Cheled	27
Beng Ma Ongioll	28
Chebingel	28
Omengedil a Uel	28
Omengiil Chol	28
Mengesokes	28
Omeluich	29
Sikes	29
Olekiis a Uel	29
Oungeuaol	29
<b>18. Omelai El Charm</b>	<b>29</b>
<b>19. Omesodel A Blengur Er Belau</b>	<b>30</b>
Meklungel Ma Ngklel A Blengur	30
Teletelei Ma Ulekerreuil A Blengur	30
<b>20. Beldeklel A Udoud Er Belau Ma Ultutelei</b>	<b>31</b>
Udoud Er Belau	31
Berrak	31
Mengungau	31
Cheldoech	31
Chelbuchebe ma Kluk	32
<b>21. Omesodel A Delngod Er Belau</b>	<b>33</b>
<b>22. Omesodel A Klomengelungel</b>	<b>34</b>
Blolobel	34
Kedkad	34
Klemat El Klomengelungel	35
Uulech	35
<b>23. Omesodel A Omelenges</b>	<b>35</b>
Omesodel	35
Klekedall	35
Urerel	36
Ultutelei	36
<b>24. Omelakel El Cheluch</b>	<b>37</b>
Omesodel	37
Klekedall El Uusbechall	37
Urerel Ma Omerellel	37
Ultutelei	37
<b>25. Omesodel A Cheriut</b>	<b>38</b>
Urerel ma Omerellel	38
Teletelei	38
Omengedmeklel	38
Uusbechellel Ra Kakerous El Omeruul	39
Omerellel A Usaker (Teletelei Ma Omesodel)	39

<b>26. Omesodel Ma Uchul A Omelamech El Buuch Ma Kebui Ma Chaus</b>	<b>39</b>
Omerellel A Chaus El Usbechall Er Omelamech	40
Omesodel Ma Uusbechellel a Dekool Er Belau	40
Tet	40
Omesodel Ma Belkul A Tet	40
Teletael Ma Klekakerous Ra Tet	40
Urerel Ma Omerellel	41
Ulekerreuil A Til A Chad A Lemedei	41
<b>27. Omesodel A Blai</b>	<b>42</b>
Omerellel	42
Klekedellel A Blai	43
<b>28. Omesodel A Mlai Er Belau</b>	<b>44</b>
Omekall El Mlai Er Belau	44
Meius El Mlai Er Belau	45
Kabekel	45
Klekedellel A Mlai	45
Omesodel A Iars	47
Klekedellel a Cherrengel a Iars:	47
Orraki:	48
Rengedel; Sektel Ma Chedel	48
Kerrekarak El Mo Mlai	48
Kerrekarak El Mo Klekedellel A Mlai	48
Kerrekarak El Mo Desomel	48
Kerrekarak El Mo Besos Ma Ongeu	48
Chesbereber Er Belau Ra Ngaramong A:	49
Delechudech Ra Mlai Er Belau Ra Irechar	49
Bekall	49
<b>29. Cheremel A Ulaoch Ma Utebengel</b>	<b>49</b>
Beldeklel A Charm el Uleuachel A Omelkingel Ma Teletelel	49
Omesodel A Ulochel	50
Omerresengel ma Blekerdelel Ale Mellomes	50
Omerresengel Ale Klebesei	50
Charm Utebengall a Omerellel ma Teletelel a le Meues Ma lechub E ke de Mochelochel er Ngii	50
<b>30. Telengtengil A Tekoi Ra Kodall</b>	<b>52</b>
Omesodel A Badek	52
Badek ra re Ngalek el Mo ra Chedam Ma Chedil	52
Omesodel A Chellungel Ma Telngtungel	52
Klekakerous ra Chellungel Ra re Ngalek Ra Blai ma Telngot ra re Buchelsechal ra Kemeldiil	52
Kall Er Otebedel A Klomengeiung Ma Omengades Ra Kodall	52
Kelel a Otebedel a Klomengeiung	52
Kelel Omengades	52
Olmesumech, Chelebechiil, Techel Otungl	53
Olmesumech	53
Chelebechiil	53
Techel Otungl	53
<b>31. Omesodel A Klisel A Chull Ma Sils Er Belau</b>	<b>53</b>
Omingel A Cheos Ma Klebesei Ra Tal Sils	54
<b>32. Omesodel A Klekedall Ra Mekemad</b>	<b>54</b>
Ngklel	54
Omerellel ma Urerel	54
Uusbechellel ra Mekemad	55
Mekemad Ra Ngaramong	55
Belkul A Mekemad	55
Uchul A Mekemad	55
Orellel A Budech Ra Mekemad	55
<b>33. Ollachitnger El Cheldecheduch</b>	<b>56</b>
Beltikerrang	56
Ongael Er Ngerchemel	61
Kim Ra Murael	61
<b>Desiil</b>	<b>67</b>
<b>Index</b>	<b>68</b>





## Omesodel A Beluu Er Belau

A cherrengelel a beluu er Belau a omuchel ra diluches ra beluu e ra Ngcheangel el daibechebech el me ra Ochallechutem e dirrek el daibechebech el mo ra Ngeaur el ngara dimes. Chelechang el sils eng mla mo uldimukl er ngii a Sungesol ma Tochobei el mekekerei el beluu el kmal nga ra dimes-ngebard me ng mocha ingssel Belau, e ng di tia el cheldechuduch a di omeketakl er sei el kmal mle Belau ra rechudel.

A domuchel ra diluches e ng ngarnгии a Ngcheangel el iungs el cheroid a delongelel ngii ma Ochallechutem er Belau. A Ochallechutem er Belau a cherrengelel sei el kot el klou el iungs el rokir el domekedong er ngii er chelechang el sils el kmo ng Babeldaob. A beluu el ngar sei el kot el mo bedul a diluches a Ollei el beluu ra Ngerchelong, ea ngara mo bedul a dimes a Irrai. A nga ra mo bedul a dimes e kauliochel ra daob ngii ma Irrai a beluu e ra Oreor, ea ikang a bekord el telboes a delongelel el beluu. A Oreor a ileakl el beluu el uldimukl ra chelbechebel el daibechebech el bedul a dimes el mo kauliochel ngii ma Beliliou. A Beliliou a dirrek el ileakl el iungs el nga ra mo bedul a dimes er Oreor, e kauliochel ngii ma beluu e ra Ngeaur ra daob ra Mekaeb.

A Belau el ngakl a dimlak el sal el ulterekokl el kmo ng ngklel a cheldellel a ikei el beluu er Belau el rokui, e le ngaramong ea re ngara Beliliou ma Ngeaur a le danges el me ra Oreor ma Ochallechutem e te kmo "a kimo er Belau ma lechub e ng Babeldaob." Ar ngara Ngcheangel a le omekall el mo bedul Ochallechutem ma Oreor e te dirrek el ou tekoi ra tekoi el kmo, "a kimo er Belau ma lechub e ng Iouldaob."

Ma doltirakl a uldelid el cheldechuduch ra ngaramong el mei, e ke de mo metik el kmo a rechad ra ngaramong a dirrek el ulemngakl er tia el Ochallechutem el dedul kmo Babeldaob er chelecha el sils el kmo ng Belau.

A kuk tekoi el Babeldaob ma Iouldaob el mle olkael e ra Bab ma Iou el daob al dul kmo ng ngar

sei el oliochel ra Ngardmau ra mo bedul a dimes ra Keiukl el mo tuobed ra oliochel ra dimes er Ngiwal ma Melekeok ra Desbedall. Tia el uaisei el tekoi a dirrek el meues ra babilengel a Professor Augustine Krämer, e ng di ngarnгии el klemedengei ra rechad er Belau a kmo, a omingel a Bab ma Iouldaob a ngara kekerei el iungs el Ngemolei a ngklel el ngara medal a Ngeremlengui e ra Keiukl e ngarisei e me tuobed ra Desbedall el me ra Ngerutoi el kekerei el iungs el ngara medal a Ngeruikl.

A mo bedul a diluches er tia el olkael ra Babeldaob, ea mo bedul a dimes a Iouldaob. A tekoi el Keiukl ma Desbedall a mlengai el uaikakid a belkul:

1. Desbedall a siseball ma lechub eng sbadel
2. Keiukl a kingall ma lechub eng kiung

A Desbedall a tekoi el ua el kirel a ngelong ra blai ea Keiukl a tekoi el kirel a cheldeng ma rebil a blai. A oumesingd el beches el me tmuu ra Belau el tekoi a me tmuu ra Desbedall e me el mo kiung ra Keiukl. Meng uaisei ea omingel a beluu ra Desbedall ma Keiukl ma belual a mla mocholt ra Rechudel Volume 1.

### Beldeklel A Rengedel Belau Ma Rubekul Belau

A cherrengelel a beluu er Belau a ua sei el mla mesaod ra Chapter 1, engdi beldeklel a belual Belau a erung el bedengel a teletael, el belual a Chuab ma klengelakel ra Milad.

Me sei el domades er Belau el oak a belual a Chuab eng ua ika el ngariou. A ikaia mechut el renged:

1. Ngerusar
2. Ngerchol
4. Ngersuul
3. Ngermid
5. Ngeruikl
6. Mengellang
7. Ulimang

Ea kuk do oltirakl ra klengelakel ra Milad eng:

1. Ngeremlengui

2. Melekeok
3. Imeliik
4. Oreor

Meng uaisei, engdi domechobech ra uldekial Belau el rokir (eng ua beldeklal a klengelakel ra Milad el uaitia el ngariou). A ika kuk beches el renged:

1. Ngeremlengui
2. Melekeok
3. Imeliik
4. Oreor
5. Ngaraard
6. Ngatpang
7. Ngerchelong
8. Ngiwal
9. Ngchesar
10. Ngardmau
11. Irrai
12. Beliliou
13. Ngeaur
14. Ngcheangel

#### Ma Kuk Beldeklr A Rubekul Belau A Uaika El Beldukl E Riou

1. Ngirturong (Ngeremlengui)
2. Reklai (Melekeok)
3. Rengulbai (Imeliik)
4. lbedul (Oreor)
5. Madrengebuked (Ngaraard)
6. Rebelkuul (Ngatpang)
7. Uong er Etei (Ngerchelong)
8. Chong-Ruios (Ngiwal)
9. Ngirakebou (Ngchesar)
10. Beouch (Ngardmau)
11. Ngiraked (Irrai)
12. Obak 'l delolk (Beliliou)
13. Ucherbelau (Ngeaur)
14. Rdechor (Ngcheangel)

#### Uldekial A Rubekul Belau Ma Amt Er Tir

Sera ngaramong ea rubekul a bek el beluu ma Amt er tir a di mle kakerous me ng dimlak a uldekial a Amt ra bek el beluu er Belau. Eng di bek el beluu ma rubekul a di ullab a amt er tir ma llecherir ra di chelsel a ikei el belurir. A rubekul a bek el beluu a di ullab a klisichir ra belurir e dimlak el ngar eungel a ngii di el tang ra beluu.

Ma le uaisei, eng mla moterkokl el kmo, ng dimlak a uldekial a Amt er Belau. Ea omesaad el mo mocholt ra chelsel tia el babier a teletelel ma orretel a Amt ra imong el beluu.

#### Ma Ikei El Ngar El Rengedel A Ika El Belual Belau A Uaikang

Ngeremlengui	Imeong Ngermetengel Ngchemesed Ngerutechei Ngereklangong
Melekeok	Melekeok Ngerang Ngerubesang Ngermelech Ngeruliang Ngeburech Ngebudech
Imelük	Ngerkeai Imul Chelechui Ngchemiangel Medorm Ngerberruch
Oreor	Iebukel Ngerkesoal Ngermid Ngerkebesang Meyuns Ngerbeched Ngerchemai Ngerieleb
Ngaraard	Ngebuked Elab Ngkeklau Ulimang Chol Ngesang-Uang Ngeong— Ngeuakl
Ngatpang	Mechebechubel Ngerdubech Ngimis Ngeruchob
Ngerchelong	Mengellang Ollei Ngebei Iebukel Ngerbau Ngniil Ngeyungel Ngermetong
Nglwal	Ngercheluuik Ngermechau Ngersngai Ngellau
Ngardmau	Urdmang Ngerutoi Ngetbong
Ngchesar	Ngchesar Ngeruikl Ngeraus Ngerkesou Ngerngesang Ngersuul
Irrai	Irrai Ngerusar Ngeruluobel Ngetkib Oikull Ngchesechang
Beliliou	Ngerdelolk Ngesias Ngerchol Ngerkeiukl Telii
Ngeaur	Ngerbelau Ngermasch Rois Ngebeanged
Ngcheangel	Ngerdimes Ngerdilong

Ma imong el beluu a tirkei el teuang el kebekuul ma re teleuechel el dui a mo dmak el teruich e uldekial a klobak el orrurt ra Amt ra belurir. E di tirkei el teuang el kebekuul a olab a dereder ra tekoi el beluu. A ongeim el meriou el teleuechel el dui a tir a chad er olbilel a tekoi el beluu, e medal a beluu e le tomes a telmellel a beluu e blechoel el mesubed er tirkei el teuang el kebekuul. Te dirrek el mellemel a beluu, e mengkerngel a llechul a beluu e eotelel a beluu.

A uldekial a rubekul Belau a di sei el lobii el mo bitang ma bitang el eanged. Ea mo btelul a bitang el eanged el Desbedall, a Reklai ra Melekeok, ma mo btelul a bitang el eanged el

Keiukl, a Ibedul er Oreor. Tirkang a di melib a kesengel a deleuill ma klaingeseu ra ngerachel, ng diak el olib a llechul a dertang ma dertang el beluu ma lechub eng cherengelel a llach er Belau el rokir. E sei el le mosiu a delongelet a Desbedall ma Keiukl, sei el omekedong a Ibedul el mo ra Reklai eng nguu a bitang el eanged el mei, e ngii a mo tang el ongdibel ra rubekul Belau. Ma lechub el omekedong a Reklai meng uaisei.

Tia el uaisei el ongdibel a blo el outurrekong er ngii ar ngebard e oldubech a tekingir ma telbilir el mo ra re bek el rubekul Belau, e dirrek el ulebang tia el teletael e uldekiar Belau el mo er eungel a tang el dereder ra Amt.

## 2

### Klokkel A Blai, Kebliil Ma Beluu

#### Mekreos El Klalou Ra Blai

A ikakid a ikei el mekreos el klalou ra blai ra imong el telungalek ma lechub eng ongalek. Me ng ngarngii a mekreos el klalou ra chelsel a blai ma mekreos el klalou dil ma mekreos el klalou sechal el uaikang el ngariou:

#### Mekreos el klalou ra chelsel a blai

1. buk
2. ongall
3. omball
4. ongirt
5. omecheruul
6. olekall
7. ollumel (bekai)
8. orsachel
9. onges
10. orrekodel
11. sumes
13. olbidel
12. ochadou
14. ongosuo ra cheluch
15. olchesachel
16. chedecholl
17. bar, ma kuk bebil
18. ngot ma chai
19. beob

#### Mekreos el klalou dil ra chim

1. terir
2. toluk
3. omsangel
4. tet
5. cheriut
6. omedokel
7. tet (otungel)
8. btek
9. techull
10. ongilotel (reng)

#### Klalou dil er omeruul el kall

1. ngot
2. chai
3. beob
4. ngarek
5. chesiuch
6. ma kuk bebil

#### Mekreos el klalou sechal ra chim

1. lild
2. otilech
3. ebakl
4. usaker
5. oliich
6. osongd

7. tet
8. rasm ra such
9. orusech el kim
10. kliit el olecholl
11. mlai
12. klekedall er omenged
13. olbedabel ra udoud

Mekreos el meklou el klalou dil:

1. meselech-dait
2. dechel- chereomel
3. omrekongel- brak

Mekreos el meklou el klalou sechal:

1. chutem ra telungalek ma lechub eng ongalek
2. omekedecheràol blai

### Mekreos El Klalou Ra Kebliil

A kebliil a dirrek el mlarngii a mekreos el klokkel el mlokedmokl ra chim ma meklou el klalou. E ngkei el rubak el btelul a kebliil a mo oungerachel a ika el klalou ra kebliil.

Mlokedmokl ra chim el klalou ra kebliil:

1. blai ra kebliil
2. mlai ra kebliil

### Meklou el klalou ra kebliil

1. omekedcheràol blai
2. chutem (omsolal a kebliil)
3. mesei ra kebliil (lkul a dui)
4. odesongel (olekull ra kebliil)

### Mekreos El Klalou Beluu (Klokkel a re beluu)

A beluu a dirrek el mlarngii a mekreos el klokkel. Meng dirrek el ngarngii a mlokedmokl ra chim ma meklou el klalou el klokkel a beluu.

Mlokedmokl ra chim el klalou beluu:

1. omsangel ra udoud
2. rrengodel el bai ma diangel
3. mlai beluu

### Meklou el klalou beluu

1. chutem beluu
2. delomeklochel
3. ked
4. diong
5. omouachel
6. iliud
7. rael chades
8. olkerodel
9. keburs
10. oliochel ra beluu
11. cheleched
12. ma kuk bebil

## 3

### Chutem Ra Kebliil Ma Meselch

Sera rechuodel ea chutem ma meselch ra kebliil a meldukes el oak a klemcheklel a delengchokl ra beluu. Me ng mla mo betok el medung er tia el babier el kmo, a bek el beluu er Belau a ngarngii a meklou el teruich el kebliil ra chelsel, ea ika el kebliil ra beluu a sebechel el obii el di mo erung el mo bitang ma bitang el taoch el diua sei el lobii a bai el mo bitang ma bitang el bai, ea mo mengeteklel a ika el kebliil a kot ma ongedei a ngara bitang el taoch, ma ongerung ma

ongeuang a mo mengeteklel a bitang el taoch. Ma le mesumech a delengchokl ra imong el beluu ea chetemel ma meklechel a di obii el mo erung el bliongel. Ma kot ma ongedei el blai ma kleblillel a nguu a ta ra bliongel, ma ongerung ma ongeuang el blai ma kleblillel a nguu a ta ra bliongel, e te ngarisei e mo tmutk a omekedecheràol ra ikei el kaukebliil e mo tmutk a meselch el mo ra ikei el kaukebliil. Ma le meketmeklang el mo uaisei, ea ikei el kebliil a mo ngmai a ngerchelel ra

omeliukes e meliukes el mora ikei el dertang ma dertang el telungalek er ngii e dirrek el mo tmutk a chutem el mo omekedecheràol er tir ma meselch el bo el ousbech.

Ea oumesingd el meklungel a chutem a di medechel el ua l kekerongel ra beluu. Me ng uaisei, e ngdi ar mo meses el chad ra beluu me te mo tomotem a chutem e ousbech el ousers ma lechub e te mekedechor a blai er ngii a mo uchul e te ngmai a ika el chutem el mo klokliir ma lechub eng klokkel sei el telungalek er tir. A kmal mle utebengall el klalou ra ngaramong a meselch. A ika el meselch a kmal mle mekreos el diak di el beot el mengai ra kebliil el di de metengel ra ta ra meselch e de nguu me el klokled. A meselch a kuk

telkib el meringel a kerresel ra chutem, meng di mle sebecel el tuobed el mo chelebechiil ma lechub eng nguduudel ra re ngalek. Ng dirrek el sebecel el mo tuobed el ulsiungel el omereng el saul el mora mesulang el chad el ou mesei.

A kerresel a chutem a dimlak el sal mesisiich el me lmuut ra Idois. Sera de ngara eungir a rechad ra Dois, e ngikei el chad el sebecel el dualem a lius ra betok el chutem a ngmai meng chetemel e dimlak a kmal cherdechel. Ng millemolem el uaisei el mera uchelel ar Isiabal. A kerresel a chutem a ulemuchel er se ra bo el oterkokl a chutem el oeak a omeluk el chutem el mlar ngii ra melengel a rekil ar Isiabal er Belau.

---

## 4

---

### Omesodel A Mesei Er Belau

---

#### Kerresei A Mesei

A meselch a ta ra ngara belsachel el mekreos el klalou er ongalek ma telungalek ma kebliil. A oumesingd el meselch a klalou ra kebliil. Ngarisei e merous el mo ra bek el telungalek ma ongalek ra kebliil me tousbech. A meselch a kmal mle klou el ngara belsachel ra chesel a delengchokl er Belau ra rechuodel, e le ng mle uchul a kall. A kmal mle kall ra rechuodel a kukau e ng mo brak, ea kall ra sers el ngara chutem a mlorngii ra lemei ar ngebard.

A meselch a kmal mle meringel a omengetmeklel meng mle meringel el tuobed. Ngdi mle sebecel el tuobed el mo chelebechiil ra ikei el meklou el chebechiil, ma lechub eng ududir a rengalk ma lechub e ng telochir a rengalk. Ng dirrek el sebecel el tuobed el mora omereng el saul el mora chemoit a sulir el chad ma lechub e te chelechad el mesiou. A ikei el mo merael ra ikei el uaisei el rael a dedul kmo ng ulsiungel ma lechub e ng saiskud. Me ng uaisei, engdi ikei el *lkul a dui* el meselch a diak el otebadel. A le mecheuid a roel

a meselch el oeak a berrober ma lechub eng mecheuid a oliochel er ngii, eng morngii a kmal klou el nglemuu ra delongelir a rechad ma rechad, ma lechub eng kebliil ma kebliil, e sebecel el mad a chad er ngii el tekoi.

A belkul a tekoi er Belau a kmo “a meselch a diua deruchellel a udoud a kerresel ra reng.”

#### Omesiungei A Mesei

A meselch a blechoel el nga ra modidil a chutem ra ikei el kora btil a ralm el oumesingd el ngariou. A ika el meselch sei el lak a dellomel er ngii me el chereomel a chesel, eng okodongall el kmo *dechel*. A uldekial a betok el meselch el dmak ra telkib el diak a dellomel er ngii e chereomel a chesel a okedongall el kmo *omeklochel*. Ng dirrek el ngarnngii a bebil ra meselch el di delalem a brak er ngii el domekedong el kmo *omrekongel ra brak*.

A bocha dosiou ra imong el meselch el mle dechel eng metemotem e mengamli e medalem ra dait. A lemerkong a ta l rak me le klebngang eng mo mengai a ika el dait eng mo seruchel a mesei. A belkul tia el omesúrech a smalou el omult ra

chetemel a mesei el diak el ouramk, e dolemii, e tiang a *olangebdechel* a ngklel. A lemerkong a ta el rak me le mengeo *olangebdechel* el klab, e ngii a belsechel el doluches a *ulecharou* ma *urars* ma *bluu* ma *ulleboel* ma *orak*, e mocha orael a *kllaeb* ra ika l mla medung el omingel a meselch. A ika el *kllaeb* a choatel ra meselch. Ng mocha okloul a meselch, tiaikid e ke de mocha omekramk sei el dosalou. A ramk a teleuechel el ltel a kerrekar, ma kldachelbil a omelouch ma omesalou a lo olab a redil e le meselch adi urerir a redil.

A meselch a ngar ngii a domekedong el kmo *chebulech* el meselch, e le ng blai el ralm e medemedemk a chetemel. Ng dirrek el ngar ngii a dedul kmo *metind* a chetemel el meselch e le ng kesai a ralm er ngii meng okloul. Ng dirrek el ngar ngii a dedul kmo *tmolech* ma *meched* el meselch. A ikang a di mo ultuil ra kldachelbai ra rulab a

mesei e mengam a chetemel a losalou, ma lechub e te nguu el mo ra ngeasek. A osisebel ma otebedel a ralm ma omelalem a oltirakl ra ulekerreuil a kemtint ma lechub e ng meltalt el klseil ongos ma ngebard el omekungil a dait.

A cheliusel a meselch a klou el kdidai el chutem el meliuekl ra meselch el eutelel a meselch ra baoch ma lechub eng ralm ra omouachel me ng diak di el beot e belsiseb ra chelsel. Tia el klou el cheliuis a ngar ngii a delongeel el bekord el telmedeu el me bedul a meselch e ngar ngii a kekerei el cheliuis el *sauikr* a ngklel el dirrek el meliuekl ra meselch el diua tia el klou el cheliuis el ngar ngii a ulterekokl el rotel a ralm er ngii. Sei el delongeel a klou el chelides ma *sauikr* a bong a ngklel el rotel a ralm ra mesei. Tia el klou el cheliuis a ngar ngii a ulterkokl el oingechel er ngii el bliil a urerel a klab a dosab.

---

## 5

---

### Oidel Ma Osisebel A Beches El Delengchokl

---

A bek el osisebel ma lechub eng oidel a delengchokl el mo ra beches el blai er Belau a ngar ngii a ulekerreuil ma smecheklel ra ngaramong el klebesei el kmal mle utebengall e kirel el ruoll ra uchei ra le moiuid ma lechub eng soiseb a delengchokl el mo ra beches el blai.

Meng ngar ngii a rehad el olab a duch ma kldachelbai er oidel ma osisebel a delengchokl el oltirakl a utebengir ra buil ma kuk bebil ra teletael.

Ma ikei el utebengall ma mo kedmekill ra uchei ra oidel ma lechub eng osisebel a delengchokl a uaikang el ngariou:

Ma mo utebengall a:

1. Buil
2. Ochit ra mesikt

Ma mo kedmekill a:

1. Oserchel a ulolel a beches el blai
2. Ongetul a blai
3. Omelechob ma omelebes ra blai ma dirrek el oleiul a oidel a delengchokl. (A ika el omelechob ma omelebes a sebechel el meruul

ma lechub eng diak el di mo ultuil ra chad el oublai).

Ma omesodel a ikei el mo utebengall ma mo kedmekill el tekoi ra uchei ra osisebel ma lechub eng oidel a delengchokl a uaikang: ma rumtab a buil ra rotel a oiuelel ma osisebel a delengchokl a ngar ngii a ruba tebengel a buil el mo ra edei a buil; ma ngar ngii a ruba elolem ma euid a buil ra ngesechel ra ngebard, ma ruba *meluchel buil* ma *orakiruu* ma dirrek el edei el mo er euang el keremerm.

A ta ra kmal klou el utebengall el ousbech er ngii ar uleiuid a beches el delengchokl a *ochit*. A *ochit* a tekoi el kirel a buil ma btuch el mesikt. Sei el loracl el mo dmak ea mesikt bo el olechit ra buil, sei a *ochit* el kmal klou el ongerior me ngutebengall ra rebek el oltuu a delengchokl el chad.

A ta ra telengtengil oidel ma osisebel a delengchokl el kirel mo kedmekill a oserchel a ulolel a beches el blai ma ongetul a blai. Ma re

chad el mo imuul ra beches el delengchekkir a di kirir el mong sei el le mellomes, me tomkokl al tutau el mong. E ngdi uchei ra lebong, e te mo kudmeklii a ngeliokl ma klengoes el chotur tia l beches el blai, e dirrek el melebdeb. Tia el uaisei el omeruul a oleiuul ra rebladek ra mechut el delengchokl el mo ra beches. Me ng morngii a kekerei el blengur er sei el klebesei, e sei el tutau er ngii e tir a mo imuul.

A bebil er tia el oidel ma lechub eng osisebel a delengchokl el mo ra beches el blai a el ousbech a olai, e ruchei ra le bo er ngii sei el blengur ra klebesei el oleuul ra rebladek, e te mo dobesii ma lechub e te tochelbii tia el blai el mengeroid a klengit ma kerior el mo kirel tia el beches el delengchokl. A omelebes ma lechub e ng omelechob ra blai a sis el obengkel a ulekerreuil el ralm ma oleiul, e tobang el mengelebed ra blai

el meliuekl ma chelsel a blai, e tiang a dedul kmo, te melecholb ma lechub e te melebes ra blai.

Ma chelsel a beches el delengchokl e ng bekord el ngara edei el buil el kirel el kmal mekuul el diak a ngerroel ma lechub eng tord el morngii. Ma re beches el mo imuul ma re mo soiseb ra delengchekkir a kirir el kerekikl er tia el tekoi meng diak el dubech, le ng mo uchul a kerior ra delengchokl.

Ma liuelang a delengchokl el mo ra beches el blai, ea mechut el blai a kirel el terekill a blel blai ra ongalek, le el medechel e nguloachel ra re merael, e ngdi le blai ra telungalek ma kebliil engdi mo ultuil ra re chedal a telungalek ma kebliil, a omesodel.

---

## 6

### Ulekerreuil A Delengchokl Ra Blai Ra Bek El Sils

---

A kot ea ongalek ra rechuodel er Belau a kmal kirir el dmak el omesoil sei el belsechel a belsoil, el diak a dibus el chad ra blai el uldimukl ra re bek el ngalek. Itiaia belsechel a osisechakl ma omesmechokl ma omellach el mo ra rebek el ngalek ra blai ma rechad.

A mekekerei el ngerachel el mo ra re ngalek el bekord teruich a rekirir a uaikang: a urerir a re mekekerei el ngalek el sechal a omekard a olbidel a le kebesengei, e merar a klengoes, e dirrek el melouch a dui e omngar a mekekerei el belngar, e merort a mekekerei el oderuchel ra blai e dirrek el obengkel a demal ra bebil ra tekoi ra klsechal.

Ma re ngalek el sechal ra bocha el ungil a meklungir el mengeriringang, e te mocha kirir el mesuub a tekoi ra klsechal ma omenged ra demerir, ma lechub e tobekrir, ra omesubel a omeruul el ngikel ra ocheluel ma omelbechel ma ochemil ma osemcheklel a ngikel e ra olekall ma omelngosel a

ngikel ma dirrek el bebil ra omerrelel a ngikel ma cheltuul ma delul el mo uldimukl ra omerellel a cheled ra kerker, ma kuk bebil.

A re mekekerei el ngalek el redil, a urerir a omkokl al tutau el mengetmokl ra re mekekerei er tir a le mlarngii, e melai a ralm e meruu a lius ma kuk bebil ra mekekerei el ruoll el tekingel a blai, e dirrek el merar a klengoes e dirrek el obengkel a chedil ra bebil ra tekoi ra klerdil. Ma re ngalek el redil ra bocha el ungil a meklungir el mengeriringang, e te mocha oungerachel ra omelngot ma omeliong ra blai e olngeseu ra chedil ra omerort ma omengeseb el kukau ma oldebodeb ra ngeliokl ma omerellel a ongraol ra blai. Ma ikakid a bebil ra mekekerei el telengtengil a omelngot ma omeruul el kall (ongraol):

1. Omelngot ra meselch a ngar ngii a kerremelel, me ng kirir el mo medengellii a re ngalek el redil.



2. Omerort ma omengeseb el kukau meng ngar ngii a teletelel me ng dirrek el kmal suobel ra re ngalek el redil.
3. Omeliokl meng ngar ngii a ulekerreuil ma rek el a kukau meng dirrek el kmal suobel ra re ngalek el redil.
4. Omerellel a kall (ongraol) a kmal klou omesubel.

Ma omerellel a ongraol a uaitiang el ngariou:

A omechidel ra rubak a le ultekuul er ngii a katerul ma lechub e ng kadekmel ochid el diak el ngara ulaol. Ea oruikl el bliil a ngrekill el kukau a medechel el ungil a cherridel ra mo bedul a katerud, e ke de melai ra kukau el me omeob er ngii el obang a beob ra kukau el kerrekar, ma domeob e ked mokokid meng diak el engelakl ra dingad a beob. Ma lurrusech e te mo otekir a ngot e merusech el obang a chai el diak el sal el oumekaduch me lorkerukem a ngot le ng nguloachel.

A kukau adi olab a budel e ke domeob, e ngdi dorusech ma domached e ke de ildii a kukau. Ma domchedang ra kukau el mo ra omechidel, e ke domached el mengalb ra blechedelel el omuchel ra medal el me ra btill a kukau, e ulsirs ra chesel a omechidel el di telbades. Ma kuk dullecheb ra belsiich el kukau ra ngot el mo ra omechidel, e ke de tochebii el ulterkokl a klungel el bekord tetelouch, el nguu el omad er ngii ra cheluch e omechobech er ngii ra omechidel el telbades.

Ma le merkong a ongraol e ng mocha ngeiulul a odoim el ngalek el sechal a melai a odoim. Ma ngalek el sechal a bocha el olai a odoim e ng mo ngmai a ongall el bliil a odoim e mo ngiltii sei el kot el ungil er osengel el ngikel el lofang ra ongolel a demal ma delal, e mochu melai a odimir a reblai el omechur a ongolir.

A klengoes er Belau a di ulechem el klengoes, me sei el dolai a odoim, e ke de ngmai el lochang ra ongall e merort a ochemil el omekedelad a ngikel me ng diak el rebet a kemril ma lechub el riid a oisal. Ma le mengeong a ochemil a ngikel, e te lochang a sesei el uasech el di sebeched el mengall a techel a ngikel er ngii el diak dolim a uasech a domengur.

A dolekeed a kelir a rubak ma rechad ra blai e ng ngar ngii a teletelel el doltirakl er ngii me ng dirrek el kmal suobel el tekoi. Sei molekeed kung ra kelel a rubak ma ngii di el chad el mlei ra blai, ea ongraol a omobang ra katur ea odoim a omobang ra kadikm, le ng kirel ongraol el ngara

kadikm ma odoim a nga ra katerul a chad el omengur, ea delel a ngikel a mo chemau a chad el omengur el ulterkokl a cherridel a kall ra chad el omengur. A le telkib el cheroid e ngungil ra le sal mo kmeed.

Ma le chesel a blengur me el omengur ar bek el chad, ea re ngalek el sechal a di kerekikl el omes e orrenge ra chad el olengit a itumel. Ma lesengei a merkong el omengur, e ng okeed a imelel ma olbelul e kerekikl el mo melai a ongolel ma omchedelel el mo melcherakl a le merkong el melebal. A telbongel el ongall a ngerchelir a re ngalek el sechal, ea redil a mengetmokl a omechidel ma ngot ma oruikl, e mengoit a ulengall.

A ngrekill ra imong el blai a kesengil e ng ngar ngii a edei el kakerous el oruklel a ngrekill. A imong a ulak ra kerreel a belngel ra bitang el mo ra bitang el uloik ma lechub e ng ngellitel el oruikl el ngellitel el kmal ungil kukau a ngara chesel el oruklel a rubak ra blai. Ongerung el oruikl a oruklir a re meklou el ngalek el sechal ra blai e dirrek el omech ra re merael el chad el me ra blai, meng dirrek el ungil el kukau a ngara chesel, ma lechub e ng kukau el mla ra oruklel a rubak e te lochang ra chesel e tir a ngmai a beches el ngrekill el lochang ra oruklel a rubak. Ongedei el oruikl a bliil a ikei el kora ulengmekmider el kukau el kelir a re ngalek el redil ma re buchelsechal ra blai.

Ma le blel belsoil el merkong, ea re ngalek el sechal a kiei el remar a klengoes e dengchokl tir ma ruchererir a le mlar ngii, ea demerir a mengedecheduch el mellach er tir, ea re ngalek el sechal a merolong el mo ra bai.

Me ng uaisei, ea meldung er tia el babier a oumesingd el osisecheklel a ongraol el kukau, ea brak a ta ra ongraol el diak domeob er ngii, kerdi merusech ma lechub e ke de menges er ngii, ma kuk di bebil ra ongraol el diak el kukau, a diak el bebael, ng di rsachel ma lechub e ng kesiil. E ng di ulekerreuil a okedel ma blekerdelel a di uaia ikei el mla medung. Ea lak a ngikel ma cheled el odoim, e ke de meldoim a lius ma imekurs ma titimel ma ilaot. Me ng uaisei a ulekerreuil a delengchokl ra imong el blai, e ng di mo ultuil ra bebil ra blai e ng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

---

---

# 7

## Omesodel A Ikei el Bek El Cheldukl El Bad

---

### Odesongel

A odesongel el cheldukl el bad el ngara ngelong ra obliil el ikei el mla mungakl el blai ra telungalek ma kebliil. Sei el tkul a odesongel el bedul a blai a bekord el ngar ngii a bita el chim el delongelel. E sei el delongelel el mera blai a domekedong er ngii el kmo, *delkatk*, el dirrek el cheldukl el bad el ngariou ra odesongel. A odesongel a dirrek el ua klemcheklel a blai el ngar ngii a uchul a orengodel ma rsel a orengodel er ngii.

A klemengetel a odesongel a diua klemengetel a blai, ea tengel a ngara erung e mo ra edei el reongel. Ngdirrek el ngar ngii a ledes el cheldukl el bad el bekord el bitang el chim a tengel el ngara mo bedul a rsel orengodel ra odesongel ma lechub eng blai, e melemólem el me tuobed ra chades. A ikang a ousesingd el mla er ngii ra ikei el meteet el blai ra ngaramong. Ngdirrek el ngar ngii a bebil ra obliil el cheldukl el kendidai el diua kldidiul a *delkatk* ra teliang el kliu ra mo bedul a uchul orengodel el mo ieuekl ra rebai el mo ra teliang el kliu ra mo bedul a rsel orengodel, ea ikei a diak el telkib er odesongel e le ng ileakl, el *chelim* a ngklel. Ea tengel a bekord ngara bitang el chim.

A klou el belkul a odesongel me ng ngar ngii ra ikei el mla medung el obliil a olekull, el debellir a re chad er sei el blai ma lechub e ng kebliil.

Ngarnгии a bebil e ra odesongel el dedul kmo *ng oubllang*, e le cheldeklel a telkib el ngodech ra bek el odesongel e le ng ngar ngii a ta ra cheldukl el kekeriei ra odesongel el uaia el chisisel tia el klou el odesongel el bekord telmedeu a kldidiul. A ikang a diak el betok el odesongel ra chelsel Belau.

### Oibed

A *olbed* a di uaia teletelel ma cheldeklel a odesongel, e ng di diak el olekull. Me ng blechoel

el cheldeklel a bai ma diangel, ma bebil ra obliil el diak el dekull a re chad er ngii.

### Iliud

A *iliud* a mekekerei el cheldukl el blechoel el cheldukl ra btelul a chang ma taoch ma tkul a diong. A ikang a kakerous a meklungel el ngar ngii a meklou ma mekekerei, e ng di diak bo el ua meklungel a odesongel. Ng blechoel el dertedobech a meklungel ra odesongel. A ikang el *iliud* a ngar ngii a olengrull ra rubak ma di olengrull ra re di chad. A ikei el iliud el olengrull ra rubak a blechoel el ngar ngii a btangch er ngii el ua el olechotel. A bai ra rubak a ngar ngii a iliud el ngara teliang el mo bedul a medal a bai, el bekord el ngara edei el mo ra eim el reongel a cherridel el me ra bai, el ngar ngii a kleuang el btangch er ngii el kingellir ar kebekuul. A *iliud* a belkul a kmo *kingall* el de dengchokl el iluodel a de ngarnгии.

### Btangch

A btangch a ngellitel el ungil a blebelel el bad el blechoel el meues ra olbed ra bai ma iliud ra rubak ma ongkerongel ra mekemad. A ikang a sisellir a rubak ma lechub e te di chad a bo el kiei. A bebil ra btangch a meklou el ua telongklel a ta el chad a le dechor, e delsachel el ouklikm el ko ra dilukai el blechoel el ngara ikei el chechedaol el obliil ma chutem. Ng dirrek el ngar ngii a meklou el btangch el diak el ouklikm el meues ra kmeed ra taoch ma bebil ra chutem el ngar ngii a ngklel el ngesechel a cherechar ra beluu.

Me ng uaisei, e ng di ikei el btangch el nga ra iliud ra bai a mekull el diak el sisall ra ngii di el chad.



## Omesodel A Sus

---

A *sus* a ngara omeruul ma omelekoi el omeketakl ra klauetkeu ma beltikerreng ma omengull ra deleuill ra rechad a le kasoues. A Belau ra ngaramong a dimlak a kmal omingel a sus ra chelsel a ta el sils, ma omelkingel el uaika el dolekoi er chelechang el sils el kmo “ungil tutau” ma “ungil odechosong” ma “ungil kebesengei.” A ika el uaisei el sus a mlukdubech er sei ra le kot el mei ar chad ra ngebard el olsisechakl a tekoi le chelid (Missionaries).

A ngaramong e sei el le kebetech a rechad ra tutau ma le cheldecheos ma le kebesengei, ea le kaodengei el chad e te di kaiuengit a chemachel e kaokerker a lemra er ngii el mei ma le bo er ngii ma lechub e te kaokodong ra tekoi ra blengur.

Ng dirrek el kmal mle ulterkokl el ngeasek el chad a le betik ra rubak ra rael ma lechub e te mechuodel el chad, eng touchakl el me ra tkul a rael el mo reboreb e msang a techall a rubak ma lechub e te mechuodel el chad el engelakl. Alsekum te rireborb e ra iliud a rubak ma lechub eng di ta ra olengrull ra rubak, e ng ta ra blekerdelel a sus ra re chad a loraal mei e te mo reretakl e mo merael ra delebedeb el mo engelakl er tir. Ng dirrek al ngar ngii a klou el ongdibel el cheldellir a rubak ma re meklou el chad ra beluu, ea doraal ra delongelir e ke de osesus.

A *osesus* el tekoi a belkul a kmo ke de *reretakl* a rechad e merael. A *osus* el tekoi, a medeu a chikled ma chelechedad el meriou. A *sus* ra ngor adi ungil el omengedecheduch el kirel a blengur ma omelamech. A omelmesumech ra ngor a ngarngii el tekoi el dedul kmo *mechikung*, ea omorolang e ke kmo *ak morolang*.

A ta ra klou el *sus* er Belau el uldimukl ra omengull, a le mla re ngii a klou el seked me le kedekedechor a rechad, e blel dum a rubak, e te meriou el mo reborb ra telkib. Ma dullikes ra kerker el mochu engelakl ra klubed ra beluu, me ke de dirrek el choitid el me reborb e melikes el engelakl el mo cheroid e mochu dechor e melikes. Ma blo detuu ra taoch el kmedang e ra olkerodel ma lechub e le klubed, e kerdi ngar cheroid e choitid el me reboreb e melikes el mo klderaol. Ma de tobed ra klubed ma kerodel ra taoch, e ke de reborb e melikes el mo er sei el ungil cheroid e mochu dechor e melikes. Itiaia *sus* ma lechub eng omengull el mo ra beluu. E dirrek el teletelel a *sus* er Belau el bo de reborb e ng beketeklel a *sus*.

Me ng uaisei, e ng di redil a diak el *reretakl* ra delongelir ar mechuodel el sechal ma rubak al e kldibel. Ma re sechal a diak el *reretakl* ra delongelir a re mechuodel el dil ma rubak el dil a le kldibel.

---

## Omesodel A Ocheraol

---

### Ocheraol Bai ra Klobak

#### Osebekel a Melech

A bai a ulterkokl a cheral, ma le klou ma le kekerei me ng di osisiu a cheral. Ma ikei el ocheraol el klekedall ra bai a ngar ngii a:

1. Umad
2. Chelid
3. Melai
4. Ngot
5. Buadel

Ngarngii a udoud el mo bekatel el ileakl ra cheral a bai el ua el omeksullir a re mellasech el bo el omoket tirkei el teuang el kebekuul. Me ng ngarngii a:

1. Desechel a bai
2. Ongiut
3. Ongadeding
4. Omudel a desachel

Ma le bocha rengii a ocheraol ra bai, e tirkei el teuang el kebekuul a mo meruul a meklou el blengur el omekoad a babii e melai a kleblillir ra chelsel a beluu ma re kaukebliil ra bebil ra beluu, el me kldibel e omtiich ra til ngikang el rubak el telechull ra kebekuul. Ma le merkong a blengur ra ikei el euang el kebekuul, e te kuk mo meruul a mekekerei el blengur ra re keblirir tirkei el teleuechel el dui el diak el uldimukl ra ongeim el rubak, e mengemedaol ra re telungalek er tir el me omtiich a deterir. Ma ika el blengur ra re teleuechel el dui a di ou odoim a uel. Ea ongeim el rubak a meruul a klou el blengur el di ua ikei el blengur ra re kebekuul, e le ng omechar ra ngot ma buadel.

Ma le merkong a ika el blengur, ea rubak a mo otebedii a kemedangel el mo mengemedaol e ra

rubekul a ikei el le kauchad el beluu el me klechedaol e omoket a udoud el oingeseu ra rumechar el rubak. E ngikei el mo uriul el beluu el mei, ngikei a menguiiu er ocheraol. E tiaikid ea rulemuus ra bai el rubak a mo omechar el mo ra re mellasech. Me ng mo mochar a bai el nglungiul el oltirakl a ngelsechir a re bek el rubak el ngara kot el me tuobed ruriul. Ma le merkong e tirkei el teuang el kebekuul a mo omoket a ikei el udoud el omeksullir a re mellasech. Ma kot el rubak a mo meketii a *desechel* a bai el mo ra mle kldachelbil a bai, ea ongerung el rubak a mo meketii a *ongit* el mo ra ulebang a chedechuul ra bai, ea ongedei ma ongeuang el rubak a mo omoket a derta el udoud el *ongadeding* el mo re tirkei el mle menguiiu er ocheraol el beluu.

A *nglosech* ra bai a mengai el oak a *odengebel* a bai el mo uldimukl ra chelchedal a bai, ea *umad* a ngklel a ikei el kot el ulebongel el chadou ra rebai ma ngelong ra teliang el medal a bai ma teliang el butelbai ra bai. A *chelid* el *nglosech* a dersechimong el nglosech el ngara ngelong ma rebai ra bai ra belngel a odangeb ra bai. A *melai* *nglosech* a nglosech el ngara delongelel a *chelid* el *nglosech* ma *umad* ra rebai. A *ngot* ma *buadel* a ngklel a uchutem ra bai ma buadel ra bai.

#### Ocheraol Bai Ra Cheldebechel

A bai ra re cheldebechel a ngar ngii, me sei el bocha el ocheraol eng dirrek el di mo ultuil er tirkei el obekrir el telechull a dui. Ma le uaisei, ea re chemachel a diak el oruul a blengur el ua rubak a le omechar ra bai er tir, le rubekrir a omelechang a bleketelir me ng tir a meruul ra blengur e mengemedaol ra re chedal a kebliil. A ocheraol bai ra re cheldebechel a ta ra klou el chelsang me ng

kmal kirir a rubekul a beluu el mo medengeli, e le ngii el cheldebechel el mo omechar e mengemedaol ra re cheldebechel ra bebil ra ikei el le kauchad e kaodengei el beluu. A belkul a omengemedaol ra cheldebechel ra ikei el beluu a dirrek el ua lolai a medal a ududir a lsekum eng ngar ngii el cheloit er tir ma lechub e tolengit a ngesou ma dirrek el uaia le klou el oduil a reng ra delongelir. Me tia el uaisei el omeruul a morngii ruchei ra re cheldebechel a bo el omechar ra bai er tir. Ma le merkong a roku el klechedolel tia el ocheraol bai, e te mo bedebades a re chemachel el oltirakl a ikei el klobak ra kleblillir, e omechar el ngara kot el me tuong ruriul. E seikid e tir a mo ngmai a bleketelir ra rubekrir e mo er sei el bai er tir, e tirkei el mellasech a remuul a kelir el mong me tomengur e kaiuechar. A ikei el kall el loruul a re mellasech a *cheleas* a ngklel. Ea re me menguiu er ocheraol a tirkei el rubekul a beluu. Ng dirrek el morngii a *desechel* a bai ma *ongiut* ma *ongadeding* el diua ocheraol bai ra rubak, e ng di kuk mekekerei el udoud.

#### Ocheraol Blai Ra Kebliil

A ocheraol blai ra kebliil a di ngerchelir a re ochell el mendedmokl er ngii. Ma le ngar ngii a ulechell ma lechub e ng ngerrodol el telechull ra dui ra kebliil, e ng di obang a dui ea ngerachel er ocheraol a nga ra ochell el okdemáol ma ruurrot. Ma lsekum eng ochell a btelul a kebliil, eng ngerchelel el otebedii a subed er ocheraol el mo er tirkei el btelul a ikei el le kaukebliil ra bebil ra beluu, ma kleblillel ma telungalek ra kebliil ra chelsel a beluu, el me kldibel e omtiich ra til e ng omechar kung ra blai. Ea alsekum eng ulechell ma lechub eng ngerrodol a telechull ra dui el btelul a kebliil, e ng mo melai a kengei ra ruurrot ma rukdemáol el ochell e ruchei ra le tobed a subed er ocheraol, el ta ra ochell el okdemáol ma lechub e ng ourrot er tia el kebliil a oltobed ra subed el obngkel.

A cheral a blai a beldukl el ngarngii a char ma desechel a blai ma ongiut. A le ngarngii a re mle mengelim er ocheraol el obekul a beluu e ng sebechir el mo ngmai ongadeding a le bo er ngii a udoud.

Ea meruul a kelel tia el ocheraol a ongismechel a merredel ra kebliil. Me sei el le bo le merek a ocheraol, e ngika el btelul a kebliil a mo melmesumech e ra ongismechel ra udoud ma lechub e ng ouerau.

#### Ocheraol Blai Ra Telungalek

A ocheraol blai ra telungalek a di ua ocheraol blai ra kebliil, e ng di diak el ngeiuul a re chedal a kebliil ra bebil ra beluu. A btelul a telungalek a di subedii a btelul a kebliil me ng mo medengei, e te mo mesubed ra re bek el btelul a telungalek el mo er tia el kebliil. E ngka el btelul a telungalek a dirrek el omekedong ra ruchedal ma ruchellel ma re btelul a bek el ongalek er tia l telungalek el me omechar er tia l blai ra telungalek. Ma meruul a kelel a ocheraol a ongismechel ngika el btelul a telungalek, me ng dirrek el mo melmesumech er ngii el ua sodel sei el ocheraol blai ra kebliil. Tia el ocheraol a dirrek el ngar ngii a char ma desechel a blai ma ongiut, e dirrek el ngar ngii a ongadeding a le bo er ngii a udoud. Ea re me menguiu ra ocheraol a btelul a kebliil.

#### Ocheraol Blai Ra Ongalek

A bo el ocheraol a blai ra ongalek, e ngikei el merreder er ongalek a bo el ongideb ra re chad e ng diak el ua ocheraol ra kebliil ma telungalek, ng kuk di mengideb ra ruchedal mar ngelekir ma ruchellel el dirrek el me omtiich ra til. Ea kelel tia el ocheraol a *cheleas* el ngkei el mellasech a meruul, e tirkei el mle omtiich ra til a merreder er ongalek a mengang. Ma cheral a blai er ongalek a diua sodel a ikei el mla mesaod ra telungalek ma kebliil el telengtengil a beketel a udoud. Me ng uaisei, e ng di ocheral a blai ra kebliil ma telungalek ma ongalek a kakerous el char. Ea re me menguiu er ocheraol a btelul a telungalek.

#### Ocheraol Ra Mlai

A mlai a di re meteet ma re merau a omechar a mlirir a re ngelekir ma ruchellir a le sorir. E diak domtiich a deterir a le omechar a mlai, e leng diak el ocheraol el ua ocheraol blai. E tirkei el kesmedai el chad me ng diak el ochar a mlirir, a di tir el melasech a mekekerei el mlai ma lechub e ng brer el di omech a tngot el kall, ma lechub ea rucherir a mechar a mlirir. Ma lak el mochar a mlirir ra rucherir, eng sebechir el mo nguu a mlirir a rubekrir ra chelsel a beluu ma lechub e te ngara ta ra beluu, el diak el ocheraol. Tiang a di loruul er ngii a rulechell el mo ra rubekrir el ochell ra blai. Ea ochell ra blai a diak el sebechel el meruul er ngii el mo ra rulechell. Ma re meteet a omechar a *kaeb* ea re di merau a di omechar a *koteraol*, e le ng diak bo el oleleb ra re meteet. Ma ika el mlai sei el

le omechar, e ng ngar ngii sei el cheral ma cheral ongiut el mekekerei el udoud.

### Okedel Ocheraol Ra Omechar El Chad

Al metbetbang a ocheraol ra delongelir a ruurrot ma rukdemáol, eng dirrek el okiu tiaikid el omelib ea mo omechar el chad a mo medengei a kebliil ma telungalek el sbadel ra chelsel a beluu ma kuk bebil ra beluu el ngar cheroid. A subed el mo er tirka el chad a bo loungerachel a omechar el chad. Ma bocha losubed a omechar el chad el mo er tirkei el ngara cheroid el beluu el kirir el sbadel, eng kmal kirel el oublebaol a kall ma lechub eng chemachel. Ma le kall eng tesemosem el kall, ma le chemachel eng dirrek el tesemosem el olemachel. A ikang a otmilel e ua el subed el mo er tirka el cheroid el chedal, e ngii a mesubed er tir ra ngor el kirel tia el ocheraol el le bo el

chelebangel er ngii. A kuk chelsel a di beluu, e ng dirrek el mesubed ra re kirir el sbadel ra dersechimong el ongraol ma lechub e ng derteseemosem el kall ma lechub e ng chemadech el ngikel ma dirrek el olemachel. E dirrek el subedeterir ra ngor el kirel tia el ocheraol. A ika el mo ruoll el kall ma lechub eng olemachel a kmal di ngii ma bechil a mengedmokl.

A subed er ocheraol ra ngaramong a diak di el tang el sils e le mekedmokl. Ng betok el klebesei a lulusbech e mengedmokl a subed ma okedel ocheraol. Ng dimlak a ulterkokl el mlai el olekeed ra re chad, ma re chad el mei er ocheraol a di mle tir el osiik a mlirir el mei er sei el beluu el ngar ngii a ocheraol, ma rekil ocheraol meng uaisei.

Tia el uaisei el subed er ocheraol a di mo ra ocheroles a blai ra kebliil ma telungalek.

---

---

## 10

---

### Ngklel A Beldeklel A Beluu Er Belau Ra Rechuodel

---

#### Beliliou

A uchul a Beliliou a mlo *Odesangel* a mlengai ra tekoi el *omsangel*. Chelechang el sils e ke doleker er ngii el kmo *Beliliou*.

#### Irrai

A *Blias* a ngklel a Irrai ra rechuodel, el belkul a kmo *belsechakl*, e mla obasech el mo ta ra beluu.

#### Imelliik

A ngklel a Imelliik ra rechuodel a *Ngerbung*s. Tiang a mle *Ngerbunt* el mlengai ra tekoi el *bunt*, el belkul a kmo *belngutel a btelul leng redil*, e di ngara bita ra Ngeremlengui leng klou el ochedal, ea Imelliik a ngklel er chelechang el sils. Aldung meng Imelliik a eim el Imelliik le ng eim a

rengedel. E dirrek el kmeed ra omebael el belkul a kmo ng redil ma bo el dioll e ng ou omebael.

#### Melekeok

A chuodel el ngklel a Melekeok a *Olekeok*. Tia el ngakl a mlengai ra delal el Milad a doltirakl a ngarnгии el cheldechoduch, le Melekeok a tang er tirkei el teuang el ngelekel a Milad. A Olekeok a mle tekeok ra chelsel a delengchelel ngii ma re bebil er ngii, ma delal ra Milad a ngiluu el mo er ometochel e metechii el mo lofang ra desbedall, e dillebeklii el kmo, a delengerengerem a uchul ea sichem a mo ulkokl ea omtechelii a sils eng mo mengemees a sichem, e ng di milsang a nglat el kmo, ke mo btelul a bek el beluu ra Desbedall. E chelchang el sils e ke de omekedong er ngii el kmo, *Melekeok* el ua el beches el ngklel.

## Ngaraard

A Ngaraard a *Kerradel* ra rechuodel, e leng ngarnsii a teblong el meklou el blingelel. Ma lobii, ea kldei a mo desbedall ea teblong a keiukl. Ea desbedall a ulengakl el *Ngaraard*, ea keiukl a *Ngebuked*, el belkul a *Ngebubs*, e leng di mle ngii el ngariou el me duum ra rechuodel. Ea blingelel a *Ngebuked* ma Ulimang a keiukl, ea Elab ma Chol ma Ngkeklau a desbedall. Ma rubekul a ika el beluu a mlo dmak e odekiar a beluu el mo di tang, ma bo el tang eng uaia le kleim el meklou el bliongel eng mo *Kerradel*, el belkul a ldak e te ke reng a reng e uldak. E dirrek el kerodel a bitang ma bitang.

## Ngcheangel

A Ngcheangel a mle *Ngedebuul* a ngklel ra rechuodel, el belkul a kmo ng *cheldellel a ulebdebuul el otaor ma urrached*. E le Dirrabakerus el uchul a beluu e ra Ngcheangel a mlengedechudel a ikang e kudmeklii el mo beluu.

## Ngchesar

A *Oldiais* el ngklel a Ngchesar ra rechuodel a mlengai ra tekoi el *diais*. A Ngchesar a beches el beluu el mle mesúmech ra delongelel a kleim el uades el beluu, e ngarisei e kaudiais a ika el kleim el beluu a uchul me ng *Oldiais* a ngklel, e chelechang e ke domekedong er ngii el kmo *Ngchesar*.

## Ngeaur

A Ngeaur a *Edeaur* a ngklel ra rechuodel, e le ng edei el Ngeaur. Ngarnsii a *Ngermasech* ma *Ngebeanged* ma *Ngerbelau*.

## Ngerchelong

*Euid el chelong* a ngklel a Ngerchelong ra rechuodel, e leng uldekial a euid el kakerous el beluu ra keiukl ma desbedall el chelong, e chelechang el sils e ng okedongall el kmo *Ngerchelong*.

A *Delbirt* a mle ngklel a beluu er *Ollei* ra rechuodel. Tia el beluu a mle euang el taoch el belkul a mle kleuang el renged. A *Delbirt* a tekoi el melutk a birir a rubak e mle blechoel el klikiid a telbilel el ko ra delbirt el cheliuis. Chelechang el

sils e ng okedongall el kmo *Ollei* el beluu ra *Ngerchelong*.

## Ngardmau

A Ngardmau a belurir a re beches el merrael el chad el mei er ngii e meleketek er ngii el mo belurir, me ng betok a cheldechuduch el lechur a bek el rengedel a Ngardmau ma klauchad er ngii el obengkel a bebil ra beluu ra chelsel *Belau* el kakerous a omesodel. E ng di mlo kerbil a uldekial tia el beluu er Ngardmau e ng mo imong el beluu a omengdechuul, me te mlengedechuul el kereng a reng e uldekiar el mo imong el beluu ma uchul eng mle *Ongedechuul* a ngklel, e Ngardmau a ngklel er chelechang el sils.

## Ngeremlengui

A rechuodel el ngklel a Ngeremlengui a *Imeungs* el mlengai ra tekoi el *chim ra iusech*, le ng klou el chad meng ngulserechakl a rengul.

## Ngatpang

A Ngatpang a mlengai ra tekoi el *dbard* le tia el beluu a klemchokl el delbard el nga ra keiukl el mo ra desbedall. Ma klubed ra Ngatpang a Ngchesar ra mo bedul a desbedall, ea mo bedul a keiukl a uleiull me ng ngar ngii a belkul a tekoi el kmo te mengol ra belngel olukl. Ma kmal merang el omelkingel a Ngatpang ra ngaramong a *Ngedbard*.

## Ngiwal

A *Kiueluul* a ngklel a Ngiwal ra rechuodel, el eng ngarnsii a kingellel a keluláu el *ongeluluul* a ngklel el ngara Ngiwal. Ma *Kiueluul* a mlengai ra tekoi el ongeluluul.

## Oreor

A ngklel a Oreor ra rechuodel a *Sureor*, e tiang a ngklel ra delal ra *Milad* e le ng mle odikel. E tia el beluu a mlo *Ernguul* el belkul a reng er sei ra lengai a *otelchelel* el beluu el mla re bitang er ngii el odak el mo imong el beluu e ng mlo mungakl el kmo *Ernguul*. Chelechang el sils eng *Oreor* el mlengai ra *Sureor*.

---

## Omesodel A Mur

---

### Belkul A Mur

A *mur* a klou el ongdibel el uldimukl ra blengur ma ngloik ma chelitakl el omeketakl a deureng ra beluu ma re dertang el chad. Me ng budech el omeruul e ulekerreu e leng oumesingd el deleuill ra re kauchad el beluu ma re kauchad el chad.

Ngklel a Mur:

1. Bedeklel a Mesang
4. Chelsimer el Mur (merengir a redil)
2. Mulbekel
5. Chaot el mur
3. Mur beluu

### Klisichel Ma Meklungel A Mur

#### Bedeklel A Mesang

A *bedeklel a mesang* a klou el mur e le ng mur ra delongeel a beluu ma beluu ma lechub e ng bitang ma bitang el eanged e ngar ngii a beketel a udoud. Ea beluu el mo oungerachel er tia el mur a ngii a mo mekang er tia el mur ma ikei el rokui el telengtengil tia el mur a bo loungerachel el mo lmuut ra klekerngel a budech. Tiang a uaisei el bekord el eim el klebesei. A mesang a buuch ma lechub eng lius el bo el omedikl er ngii tirkei el cheldebechel el mlei ra mur, ea ruchul a mur a mo omoket ra udoud el mo er tirkei el mlei ra mur el beluu.

#### Mulbekel

A *mulbekel* adi mur ra chelsel a beluu el mur ra bitang ma bitang el taoch el uldimukl er ngii a rengedel sei el beluu. Tia el mur a direk el boket el udoud a uchul. A ungil el okesiu el bo de nguu el smodii a teletelel tia el mur, a beluu er Oreor. A cherrengelel a beluu er Oreor a Ngermid el mo

lmuut ra Ngerkebesang, ea lobii a Oreor el mo bitang ma bitang el beluu eng *ongos* ma *ordomel* ma *ngebard*. Ma le uaisei, a lsekum a re chedal a ngebardel Oreor a uluumur el ngar ngii a klou el tekoi el mlekedmokl el kirel a boket udoud meng kedmekill a merengel, eng ngeiuul a bitang el beluu er ongos er Oreor el mei er tia el mur el uldimukl e ra ordomel. A re mo omekang er tia el mur, e olab a rokui el ngerchelel tia el mur, a tirkei el uchul tia el mur. A re mo omoket a udoud, a ikei el mle kemedaoel el beluu er Oreor, engdi le bo er ngii a mur er ordomel er Oreor, ea ikei el teblong el beluu er ongos ma ngebard a me ngmasech el mei er ordomel e ng di bliongel a kingellir. Tiang a di okesiu el kirel a *mulbekel* e ngii a mo ultuil ra omeruul ra bek el beluu, e ng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii a longedmokl a merengir.

#### Mur Beluu

A *mur beluu* a mukdubech el okiu a re cheldebechel ra bitang ma bitang el taoch sei el le merkui a meklou el urerir el bai ma lechub eng kabekel ma kuk bebil. Tirkei el btelul a cheldebechel ra re sechal ma redil ra bitang ma lechub eng bitang el taoch a mo kldibel e mochu melib ra okedmeklel a mur. Ma le metbetbang a telbilel a mur eng mo sbadel a btelul a beluu me tirkei el tedei el kebekuul el obengkel. Sei el le moterkeklang el kmo a cheldebechel ra bitang el taoch a mo oumur e ng a mochu rengii a mur. Alsekum ng uluu mur a bitang el taoch e ngii a omekang ra mur e olturk a kelel ra cheldebechel ra bitang el taoch. A mlekedmedaoel el cheldebechel ra bitang el taoch a mo toreklii a mur e omoket a udoud el olngeseu ra mlengemedaoel el cheldebechel. A ikang el udoud el uleboket a *dechol lild* el mora cheldebechel ra bitang el taoch. A bitang el taoch me ng uaisei a bo el ou mur.



## Chelsimer El Mur (merengir a redil)

A *chelsimer el mur* a mur ra re bechiil el dil. A re bek el bechiil el dil a ngar ngii a llemeltir el ou mur, el mo chelsimer a merengir. E ng di oua tia el tekoi a meringel le ng ousbech a betok el udoud, me ng di oumesingd el becherir a re meteet ma re merau a ou mur er tia el mur.

Ma le moterkeklang ra re terung el obekel el kmo ng mocha rengii a mur, e te mo chemur a ngerchelir er tia el mur. A sechal a mo oungerachel *oilao!* ra ngloik ra mur. A ta ra klou el ngerchelel a sechal a *chetul a mur* e dirrek el mo mengedoked a bessel tia el mur. A redil a ngerchelel el mo subedii a okdemelel ma lechub e te ochedal e le tir a mo oungerachel ra kerremelel tia el mur. A le bocha el odengei a okdemelel ma lechub e te ochedal, e tir a mo subedii a btelul a beluu ma bterrir a rubak el dil, e olengit ra omengesimer ra redil el kirel a nglikel a mur. Me te mo omak a kerreomel ra beluu ma daob ma chelsimer ra diangel, ea telengtengil tia l mur ra kedul ma urerel a melemólem el kesengil eng tang l buil e ng mochu belsechel a mur.

Sei el sils ra mur me bocha el kldibel a re beluu e ngii a mesuches a diangel el ketengel e belsechel el mo mocholt a ngloik, ma re beluu a omes e merrakl a kelel tia l mur. A le merkong a ika el rokui el telengtengil tia el mur, e ngii a mochu bekatel a udoud el mengedoked a blals el lechengaol a chetul a mur el bo el osuk er ngii a rukdemelel ma lechub e te ochedal ngika el dil el uluu mur.

Tiang el uaisei el mur a ta ra olangch el mo klebkellir e klisichir a redil ra ikei el blirir ma kleblillir. A redil el mla oumur a mo mesisiich ra re dirkak el oumur el dil ra re keblirir e melemólem tia el klisiich el mo ra re ngelekel el mla ra delel. A chelsimer el ngloik ra diangel me ng ta ra klou el klisiich el mengetukel ra ruurrot ra ikei el meklou el kebliil el ngara beluu. A re mo meloik ra diangel el dil a ngellitel el di tirkei el techel a miich ma lechub e te ochell ra ikei el mla medung er tia el babier el kebliil. A re mla meloik a re derrir ra diangel a ngara bessel ra re mesisiich el chad ra ikei el kebliil ma beluu. Ng uaisei e ng di mo ultuil ra bebil ra beluu ma kebliil e ng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

## Chaot El Mur

Tia el mur a di mur ra rubak, e kmeed el ua mur beluu. Me ng ta ra klebkellir a rubak el oumesingd el longedmokl er ngii a re btelul a beluu, e ng di diak el sal ngerachel meng kesai a mla mekedmokl e ra Belau. Tiang a meringel okedel a kelel e dirrek el kemandet a kisel el bekord el nga ra edei el klebesei. Ngikei el mo oumur el rubak a mo olekeed a kelel e mengkad a bessel tia el mur. A re mo merrakl ra mur a rokui el chad ra beluu. Tia el mur a diak el ua bek el mur el bekatel a udoud el ua el chetul a mur ma lechub eng kuk bebil ra teletael.

Chesel tia el kisel a mur, ea re beluu a diak el olngot e di mengang a kelel a mur. A kall el mo mekang a bek el bedengel me ng ua de chaot a kall. Sei a uchul e ng okedongall el kmo *chaot el mur*.

## Omesodel A Klechedaol

A klechedaol a tekoi el mlengai ra klauchad, meng mlar ngii ra rechuodel el odingel ra delongelel a klauchad ra beluu ma beluu ra tekoi ra boket udoud, ma klaingeseu ra ureor, ma omelubet el rakt ra deleuill. Meng ngar ngii a:

1. Klechedaol el beluu ma beluu
2. Klechedaol ra rubekul a beluu ma beluu
3. Kengatchelabed el klechedaol
4. Klechedaol ra cheldebechel sechal ra beluu ma beluu
5. Klechedaol dil
6. Klechedaol ra renged

Ma ika el beldukl e riou a kakerous el teletelel a klechedaol er Belau.

### Klechedaol Beluu

A *klechedaol beluu* a klou el odeuil a deurreng ra delongelel a klauchad ra beluu ma beluu. Me sei el mengemedaol el beluu a sebechel el mo ultuil ra mla mekedmokl el beches el ureor ra beluu, e ng mo melai ra klechedaol. Ma beluu el bo el ongemedaol, a ikei el le kauchad el beluu. E sebechel el melemólem el melai a ikei el rokui el le kauchad el beluu el me klechedaol el kaitetengeriakl a belsechel.

### Klechedaol Ra Rubekul A Beluu

A *klechedaol ra rubekul a beluu* a kmal ileakl el klechedaol el mokedmokl ra delongelel a beluu ma beluu, ma lechub e ng renged ma renged a le ngarnгии a bekotel a udoud, e oumesingd el mekedmokl a le ngarnгии a ocheraol el bai. Me sei el le bo er ngii a ouai tia el klechedaol, e sei el mengemedaol el beluu a mo mengemedaol ra rubekul sei el beluu el le kauchad, el mei. Ma le mei, ea le ble el ocheraol el bai, ea kot e te mo dmak e osebekii a melech ra bai, e ng mochu rengii a bekotel a udoud. Tia el klechedaol ra rubak

a diak el uldimukl ra redil ma re ngalek, te di tir el rubak ma rultak er tir el meongir.

### Kengatchelabed El Klechedaol

A ta ra klechedaol, a klaiuedingel ra ikei el beluu el chedaol a klauchad er ngii, me ke de kmo, *te kengatchelabed*. Tia el teletael ra klechedaol ma lechub eng odingel a blechoel el mo er ngii sei el bo el klou a tereter ra beluu. Me sei el mlo klou a tereter er ngii el beluu a mo mengemedaol ra beluu el tir a ngarnгии a chedaol el delongelir me te me klechedaol. E tia el teletael ra klechedaol a kuk ngodech a ulekerreuil e le ng sebechel el ruebet a taor ra beluu, ea re mle klechedaol a kmal kirir el mo ngilmii a kar el delebdeb, e tia el klechedaol a chelellakl el ua el ngar ngii a nglunguuch ra chelsel, el belkul a kmo, te melubet a rakt e oldoseb ra beluu el di merakt a re chad er ngii e dirrek el mengeroid a ongerior, e ua loltelat ra re chad ra beluu el kirel a klengeltingat me ng mo uchul a klekekuii ra beluu ra kall ma cheroll.

Tia el uaisei el teletael a kmal chedaol, el kuoll el teletelel a klechedaol. Me ng uaisei, e ng di mo ultuil ra bebil ra beluu e ng momngii a klekakerous ra bebil ra telengtengil ma ulekerreuil tia el uaisei el klechedaol.

### Klechedaol ra Cheldebechel el Sechal

A *klechedaol ra cheldebechel el sechal* ra beluu ma beluu a oumesingd el mengai ra rolel a klaingeseu ra ureor ra chim ra delongelel a ikei el kauchad el beluu. Ma bo el meriked a ta ra beluu ra klou el ureor el beluu ra belurir, e ng sebechel el mengemedaol ra re cheldebechel ra ikei el le kauchad el beluu, ma lechub a re kauchad el beluu el mesengei uaitia el riked el le ngar ngii a ta ra beluu el le kauchad, e ng di tir el kudmeklii a

omerael ra re cheldebechel el mo mengesiau ra ureor el olengeseu er tir ra meringel el urerir a re chederir.

### Klechedaol Dil

A *klechedaol dil* a dirrek el odeuil a deurreng ra delongelir a redil ma redil. Ea ta ra kmal klou el belkul a klaiuedingel ra kldachelbai er omerellel a meselch ma omelalem el dait. Ma le bo er ngii a rektel a meselch ra beluu, e sei el beluu a mo mengemedaol ra ta ra cheldebechel el dil ra ikei el le kauchad el beluu el kirel a klaingeseu ra uldasu ma omengeroid ra rektel a dait ra mesei. Ma lechub e sei el mlo er ngii a secher ra mesei er ngii el beluu, a mo klechedaol ra ta ra le kauchad el beluu el kirel uaitia el teletael, e te kaiuengit a dait el mo uchul e to mekbeches a dellomel ra mesei el omekungil. A kmal belkul tiang a kmo, te

kengubet el kaiuesebeke a nguk ma uek ra mesei. Tia el klechedaol a diak el uldimukl er ngii a re sechal, ng di tirkei el oltak er tir e merkong.

### Klechedaol ra Renged

A *klechedaol ra rengedel a beluu ma beluu* a ngar ngii e le rengedel a beluu ma beluu a ngara ileakl el klauchad er tir el kmes el klauchad me te kaiuedingel, el di ua klaiuedingel ra ikei el bebil ra klechedaol el mla mesaod er tia el babier. Me ng uaisei, e ngdi morngii a dertelkib el kekerous er ngii el oak a ulekerreuil a beluu ma beluu.

A bek el klechedaol a di ngar ngii a ulekerreuil ma teletelel el oltirakl ar bek el mo klechedaol ma re mlengemedaol el oak a teletael el klebelau.

---

---

## 13

---

### Omesodel A Chelitakl Er Belau

---

A chelitakl er Belau a ngar ngii el kekerous a ngklel ma delcherul. Me ng ngar ngii a *derubesbes*, *chesols*, *rebetii*, *boid*, *kelloi*, *cheldolm*, *kesekes*, *kesekes ra re Modekngai*, *kerrekord*, *derbechesiil*, *delang* ma *llall*. Ma ika el chelitakl a ngar ngii a kirel a klengiterreng, beltikerreng, deurreng, chesebreng, odanges, keluláu ma otuub.

Ma belkul, uchul ma usbechellel a ika el chelitakl a ua ikang:

*Derubesbes*—a *derubesbes* a chelitakl el kirel a keluláu ra deleuill ra beluu ma beluu ma klobak ma klobak el dil ma osebekel a melech ra bai, e dirrek el chelitakl el kirel a kodall. Ma *derubesbes* a oldak a reng ma klaiuedanges ra klobak, ma klaiuedanges ra beluu ma beluu, e dirrek el odengesel omerellel a chad el mlo ra kodall. Ng dirrek el olekerd e melmesumech a klechedaol. E tia l chelitakl a osiochel a bo el merek me ng mo er ngii a ngemkel ma diul el “huei.”

*Chesols*—a *chesols* a chelitakl el betok el chad a mengitakl er ngii, engdi ngar ngii a mengderel el ngor el chelitakl el di ngii el tang e melechang er ngii el kemanget, e kora bo el singereklii e tir a monguu a rebek el chad. A ngerel a kora mengurs e telkib el meoud e dirrek el chesobel el chelitakl. Tia el *chesols* a kirel a klechedaol beluu ma dirrek el kemeldiil.

*Rebetii*—a *rebetii* a chelitakl el bek el blekeradel a le bo er ngii ra beluu, e dirrek el osobel el kirel a chad el mo okodall. Tia el *rebetii* a ngar ngii a olkisel el “U-kerelii” a bo dongitakl er ngii, e dirrek el ngar ngii a ngemkel ma diul ra ulebongel. Me tiang a dirrek el oldak a reng e odanges el mo ra re dertang el chad ma lechub e te cheldebechel, e diak el chesobel el chelitakl. Ea oumesingd ra *rebetii* a mora ulebais el reng ma urrenguul ra deleuill ra klsau.

*Boid*—a *boid* a chelitakl el odanges el mo ra beluu ma cheldebechel ma kuk di dertang el chad.

Ng dirrek el ngar ngii a boid el kirel a otuub. Me ng ngar ngii a boid sei el le ngar ngii a ungil klebesei, klechedaol ma chelebuul. Tia el chelitakl a longitakl er ngii a re betok el chad, e ngar ngii a melmetemel ma ongedellel el mo mesngerekl ea re melikes a mo nguu e ng chesobel kung.

*Kelloi*—a kelloi a chelitakl ra kodall. Sei el le mad a chad, ea re ngara kemeldiil a mengelloi, el ngar ngii a ngerel el ngodech ra bek el chelitakl. A omengelloi a dirrek el betok el chad el mengitakl el di redil. Ngar ngii a tang el chad el melelotem ra chelitakl el dedul kmo *ng mengelloi*, seikid ea re bek el chad a di lmuk e orrengeles er ngii me sei el bo el singereklii, ea ta ra chedal a chelitakl el melikes a mo kiderii el di ua sei el lulingelloi er ngii ra kot, ea mengeseb a mo mengeseb er ngii, ea re bek el chedal a chelitakl a molsirs e ra omelikes.

*Cheldolm*—a cheldolm a di osisiu el teletael ngii ma kelloi, eng di telkib el ngodech a ngerel, e dirrek el chelitakl ra kemeldiil. A kelloi ma cheldolm a mekull el diak dongitakl a lak a kemeldiil e le ng nguloachel.

*Kesekes*—a kesekes a chelitakl el odanges ma lechub eng uuchel el mo er tirkei el mle ungil a chisir el chad ra beluu ma mekemad, e dirrek el omechiuau ra re ngalek. A delcherul a mengurs e meoud e ko ra oltebtap e ditang el chad a melechang er ngii.

*Kesekes ra re Modekngai*—a kesekes ra re Modekngai a oumesingd el chelitakl el odanges el mo ra chelid e nglunguuch e dirrek el llach ra delongelir a re cheldebechel el Modekngai. Me te di Modekngai a mengitakl er tia el kesekes, e di ua delcherul a boid e ng di mereched a ngerel e dirrek el chesobel e skesall. A Modekngai a chelechad el umerang e mengull ra re chelid er Belau.

*Kerrekord*—a kerrekord a chelitakl el ongelaod el dengarch a ngerel, e chesobel. Tiang adi ongelaod ra delongelir a re mechas ma lechub e te rubak. Ng di sei el le kldibel a re mechas ma lechub e te rubak, e te mengitakl tirkei el ngellitel el ungil a chiklir el mengerkord. Ng dirrek el sebechir a re ngalek ma re dertang el chad el

mengerkord, el kora mesmesumech a omeltkir ma uldesuir.

*Derbechesiil*—a derbechesiil a chelitakl el kmal ileakl el kirel a urrenguul ra deleuill ra berrotel el klaubeltikerreng ra sechal ma redil, ma lechub e nguuchel ra delongelel a metemellang el mle kmes el deluill me ng mo uchul a chesebreng ma lechub eng chamireng. A derbechesiil a dertang el chad a mengitakl er ngii e dirrek el sebechir a re betok el chad el dmak e mengitakl, e tia el chelitakl a diak el chesobel.

*Delang*—a delang a delbochel el otuub el kirel a terached el mora cheldebechel ma kuk di dertang el chad. A le bo er ngii a terchedel a cheldebechel ea ta ra cheldebechel a dibechii a delang el otuub el mo er tir. Ma re dertang el chad me te uaisei. Me te mengedereder el kaiuetuub el olechob a terchedir. A ngerel a delang a ngara delongelel a delcherul a chelcheduch ma chelitakl, e oumesingd el dertang el ngerikesau el chad a mengedereder. A delang a kldmokl el oltobed chur a blekerdelel el otuub.

*Llall*—a llall a delbochel el ultelub el olechob a terached, el ngar ngii a dertelkib ra ika el terached el klemerang me ng mo uchul a chetchetil a reng ma kurt el reng, e dirrek el sebechel el muchel a ngasechreng. A llall a dirrek el sumechókl a bebil ra telemall el tekoi ra beluu a le ngar ngii me ng mesmechokl. A llall a oumesingd el ngar ngii ra omilil el buil, el sebechel el uldekial a tedei el mo ra teuang el chad e ng mo kora teletelel a ngloik el ombibrotech a idekel a bterir ea tang er tir el ngerikesau a mo mengedereder ra llall. A delcherul a di kmeed el ua delcherul a delang, e ng di kora olsisaik a ngerel.

A ika el ngar ngii el blechoel el longesols a re chad er chelechang e mo olsiich er ngii el ou "huei" ra rsel, a ngii a diak el chesols. A ikang a derubesebes.

## Omesodel A Ngloik Ma Ruk Er Belau

A ngloik er Belau ra ngaramong a kakerous ra re sechal ma redil el kakerous a chimal ma ngerel ma ultutelel ma besichel.

Ma ngloik ra redil er Belau a kltukl a blechebechel el oltirakl a deruchellel a kebliil ra beluu. E kuoll el mekull el diak a ngii di el chad el dobehcii a ngloik el di merekmo bo el merek a ngloik me bo el dengchokl a re chedal a ngloik. Sei el bo el merek a ngloik, ea re chedal a ngloik a kirir el di oltirakl er tirkei el ngara *lebuchel*. A lsekum a re ngara lebuchel a mo dengchokl, e te mo dengchokl a re chedal a ngloik ea lak e ng diak bo el dengchokl, ma le bocha el dengchokl eng mochu sebechir el mengaus a chemelir ma rumes a ngloik meng mocha sebechir el mengaus a chemelir a re meloik. Ma ika el ngloik er Belau a dirrek el chelsimer sei el dirk losuub el mekull el diak a ngii di el chad el omes el di merekmo bo el belsechel el mo tuobed eng mochu osongel. A ika el ngloik er Belau a dirrek el kltukl a rulab a kedul ma omengider ma diul ma ongersel el di ngar tirkei el euang el saus el ngara lebuchel. Ng dirrek el ngar ngii a ta ra rechad el melemotem ra chelitakl ra ngloik. Me sei el le medobech a ngloik, ea melemotem a tometemii, eng mekider a chelitakl ea melemotem a di melemólem el melemotem el mo ra rekil a ngloik. Ma re melemotem ra chelitakl ra ngloik a tang er tirkei el ngara lebuchel ma lechub eng ngara ongelungel (a belkul a melemotem el tekoi a mengedereder ra chelitakl). Me ng uaisei a omesodel a ngloik er Belau e ng di mo ultuil ra bebil ra beluu e ng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii ra chimal ma cheliteklel. Ma ruk ra re sechal er Belau me ng uaisei a ulekerreuil el di ua tia el mla mesaod el ngloik ra redil.

### Omesodel A Ruk

A *ruk* a ngklel a nglikir a re sechal er Belau. Ma re chedal a ruk a kesengil e te bekord el lluch

el chad. A blechebechel a ruk a oltirakl ra deruchellel a kebliil ra beluu. Ma *lebuchel* el ngii a belngel a ruk a ngar ngii a teuang el chemachel el cherengel a ikei el euang el saus. A kot ma ongedei a ngara mo bedul a medal a bai. A ongerung ma ongeuang a ngara mo bedul a butelbai. A ruk a dirrek el medobech, me sei el le medobech eng medobech ra lebuchel el mo uaitia el mla mesaod er bab. Ongingil a ngara lebuchel, a *ongelungel* ra ruk el ongeim ma ongeuid ra mo bedul a medal a bai ma ongelolem ma ongeai ra mo bedul a butelbai. Ongingil a ongelungel, a *deludek* el ongetiu ra mo bedul a medal a bai ma ongeteruich ra mo bedul a butelbai. A ikaikid el deludek el mo ruriul a sebechir a ngii di el chad el mo mech e oruk el diak el oltirakl a klebkellel ma deruchellel a kebliil.

Ma ruk er Belau a ngar ngii a edei el bedengel el *oruidel ruk* ma *dederer ra ruk* ma *chetakl tet*.

*Oruidel ruk*—a ruu ruk a dechor el di tang el blechobech el chemau a re bis. A tang er tirkei el ngara lebuchel ra mo bedul a medal a bai a kiderii a chelitakl el mo oterkii, ea kuk tang er tirkei el ngara bitang el lebuchel a mo omech ra chelitakl el rokir. A chelsel tiang el chelitakl ea ruu ruk a mo mark e melechang ra chimal ma ochil. Sei el bo el merek a chelitakl ea oldiu a odiur eng mo merek a oruidel ruk. Tiang a diak a klekedall el lo olab, te di ousbech a chimorir ma ocherir.

*Dederer ra ruk*—sei el bo el merek a oruidel ruk ea ruu ruk a mo reboreb el mekikiid a derberebir, e ngkei el oked er ngii a kodur e te mrotech a chimorir e me dechor, e ng lofang a telkib el cheliteklel e ngkei el oldiu a odiur eng mo merek. Tia el dereder ra ruk a dirrek el di el ousbech a chimorir ma ocherir el dirkak a klekedall el ousbech.

*Chetakl tet*—sei el kuk bo el merek a dereder ra ruk, ea ruu ruk a ngmai a chelebed ma chaus el mo dechor, e ngkei el oked a kodur, ea oldiu a

odiur eng medobech a ruk, e te mo chachuchau e mo mark e ng mekider a cheliteklel a chetaki tet el chesobel, e tou ruk er ngii. Sei el bo el merek e ngkei el oldiu a odiur eng merekong.

### **Uitutelei**

A ruk ra re sechal er Belau a ngar ngii sei el ureor el beluu, el omengades el chades, ma okedcherul a bai ma lechub e ng diangel. Me toureor e sei el klebesei e ng morngii a ruk ra di delongelir a re cheldebechel el sechal. E dirrek el le bo er ngii a klechedaol el mo ra ta ra beluu e te mesuub a ruk, e mo ouruk sei el bo el klechedaol. Ma le bo er ngii a mur beluu, eng dirrek el morngii a ruk el ongolodel a seked.

### **Klekedall ma Urelei**

A klekedall ra ruk a chelebed el delsachel el kerrekar ma chaus el lild. A chelebed a ngara kadikm ea chaus a ngara katur. Me sei el ngar ngii a chetaki tet, ea chelebed a le obang ra kadikm el dechor ea chaus a le obang ra katur el dullokl el bedul a medal e tolak e el ou chetaki tet.

### **Beslich**

A besiich el kirel a ruk a reng ma osongd ma meolt. Ma reng a chitel a bedenged ea meolt a mo olbiungel ma besichel a chimad ma ochid, ea osongd a delsachel el raod el besichel a btelud.

### **Omesodel A Nglikir A Redil**

A re chedal a nglikir a redil a dirrek el kesengil e te lluich el chad. A blechebechel a ngloik a dirrek el oltiraki ra deruchellel a kebliil ra beluu. E dirrek el tirkei el ngara lebuchel a tuobed ra ikei el euang el saus. Ma le medobech a ngloik ra lebuchel, eng dirrek el ua blechebechel a ruk ra re sechal el mla mesaod. E dirrek el bo el blechobech a ngloik el mo ra deludek eng sebechir a re ngii di el redil el kladikm ra ngloik el mo omech ra ngloik. Sei el mo uriul ra deludek a okodongall el kmo *mengerdudek* ra ngloik. Ma nglikir a redil a mo er ngii sei el ngar ngii a klechedaol ma mur beluu el dirrek el ngar ngii a delsechel. Ma re mo meloik el dil a mengeroid er tir ra re sechal le el moiit a delsechel a ngloik eng mo medobech a ngloik. Ma nglikir a redil a kakerous a ngklel ma teletelei el uaika el beldukl e riou.

### **Omelduki Ma lechub Eng Ulerratel**

Ma kot e touecharou el mo tmuu el mo blechobech el ditang el blechobech el chemau a re bis, e ngkei el mengider a kiderii a chelitaki, ea re meloik a mengitaki el rokui e melechang ra chimal. Tiang a omelduki ma lechub eng ulerratel el ngloik, e skesall e chesobel a cheliteklel.

### **Bruchel Ma Lechub Eng Oulild**

Sei e l bo el merek a omelduki ma lechub eng ulerratel, e ngkei el oldiu a odiur eng medobech a ngloik ra lebuchel el ua sei el mla mesaod er tia el babier. Tia el ngloik a ngarngii a klekedall el lo olab el lild el ngara kadikm ma katur. E sei el ngara kadikm a dobang el omurech e sei el ngara katur a kirel a debosed e ke de oldubech er ngii el ngara teletelei a ngloik. A cheliteklel tia el ngloik a skesall e chesobel. E ngarngii a diul eng mo merek. Ma le merkong e touecharou el mo tuobed.

### **Chelsimer Ngloik Ra Diangel**

Ngarngii a ta ra ngloik el *chelsimer ngloik ra diangel* a ngklel, el kirel a mur ra redil. Tiang a morngii a bo el oumur a redil ra beluu el oumesingd el di ochell ra ikei el teruich el kebliil a meloik er ngii el oltiraki a klebkellel ma ulekerreuil a ngloik el ua ikei el mla mesaod. Asekum ng morngii a ochell el mo diak el sebechel el meloik, eng mo ocheraol a ta ra ulechell er sei el blai el mo oltechil.

### **Omesibeche El Kesuk**

Tiang a kekerei el ngloik el diak el bekatel a udoud er ngii. E dirrek el olab a ulekerreuil a ngloik ra blechebechel e skesall e dirrek el chesobel a cheliteklel.

### **Besos El Daob**

Tiang el ngloik a ngar ngii a klekedall el lo olab el di derteluong el mekekerei el besos. Tia el ngloik a diak el bruchel, te di oba kedul omisal a kabekel e di dechor e mengitaki e ngara teletelei omeius.

### **Uatechutem**

Tiang a diak el olab a klebkellel ma deruchellel a kebliil el ngloik, ng di ongelaod ra delongelir a re cheldebechel. Me ng diak el

ulterkokl a re chedal a ngloik, te di dengchokl e melechang ra chelitekkel ma chimal.

### **Omengereall**

Tiang a nglikel a rebetii el sebechel nga ra re sechal ma redil. Me ng di tang el chad a ourebetii, ea rechedal a ngloik a dechor e mengereall ra chimal ra bebul ongerellel ochid. Tiang a iluodel a re chedal el ngloik e diak el oltirakl a beldekel a deruchellel a ngloik, e di skesall e diak el chesobel a chelitekkel.

### **Chelituuk, Osakou ma Oloi**

A ikang el ngloik a erung el cheldebechel el meloik el mengituuk el olekeed ra bitang ma bitang el mo kaiuekeed el mo merek, e ng tuobed a *osakou* el rekel a chelituuk el mo merek, eng tuobed *oloi* el dertang el chad ra chesal a ikang el erung el cheldebechel a oueloi el oltobed a nglikir el kedangeb el mo merek, ea ta ra kladikm el dil ra chesal a ika el cheldebechel a mengesimer ra ngloik el erung ma lechub e ng edei el le dul kmo "a daob," e ng mo merek a ngloik. A ika el teletelel a ngloik a di mo er sei el olsiuekl ra klechedaol, e diak el oltirakl a blechebechel a ngloik.

### **Bullechang**

A bullechang a ikei el klekool el ngloik el di uldak a re mekekerei el redil ma re sechal e dirrek el sebechel el osisechekkel a klechellechelid ma

teletael el kirel a ngloik ma ruk. Tia el uaisei el ngloik a diak el oltirakl a ulekerreuil ma klebkellel a merang el ngloik ma ruk. Ea re dertang el chad a oltobed a nglikir ra delongelir. E dirrek el di ngar rrikl el ngloik.

Ma nglikir a redil a ngar ngii a klekedall el ousbech el uai ka el ngariou:

*Klekedall*—a klekedall ra nglikir a redil a *lild* ma *blabuk* el bekord el bitang el chim a telkelel el ngara kadikm ma katur, ma besos el delsachel el kerrekar. A ika el lild ma blabuk ma besos a belsiochel ra meolt. Ma dirrek el ngar ngii a ileakl el *bdek* ma *cheriut* el kirel omeloik.

*Besiich*—a besiich ra redil el meloik a ngar ngii a reng ma meolt ma telau ma omoket ma lechub e ng beldebud ma olbiungel. A reng a chiltel a bedengir, ea meolt a besichel a chimorir ma ocherir, ea telau a eamel, ma ungil a bedengel el lilel a kesuk ma mellil a bobai ma bngal a iul ma chercheroi ma bngal a ksid. A olbiungel a chelchedal a kesol e te ngmai el mei e chilekelek. A ikei el beldebud a di besichel a bterrir tirkei el teuang el ngara lebuchel. A udoud er Belau a dirrek el sebechel besiich ra ngloik a le medung ra rulab a dereder ra beluu el kebekuul, e ng di oumesingd el besiich sei el bo el klechedaol el mora ta ra beluu. (E tia el uaisei el teletael a dedul kmong, *merad a chosm.*)

---

**Delal A Kall Ra Rechuodel**


---

**Rodech ma Liel a Dellomel el Kall****Rodech**

- 1 detimel
- 2 meduu
- 3 chebiei
- 4 lius
- 5 bebael
- 6 bekuu
- 7 tuu
- 8 titimel
- 9 imekurs
- 10 debechel
- 11 kerkur
- 12 beker
- 13 kidel
- 14 uosech
- 15 rebotel
- 16 chellab
- 17 chedebesachel
- 18 malchiianged
- 19 chemechong
- 20 mesekerrak
- 21 iedel er Belau
- 22 mesiedel
- 23 ouderteboteb el kemim
- 24 bebael ek meradel
- 25 kerkur-llechhol
- 26 oseked
- 27 riaml
- 28 chersachel
- 29 chelidoued
- 30 miich
- 31 chebingel (bobai)
- 32 denges
- 33 ongor
- 34 belloi
- 35 tonget
- 36 cheluchau
- 37 rdechel a chosm

**Kall el Liel a Dellomel**

- 1 titimel

- 2 tilol
- 3 torech
- 4 chersachel
- 5 liel a dait
- 6 besbus
- 7 medal a kebeas
- 8 chisil a tuu ma chelebedel

**Ongraol el Mengal ra Rais**

- 1 kukau
- 2 brak
- 3 belloi
- 4 chesiach
- 5 bisech er Belau

**Ongraol el Rodech**

- 1 meduu
- 2 belloi
- 3 keam
- 4 denges
- 5 oseked
- 6 chedebesungl beluu
- 7 tuu el meduch a ngerel
- 8 uosech
- 9 chersachel
- 10 chiuesel a riaml (iuus)
- 11 chiuesel a meduu (chederdubech)
- 12 remiang
- 13 chebingel
- 14 lius
- 15 chebouch (chederdubech)
- 16 demailei

**Mekreos el Kliou el Kall**

- 1 urekerk el miich
- 2 uleld el lius
- 3 merkou el riaml ma bobai
- 4 delul kukau
- 5 delul brak
- 6 torech
- 7 chelang
- 8 chelbaki seboseb, belloi ma keam
- 9 telumar (brak ma kukau)



## **Ilumel**

### **Ilumel ralm**

1. ralm ra chull
2. ralm er omoachel
3. ralm ra madedok

### **Mekemim el ilumel**

1. titimel
2. imekurs
3. kemim el ouderteboteb

4. mekemim el meradel

### **Merkos el ilumel**

1. mengur

A ikang el ilumel a sebeched el mlechii a ilaot el obengkel a ralm ma lechub eng ralm ma ilaot ma ikei el mekemim, e melim.

Ma ikaikid a uldekial a kall ma ilumel ra rechuodel, e ng di mo uluil ra re dertang el chad ma beluu eng mo kakerous a omerellel.

---

---

# 16

---

## **Sius Beluu El Kall**

---

### **Beliliou**

A sius el kall ra Beliliou a telib el meduu ma rebotel. Ng omengereomel el kall a uchul ea re chad ra Beliliou a melib a meduu ma rebotel. Ngdi tir el tang a meduch el meruul, a uchul eng susir.

### **Imeliik**

A sius ra Imeliik el kall a kmai ma molech ma chisois. A Medechii Belau el chelid ra Irrai a le nguu a lmall el cheremel a Tungelbai el chelid ra Imeliik, ma le ometech er ngii ra sang ma sekesakel, e ngii a kuk ulemetech ra Tungelbai ra kmai ma molech ma chisois me ng mlo betok ra Imeliik a uchul me ng mlo susir.

### **Irrai**

A susir a re chad ra Irrai el kall a sang ma sekesakel. A sang a mle otechel a Tungelbai, ea sekesakel a mle tuelechel el mo ra Medechii Belau, ra le chebeldir a Tungelbai e le nguu a lmall el mo ra Irrai. Ma ika el sang ma sekesakel a mlo betok ra Irrai a uchul me ng mlo sius beluu.

### **Melekeok**

A mud ma murech a kall ra Melekeok, e le ng beot a ngeiul me sei el le mekemediil e te di metengel ra daob el ngmai el mei me te mengang. Misei a uchul e ng mlo sius beluu.

### **Ngaraard**

A siuesir a re chad er Ngaraard el kall a mekebud ma rechiil ma demok. A mekebud a cheremel a chelid er Iouldaob ra Ngkeklau. Ngika el chelid a bechil a Turang ra Roisingang ra Elab, me tia el mekebud a mei ra Elab el ua el cheldil ngika el chelid le ngka el chelid a sechal. A rechiil a oumesingd el kall ra beluu ra Ulimang, e le ng beot a omengedil el cheled ra kereker. A demok a kmal telochir a re chad er Ngaraard, le ng meklou a omeklochel er ngii el beluu. lsei a uchul eng siuesir.

### **Ngcheangel**

A siuesir a re chad ra Ngcheangel el kall a ngimr. A ikang a betok ra belurir e beot a ngeiul a uchul eng susir. E dirrek el melib a rebotel ma meduu me te dirrek el susall el kmo, te mengang a telib.

## Ngchesar

A kall ra Ngchesar a chum. A chum a cheldil a chelid ra Ngchesar ra le bo longereel ngii ma Odalmelech, ea Odalmelech le chebeldir el e bsang a chum ra beluu me le cheldil ma uchul eng mlo sius beluu el kall e ra Ngchesar.

## Ngeaur

A susir a rechad e ra Ngeaur el kall a saml ma rereek. A saml a cheritel a rekung. A saml ma rereek a le oumanged a re chad e ra Ngeaur sei el bo el meses a eolt el meringel a daob ma uchul e ng susir.

## Ngerchelong

A siuesel a Ngerchelong el kall a kim ra bengall. A bengall a kerker ra Ngerchelong el betok a kim er ngii e meklou. E dirrek el beot omengedil a kim ma uchul e ng siuesir a re chad ra Ngerchelong.

## Ngardmau

A sius el kall er Ngardmau a cheremrum ma ngduul. A ikang a betok e beot a ngeiul ma uchul eng sius beluu el kall ra beluu er Ngardmau.

## Ngeremlengui

A siuesir a re chad ra Ngeremlengui el kall a cheremrum. Ng betok ra kereker er tir e beot a ngeiul ma uchul meng sius beluu el kall.

## Ngatpang

A sius ra Ngatpang el kall a iemech ma chemang. A ikang a sius ra Ngatpang e le ng betok er tir e beot a lolai.

## Ngiwal

A siuesir a re chad er Ngiwal el kall a chebei ma mesang ma demok ma ibuchel. A ikang a betok ra belurir e beot a lolai ma uchul eng sius beluu el kall.

## Oreor

A siuesir a re chad er Oreor el kall a ksull ma tiuach. A ikang a mle kall er Oreor ra le outingaol er tir a beluu ra Ngesekes ma Ngerbechedesau, me lak el sebechir el ungil ngara chei, misei a uchul me ng mlo sius beluu el kall.

---

# 17

---

## Teletael er Omenged

---

### Kesokes

A kesokes a betok el bedengel ma teletelel el omenged. Me ng ngar ngii a:

1. Uat el kesokes
2. Olenganged
3. Dir kork
4. Omengukadel
5. Derek
6. Ousebuu
7. Berbor

8. Omeliuch
9. Sab
10. Metilab

A ika el mla medung el bedengel a omenged a ousesingd el ousbech ra re betok el chad el ngar ngii el omenged.

A klekedellel omenged el kesokes a:

1. *Uked* el kerreel el suld
2. Cheleuikl el *bub* el *semael* a ngklel el mengai ra bambuu, ma *lild* ma *besebes* el rediil ra chereomel

3. *Ruul* el llel a demailei ma llel a lius el kldmokl el irratel
4. *Olechutel* el uusbechall el mengai ra bambuu

A blekerdelel a kesokes el omenged a dousbech a ika el mla medung el klekedall el ruul ma uked ma semael el oumenged ra kereker ma chelmoll, el omerk e ouklechem a ngikel el me mengudel ra telkib el olsiseb ra semael e melai.

Ma le uaisei, ea omesodel a omengedmeklel a ruul el kirel a Uat el kesokes a ua itiang el ngariou:

Sei el le mokedang a klekedall e ngii a mo tmaut a omerart el ruul el dui ma lechub e ng demailei, ea *melamioi* er omenged a mo olterkokl a meklemengetel a ruul. Ma chelsel omerart e ng mo er ngii a rechad el okiuelllel tia el omerart el omesakou ra ruul. E te mo tuobed a re bebil ra re chad el mo melobech a bambuu el mo mesakt el mo teblong el olechutel el mo oltak a ika el ruul a le merkong. Ma le merkong e te kudmokl e mo subedii a *melamioi* er omenged.

A re *melamioi* er omenged a mo kodur a belsechel a omengeseokes, ma bocha el belsechel a omenged, e tir a mocha mengetmokl er tir a ta ra cheldebechel el mocha oldiderek l a olechutel el mocha kirel el melikes. E tirkei el melamioi a ngmai a uked el otak ra mlai e obengterir el mo ra medal a chei. Ma le bochang e tirkei el meduch ra dolech a mesang el mo ungil besul a dolech, e melekoi ra re cheldebechel me te ngmai a olechutel el me kaiuekeed e mak a ucheruul el ngara bitang ma bitang el olechutel, e sei el le mouak a ika el ucheruul ra bitang ma bitang e ng *bleu* a ngklel. Eng mo tmaut a omengesokes el di mo ultuil ra tekingel a melamioi er omenged, e ng mesauch a ruul e mo merael el kora deu el ochadou ra ngau a teletelel, e ngarnгии a re chad el omak a ruul el oldak er ngii ra bad meng diak el mengai ra berius. Tia el uak a *uat* a ngklel.

Me te rullii el mo merek, e kiei el mocha meched a chei e tirkei el meduch ra kesokes a dmung er tirkei el meduch el omedaoch me te mo omedaoch el olsiseb a ngikel el mo ra kesokes. E tir a mocha olekeed ra ruul el mo el mosiu a ruul, ea re bebil ra re chad a mocha oltak ra ruul el okiuellir a re chad el ouklechem el mengkekerei ra kesokes. Me sei el bocha el kekerei me bocha lodengei el kmong betekngang a ngikel, e tir a mocha mesúmech ra uked, ea ruuklechem a di ouklechem el mengkekerei ra kesokes. Ma rumuud ra ruul a di okiuellir el omuud ra ruul el oltak er

ngii er olechutel. Ma le bocha el bekord okedei m alechub eng okeuang el reongel a klungel a kesokes, ea melamioi er omenged a mesang meng mocha ungil besul e tir a mocha omeu ra bleu e mocha olekeed er tia el kesokes el orrechad el obang tia el ngikel el olsiseb er ngii ra uked. Me sei el le sisebang a ngikel el rokir e tir a chosmerii a uked, e muud a ruul el lochang ra olechutel e mocha olekeed ra uked e melai a ngikel el mesuk ra mlai. Tia el *uat* el kesokes a di sei el omenged beluu e ng ngar ngii.

A ikei el bebil ra blekerdelel a kesokes a di ua tia el mla mesaod e ng di ngar ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

## Omengereel

### Teletelel Omengereel:

#### *Omedesaki*

Sei el *do omedesaki* e ke de olab a meklou el kereel el mora ikei el chelched el dodengei el kmo ng betok e meklou el ngikel er ngii.

#### *Omengitertar ma lechub e ng omikel*

A *omengitertar* a di dongereel ra kmeed ra beluu el di mengereel a mekekerei el ngikel. A *omikel* a ta ra teletelel a omengereel el di dongereel ra bita ra chelechol el di mengereel a chesall ma kotikou ma itotech ma kuk bebil.

#### *Omeliiod*

A *omeliiod* a tara omengereel el dongereel ra toachel el bekord el teruich el mo ra okedei el reongel. Tia el omeliiod a dousbech a ikei el mesisiich e mekemanget el kereel el bekord el okeim el reongel. A uchul e ke de ousbech a mesisiich el kereel ma chirocher a oumesingd el meklou a ngikel er ngii, e ke direk el ousbech a orrumk.

#### *Omengetakl*

A *omengetakl* a di ousbech a ikei el omekall el mlai ra ngaramong. E ousbech a mesisiich el kereel ma medal el obengkel a chirocher. Tia l medal a chetakl a ngar ngii a delsachel el kerrekar e bleob el kora teletelel a mekekerei el ngikel el belsiochel ra meolt ma cheberdil a such ma lechub e ng bisecherad ma oseked el obang el mengeblad a ngikel me ng mo mad ra chetakl. Tia l delsachel a *ukraem* ma lechub e ng *kluub* a ngklel. A

meklemengetel a ika el chetaki a ngara lluch ma eim el mo ra okedei el reongel.

### Bub

A *bub* a kmal klou a ultutelel el teletelel a omenged ra irechar el uchul a omeldoim er obliil ra irechar. Me ng ngar ngii a ulterkokl el belsechel a bub ma delachel ra bub ra kereker. A bub a oudeleokl a klselel, me sei el bo el medachel ra kereker, eng bek el erung el klebesei eng ta el moldingel. Ng sebechel tmuu a betok el bedengel a ngikel ra chelselel a imong el bub. A ikang el ngikel a oumesingd el ngikel ra bad ma chelmoll. A bub a ngar ngii a klekedellel el bambuu ma lechub e ng raod ma besebes. A lild ma mekekerei el kerrekar a bebil ra klekedelel.

Sei el lokeed a ika el klekedall, eng mochu cheuikl. A bub a ngar ngii a meklou el bekord el ngara etiu el mora teruich ma edei el iltuchel a meklungel el domekedong el kmo *techioll*. A *techioll* el bub a ngar ngii a sbadel ma lechub eng tuangel el sebechel a chad el mo soiseb e merus ma lechub eng oba ochadou el melai a ngikel ra chelselel. A dechall a ta ra bub el nga ra edei el mora euid el iltuchel a meklungel. Tia el bub a di dolachel er ngii, e sei el dolai a ngikel e kerdi ngara mlai e ngiderii el mei er bab e ngmai a ngikel e lmuut el dochelii.

### Burech

A *burech* a ta ra teletelel a omenged ra irechar el dousbech a lild er ngii. A lild ra omenged a rredomel ra delsachel el buuch el teruich a techedel.

Ngklel a Bub el	Ngklel a Besebes
Delbongel	Ochaol
Braber	Kerangel
Ngerritech	Ngidech
Ouuingel	Kekei
Chelebitel	Risel a iul
—	Ului
—	Kerreel

Sei el le merellang a bekord el teruich el lild en g mo motak ra mlai ea re terung el chad a mo ngmasech ra mlai e melikes el omes ra di chimong ma lechub e ng delbechel el ngikel. Tirkei el beketaut el chad a oumesingd el dechor ra kuteling ra mlai e omurech ra ngikel ma lechub eng uel. Ng dirrek el ngar ngii a lild el betok a rredomel el medal el rruul ra buuch ma lechub e ng raod el *taod*

a ngklel. Ke de olab el melaod a sekos ma mekebud.

### Omerrau

A *omerrau* a ta ra teletelel a omenged ra irechar el re chad a mo duobech a cheremall ma lechub eng lab e mo dmilech ra omoachel el bekord el euang ma lechub eng eim el klebesei. A uriul risei, e tir a ngmai el me ngmiked el mo kora teletelel a uked e mo duobech a mekekerei el bambuu el klekedellel. A ika el bambuu a bo el ngai el smuches ra bitang ma bitang e tiang a domekedong er ngii el kmong *derau*. Sei el bocha le merek ea bekord el teruich el chad a mla kudmokl a ika el derau e olab e omes a delbechel el ngikel e remurt el olab el kora teletelel ousab ma lechub e ng teletelel a omengesokes, e melachel el olsiu el melengel ra ngikel, e tiang a domekedong er ngii el kmong klou el derrau. Ng dirrek el sebechel el ditang el chad e ngmai el mo ra chei el *omeliakl* ma lechub eng *omkais* a ngklel el di bo de dachel e orriik a ngikel el mo soiseb er ngii.

*Klekedellel a Derau:*

1. Sechudel
2. Decholl
3. Botk
4. Cheremall ma lechub eng lab

### Omengeled Ma Omengeled Ra Cheled

A *omengeled* a blechoel el ngar ngii sei el le klou a chei me bo el ungil el meched a chei ra kereker ma keburs, el oumesingd el le ngar ngii a redil ma re ngalek el omenged. A ika el cheled a di bliou meng beot a ngeiul.

A bebil ra ika el cheled a ngar ngii a *semachel* ma *sang* ma *cheremrum* ma *kim* ma *ibuchel* ma *bakelungal* ma kuk bebil.

A *semachel* ma *sang* a de ngai el lochang ra ralm el mo tutau me ng mad e ke de ngimors a techel e ngmai el locha ra olekall e chemuit e ng kmal odoim ra irechar. A *kim* a sebeched el mengang el di chemadech ma lechub e ke de melengoes. A *ibuchel* a di deruu el mei e locha ra ralm me ng mad a mos er ngii e ke de mengang. A *bakelungal* a di dolul er ngii ma lechub e ke de meliokl er ngii e sungesngii el mo mekekerei e chuietii. A *cheremrum* a kediiil a dongang. A ikang a bebil ra cheled ma omengelel ra irechar el mei er chelechang.

### *Omelit el Kim ma Omengduul*

A *kim* a cheled ra meched m eng ngar ngii ra kereker ma melkesokl ma chelmoll. Ma omengedil a kim a sebechel el ngar ngii a le meched a chei ma le ngar ngii a dolech. Ma dolit a kim e ke de mo dobechii a raod ma lechub e ng bambuu e dosechii el mo kedorm a medal, e sei a dobang el melit a kim.

A *ngduul* a cheled ra keburs, me ng blechoel el ngara ikei el demetaoch el delekull ra ilachetomel ma lechub e ng kuk bebil ra tkul a keburs el ongduoll a ngklel. Ma omeliul a ika el ngduul a di sei el le mengeai ma lechub e le meched a chei e ke de mengduul. Ma ngklel tia l omenged a *omenguul* el oumesingd el omengederir a redil.

### *Omengiull*

A *chiull* a cheled el mekedeb el bekord derteleiutech a meklemengetel e delekull ra kereker. Ma bliil a ika el chiull a buut a ngklel. Ma omeliul a ika el chiull a dolab a delsachel el buuch el mesib e melai sei el le meched a chei. E tia el omelai el chiull a oumesingd el omenged ra redil. Ma ngklel tia l omengedil a chiull a *omengiull*.

### **Beng Ma Ongioll**

A *beng* a ta ra teletelel a omenged ra irechar el kmal mle klou a uusbechel. Tiang a cheldukl el bad, el tirkei el chad el meduch el omes a medal a chei ma lechub e ng rolet a ngikel ra ikei el bita ra chelmoll a chemades a bad el kora teletelel a kesokes. Sei el bo el cheraches, ea ngikel a merael el me metengel ra rolet el me soiseb ra beng. Sei el bo el meched a chei e te mo ra beng me te tongetengii a medal ma btil e ngmai a ngikel ra chelsel. Tiang a teletelel a beng ra irechar.

A *ongioll* a tara teletelel a omenged ra irechar el deues a ikei el ko ra medeu el chelmoll e chemades a bad el ko ra kesokes e tmengii a medal el bedul a ngeuaol, me sei el bo el keriiik e ng soiseb a ngikel er ngii. Tiang a rruul el kora teletelel a kesokes, me kerdii chousii a bub el *semael* a ngklel e nguu el lofang er sei el btil a ika el chelades el bad. A *semael* a di ua klekedellel a bub, e ng di besebesel a ochaol ma chelchedal a bambuu e cheleuikl el di ua techioll e ng di kesiliou, ea chimal a ngar ngii ra bitang ma bitang el bekord el dertereu ma tedóbech a meklemengetel el cheleuikl el lild e bleng ra btil a ongioll me sei el bel siseb a ngikel, e ng soiseb el mo er tia el bub.

Tia el teletael er omenged el ongioll a de ngar ngii e mengiil a ngikel.

### **Chebingel**

A *chebingel* a cheleuikl el bambuu ma lechub eng lild el tara klekedellel a omenged er Belau ra ngaramong el dechall. Meng ngar ngii a erung el teletelel a chebingl ra ngaramong. Meng ngar ngii a cheleuikl el lild ma lechub eng bambuu a chimal ra bitang ma bitang, ma chural, ma meteu el bub ma ilengel bub. Tial *ilengel* bub a btil a chebingel. A belkul a *chural* a chebingel a melekau a ngikel al keriiik ma le cheraches, el oltuu el mora klou el bub. Meng ngara klou el bub e mo soiseb ra ilengel bub e ke de mochu melai a ngikel. Ea dolai a ngikel e ke doba techou el oleau, me kerdii ngmai a ngikel ea bub adi medechel, le tial chebingel a diak el ngeiuul. Ea kuk tara teletelel a chebingel a dirrek el ua tial mla mesaod, engdi a ike el lild el chimal a mekekedeb e ousbech a ruul el omchelel e diak a chural, e kuk di melekau a ngikel al cheraches. Tial chebingl a doleklukl er ngii e ngar ngii a btil el bub el semael a ngklel e ngdiil a dolai a ngikel er ngii. A ilengel ma klou el bub a cheleuikl el lild ma lechub eng bambuu el diua chelluklel a bub.

### **Omengedil a Uel**

A *uel* a ngar ngii a kesengil eng eim el blekerdelel a omengedil ma lechub eng omeliul:

### **Omengiil Chol**

A *omengiil chol* a domekbat a uel sei el le be el omechell ra chelechol e melai. Tial uaisei el teletelel a omenged a betok a telengtengil ma ulochel mete kesai el chad a ngar ngii el omenged.

### **Mengesokes**

A *omengesokes* el uel a ngar ngii a kesekesel el ngliked el uked el merames a medal el locha bekord el teliutech a remesel a medal. Ma ngklel tial uked a *merames*. Tiang a diak el sal kamanget meng ousbech a ruul el chimal el doba el mengesokes a uel. Tiang a mo medachel ra rolet a uel eng mo er ngii a bedaoch el oriik a uel ma ruul a momosiu el loba uel el mora uked el merames el di mo meiebed a chimal ma ochil er tial uked eng medei a uel.

## Omoluich

A *omoluich* el uel a ngarngii a debel el lomes er ngii ra chelsel a tabelbuil ma lechub eng kererm. Ma doluich a uel ra tabelbuil ea delechel a blechoel el ngara edei a buil, me sei el le ngelt a buil eng ngungia el belsechel omoluich. A kuk doluich ra kererm, ea delechel a blechoel el ngara edei el mo er euang el kererm. Tiaia ungil belsechel a omoluich el do leached er ngii er uchei ra le ngasech a buil. A usbechall el tuich a mertul a dui el oleau ra chetebtel a lius el ngar ngii a ulekerreuil ma blekerdelel mar meluich el chad a oltiraki a loruul a tuich.

## Sikes

A *sikes* a tara omenged el ngeiul a uel ma bebil ra meklou el ngikel. A rechad adi ngara mlai el melikes ra ngeraol el mo mechobech a mlai el ta remesel el mo bedul a chelmoll e melikes el oltiraki ra miltutk el uchul a eolt ra re melamioi el merrau a ngikel ma uel e omurech.

## Olekiis a Uel

A *olekiis* a uel a dolab a dertetek el bekord el dertereu a klemengetel el cheremall ma lechub eng bebil ra bechakl el kerrekar el mosirs e mtebechel ra medal a blil a uel e mak meng diak el obechakl. Ma bel rei a uel el mo mechiuaiu eng torakl a ike el kerrekar e mo tmuu ra blil, e ngii a obechakl a ika el kerrekar el olchotel a uel el kmong ngara blil. Seikid e tir a mo nguua a uel. A ike el kerrekar a chelemekl a ngklel.

## Oungeuaol

A omenged el *oungueuaol* adi sei el ungil a eolt el ongos, ea rechad a ngara kaeb el mo tuobed ra ikrel a chelmoll el mora ngeuaol e osiik a otaor, e le ikeikid a betok a ngikel er ngii ma chedeng a mo mengang a ika el ngikel. Me seikid e te meliud er otaor e olab a ekil el melebed a chedeng. Tiaia a oungueuaol a ngklel el omenged.

---

# 18

---

## Omelai El Charm

---

A omeliul a ouesebek el charm a kakerous a blekerdelel ma teletelel ma klekedellel. Ma oumesingd ra ouesebek el charm el ngeiuul a uaikang:

1. Belochel
2. Olik
3. Bedaoch
4. Malk
5. Deroech
6. Ochaeu
7. Dudek
8. Okak
9. Debar
10. Laib

Ma klekedall el uusbechall er omelai el charm ma omesodel a uaikang el beldukl e riou:

1. Balech
2. Sikerou

3. Boes ra ulekbut
4. Bedikl
5. Tiualech
6. Udel a kerrekar

Ma omesodel a omeliul a ouesebek el charm a uaikang:

A omenguml el belochel a dousbech a balech er ngii. E ruoll a delidui el okodongall el kmo *chelumel* el momertelel a chad a el omalech a belochel. E dirrek el merenged a kingall ra chetebtel a cheues el kerrekar, el le ngar ngii e omalech a belochel al mera cheues.

A omeliul a olik a dousbech a sikerou er ngii. Ng dirrek el rengodel a deruchuall ma lechub eng kingall ra chetebtel a kerrekar el le ngar ngii a chad e ousikerou a olik. A sikerou a ngliked el kerreel el

kora uked, rredomel ra kerrekar el ua choeau ma lechub eng techou.

A tara teletelel a ngeiul a belochel ma olik ma bebil ra ouesebek el charm a dousbech a boes ra ulekbut. A boes ra ulekbut a kldmokl el lild , ea ulekbut a kldmokl el kora balech engdi kekerei e ulekmamed a teliang ra ullebengelel a ordemelel el redemelel a cheslel a boes. Me tiaia uaia el chelideuid er tial boes ra ulekbut.

A udechemel a malk ma bebil ra ouesebek el charm el merael ra chutem ma lechub eng merbekakl ra rechelel a kerrekar a dousbech a bedikl el omedikl.

A tiualech a oumesingd el uusbechall er omelai el bedaoch ma bebil ra ouesebek el charm ra kereker. A ngeiul a ochaeu ma okak a oumesingd

el ngar ngii al klebesei el ousbech a ngau ma chelebed el kora tiualech.

A udel a kerrekar a oumesingd el ousbech el omdechem a belochel el ike el mo charm ra chelumel ma lechub eng kuk di charm. Tiaia tara teletelel a bedikl.

Ngar ngii a tara teletelel a omelai el charm el dorritel a osuobel el lukel a dudek ma ongiong el lukel a bekai ma kuk bebil.

Meng uaisei, engdi bebil ra ika el ouesebek el charm a ngar ngii a belsechel a omeliul, meng diak el bek el sils el dolai.

---

## 19

---

### Omesodel A Blengur Er Belau

---

#### Meklungel Ma Ngklel A Blengur

A meklou a belkul el omengang er Belau ra ngaramong adi mle erung. A omengang ra tutau a *blengur* a ngklel el blechoel el meoud eleng sei el osbedelang a sils ma lechub eng odechosong. Sei el kuk omengang ra kebesengei a *belsoil* a ngklel el belsechel a blechoel el uriul er sei el le kard a olbidel. Sei el ngara delongeel a blengur ma belsoil a *olengel* a ngklel el ngeal a blengur. A blengur a dirrek el ngklel a meklou el omengang el ngar ngii ra mur ma kemeldiil ma lechub eng meklou el ongdiibel ra beluu a le bo er ngii.

#### Teletelel Ma Ulekerreuil A Blengur

A ulekerreuil a omengang ra rechad er Belau ra irechar a mle uai tiakid a teletelel; sei el le tutau ea mechas ma rubak a mekiis el dmua ra re ngelekir mete remar a klengoes e tir a omkokl el mo oureor, e sei el osbedelang a sils e tir a mera blai. Ma le mermang me bol ruoll a kall, e le mlar ngii ar meringel a ungelir eng bebael a ongulir. Sei el

bochal merek a omerellel a ongraol, ea rengalk el sechal a mocha melai a odoim el ulechem el ngikel. Ma kot eng mengai a ochemil a odoim eng mo kelel a rubak er medal eng mochu kelel a mechas ma rengalk e ngii a mo tmaut a blengur ra tutau. Al mlar ngii a kliou el rodech e te mengang, ea lemlak e tedi mengang a ongraol ma odoim. A kuk lemlak a odoim e tedi meldoim a lius ma urekerk el uasech. Ng dirrek el sebecbir el meldoim a titimel ma imekurs e el oldak ra lius, ma lechub e te di mengesichoech a lius el obengkel a ilaot.

A blengur ra tutau a kmal kirel el mechudel a rechad ra blai eng mochu rengii, eleng dirrek el rerongel a klengoes ra uriul e ra blengur. A reblai a le omengur ra tutau, e tomengur e omekh ra belsoil ra kebesengei. Ale mlar ngii a ngikel eng diak dil mekang el rokui. A kesengil eng mo medechel a tang ma lechub e ngerechem ra ngikel el omekh ra belsoil. A ika el ngikel a obul el diak bol mekang sei el le bo er ngii a olengel al cheldecheos. Ng sebecbel el mo mekang a ike el ulechem el ngikel al mlar ngii a rubak ma lechub a ngodech el omerael el mlera blai ra mitil a belsechel a blengur.

A belsoil a ngii a blengur ra ulebongel ra tal sils el mo er ngii ra uriul ra le kard a olbidel. A omesodel tiang a diua omesodel sei el mla medung el blengur ra tutau. Sei el le merkong eng diak el kirel el lmuut el mo er ngii a ngeal a belsoil el mo olechetekl a klengoes. Ale mlar ngii a ngeal a belsoil e te di meldoim a lius ma lechub eng bebil ra teletelel omeldoim, engdi diak bo le olchetekl a klengoes. Tial belsoil a kmal kirel el diak a ngalek el dibus eleng dirrek el belsechel a osisecheklel a tekoi ra klechad ma omellach el mora rebek el ngalek ra blai.

A delongeel a blengur ra tutau ma belsoil ra kebesengei a ngar ngii a olengel a ngklel el teletael ra omengang. Tial omengang al dul kmo kerdi mekikerang meng di sebeched el mengang a kliou el kall ma rodech ma lechub eng ongraol el kukau ma brak e menges a lius. Tiang a diak el sal kmal utebengall el blengur meng sebechir a ngii dil chad ra blai el mo songerenger e ouelengel. Ar mla mo mengang el tolechoi ma lechub e te ngalek a ileakl a cheluomel el ngikel el odimir e le tirekang al mekudem e el omekang er tir.

A bebil ra ulekerreuil a blengur er Belau ra irechar a uaikakid; a rubak el telechull ra dui a

kmal kirel lileakl a oruklel ma klongosel ma omchedeul ma ongoel. A omechidel a buk el blil a ongraol ea ongall a blil a odoim. A demgel a rubak el ngara ikei el ongoel ma omechedeul adi longang a rengelekel, ea ruchellel el ochell ra blai a mekull el diak longang, ng dirrek el uaisei el mora oruklel ma klongosel.

Sei el klongosel ma oruklel el blil a ongraol el kukau a kmal kirel el omech ra re telechull a dui el rubak el me oldingel er ngii. A ikang a dirrek el ngar ngii a belsechel eng mo meterakl ra blai el oumesingd el sei el belsechel a belsoil. Tial uaisei el teletael a dirrek el mle osisechekill el mora rengalk el redil el omech a bol buchelsechal ma lechub a bol bechiil ra re ngar ngii a klobak er tir el obliil, me sei el lebong e te kladikm.

Ma ikei el ulengakl el meklou a belkul el blengur ra chelsel a dertang ma dertang el delengchokl er Belau ra irechar a blengur el ngklel a omengang ra tutau ma belsoil el ngklel a omengang ra kebesengei.

A ika el blengur el ngar ngii er chelechang ra chelsel Belau el edei el blengur ra tal sils el tutau ma sueleb ma kebesengei, a beches el teletael el mlo er ngii er sera le kot el mei ar ngebard.

---

---

## 20

---

### Beldeklel A Udoud Er Belau Ma Ultutelel

---

#### Udoud Er Belau

A udoud er Belau a bliongel el ngar ngii a euang el kleblillel.

#### Berrak

Ma blechebechel a udoud el berrak a omuchel ra *bachel el berrak* el ngii a kot el klou er ngii, e ngarisei e beldebades el me tuobed er sei el kot el kekerei el *chelbuche* ma lechub e ng *cheliull* a ngklel. E ng mo ileakl ra bachel el berrak, ea ikei el nga ra eungel el mekekerei el udoud el berrak a *kldait* a ngklel. Me ng uaisei, e ng di ikei el udoud

el ulengakl me ng ulengesall, a ikei a uaia le nga er bab ra chelsel a ika el kldait.

#### Mengungau

A mengungau el udoud a dirrek el omuchel ra bachel el di uaia omesodel a udoud el berrak el mla mesaod er tia el babier.

#### Cheldoech

A cheldoech el udoud a dirrek el di ulengakl a ikei el meklou el diua teletelel a bachel el uldimukl ra *merimer*, ea ikei el mekekerei el ngar eungel a



ika el mla medung el meklou el bachel el merimer ma cheldoech a okodongall el di *cheldoech*.

### Chelbuchebe ma Kluk

A chelbuchebe a ta ra mesisiich e klou a ngklelel el udoud, e le ikei el meringel chad el chelbuchebe a ouerrukem a bekord el kellolem el kluk er Belau, meng okodongall el *kellolem a kklul*. Ea bedengel ma bedengel a kluk a di osisiu, e ng di urreselel a kekerous. A urerel a di osisiu ngii ma urerel a kluk, e ng di ngar ngii a bebil ra meklou el loruul e le ng mesisiich ra kluk. A kluk a di uaia chelbuchebe, e ng di ngar ngii a meklou el ureáll el diak el sebechel el meruul e le ng mechtechut a klisichel ra chelbuchebe.

A bachel el berrak ma mengungau a mekreos el klalou ra blai ma beluu, me ng diak dousbech ra ocheraol el klalou ra cheslel a delengchokl ra bek el sils. Me ng ulterkokl a loruul el di mekesai el rael. Ma meklou el belkul a bachel me ng medechel ra ikei el meteet el obliil, a besiiich el besichir a re meteet el ta ra olangch ra klisiich ma dellou ra blai ma beluu. Ma meklou el ureor el loruul a ika el bachel a, *osmechel a beluu el mlengai ra mekemad* ma lechub eng *binger el kirel a beluu a bo el ultuil ra ta ra beluu el kirel a delengchokl*. Ma lechub e tousbech el *olekoll a chutem* ra kuk bebil ra beluu, ma dirrek el mo *chelol ra klomengelungel* ra delongelee a beluu, e dirrek el *chetul a blai el ilteet*.

Me ng uaisei, ea kmal ngara belsachel el udoud ra cheslel a ika el bachel a berrak ma mengungau. A merimer ma cheldoech el bachel a dirrek el ngara belsachel e ng di diak el ua klisichel a berrak ma mengungau, e ng di merimer a mesisiich ra cheldoech el bachel.

A cheslel a ika el bachel, el berrak ma mengungau, ea *uldols a kul* a mesisiich ra *telebakelel a kul* el bachel. A bachel a di chemur a ngklelel, e ng di ngar ngii a ulengsall el bachel e le ng oltirakl a meklungel a urerel el bla el ruul.

A chelbuchebe ma kluk ma kldait ma cheldoech a ngara deruchellel a udoud el dousbech ra deluill ra delengchokl ra bek el sils, el dolab el meruul a ruoll e omechar a klalou ra delongeled. A cheldoech a oumesingd el uusbechall ra ikei el mekekerei el

ocheraol el klalou ma bebil ra mekekerei el ruoll el tekoi.

Ma domes a klisichel a ika el udoud er Belau, ea berrak a kot. A ongerung a mengungau, ea ongedei a merimer, e ng mochu cheldoech el bachel e ng mochu chelbuchebe ma kluk. Ma ika el omingel a klisichel a ika el udoud a di sebeched el ousbech el melilt a udoud a lsekum nguleboket a teblong ma lechub e ng kldei el bedengel a udoud el berrak ma mengungau ma cheldoech el dmak.

A ta ra beldeklelel ma klisichel a udoud er Belau a mlengai ra kluk. Ma kluk sei el le metuk ra belngel el mo teblong, e ng okedongall a ikei el teliang ma teliang er ngii el *delobech* ma lechub e ng *klisuk*. Ma le metuk a delobech ma lechub e ng *klisuk*, e sei el teliang el mo bedul a ulebongel a *chelbud* a ngklelel, e sei el mo bedul a belngel a *mengsang* a ngklelel.

Ma ika el mla medung el *delobech* ma lechub e ng *klisuk* ma *mengsang* ma *chelbud* ma dirrek el cherrengelel a kluk a le olab el melebodebe a klisichel a kldait. Ma domechobech a klisichel a ika el mla medung el teletael e ng mo uaikang:

1. Kluk
2. Delobech ma lechub eng *klisuk*
3. Mengsang
4. Chelbud ma lechub eng Cheliull

Ma le uaisei, ea ika el mla obades el beldeklelel a udoud el ngar bab a ngii a dolab el melebodebe a klisichel a kldait, me ng di mo ultuil ra kkringelchad ma meklungel a kldait e ng mo bedebades a klisichel ma orkemel ma omelkingel el uaikang:

1. Eiiiked a kikul (kluk ma mengsang)
2. Kluk ma delobech
3. Oteboid ra kluk (kluk ma chelbud)
4. Mora kluk
5. Mora *klisuk*
6. Mora mengsang
7. Mora chelbud

A ikaia orkemel ma klisichel a kldait el redemelel a klisichel a kluk. Ea ikei el mocha teblong a kikul el mo er bab el udoud a mocha ngara belsachel el mora bachel.

---

## Omesodel A Delngod Er Belau

---

A omelngod a ta ra kidachelbai er Belau ra rechuodel. Ng telkib el chechelutel ra omeliaches el bai. Ng diak a klemedengei ra omelngod el kmo ng mla er ker el mei, ng di mle klou el uusbechall ra redil ma re sechal er Belau.

Ngar ngii a ileakl el dachelbai el oumesingd el redil el meduch ra omelngod. Tirkang a melngod sei el le ngar ngii a re chad el mo dngedingel. A omelngod a ngar ngii a klekedellel el loungerachel ngkei el meduch el melngod. A klekedall a uaika el beldukl; ngar ngii a *dngod*, *chelebed* ma *chas*. A *dngod* a mekedmokl ra ungelel a sekos ma lechub e ng chiuesel a kedam. A *chelebed* a sebechel delbedebes ma lechub eng chelchedal a sui. A *chas* a mengai ra udel a beror el kerrekar ma llel a bambuu.

A omelngod a ngar ngii a teletelel ma ngklel el uaika el ngariou:

1. Kerreel
3. Tibek
2. Blachasakl
4. Klingiungs
5. Kliok
6. Beldok
7. Deleuechel
8. Bilsisk
9. Klemkom
10. Ngiaes
11. Klikoi
12. Semelluk
13. Bombatel
14. Tengtang
15. Urodech
16. Bedaoch
17. Butangteleu
18. Butkleuidel
19. Choalech
20. Chelbuchebe
21. Deliaes
22. Tbardidngod ma lechub e ng mesikt

### 23. Belsebasech

A klou el belkul omelngod a onglebokel e omeketakl ra mla mo meklou el sechal ma redil er Belau el mla mo sebechir el bechiil. A omelngod ra re sechal a delngod a chimorir el erebitang el katur ma kadikm el ko ra klilt. A ikang a olengchelir a re sechal el kmo, te meklungang el chad. Ng kmal klou a belkul, e le rrebet ma lechub e le mad ra mekemad el mengubet a bterrir e ng sebechir el medangch el oeak a ika el delngod. A redil a mo medngod a klerdil er tir sei el bo el meklou el redil, e ng di ngar ngii a dertelkib el klekakerous er ngii ma mo ra klerdil ra re meteet. Ng dirrek el mo medngod a cheldingel ra chimorir ra bitang ma bitang el nga ra bechos el mo lmuut ra uchel. A melengel a chimorir el mo bedul iikr a dirrek el mo medngod e mungakl el kmo *lechaiikr*. Ng dirrek el sebechel el medngod a tibek ra redil ma re sechal el erebitang ma lechub e ng di bitang el ocherir el chelliloil e riou el mora omertachel ra redil ma re sechal.

A *delbesakl* a tara bedengel a omelngod el di ua sodel a *tibek* el delngod el delbard el bitang ma lechub e ng erebitang ra delel a uach el me lmuut ra delel ongereoll. A *chelutem* el delngod a dirrek el di ua sodel a tibek ma delebesakl el ngara delel a uach e merael el mei ra uchul a uach, e ng di tiang a di cheltumet el delngod el diak a delongelel.

A delngod er Belau ra ngaramong a di mlak a redil el melngod a ulurir ma lechub e ng ulkir ma uchul a chimorir, e ng di re sechal a melngod a ulurir. A omelngod a millemolem el ngar ngii er Belau el mo lmuut ra le mei a re chad ra Dois, e ngii a milngodech a dertelkib el blekerdelel a omelngod. Me ng mlo er ngii a re delngod a uchul a chimorir ra teletael el ngebard e millemolem el mo lmuut ra le mei a re Chisiabal, e ngii a liluut el mengodech a teletael ra omelngod el mlo diak a

re kmal melngod el teletelel a omelngod er Belau. E dirrek el mlo er ngii omerrebengel a omelngod el ulemuchel ra re Chidois el mo lmuut ra re Chisiabal.

A ngaramong, ea redil el diak el kldmokl a ulekerreuil a delngod el dil el ngii a dedul kmo te *klemeduu*. A re sechal el diak el delngod a chimorir a *iiubet*.

A delngod er Belau a di chedelekelek a bedengel. A medngod el chad a oudelasech el diak el ongang a ngikel ma ouasech el kall ma laok ma diak el olim a mengur el di merekmo bo el ungil.

A delngod a dirrek el ocheraol el deludauch a cheral. Sei el kot el ngar bab el cheral a delngod a mora klsuk e el udoud er Belau.

---

---

## 22

---

### Omesodel A Klomengelungel

---

#### **Blolobel**

A *blolobel* a ngklel a ta ra klomengelungel el ileakl el oberoad a belkul le ng ultebedellir a rubekul a beluu el oeak a ikei el teruich el kleblillir el ngara beluu. A rebek el rubak a mo tmuchel a ngerchelir e oltobed ra dertang el redil el mo chemachel ra kleblillir el mo rrurir el mo er tia el blolobel el klomengelungel.

A le ngar ngii a okor el rubak me ng diak el otebedii a *rrual* eng mo obals el mengai a dekkellel ma lechub e ng chetul a kleblillel. Tia el blolobel el mengol a ngar ngii a ulterkokl el udoud ma lechub e ng klalou el lo odengelii a rubekul tia el beluu el kirir el mo mengol el melai er ngii. Sei el le mengeong sei el klalou e ng mo mungakl el *chelol* e mo klalou ma lechub e ng udoud beluu, misei a uchul e ng ngerachel el lak el mekedmokl el uaisei e ng metacherbesul. Tia el klomengelungel a ngar ngii a udoud el *oredem* ma *olsechekill* el bo el ngai a rebek el dil ra re mengelngir, ea ikang a ududir el mo ra re keblirir. A re chemachel el dil a le mechedelang el kirel a blolobel el klomengelungel, e te mo ngmai a deruchellir ra kleblillir me ng mo ulengeasek el ngara kot el mo tuobed ra ongeteruich. A le bo er sei el beluu el kirir el mo mengol er ngii e te mo kaucheldebechel tir me tirkei el obekul sei el beluu el blo longol er ngii el ngara blechebechel a klobak el ngaruche el me ruriul. Ng mo tmaut omengusel

a chemachel, ma re mle mengol el dil a mengaus e oldars el mo ra re cheldebechellir el rubak. Tiang a klou a belkul el omeruul le a lsekum a rubak a nguu a chemelel a mengol, e ng belkul a kmo ngika el mengol a mocha ulterkokl el mengelngel ngika el rubak.

A lsekum e ng ngar ngii a uchul el klauchad, ea cheldebechellel a mengol a mo diak el nguu sei el chemelel a mengol. Ng mo er ngii a omerech e ng di bo el beketel a udoud e ngikei el mle cheldebechellel a mengol el rubak a di omoket ra udoud el mo er ngikei el mengol el mle cheldebechellel. A le mlak el chemechii a chemelel me ng di mo er ngii a uaisei el omeruul

#### **Kedkad**

A omengedkad a tekoi el kirel a ulebongel ma lechub e ng omelmesumech ra blolobel el klomengelungel. Ng diak a kmal ulterkokl el belsechel a desiil er tia el klomengelungel me ng di mo ultuil ra delechel a uldesuir a re mle mengol el dil. A lsekum e ngungia besul a mo chelol el klalou ma lechub e ng udoud, e ng dirrek el sei el klobak el oumengol er tia el blolobel el klomengelungel a sebechel el otebedii a uldasu el kirel a mo belsechel a kedkad el ngii a desiil er tia el klomengelungel. A ta ra blekeradel a rubekul sei el beluu el tilobed a blolobel el klomengelungel er ngii a sebechir el odbechii a chesiau el me mengesiau er tia el klomengelungel el ua lo

orreched ra belsechel omengedkad el ngii a olmesumech el kirel tia el klomengelungel, me te mereched el mo remei.

### **Klemat El Klomengelungel**

A *klemat* el klomengelungel a ta ra teletael ra omengerker ra redil er beluu ra ngaramong. Tia el klomengelungel a diak el telbiil ra klobak ma lechub e ng cheldebechel. Ng di sebechir a re mekesai el dil el mo dmak e tibir e mo mengol ra ta ra beluu. Tia el teletael ra omengol a diak el telbiil el ua *blolobel* el klomengelungel. Ng diak el ulterkokl a re mo mengelngir me te mengol el mengerker el di mereko le bo er ngii a ududir e te mochu remei ra re keblurir, tirkang el redil a diak el telkael a kebesengrir el nga er tia el beluu.

### **Uulech**

A *uulech* a mlucheracheb el cbeldellir a re ngisel a beluu ma lechub e te redil el mlengai el mo ra ta ra beluu el ua le ulsirs el kirel a beluu el mlo mechitechut ra mekemad. Ma lemei e te mo medechel ra bai er sei el cheldebechel el mlo uchul e ng mengai a uulech. Te ngarisei el ua le mengelngir a re cheldebechel, e ng di diak a olsechekill ma oredem el ua ikei el lolai a blolobel el klomengelungel. A uulech a mengai ra uriul ra

beluu a le mechitechetong ra mekemad ra ta ra beluu e diak el sebechel el kudmokl a ngkedel ra mekemad el udoud el mo ra mlo mesisiich el beluu.

Tia el *uulech* el ngaki el mlo ngklir tirka el dil el ulsirs el kirel a beluu el mlo mechitechut ra mekemad, a mlengai ra mechut el ngermgamk el blechoel el ngara medal a tuangel ra blai ma bai el oseldel ma lechub e ng oridel a uach sei el de mei ra blai. Tiang a kora otubel a beluu e le ng chelitechetul ra mekemad a uchul. Ng dirrek el sebeched el kmo ng ulecheracheb a uchul e ng mo duubech a uaitia el tekoi el kirel a ikei el mlo mechitechut el beluu. A *uulech* a le mengai el mo ra beluu e ng diak a kmal ulterkokl el belsechel a riid ma lechub e ng omeradel er tir. Te di ngarisei e sei el le tebedang a udoud el ngar sei el mle mechitechut el beluu el me ra beluu el mlo mesisiich ra mekemad, e sei a uchul e ng mo sebechir el mo remei tirka el uulech. A lak e te di kiei el mo meklou el dil e te mei a re beches el mekekerei el dil el mo techerir e tir a kuk mo remei tirkei el di mla mei el uulech. Ng mo ultuil ra bebil ra omeruul e ngar ngii a bebil ra beluu el mo omekeuad er tirka el uulech. Tirkei el uaisei el beluu a uchul me te uaisei, a orrechad e ra olbetelir a re uulech el udoud.

---

---

## 23

### **Omesodel A Omelenges**

---

#### **Omesodel**

A *omelenges* a teletael ra ngaramong el re chad a mo ngmai a chemadech ra lius el mei e meruul el mo ilaot. A omelenges a mle meringel e kamanget el ureor. A ilaot a kmal mle klou a ultutelel el mo ra re chad er Belau ra ngaramong, e ng di omelenges a di mle tirkei el chad el meduis e ngar ngii a duch er tir ra omelenges a mle sebechir el melenges.

#### **Klekedall**

A klekedallel a omelenges ra ngaramong a mlar ngii a:

1. omail el cheleched el redechel a lius el cheliuch a medal
2. oles ra bung el chesiuch ra chei
3. ngebtakl ra chim el rruul el kerreel
4. ongelungel el bambuu

5. olekang ma lechub e ng oltall el bleob el chutem
6. chirt el ulekn gall
7. olad el chesulech
8. ongeomel el ulseuechel el kim
9. olkiuul el buk
10. besebes el cheremall
11. ongermetel el a omail el suld el rredomel ra bambuu
12. techerakl e ra omail

## Urerei

Omelilt ra mo ilaot el lius:

*Omelanges ra lius*—a omelanges el lius a klou a ultutelel e le ke de melilt ra mo sebechel el ilaot el lius.

*Omesarech el lius*—a omesarech el lius a bo dosarech ra ikei el mla mengilt el lius ra omelanges e mesam a ulechal, ma lsekum e ng ngar ngii a mesesusauch a ulechal e ng diak el bo el ilaot.

*Chioll ra bung ra lius*—a chioll a kmal klou a belkul e le tomes er ngii a re dachelbai er omelenges e mo medengelii a bung ra lius el kmo ng mo merael a chemedechelel ra ua ngerang a dechal a bung e mochu omelebel er ngii.

A bocha el mutebechel a mo ilaot el lius el okiu a ika el mla medung el teletael, ea rulab a kldachelbai ma duch er omelenges a mo dmauch a deleuechel e kmiut e mochu omelebel a bung, el oltirakl a chioll er ngii e mekur el omeksau er ngii el mo tellatel el bedul iou. A bocha el sau e te mo tukur a ulebengelel a bung e nguu a techiir el milii e melebelii meng mo diak el bo er ngii a charm e mecherei.

Ng omes er ngii el bekord el ngara erung el mo bedul a edei el klebesei e sei el bocha el olechars a chemedechelel e ng nguu a omail el mo mengir er ngii. Tia el omail a ungil el kldmoki el diak bo el tuu a ralm ma charm er ngii.

Sei el bung ra lius a kired el melngos ra medal el mo omekbeches er ngii a le tutau a dolenges, ea le sueleb e ng diak dolenges, ke er di mesubed el omekbeches ra medal a bung, ea le kebesengei e ke de mo melenges e dirrek el omekbeches ra medal a bung. A belkul a omelenges el tekoi a mo omtechei a ikei el mla mo mui a chemadech er ngii el omail el olab a bechachau el omail.

A mengai el chemadech a mei ra blai el mo ra ileakl el olekang el okedongall el kmo *oltall* el kuk kmal di olkolel a ilaot. A ika el chemadech a mo mesengoes e kuk ngarisei e mengiil a bebil e toldak el mo betok, e mochu sengeakl el mo ilaot.

Sei el dirkak bo el ilaot, a okedongall el kmo *blodes*, e sei el mla mo smiich el mla mo bekerkard a bedengel a domekedong er ngii el kmo *ilaot*.

A chemadech sei el le mesengoes ea teribsel a *eong* a ngkiel. A ikei el *eong* a dolakuo el melai. Sei el kuk bo do olsiich ra blodes me bo el ilaot ea teribsel a domekedong el kmo *ngellau* el dirrek el dolakuo el melai. Sei el mo medechel er ngii a bliochel el *ilaot*.

## Ultutelel

A omelenges a kot el mle klou el kerreker ra re chad er Belau e ra ngaramong. A chad el melenges a mo merau el chad. A ika el ilaot a mle oteruul el mo ra re chad ra beluu, ea re derta el chad el meteet a ullab el kakemeai. A debechel el miich a lu ullab a ilaot el omerkerk ma debechel el ulei ma chelbakl me te dirrek el ullab a ilaot el meruul e ng debechelir a rubak. Ng dirrek el mle uusbechall ra omerellel a kall ma ilumel ra blai ma klobak ma lechub a le mei a klechedaol ra beluu. A melenges el chad a dirrek el ullab a ika el ilaot el meluchel el mo ra rucedal. A rrodel ma lechub e ng mlad a delal el ngalek a le uleltut er ngii ra ilaot. Ng dimlak a ngodech el merkos me ng kmal mle kesiokel e dirrek el kmal mle klou a ultutelel a ilaot ra ngaramong.

A omelenges a kirel el kmal suobel el tekoi. E dirrek el ngar ngii a delsechel. Me sei el bochu el omiil ra bung a re melenges, e te mengeroid er tir ra redil e le el moiit a delsechel a omelenges e ng mo mechut a bung ra lius ma lechub eng mo diak a chemedechelel.

A omelenges a dirrek el ngar ngii a kerul el lolechang ra ongeomel el orreched el omekbetok a chemedechelel a lius.

---

## Omelakel El Cheluch

---

### Omesodel

A omelakel el cheluch er Belau ra ngara mong a kmal mle meringel a urerel, e ng di kmal mle klou a uusbechel el mo ra re chad er Belau.

### Klekedall El Uusbechall

A klekedallel a omelakel el cheluch a ngar ngii a:

1. ongeched el mengai ra raod
2. omuu el cheled ra kereker
3. onges el kikoi ra chei
4. orrekodel e le rruul ra raod el selakt ra kerreel
5. techiir el mengai ra lius
6. olchesachel el delsachel kerrekar
7. olekang el bleob el chutem
8. metmellatel el mengai ra lild
9. ongosuo el ruul ra chesiuch ma lechub e ng rrudel el redomel ra bambuu
10. ongesielei el mechut el chedecholl.

A ikaikid el mla obasech el klekedall a le olab el melakel ra redechel a lius el mo cheluch.

### Urerel Ma Omerellel

Sei el le ngai a klekedall el okeed, ea re chad a mocha omuchel el melakel a cheluch. A re chad a di ullab a kikoi ra chei el menges a lius m eng kmal mle meringel el ureor me tuluumesingd el mle chacherakl el menges a lius el meruul ra ureor el mo telkib el beot. Ma le merekong a omenges el lius, e ng mo er orrekodel e motobed a disech er ngii. A ikei el disech a mo er olekang e mesengoes, me sei el le obuu a brecherchel e ng mo medechel el mo mekelekolt e ng mo boes ra metmellatel el oltobed a ikei el ralm el ngara btil a olekang. Sei el le tobed a ralm, e ngelmuut el mo mekes a lius. Ng sebechel el ngara erung el mo

bedul a edei el loruul er tia el omeruul, e sei el ongedei ra belsechel, e tolsiich ku er ngii el mo cheluch. Ma bocha el cheluch, e ng obiich e meakl a beliochel el mo ra bekai ea terached a mo meketmoki el mo er ongilotel ma mo uusbechall ra omekerdel a olbidel.

Sei el beliochel el cheluch a mo uusbechall el mo ra belsiich el kukau e dirrek el omech a le mei a re chad ra blai ma lechub a klechedaol beluu. Tiang a lo omekedong er ngii el kmo ke domechiuau ma lechub eng delengobel. A dechil tia el cheluch a diak el kall.

A tara omerellel a cheluch a uldechelakl a ngklel. Tiang a sei el lo orchudel el ruoll a cheluch e ng usbechall el teletael. Meng mo mekes a lius e meremech e mesengoes. Tiang a ungil a bul el cheluch el oumesingd el mora belsiich el kukau. Tial uldechelakl el cheluch a kall a dechil.

### Ultutelel

A cheluch a kmal mle klou a ultutelel er Belau ra nga ra mong. Ng mle kar ra rechuodel, ng bechil a kar ra re mesúrech ma re mesúmech ma re melau. Ng dirrek el mle omekeradel. Ng dirrek el mle ongilotel ra re chad, e dirrek el mla er ngii a chiltir a rumechell el *biumk* a ngklel el cheluch el urrechomel ra reng, ma kuk bebil. A cheluch a kmal mle klou a ultutelel el di ngii ma ilaot a osisiu e le ng dirrek el mle oteruul el uchul a sisebel a udoud.

---

## Omesodel A Cheriut

---

### Urerel ma Omerellel

A cheriut a meruul ra cheremall ma lab ma kerdikes ma sosol ma meolt. A cheremall ma lab a bo le ngai tirkei el dachelbai el mei e tuabt e ngmai a blabuk ra chelsel e mechull e mochu ngmai el mo dmilech ra ollochel el btil a omoachel ma lechub e ng daob. Ng bekord el mo bedul a euid el klebesei e tir a mo ngmidel e smilek e ngmai el meknngiis ra sils. A bocha el medirt e te ngmai el mei e mocha meloched el meleakl ra ngemngamk me sei el mo cheriut. Ngarngii a toched el obang el meloched el mengai ra ungelel a sekos. Sei el le bo el merek el meloched ea re dachelbai a ngmai el mei e nguu a kerreel el nguu a klungel a chelechedal a redil e dour ra belngel e dobesii e omiir ra bitang e mengedmokl er ngii el mo medal a cheriut, e kuk mo omiir er sei el bitang e mengedmokl er ngii el mo butelbtil a cheriut. A uriul risei, e te mocha meruul a olodelel el dirrek el oldak e merasm el kakerous ra medal ma butelbtil a cheriut. A ikang el *chelodelel* a kakerous e le sei el ngara butelbtil a rresimel el obengkel a olebengkill el mo telichekl e ra techellel a cheritel a redil. A *olodelel* a cheriut a blechoel el mellil a bedengel e ng di a lsekum a cheriut a ririamel e ng mo bekekerkard a bedengel a olodelel. A ikaikid el cheriut el meruul ra cheremall ma lab a ngarngii a erung el bedengel, el tang a *ririamel* ma tang a *ulalek*. A ririamel el cheriut a blurek el mellil a bedengel, ea olodelel a bekekerkard. A *ulalek* a blurek el chedekelekek a bedengel ea olodelel a mellil.

A ikei el cheriut el meruul ra kerdikes ma sosol a dirrek el di ua omerellel a ikei el cheriut el meruul ra cheremall ma lab e ng di a ikang a diak le blurek e sei el loruul e te melai ra telkelel a chad e meruul er ngii.

A meolt a le ngiokl e tmund ma lechub e te chemiut e kuk mochu omiir er ngii e melemólem el di ua ikei el mla mo merek el omesodel a omerellel a cheriut. A ikang a dirrek el diak el omurk.

### Teletelel

A cheriut a erung el ngarngii a medal ma butelbtil. Ngarngii a kuk ta ra cheriut el blilokl el rruul ra kerdikes ma sosol ma meolt e kldmokl el sebechel el di tang e mechulii a chelechedal a redil el rokir. Ngarngii a erung el techull el sei el kot a kerreel el lechetel e orekedellel a cheriut el okodongall el kmo *merechorech el techull*. A uriul er isei e ng mocbu rengii a besiich el techull el *chelius* ma lechub e ng *blubeu* el such el di besichel a chelechedal a cheriut. Ng dirrek el ngarngii a bdek el blubeu el such el onglebokel ra chelechedal e omeketakl ra chelloklel a redil e ou cheriut. Ng dirrek el ngarngii a otungel el omerotel ra mekreos el klalou dil el telichekl ra chelsel a medal a cheriut. Tia el otungel a cheleuikl el medemedemek el such ma lechub e ng kerengimes.

### Omengedmeklel

A ika el cheriut a mle mekreos el klalou dil me ng kmal mle meringel a omengedmeklel. Ng mla er ngii a omedokel el kldmokl el medechel el omech a kodall. Ng dirrek el mla er ngii a cheriut el bliull e ileakl a olsechelel e kldmokl el omech a omerael. A ikei el kuk di cheriut a mla er ngii a erung ma lechub e ng edei el le olab el kaitutechei sei el bo el dekimes. A ikei el cheriut el mlo dekimes a le omekngiis ra sils me ng mo medirt e te kuk ousbech.

## Uusbechellel Ra Kakerous El Omeruul

A ngaramong ea re ngalek el redil a oucheriut a di bitang el cheriut el di sei el medal e diak a butelbtil. A re meklungang el redil, e ng di dirkak bo el omukl el dil, a oucheriut a blilokl, ea re mengeriringang ma re meklou el dil a mocha oucheriut a ulekesiu. A ikei el cheriut el rruul ra cheremall ma lab a di uusbechall e otebedall sei el le ngarngii a klechedaol ma lechub e ng ongdibel ra beluu el ua mur beluu ma lechub e ng kemeldiil. A ikei el cheriut el *ririaml* ma *ulalek* a oumesingd el di mle cheriut ra blai el ilteet. A ikei el cheriut el kuk rruul ra kerdikes ma sosol ma meolt a mle uusbechall ra bek el sils ra blai ma lechub e ng di ngodech el omerael ra re bek el ngalek ma re meklou el dil. A ikei el mlo mechut el cheriut a *susuud* ma lechub e ng *kelekáll* a ngklel el uluumesingd el cheriut el mo ra meselch.

### Omerellel A Usaker (Teletelel Ma Omesodel)

A usaker ra ngaramong a mengai ra kerrekar el meduu ma cheremall ma lab. A ika el usaker a di uusbechall ra re sechal. Ma omerellel a usaker a mo mengai a ikei el kirel el mo usaker el kerrekar

el mo medilech ra daob, e bekord nga ra teruich el mo ra teruich ma euang el klebesei e ng mo mengai el mei me ng mesilek e mekedmokl el mo medemedemek el mo beot a dousbech er ngii.

Ngarngii a erung el teletelel a usaker ra ngaramong el *usaker* ma *meserou*. A usaker a kenganget el klalou el bekord el nga ra tang el reongel ma bita el chim a klemengetel, el mo ultang ra chad e obelebel ra chechedal a chad e me mesechedekl e rullel.

A meserou a ta ra bedengel a usaker el bekord el bita el chim a klemengetel. Tiang a ousbech ra kerreel el techull. Ma le mutechull a chad ra kerreel ea teliang er tia el usaker a mo telichekl ra medal tia el techull, e me mtengar a chad e me telichekl e rullel. A ta ra teletelel a meserou el usaker a di de ticheklii er medad e choitii me ng di mekebekabes, el di omertelel a delul ocherir a re mechuodel el sechal.

---

## 26

### Omesodel Ma Uchul A Omelamech El Buuch Ma Kebui Ma Chaus

---

A omelamech el buuch ma kebui ma chaus a di mla ngar ngii e ra Belau ra rechuodel el mei. Ma re chedul Belau me te millamech, me ng ta ra telengtengil a klebelau er kid. Ma chemachel a ua el osisiu a deruchellel ngii ma kall ra chelsel Belau.

Ma ika el chemachel a klou a klisichel ma ututelel e omeketakl ra deruchuall ma dellou ra re chad, e omelai el chesimer ra cheldechoduch ra deluill, e dirrek el meruul a deluill, e olekes a berrotel el deluill ra reng. Ma ika el chemachel a

dirrek el sebechel el tenget el mo ra chelid, e oltengel a chelid ma dirrek el uldars ra re bladek.

Ke de dirrek el ousbech a chemachel e ra olai ra omerrebengel a chull, ma ollak, ma oluubetechelid, ma dirrek el ongelul a mekemad e okesodel er omerael. A ika el chemachel a dirrek el menglou a rengrir a re chad ra ureor e dirrek el ongellet a ureor ma cheldechoduch, e kerrir a re smongang er ngii.

A uldekial a chemachel a buuch ma kebui ma chaus ma decool. A buuch a rdechel a dellomel el



buuch, a kebui a llel a melidab el besebes, ma chaus a mengai ra delul merangd ma lechub e ng ulekngelel a kim, ea dekol a llel a dellomel el dekol. Ma uldekial a ikang a mo modak e ng chemachel a ngklel.

A ikang sei el doldak e ng kirel el kmal tabesul a klungel a chaus ma dekol, ma dirrek el buuch ma kebui. Le bo el betok a chaus e ng medul a ngered. Ma bo el klou a dekol e ke de mad ra dekol.

Sei el lungil a uldekial, ea chemachel a misech ma telemtemul a ngar ngii el sebechel el meksongii a chad me ng mo meringel el choitii.

A kot el mo melamech el chad a mechiteruir, tiang a bo de ko ra chetelaol e kesib, e ko ra mercherached a rengud er ngii el rektel a chemachel. E ng di bodesau er ngii e ng kilungii a rengud ra sebekreng ma klengerenger ra tedeb ma lechub e ng telebkong el lechedel a ureor ma lechub e ng tekoi.

### **Omerellel A Chaus El Usbechall Er Omelamech**

A chaus a mengai ra delul el merangd el ika el merangd a ngeiulul ra daob. Ma dolul a chaus e ke de ngmai a ikei el mla morebet a daob er ngii el merangd el lochang ra bebul a idungel e chumlii a ngau. A idengelel a chaus a ileakl el ngellitel el kerrekar el btaches, chelangel, ngas, lulk, chemeridech ma kuk bebil. Me ng oumesingd el di chemadech el kerrekar e udall. E di mo uluiul ra klungel a merangd el mo chaus, e ng mo mesiou a ildisel a idungel el kirel. Ma le ungiang a chaus e ke de likir a oruikl e locha ra chelsel, me ng nga ra oruikl e di ngii el obuu e ke de mochu omiich er ngii. A chaus a dirrek el ngar ngii a kerul a le obichang el mo merek, el selngos el llel a btaches el meruul a chaus me ng diak el mereched el mo *kesmad*. A *kesmad* a mo mechitechut a klisichel a chaus me ng mo okeliil a chemachel; ea *kedelaol* a tekoi el kirel a mesisiich el chaus el di dmul a chemachel. Ma le merkong a bichel e ng mocha sebeched el obang el mengaus a chemachel.

Ng dirrek el ngar ngii a ta ra bedengel a chaus el *kitekit* a ngklel, el tial chaus a urrachem ra ralm. A ika el chaus a diak di el bo ra chemachel e le merkong, ng dirrek el uusbechall ra chesbereber ma delehudech ma kuk bebil.

### **Omesodel Ma Uusbechellel a Dekool Er Belau**

A dekol er Belau a diak el sal mo meklou el dellomel. A ikei el mo meklou er ngii a bekor nga ra telongklel a ta el chad, e meringel a telemtemul e ta ra mesisiich el meksongii a chad a bo el ousbech er ngii me ng mo meringel el choitii. Ma ika el dekol a ngar ngii a re chad el melamech el oldak ra buuch ma kebui ma chaus, ma dirrek el ngar ngii a rumail ra merat el llel a tuu e melokou.

### **Tet**

#### **Omesodel Ma Belkul A Tet**

A tet a ta ra klou a belkul el klalou ra re chad er Belau, le ng omeketakl ra derchuall ma dellou ra re chad. Ma tet a blil a mekreos ma omerotel el kloklel a ta el chad el ousbech ra bek el sils. A tet a ta ra kmal mle mekreos el kloklir a re derta el chad ra ngaramong, me ng diak di el beot el mochetekl ma lechub e ng mecherngekl a deterir a re chad. Ngar ngii a belkul a tekoi el kmo "a tet a rengud a re chad," me ng dirrek el mekull el di ngeleked e diak el olechoid a tid. Ma klungel a chad el mocha outet a tirkei el sechal ma redil el mla mo sebechir el nga ra klusal ra cheldebechel, a mo meketmokl a deterir a re chedam ma re chedil.

Ma tet a betok el kakerous a teletelel ma omerellel el ngar ngii a ileakl el deterir a re mechas ma rubak ma kuk deterir a re mekekerei el sechal ma redil.

#### **Teletael Ma Klekakerous Ra Tet**

Ma tet ra ngaramong a ngar ngii a:

1. Uloik
2. Kerengims
3. Chelais
4. Delemik

Ng dirrek el ngar ngii a ta ra tet ra ngaramong el keai. Tia l tet a ileakl el kuk di omech a bechoel, el di blil a chemelir a re chad al e bo ra chei ma lechub e ng kuk bebil ra ureor, ea le be rrei e te kuk ousbech a merang el deterir.

Ma ikei el tet el deterir a re mechas ma rubak a ngar ngii a uloik ma kerengimes, ea chelais ma delemik a kuk di deterir a re mekekerei el sechal ma redil el dirk mlo outet. Ma uloik ma kerengimes

ma chelais ma delemik a cheuikl el tet, ea keai a kuk di mo rraud.

Ma omerellel a ika el tet a uaika el beldukl e riou.

### Urerel Ma Omerellel

Ma ika el tet ra ngaramong a kakerous a omengusel el dirrek el ngar ngii a re meduch el omes e omlaoch el kmo ng mo merau ma lechub e ng mo medai el tet. Ma uloik el tet a lo omlaoch el oak a omengusel ma deliielel. Ea chelais ma delemik ma kerengimes a di lo omlaoch el oak a omengusel e merkong.

*Uloik*—a uloik a mengai ra mekekerei el meolt el me mecheuochou e mechaus el ulechedeche a chelluklel e bekord el euang el iltuchel a klungel el meliuekl. A chelluklel a tet el ulechedeche a kirel el mechaus a ombelel le di el chimong e ng mekngit.

*Kerengims*—a kerengimes a emull ra mesei e ke de ngmai el mei e mekngiis el mo moualech e ng mechaus el chellusakl a chelluklel el bekord euang el iltuchel a klungel el meliuekl.

A lsekum e ng mechaus a uloik ma lechub e ng kerengimes el mo til a rubak, e ng mo er ngii a kerreel m alechub e ng ngidech el okul ra bitang ma bitang, ea kuk le til a mechas e ng di chimong el kerreel a okul el chelsuch ra bitang el mo tmoech ra bitang.

*Chelais*—a chelais a mengai ra ikei el melekaurad el llel a lius e mecheuochou e mechaus el chellusakl a chelluklel el bekord euang el iltuchel el meliuekl.

*Delemik*—a delemik a dirrek el mengai ra melekaurad ra lius e chellusakl el berrokkel e bekord ereiutech a klungel e mechaus el mo merek e metiud a ulechal.

Ma keai el tet a mengai ra koiul a buuch. A ika el tet a diak el cheleuikl, ng kuk di rraud a teliang ma teliang er ngii el bekord nga ra ereiutech a klemengetel ra teliang el mo ra teliang.

### Ulekerreuil A Til A Chad A Lemedei

A mechas el mla melakl e mesobil el meketeket a le medei, ea til a bo obang a re chedal el oak a klechedil ma lechub e te ngelekel el redil. Ma rubak el mla melakl e mesobil el meketeket a

le medei, me ng uaisei el bo obang a til a chedal el oak a klechedil ma lechub e te ngelekel el redil.

Ma mesobil dil a le mad, ea til a bo obang a delal ma lechub e te bebil er ngii el oak a klechedil. Ma mesobil el sechal a le mad, me ng uaisei el obang a til a delal ma lechub e tochedal.

A redil el kuk bechiil a lemedei, ea til a bo obang a rechedal el oak a klechedil, ea sechal el bechiil a lemedei, ea til adi obang a bechil el ngar ngii a ulekerreuil el mo soadel er tial babier. Ma tet a dirrek el meues a kerresel ma mekkellel ra mellakl dil.

*Secher ma Kodall ra Chebechiil (mellakl el dil)*

A re kaubuch el chad a le secherang a sechal e ng mo siungel ra bechil el mo lmuut er sei el de duel kmo ng *dangesbuadel* ku rektel, e tir a mei a re kmal kmeed ra bedengel el redil el oak a cheroll ra klechedil el me olab a rakt. Ma le mermang, ea bechil a mo cheroid, ea rulab a rakt a obang a smecher e olsarech a bedengel e mengoit a rebil el mo lmuut ra le medei. Ma le medei e te dirrek el melecholb e mengetmokl er ngii. E ngka el dil el bechil a smecher a di oba til a bechil e di ngaruriul ra medei el di mengelmekl e mengang a kengtil a rengul el mo lmuut er omeluosu, e ng mochu mesang a bechil e melmesumech er ngii ra di kedeb el omelmesumech.

Sei el til ngika el mlad el sechal a di obang a bechil el mengetmokl er ngii, me ng di ultekuul er ngii e omechur a kebesengil a bechil. Ma le ngar ngii a le bo er ngii, e ng oterekelii tia el tet ra ta ra chad ra blai le ng kekerongel el mekull el diak di el cheloit. Me ng uaisei el obang tia l til a bechil el melemólem el mengeiung el bekord nga ra tang el rak. Ma chelsel tia el kelteket e ng diak bo el bechiil ma diak bo le chuml ngii ma re ngodech el chad.

Ma l merkong a tang el rak e ngka el dil a sebechel el mo ngoderii tia el tet el oak a ulekerreuil a omeradel el tet, ra blil a re chedal a mlad el bechil el obengkel a tang ma lechub e ng erung el delkedokel el kall, e ngii a mededesang a bedengel me ng mocha sebechel a tekoi ra chebechiil.

*Mellakl el Sechal*

Ma terung el obekel e kuk le secherang a redil ra beot el rakt, e ng di ngara blil a chebechiil, ea bechil a mesiou er ngii, e ng di ngka el smecher a lo melechesiu er ngii me lorael el mo kmanget e obraod el secher, e ng mesúmech el mo ra re kmal

chedal a bedengel el oak a cheroll ra klechedil, me te mereched el me nguu el mo ra blil a okdemelel m alechub e ng demal, a le dirk le kiei a demal. Me te ngarisei ea re kmal kmeed ra bedengel el oak a cheroll ra klechedil, a mo olab a rakt. Ma bechil el sechal me ng dirrek el obengkel a bechil el mo er sei el le bo er ngii, el olengeseu a bebil ra ureor e kuk mo oldingel ra blirir. Ma le ngar ngii a re ngelekir, me te dirrek el dmak el mo er sei el le bo er ngii a smecher. A bocha el kodall, ea omesiungel a kodall a di uai sei el mla mesaod, e ng di bechil sechal a mo cheroid ra medei el mo kiei ra *ongar* ra rebai ma lechub e ng kuk di telkib ra chelsel a blai, e ng di ngii a dirrek el kmal ngara tmolech el klengit el reng, me ng ngarisei el mo lmuut ra omeluosu e mochu sumesmechii a bechil. E ng di ngika el sechal a diak el obang a til a bechil, le te chedal ngka el mlad el redil el oak a

klechedil a obang a til. A uriul er omelaki e ngka el sechal a kiei el mo lmuut er omengades. Ma le merkong a omengades e ngii ma re chedal a bechil a mo er sei el mle blirir, e ngarisei e melemólem er omengeiung el mo lmuut ra cheldecheduch. Ma chelsel tia el belsechel a omengeiung, e ngka el sechal me ng omekiai ra chebechiil ma skel a redil el bekord nga ra elolem el buil el mo bedul a ta el rak, e ngii a mochu sebechel el mo bechiil. E ng di uchei ra bo el bechiil, e ng dirrek el mo mesubed ra re chedal ngka el mle bechil, ma lechub e te chedal a mle bechil a di tir el mo msang a ilmokl me ng mo sebechel el mereched el mo bechiil.

Ma sechal ma lechub e ng redil el oiit a ika l mekkellel a chebechiil, a mo *tebeal bladek* a chelbechiielel, me ng diak bo el ungil besul ra chebechiielel ma delengheklel a mo blai el kerior.

---

## 27

---

### Omesodel A Blai

---

#### Omerellel

A le meketmeklang a omekedecheraol e le mokedang a mla metib el klekedellel a blai, e seikid e ng mo dechor a oilaol el mo teketokel a klekedellel a blai er bebul. A *oilaol* a oumesingd el chechedal a buuch el telketokel el mesisiich el ua teletelel a odekel. A mo teketokel el klekedellel a blai er bebul oilaol a *uchutem* ra ngelong ma rebai, ma bad ma *kuokuo* ra teliang ma teliang ma olobech el rokui e ng mengai a *rus* er ngii. A rokui el okoll ra urebetellel a bek el klekedall a mo medasech, e le tiang a ulebongel el omerech ra cheldellel a blai. Ng mo mengai a telutk ra bo el dechor re ngii a tang. A le merkong e ng mo obades a rokui el tang ra ngelong ma rebai, e ng mo monganget oilaol e mo morebet a bad ra teliang ma teliang ma olobech ra tang el rokui. E ng mo morebet a uchutem ra ngelong ma rebai ra olsechelel e mo morebet a kuokuo ra teliang ma teliang. A le merkong e ng medakl a tang el mo

mesisiich e ng meterakl oilaol. E ng mo obades a chelsakl ra ngelong ma rebai ma teliang ma teliang e mo motak a didil a charm ra ngelong ma rebai ma semosem ra teliang ma teliang ma imuul el rokui e motak orengodel ra ngelong ma rebai e ng mo ngmasech a buadel. Ng mo morael a telebakel el chesengel a delongelel a seches e ng mo modars a seches e mo merenged ra kerreel, e tiang a dirrek el olterkokl a ildisel a nglosech.

A kerreel a ta ra kmal klou a usbechellel er omeruul el blai e le ikei el bek el klekedall ra blai el doldak ma lechub e ke de mengisoiis a kmal kirel el rengodel. Ng mo motak a rael ra delongelel a chetebtel a seches ra ngelong ma rebai er bebul a buadel e mo locha *delmelik* el oldak er ngii ra buadel. A *delmelik* a ileakl el ngklel sei el lechet ra buadel el mo ra rael e ng mo *duus*, e ng mo *sechesekmelaod*, e ng mo *osekidel* e ng mo *onglaikurs* el mo ra uchul a osekidel e riou. Tiang a dedul kmo ng mla merirais a dengebel a blai. Ng mo mengai a telkael e ra olukl ma mo blengodel el

ildisel olukl. E ng mo tmaut a omerasm el such ma lechub e ng teuechel e te mo mengadou ra chadou, el omuchel ra nglosech ra chedul a blai ra ngelong ma rebai e melemólem el mo lmuut e ra rekil tia el chedool. A le merkong, e ng mo muchub a blai ra *buuk* ma lechub e ng teuechel e mo er ngii a oserchel el bambuu ma *cheliil* el kerrekar. A uchub a chedeuel a mesekmel a chadou el ngara bebul a buadel ma rael. Ng mo mechadou a ngliskliabed ra teliang ma teliang el teuechel ma lechub e ng such e ng meterakl a besiich. A besiich a ngklel a klekedall el dousbech el dechor er ngii e meleketek ra blai ma lechub e ke de mengadou.

A kboub a betok el bedengel el ngar ngii a bambuu ma betok el rimersel a buuk ma teuechel ma such. A do ng boub el olab a such, e ng ouelukl a aksel e mo resimel a ika el such el ua rresmelel a chadou. Ng dirrek el telkael el ua tengel a ikei el mo kboub ra blai. A le merkong e te mo mengeed ra ikei el kirel mo kbekball ra blai e mesakt el oldak ra delchor el delsachel el buuch. Ma le merkong e ng mo mekimd a rsel a such el mo ta llemeltel ra ikrel a blai. A ulaol a ngellitel el bambuu me ng dirrek el mo mengai a telkelel ra delongeletel a olobech e ng mo mengai a bambuu el mo ulaol el mo morebet ra ikei el olsechelel el kirel el mo er ngii ra chelsel a blai el rokir.

A chesimer a dirrek el betok el bedengel el ngar ngii a teuechel ma bambuu ma buuk. A teletelel ma blekerdelel a mo chesimer a di ultuil er sei el soal a chad el oublai ra blai. Ngar ngii a ta ra chesimer el rruul el cheleuikl el dui el ulengakl el *ulitech*.

Ngar ngii a ulterkokl ra blai el mo er ngii a chab er ngii. Seikid a mo mechades a chab er ngii el nga ra chemrungelel el mo er bab e muchutem ra chutem el mo ua kldidiul a ulaol. Ng mo er ngii a omingel a chab ra me bedul a ngelong ma rebai el kerrekar el *rretochel* a ngklel. A klemengetel a chab a melai ngesonges ra klemengetel a telngodech el ulaol. A le uaisei, e ng bekord ngara telmedeu a teliang ma teliang ra chab a mo uluoll el mekedeb a ulolel. A ikang a mo okedongall el kmong, *olietall* ma lechub e ng *ngemokel chab*. Sei el mo bedul a rebai ra chab a ngar ngii a eruong ma lechub e ng edeuong el ulaol el bambuu el okedongall el kmo *rebai el urikl*. A chelsel tia l chab a ngar ngii a kldei el ungil a blebelel el badritech el blechobech el klaches a teletelel, ea ikang a *ingukl*.

Ng mo er ngii a reakl ra rsel orengodel ma bluuldang ma tekau cheldeng el mo otekiall ra bar ma kall ma kuk di bebil ra klalou. Ng dirrek el morngii a olecherekill el ngara kboub ra mo bedul a rsel orengodel ra rebai el terchelel a buk ma ongall. Ng dirrek el mo obechobech a derchuall el bad ra bek el medal a tuangel el okedongall el kmo *oridekill*.

Ngar ngii a ta ra klekedellel a blai el *ongiau* a ngklel el chesbocheb el ngara ulebengelel a chadou ra rebai ma ngelong ra teliang ma teliang ra blai.

### Klekedellel A Blai

1. tang
2. uchutem
3. bad
4. kuokuo
5. olobech
6. chelsakl
7. didil a charm
8. semosem
9. imuul
10. orengodel
11. buadel
12. seches
13. rael
14. seches-melaod
15. duus
16. osekidel
17. onglakurs
18. ongiu
19. chadou
20. uchub
21. osarech
22. cheliil
23. ulaol
24. delechor
25. ongesechakl
26. kboub
27. ngliskliabed
28. chab
29. ingukl
30. chesimer
31. reakl
32. rtochel
33. olukl
34. techerakl
35. kerreel ma kuk bebil

---

## Omesodel A Mlai Er Belau

---

A mlai er Belau a ngar ngii a:

1. Kabekel
2. Omuadel
3. Brotong
4. Kaeb
5. Koteraol

A omelsechel a mlai er Belau a di osisiu e ng di mo kakerous a teletelel. Ma Kabekel ma Omuadel ma Brotong a telkib el meklou e meteu a ilebechel, ea Kaeb ma Koteraol a obutek a ilebechel. Ea mlai er Belau adi dul kuteling a teliang ma teliang er ngii.

Ma ika l mlai a oumesingd el ngeiuul a meklungel ma meklemengetel ra kerrekar. Ng dirrek el desachel e ngeiuul a ilebechel e murodech a techedel. Ma ta ra ika el kerrekar a le medasech el mo mlai, e ng medasech a chelchedal ma klekedellel el rokui, eng mo er ngii *oriich*, e *obuuk* ra laok, e ng mo obades a klekedellel a mlai, e mecheed e medechudech a chedel, e ng mechaus ra ikei el kirel mo er ngii a chaus.

A ongerung el urerel tia el mlai, e ng obades a bechedel ra kuteling el me ra *olmatel* ra teliang ma teliang. Ma bo el merek e ng meruu ra kerreel. Ma le merkong, e ng medasech a *seuaes* el eruong el ngar ngii a telkelel e obechukl ra ekil el mo ra *chemcherasech* ma *chelleokl*, e ng medasech a *tekau-klisokes*, e mo merenged ra uchul a *seuaes* el mo ra rsel. E ng obouch a bambuu e medasech e metamet el mo ungil e ng ngmasech el mo *klisokes*. E dirrek el medasech a *olkedakel* ma *kemetal*, ma *ulai* ma *metang*, e merenged el mo merek. Ma le merkong e te lofang a *tudab* el ekil ra bechedel *ometiildai* ra kuteling ra teliang ma teliang el mo er eungel a *seuaes* ma *olkedakel* e okes.

A belkul tia el *tudab* a mengellakl ra chelchedal a mlai ma *klkidl* me ng diak el merus el

mo ra teliang ma teliang. Ma le merkong, e ng medasech a eruong el *oreall* el mo mecheed ra bebul a btil a beached e ra *kederaol*, e ng mo ochil a *ulekikt* e ng mo *ulekikt*, e ng morebet a *dangebluu*, e morebet a *omekerall* el obengkel. E ng medasech a desomel e motuut a *utuatel* ra ulai ma *olotuangel* ra *totau*.

Ma le merkong a rokui el omesiungel tia el mlai e ng tuobed el mo ra medal a diangel, e totebedii a desomel el mong e ngmai a kerreel el totau a ngklel el tmotongii. Ma le otebedii el mo ra daob, e sei el obang a desomel er tia el mlai a *kedesomel* a ngklel, ea obang a oreall ma ulekikt a *kederaol*.

Me ng uaisei, el mla mesaod a mlai er Belau, ea ika el mlai a ngar ngii a omekall ma kuk di meius. Ma ikei el omekall el mlai a oudangeb e ouiars, ea ikei el meius el mlai a diak el oudangeb ma diak el ou iars.

### Omekall El Mlai Er Belau

A Kaeb ma Koteraol a nga ra bades ra omekall el mlai er Belau. Me ng ngodech a teletelel a omelsechel e oumesingd el meketmokl el mesisiich ra daob el omekall el omasech e ng chemeched e bekerurt.

A klemengetel a ika I el mlai a bekord el nga ra eim el reongel sei el tkul riou, ea tkul re bab a euid el reongel. Ma chelsel a ika el erung el teletelel a mlai, ea Kaeb a ngii a meringel a cheral e le ng oumesingd el mengai ra ngellitel el kerrekar. A Koteraol a ua le ongingil a Kaeb e ng di beot a cheral ra Kaeb.

Omelsechel a Kaeb ma Koteraol a di osisiu e ng di kutelngal a Kaeb ma chelchedal a ngodech ra kutelngal a Koteraol ma chechedal.

A kldachelbil a Kaeb a meringel. Me te ngar ngii a re ileakl el chad el dachelbai el me mengetmokl a medal a Kaeb e mesiou er ngii. Ea Koteraol me ng uaisei a kldachelbil, e ng di diak el meringel el ua kldachelbil a Kaeb me ng sebecel el mesisiik a kldachelbil el kirel a omesiungel.

Ea urerel a Kaeb ma Koteraol a di osisiu. Ma usbecellel a ika el mlai a: le bo er ngii a blutk ra beluu ma beluu, ma lechub eng orechudel el oderuchel ra beluu el mo ra ta ra beluu, el tekingel a mekemad ma lechub e ng di keluláu ra klobak el mo ra ta ra beluu, ma dirrek el chesiau el mo ra ta ra beluu. Ma ika el mlai a ngar ngii a mo ngodech er ngii ra ikei el meius el mlai, e le ikang a oudangeb e ouians.

### Meius El Mlai Er Belau

A Kabekel ma Omuadel ma Brotong a kuk nga ra bades ra meius el mlai er Belau. Ma ika el mlai a ngar ngii a mo kakerous er ngii ra klemangel ma klou. Ma Kabekel a ngodech a klemengetel ma klungel ma omelsechel ma ildisel a klekedellel. Me ng bekord el ngara eai ma lechub e ng etiu el reongel a klemengetel. Ea Omuadel a nga ra elolem el reongel ma lechub eng euid el reongel a klemengetel. Ea Brotong a kuk di nga ra edei el mo ra eim el reongel a klemengetel.

A klungel a ilebechel a Kabekel a bekord el telmedeu a riked er ngii. A Omuadel a terriked a ilebechel el meteu. Ea Brotong meng uaisei el terriked a ilebechel el tredemelel a klemengetel.

Ma ika el meius el mlai a kakerous a usbecellel ra cheldebechel beluu, ma lechub e ng beluu, ma lechub a re dertang el chad. Ma Kabekel a mlil a cheldebechel beluu ra mekemad ma dirrek el omerael beluu, ea Omuadel a mlil omenged el beluu a le bo er ngii, ea Brotong a kuk di mlirir a re derta el chad er omelngot ma sikas el omenged.

Me ng uaisei a omesodel a meius el mlai er Belau, e ng di a ika el mlai a dirrek el ngar ngii a sebecel el mo omekall er ngii, me ng ngar ngii a Omuadel ma Brotong, le ng di melai a ulumidall el iars ma orrakl ma klekedellel ra Kaeb ma Koteraol, e ng di diak el omekall el nga ra urerel a Kaeb ma Koteraol.

### Kabekel

Ma chesel a ika el meius el mlai er Belau, ea Kabekel a ileakl el meius a *bached* ma *kemetai*.

*Bached*—kingall er kederaol ra Kabekel.

*Kemetai*—kingall er kedesomel ra Kabekel.

Ma Kabekel a ta ra klalou el klou a belkul le ng mlai ra mekemad ma osebecheklel a beluu. Ma bek el kebliil a chemur a ngerchelir el uaika el beldukl e riou:

—meng ngar ngii a kebliil el oba klsokes

—ma kebliil el oked ra Kabekel e omsodech ra besos

—ma kebliil el omesiul ra Kabekel

—ma kebliil el menguteling ra Kabekel

—ma kebliil el obang a debusech

—ma kebliil el oungerachel ra ngmatel e omak ra Kabekel

—ma ngar ngii a kuk oungerachel ra re chad a le rebet ra daob.

A Kabekel a le chur a bek el cheldebechel ra beluu. Ma re mo meius ra Kabekel a tirkei el ngellitel el ulsemuul el chedal a ta el cheldebechel. Ma ocherngir a re mo meius a di mengai ra ildisel a *bached* ra Kabekel. Ma lsekum e ng ngelluich a bached ra Kabekel e tokeuang a ildisir a re meius, el teruich ruchei ma teruich er uriul el derterung a er chedal a imong el bached ra kuteling el mo ruriul. Ma chelsir tirka el meius ra Kabekel, e te ngar ngii a re teuang el mo ra teai el ngellitel el medechaol e mesisiich el chad el *telekiul* a ngklir, el nga ra olmatel ra kuteling ma uriul el klisichel omeius me ng mo bekerurt a Kabekel. E dirrek el ngar ngii a ta ra ngellitel el ulsemuul el chad el di nga ra klsokes el di olab a lidel el klekerngel omerael.

### Klekedellel A Mlai

*Blungel a Mlai*—a blungel a mlai a telketokel ra chedul a mlai e ousbech a chemcherasech ma oruaol el kerrekar ma oruu el kerreel ma ochil a ulekikt el eruong ma ulekikt er kederaol e l di teluong ma tengetlongcheaol el eruong e ng mo dangebluu el mo dongebii eng *bluu* a ngklel.

*Chemcherasech*—a chemcherasech a mengai ra btaches el kerrekar el me medasech el eruong. a teluong er ngii a morebet el ereiutech el nga ra chedul a mlai el mo bedul a teliang. Me sei el teluong a dirrek el morebet el ereiutech el nga re chedul a mlai el mo bedul sei el kuk teliang.

*Oruaol*—a oruaol a mengai ra mekekad el kerrekar el me medasech e el eruong, el euaichid a meklungel, ea kerrekrel a edeichid e mechiuch el derselolem el blil a oruu el kerreel, e dirrek el obsibs a rrukl ra kederaol ma kedesomel ra chedul a mlai el dirrek el elolem el blil a oruu. Ma le morebet a oruaol ra kederaol ma kedesomel el mo er bebul a emcherasech, e ng *cheldull* a ngklel. E ng mo meruu oruaol el modak ra mlai el klisichel a *cheldull*.

*Ochil a Ulekikt*—a mo ochil a ulekikt ra mlai a mengai ra ukall ma meduu ma lechub e ng rriu el kerrekar. Me ng me medasech el eruong e orbatel e ra oruaol ra teliang ma teliang ra bluu ra mlai, ea uchul el eruong a cheodel ra tekau-el omekerall ra mlai.

*Ulekikt*—a ulekikt a mengai ra meduu ma lechub eng ukall el kerrekar, e medasech el oberk e outechekl e mo morebet ra ochil a ulekikt, e ngmai a kerreel el mak a teliang ma teliang ra btil a ulekikt, e mak ra oruu er iou el klisichel me ng diak el rebet.

*Tengetlongcheaol*—mengai ra meduu ma lechub e ng rriu el kerrekar e medasech el oberk e mo morebet ra ikei el medal a oruaol ra kederaol ma kedesomel ma teliang ma teliang ra bluu ra mlai, el melenget a daob meng diak el siseb ra ilobech.

*Ongeld*—a ongeld a eruong el chesbocheb el mengai ra meduu el kerrekar el me orbatel er eungel a bluu ra mo bedul a kuteling ra teliang ma teliang ra mlai, el omingel a ilobech ra teliang, ma bluu ma ilobech ra teliang ra mlai, e cheleed ra kerreel el me ra chemcherasech ra ilobech. Sei el ulebongel e ra ongeld el ulturk ra ilobech, a teleuadel el rokel a ngmatel.

*Dangeb-kuteling ra teliang ma teliang*—a dangeb-kuteling ra teliang ma teliang a medasech el mo er ngii a *ubid* ma *chelis* e ra uchul a chetiu, e ng morebet ra kuteling ra mlai.

*Bached*—a bached a mengai ra btaches ma lechub e ng mekekad el kerrekar el mei e medasech e obades ra chelechedal a mlai. Ma kot e ng bached kuteling, e ng bechedel ometiildai, e ng bechedel olmatel ra teliang ma teliang. A bached a klisichel a rriked ra mlai, e otikkel el a dekel ma besos ma bebil ra klalou.

*Oreall*—a oreall a mekekad el kerrekar el ouderteboteb a delsechelel e mo mecheed ra bebul a btil a bached er kederaol. Me tiang a techeklel a

klalou ra mo bedul kederaol. A ta ra belkul a oreall a lorael er ngii a rumecherou a mlai a le nga ra becall, e dirrek el besichel e klebekelel a mlai, ma dirrek el mo er ngii a *ngebidel* er ngii ra teliang ma teliang a be le moak.

*Dangeb*—ma dangeb a mengai ra meduu ma rriu ma lechub e ng blacheos el kerrekar el mei e medasech el mo morebet ra ikei el delongelel a bached ra mlai.

*Seuaes*—a seuaes a mekekad el kerrekar el medasech el eruong, e edeichid el meliuekl ra uchul, ea rsel a eruichid ma tedóbech, ea klemengelel a mengai ra chedul a mlai el mo ra bechedel ometiildai. A ikang el seuaes a mo er bebul a oruaol ma chemcherasech e obechukl e ra ekil.

*Ulai*—a ulai a mengai ra ikei el beritengetang el ungil a meklungel a rechelel ma lechub e ng tiul a mekekad el kerrekar, e me medasech e mo mengai a telkelel ra ilobech ra chedul a mlai el me ra rrukl. Ma ulai a eruong el beritengetang me ng medasech e metuk a uchul ma rsel e mo merenged ra chetebtel a ikei el eruong el seuaes.

*Metang (Torar)*—a metang ma lechub e ng torar a dirrek el mo ngeiuul ra tiul a mekekad el kerrekar, el ungil a meklungel e melemalt el eruong el me medasech e mo rrengodel ra delongelel a ulai. A uchul a teluong a mo merenged ra melengel a ulai ra bitang, ea rsel a mo rrengodel ra chetebtel a seuaes er sei el bitang. Me sei el teluong a kuk mo merenged ra melengel a ulai er sei el kuk bitang, ea rsel a kuk me merenged ra rsel a seuaes e ra bitang. Ma le bo el merek a ika el metang, e ngerroech ra delongelel a ulai ma chetebtel a ika el eruong el seuaes, meng diak el olmesim.

*Kemetal*—a kemetal a delsachel el meduulokebong el kerrekar el kora bleiukl katuu, e sei el chedul er eungel a ngar ngii a bleob el ua klungel a imong el chelchid el lius, e belsibs el mo tmoech ra bitang, e sei el bebul a teleuadel el bekord teliutech a klemengetel el melemólem el oltiraki ra kemetal el me tiuedii tia el bleob el ngar eungel. Me tia el bleob a obii el mo erung el klalou, me sei el mo bedul kedesomel ra ika el belsibs a mo soiseb er ngii a daidesomel, e sei el bitang el belsibs er ngii el me bedul a uchul a seuaes a mo soiseb er ngii a *keoll*. Ea ulebongel ra teliang ma teliang a teleuadel e delsachel el ko ra btelul a bached el blil a totau. Tia el kemetal a

urrebet ra rsel a ika el eruong el seuaes ra bebul a metang.

*Olkedakel*—a olkedakel a mengai ra meduu ma lechub e ng ukall el kerrekar el mo medasech el berrokel el ereiutech a klungel, ea klemengetel a mengai ra delongelel a seuaes, e teleuadel a teliang ma teliang e delsachel el di ua btelul a bached ra mlai. A uusbechel tia el olkedakel a melekedek a ulebengelel a bambuu el klsokes, e kingellel a menglemat ra mlai.

*Tekau-klsokes*—a tekau-klsokes a mengai ra tiul a mekekad el kerrekar, e medasech el oberk a bitang el mo melemalt e metuk a ildisel el euang ma lechub e ng eim, e obades el mo bedul a kedesomel er eungel a seuaes e merenged. A ikaia mo omkuleuoll ra ikei el bleuechel el bambuu el mo klsokes.

*Orrebak el (Olioll)*—a orrebakel ma lechub e ng olioll a mengai ra ikei el chebirukel el kerrekar, e medasech el oltirakl ra chebirkelel, e obsibs a teliang ma teliang, e mo mekemed ra tekau-el omekerall, e mo mekemed ra tekau-klsokes ra uchul a seuaes. E oltekiiall ra dekel ma besos ma dirrek ra bebil ra mekemangel el klekedellel a mlai.

*Bambuu el mo Klsokes*—a ikei el bambuu el mo klsokes a ratureomel el bambuu, e metuk el mo ra ungil el klemanget e obouch e medasech e metamet a tkul ma chelsel, e ng mochus mesakt el mo klsokes.

*Omekerall*—a omekerall a mengai ra mekekad el kerrekar e medasech el telchimkomk a meklungel, ea klemengetel a mengai ra delongelel a uchul a seuaes, e morebet ra uchul a klsokes er tia l mlai el bereked ra bluu, e mechiuch sei el chedul el mo chelis ra uchul orrakl.

*Tudab*—a tudab a ekil el teliakl er eungel a bechedel a ometiildai ra ilobech ra teliang ma teliang ra mo bedul a kedesomel e me merenged ra seuaes er eungel a olkedakel, el usekmel a chelechedal a mlai ma klsokes meng diak el merus.

*Desomel*—a desomel a delsachel el kerrekar el ulterkokl a klemengelel ma klungel el redemelel a mlai el mo oudesomel er ngii. Ma dolasech er ngii e ng kedorm a teliang ma teliang e melemalt a btil ma bitang ma bitang, e sei el bebul a oungelesodel le ng mo teleuadel a olotuangel e mo er ngii a ultuatel ra ulai. Ma kerrekar el sebechel el mo desomel a meduu ma ukall ma rriu ma lechub e ng ikei el omechakl el kerrekar. A desomel a omtebechel ra mlai me ng diak el meuitech.

*Totau*—a totau a edei el blad el suld e mekereel el mo klungel e klemengetel a totau. Ea teliang er ngii a ilebodel, sei el ilebodel a mo telcherakl er sei el teleuadel ra kemetal ra mo bedul a olkedakel, ea delibeled a me tmuu ra olotuangel ra desomel, e mo metecherakl ra mo bedul a kedesomel ra kemetal e obelekl el mo edei el blelekl e mengeuas er ngii el oldak er ngii ra ulai el me er tia el totau e sichedeckeklii (oterkii) ma bitang el totau me ng uaisei. Ma le bo el merek e ng kmes el diak el mechib a desomel ra meringel el daob.

## Omesodel A Iars

A *iars* a kldmokl el klalou el usbechall ra ikei el omekall el mlai, ng ousbech a klisichel a eolt el orrurt a mlai. Ma *iars* a cheleuikl el such, ea teleteled a derbesekosek.

A *iars* a ngar ngii a eruong el bambungel el klisichel. A klemengetel a di mo ultuil ra klemngelel a mlai el mo ou *iars* er ngii, e ng mo metuk el oltirakl ra olkelel el nga ra chelechedal a mlai. A domekall e sei el mo bedul bab el bambuu a domekedong er ngii el kmo *sechal bambuu*, e sei el me bedul iou a okodongall el kmo *redil bambuu*.

A *sechal* ma *redil* el bambuu a uldak a uchul ra teliang e mesaod el mo kakerous ra rsel el bekord nga ra edei el reongel a delongelel.

Ma *iars* a ngar ngii a kldachelbil ma omengusel me te di kesai el chad a mengaus e meluches.

### Klekedellel a Cherrengelel a Iars:

*Kerrikl (sechal/redil)*—a kerrikl a delsachel kerrekar el eruong. A teluong a delsachel el ngar ngii a techedel el otebngellel a *redil* el kerrikl. A *redil* el kerrikl a delsachel el teleuadel a rsel el mo urrebet ra *sechal* el kerrikl. A *sechal* el kerrikl a rredomel ra uchul a *sechal* el bambuu. A *redil* el kerrikl a rredomel ra uchul a *redil* el bambuu.

*Kabs*—a kabs a ekil el ultuu ra ulkel a *sechal* el kerrikl el me chusechar a *redil* el kerrikl el bekord el bita el chim a klemengetel el omat ra *iars* el mo ra mlai.

*Utechotech*—a *iars* a ngar ngii a kerreel el *utechotech* a ngklel, el nga ra bitang ma bitang el klisichel a *iars*, e bliil a telilab el mo ra bambuu.

*Telilab*—a telilab a kerreel el mo oldak a bambuu ma *iars*, e ra *redil* ma *sechal* el bambuu.



*Ochil a Klemat*—a ochil a klemat a ekil el llechotel ra chedul a redil el bambuu el blil a klemat.

*Llechotel ma lechub e ng Ngesodel*—a llechotel ma lechub e ng kesodel a kerreel el nga ra sechal el bambuu el blil a ngerd ma keoll. Tiang a ngar ngii a olsechelel e ng di mo moterkokl ra re chad el ou mlai.

*Techerakl*—a techerakl a kerrekar ma lechub e ng ungelel a babii el chebirukel el ko ra chirocher, el ulak ra redil el bambuu er bita ra ochil a klemat ra mo bedul a rsel a bambuu. Tia el techerakl a mo telcherakl ra sechal el bambuu sei el do luil ra iars.

*Sar*—a sar a nga ra rsel a iars ra sechal el bambuu el me ra redil el bambuu el deleuul el such e cherretochet ra kerreel.

#### Orrakl:

A orrakl a ngellitel el bambuu, ea klemengetel a dirrek el ngeiuul ra chelechedal a mlai el mo ouerrakl er ngii. Tia el orrakl a mo medasech a uchul el kerrekar el bekord telmedeu a klemengetel, e derromel el ungil a blebelel, ea chetebtel tia el orrakl a dirrek el mo er ngii a delsachel el kerrekar el *ucharm* a ngklel, el mo rredomel er ngii.

*Ucharm*—a ucharm a ngar ngii a cheterbis el urrebet er ngii ma teblong el belsibs er ngii. A imong ra belsibs a nga ra bitang el chebaod el me tuobed ra bitang, ea imong a telkib el klou a belsibselel el nga ra medal el me tuobed er ullel.

*Ngerd*—a ngerd a ekil el ngara iars el mo tmuu ra cheterbis ra ucharm el mererd ra iars el mo er bab e olimoim er ngii el me er iou.

*Blades*—a blades a ekil el ultuu ra bita el chebaod ra ucharm e me tuobed ra bitang, e mo mouak ra bached er ometiildai ra teliang ma teliang.

*Daidesomel*—a daidesomel a ekil el ultuu ra medal a ucharm el me tuobed er ullel, el mo ulak ra kemetal.

*Keoll*—a keoll a ekil el ulak ra lechotel el di obengkel a ngerd el me ulak ra kemetal el di obengkel a daidesomel.

*Klemat*—a klemat a ekil el ulak er ochil a klemat ra redil el bambuu el me ra omekall el chad.

## Rengedel; Sektel Ma Chedel

A omesektel ma chedel ma rengedel a mlai er Belau a di osisiu ra omekall ma meius el mlai. Me ke de ousbech a suld el mekereel el mo kerreel, e mengeed a bached el oldak ra chelechedal a mlai, e mengeed a oreall el oldak ra bached, e merenged a tekau-ksokes el oldak ra seuaes, e merenged a ulai el oldak ra chetebtel a seuaes, e merenged a metang el oldak ra ulai, e mesakt a bambuu el oldak ra tekau-ksokes. Ma le obengang a mlai e ng mo cheodel a llechang el mo ra bleu.

Ma le uaisei, e ng mla obasech e obeketakl a omesodel ma omesiungel ma teletelel ma klekedellel a mlai er Belau, me ng bleketakl el ngar ngii a kltukl el kerrekar el mo mlai ma mo klekedellel a mlai.

Ma ika el beldukl er tiang a bebil ra kerrekar el mo mlai ma mo klekedellel a mlai, ma dirrek el chesbereber ma delechudech.

#### Kerrekar El Mo Mlai

btaches  
ukall  
las  
meduu  
miich

#### Kerrekar El Mo Klekedellel A Mlai

meduu  
rriu  
blacheos  
chemeridech  
mekekad  
btaches  
meduulokebong  
demedmekur  
bambuu  
ukall

#### Kerrekar El Mo Desomel

meduu  
klbau  
tongt

#### Kerrekar El Mo Besos Ma Ongeu

mesekeam  
las  
keam  
blacheos  
rriu  
beror  
badrirt

## Chesbereber Er Belau Ra Ngaramong A:

oriich el chutem  
laok ra cheritem  
chaus  
chas  
udel a meduu

## Delechudech Ra Mlai Er Belau Ra Irechar

oriich el chutem  
delul el badelchei  
laok ra cheritem

A ikaia bebil ra ikei el uusbechall el kerrekar el mo mlai ma klekedellel a mlai ma dirrek el chesbereber ma delechudech. Me ng di mo ultuil ra bebil ra beluu e ng mo er ngii a kakerous ra kerrekar el mo mlai ma mo klekedellel a mlai. Ea bukel a chesbereber a belkul a kmo "te mengetukel a mla ngar ngii el chesbereber." Seikid e to omuuk el olab a cheluch er Belau ma lechub e ng madeldubech.

### Bekall

A ulengesekel a bekellel a mlai er Belau a uaika el beldukl e riou: Ma mlai a bochu el omekall, e te mo lofang a chelemekl ra kederaol, e nguu a iars el otekir er ngii, e ng obedikl a orrakl el mo dechor ra chelis er omekerall ra chedul a mlai el olab a eklil, ma daidesomel a mo mouak ra

kemetal, ma blades a mo mouak ra ometiildai ra teliang ma teliang, e ng mo mekedoked a ochulel a iars, ea ngerd ma keoll a mo mouak ra *lechotel* ra sechal el bambuu. Tia el *lechotel* a dirrek el *ngesodel* a ta ra ngklel, e sumecheklii a mlai el mo bedul a uchul a eolt e ng mo er ngii olturk ra *uchul a chetiu* el chad, e te mererd. A *uchul a chetiu* a ngklel a sechal ma redil el kerrikl el nga ra uchul a iars. Ma bocha el mechesuai er bab a iars, ea ngerd a mesechedekl ra uchul orrakl, tia el omesechedekl a dirrek el *delchelakl* a ngklel, ea olturk ra uchul a chetiu a mekur a kabs ra oreall ra kuteling e meltii el okesengii a blades er ometiildai, ea omekall a nguu a klemat el nguu el mo okiu eungel a kemetal e misii el me orkedii e otechetechii, eng mechemekl a ongeu e ruriul e ng morolang a mlai. A ble el Kaeb ma lechub e ng Koteraol, e ng ngar ngii a ta ra re chad el *melekau klemat* a ngklel, me ng me kiei ra klsokes er bita ra omekall ra me bedul a bluu ra mlai. A bluu ra mlai a ngklel sei el cheldull el nga ra belngel a mlai. A *melekau klemat* a urerel el di olekeed ra klemat el omsang a omekall sei el le du er ngii. A bole meringel a eolt e ng mo er ngii a ta ra re chad el *melekedek* el mo kiei ra *iklsakt* el orreked er ngii ra daidesomel e *selebokel* ra torar. Ngkang a olsarech ra desomel me ng diak le koll. A *iklsakt* a belkul a kmo "ng chetebtel a seuaes er bebul a desomel." E mo er ngii a re chad el nga ra bluu ra teliang ma teliang ra mlai el kirel a klekerngel a ngmatel.

---

---

## 29

### Cheremel A Ulaoch Ma Utebengel

---

#### Beldeklel A Charm el Uleuachel A Omelkingel Ma Teletelel

Suebek el charm  
Ochaeou el suebek  
Tengadidik  
Chesisebangiau  
Cheloteachel  
Sechou  
Chebacheb  
Malk

#### Kuk bebil ra charm

Katuu  
Bersoech er Belau  
Mengerenger  
Sechesech  
Chemaidechedui  
Bangikoi el Dirrachemertall  
Chellaiusech el chemaeng  
Chemais  
Bechars  
Ngalimesei  
Bubuu  
Mangidab

## Omesodel A Ulochel

Charm el Utebengall a Omelkingel el Bedul a Kodall:

*Ochaeou el suebek*—a ochaeou a charm el uleuachel a omelkingel ma blekerdelel ma re medengei a ulochel a ochaeou a omtab a omelekingel e omlaoch el kirel a kerior el mereched el kodall ma lechub e ng secher. Ma dirrek el blekerdelel a ochaeou a le rebet el me ra chutem, a ta ra uleuachel el dirrek el olab a meang el chais el mo bedul a meklou el kodall ma kerior. A omelkingel a ochaeou a dirrek el sebechel el meketeklii el mo ra omlaoch el chad a ungil el chais, el dirrek el olechob a urrenguul ra beltikerrang ma deurreng. Tia el ochaeou a ngar ngii a beluu ma lechub e te chad el ouchelid er ngii me toudelasech er ngii me ng diak el ongang er ngii, te bai ousbech er ngii el ou ngeuaol ma lorael ra oreomel e le mechudong, e te mo ultuil e ra omelkingel ma blekerdelel e metik ra rolir el me remei.

*Tengadidik*—a tengadidik a klou el uleuachel a omelkingel ma blekerdelel el charm, e utebengall ra re chad el olab a chedechuul ra omelasech ma re mengaus a bub, e dirrek el uleuachel ra re di chad el medengei a ngerel ngika el charm. Ma mengai el ulaoch ra tengadidik a ulochel a mekngit ma ungil. Ma ika el ngariou a bebil ra meklou el ulochel ngika el charm:

1. ulochel a meringel el kodall ma meang el chais
2. ulochel a merseresech el kodall
3. ulochel a ngemedel ma temengel a omenged
4. ulochel a klou el omerael el me ra beluu el me ngosuir ma lechub e ng chosengur a beluu
5. ulochel a klou el ngikel el mo mad ra sikes ma lechub e ng di klou el omenged a le bo er ngii
6. e dirrek el oueling a klungiolel ma kengtil a eanged

*Cheloteachel*—a cheloteachel a kesai a omelkingel a le mellomes ma le klebesei. Engdi ngar ngii a ta ra ika el omelkingel el utebengall le ng oueling a kodall.

*Chemais*—A chemais a diak el sal meues el charm, e utebengall a omelkingel ale mellomes male klebesei, el uleuachel a omelkingel louchais a meang el chais el kirel a secher ma lechub eng kodall.

*Sechou*—a sechou a betok a omelkingel a le mellomes ma le klebesei. E ng di utebengall el omelkingel a le mellomes el sebek el me engelakl

ra uchub ra blai; e ng oueling a kerior el me er tia el blai.

*Malk*—a sechal el malkeblai a uleuachel a bebil ra omerresengel ma blekerdelel. A ikei el uleuachel el omerresengel el obengkel a blekerdelel a uaikang:

### Omerresengel ma Blekerdelel Ale Mellomes

Al ngara bluks e ra olbed el chau a blai e lorros, e ng berdel a kodall el me er tia el blai.

A lorros el mla ra bluks ra odesongel el me tmuu ra chemrungel, e ng ta ra bereodechad el me ra blai.

A cheldellel a teblong ma kldei el dechuu ma le sechal el malk el nga ra olbed ma lechub e ng mekesokes el ko ra kakelulau el me tmuu ra chemrungel, e ng ta ra klou el bereodechad el me er tia el blai.

A dirrek el uleuachel a blekerdelel ra rulab a tekoi ra chedechuul ra desachel.

### Omerresengel Ale Klebesei

A lorros e le kekesus el dirkak el bo el belsechel el lorros a malk, el chetaki a bebil ra malk me lorros, e ng dirrek el bereodechad el kirel a kerior el mo duubech er sei el obliil el bo el meterob a omerresengel a malk er ngii.

A omerresengel a malk el nga ra medal a rael ra taoch ma lechub e ng beluu, a dirrek el uleuachel el kirel a meang el chais el kirel a kodall el bo derenges el ngar sei el medal a rael el blel kot el lorros er ngii.

A omerresengel a malk el olengchongch ra llomes, a dirrek el utebengall el kirel a bungel a llomes.

### Charm Utebengall a Omerellel ma Teletelel a le Meues Ma lechub E ke de Mochelochel er Ngli

*Chesisebangiau*—a chesisebangiau a ulaoch el kirel a merseresech el tellemall ma lechub e ng kodall. A lsekum e ng silebek el tmuu ra blai e tuobed ra bitang el remiid, e ng oueling el kmo sei el blai el ngar ngii a delengchokl er ngii a mo oberoer ra klisiich ma re chad el nga er tia el blai a mo tuobed ma lechub e te modik ra ta ra klebesei. A lsekum a tetobed ra re mo melasech a osiueklii a klakodil a chesisebangiau el me

metilech ra chutem, e ng oueling ra merserasech el mo duubech ra chelsel a ureor. A omerolel a chesisebangiau a dirrek el uleuachel ra re mo ra chei ma re mo ra ked el ultuil ra blekerdelel el kmo, te mo ra chei ma lechub e te mo ra ked ma lechub e ng diak.

*Bangikoi el Dirrachemertall*—ngika el bangikoi a le sebek a le mellomes el tmuu ra blai ma lechub e ke de mirrael e ng suebek el osiueklid ra rael, e ng ta ra utebengall el kmo, ng ungil el chais a me ra blai ma lechub e ng me er kid.

*Chellaiusech el Chemaeong*—a chellaiusech el chemaeong a ulochel a laokreng el di meues a le klebesei ra blai el mo er olbidel. Ma lesengei ra blai, e ng belkul a kmo, ngar ngii a buchelsechal er tia el blai el melaok a rengul.

*Chebacheb*—a omelkingel a chebacheb a ulochel a kldiull ra redil ma kerrekarak. Ma lolekoi a chebacheb ra bita ra blai, e le ngar ngii a ngalek el redil ra blai, e ng oueling ra kldiull er ngii. Ea lak a ngalek el redil, e ng oueling ra kot el ometkang a chesechesuel el lius ma lechub e ng buuch.

*Bechars*—a bechars sei el le bo el omiang ra chelsel a blai a le klebesei ma le mellomes, e ng oueling ra kengtil a eanged.

*Ngalimesei*—a ngalimesei sei el ungil a eanged e bo el omiang ra chelsel a blai, e ng oueling ra klou el chull. Ea ble el mekngit a eanged e ng oueling ra klungiolel a eanged.

*Katuu*—a katuu el charm a uleuachel el kirel a kerior el me ra blai. Ma lsekum e ke de metik a katuu el kaueterebek ma lechub e di longchechemochem ra blai, e ng bereodechad el kirel a kerior el kodall el me ra blai. A lsekum a katuu a melim a ralm a le chull, e ng oueling ra klungiolel a eanged. Alsekum e ng dongerchii ra belngel a ulaol e melecholb er ngii, e ng oueling a klungiaol el me ra blai. A lsekum e ng reborb ea beab a me el engelakl er ngii e ngii a diak el omdecham er ngii, e ng ulochel a domudech a tekoi e ng mo ungil.

*Sechesech*—a sechesech a blechoel el meues ra chelsel a blai el betok el charm. A ikang a ngar ngii a ngerel el lomtab a re meduch el omloach.

Me tirkei el ileakl el chad el omloach a sechesech a dedul kmo, *tolab a sechesech*. Ma omelkingel a sechesech a uleuachel el kirel a uaika el beldukl e riou:

- a. ulochel a chull
- b. omerael ma klungiaol el me ra blai

- c. kodellel a chad ra blai ma rael
- d. merserasech ma mereched el kodall
- e. laokreng ra chebechiil
- f. kerior el mo duubech el kirel a omerael ma lechub e ng omenged el debo er ngii, ma kuk bebil.

*Bersoech er Belau*—a bersoech el charm sei el de betik er ngii e ng ta ra uleuachel. A doraal e de betik er ngii ra rael el nga ra kadikm e merael el mo bedul a katerud, e ng mad a chad ra blai. A lsekum e ng mla ra katerud e merael el mo bedul a kadikm, e ng mad a chad ra beluu.

A ta ra ulochel a bersoech, a lsekum e ke de merael e sorchii e ng mengchii a kadekmelel a ochid e ng mad a chad ra blai. Ea lsekum e ng mengchii a katerul a ochid eng mad a chad ra beluu.

Ngar ngii a lmuut el bebil ra telengtengil a ulaoch el de ngai ra bersoech el oak a omerolel ma derberbel ma omengelel. A ika el uaisei el teletael a di tirkei el meduch el melanges a kerrekarak ma rulab a chedechuul er omelasech a olab e mekreos me ng diak a re kmal chad el medengei.

*Mengerenger*—a mengerenger a ulaoch ra kereker. Ma de nga ra kereker ea mengerenger loraal el me bedul a mla el merael ra bebul a daob, e ng oueling ra ngemedel a ngikel. E dirrek a lsekum ke de mesang el merael ra bebul a daob el merael el bedul a beluu, e ng oueling ra klou el ses el eolt.

*Chemaidechedui*—a ulochel a chemaidechedui a lsekum e ng ruebet er bita er kau e ngmasech ra katerul a ochid, e ng mo er ngii a kerior ma lechub e ng kodall el mo ra re chad ra beluu ma lechub e ng di kmeed el chedad. A lsekum e ng ngmasech ra kadikm er ochid, eng kerior ma lechub e ng kodall el me ra blai.

*Bubuu*—a ulochel a bubuu a lsekum e ke de mesang el nga ra uchul orengodel er bab, e ng oueling ra klungiaol el me ra blai e ng di dirk meioud. A lsekum e ng mla me ra uchul a chelsakl e riou ra uchul orengodel, e ng belkul a kmo ngar ngii a klungiaol el me ra blai el di mereched

*Mangidab*—a mangidab a ulochel a klou el eolt el melemall a beluu. A lsekum a mangidab a melukl ra ikei el kirel el ngar ngii el mo dibus ngii ma bliil, e ng oueling ra klou el eolt el soal el mo er ngii. A lsekum a eolt a kmal meses ea mangidab a dirk nga ra ikei el le ngar ngii, e ng olochotel a kmo ng diak el bo er ngii a klou el eolt.

A ika el mla mesaod er tia el babier a bebil ra ikei el uleuachel e utebengall el charm. Me ng

uaisei, e ng di ngarnyii a re chad el ileaki el olab a duch ma klemedengei ra rofel a ika el ulaoch el meksai el chad ra chelsel Belau. E le ika el ulaoch

a bebil ra mle mekreos el tekoi ra ngaramong, me ng di kesai el obliil a olab a kldachelbil e olidiuid el mei er chelechang.

---

---

## 30

---

### Telengtengil A Tekoi Ra Kodall

---

#### Omesodel A Badek

Badek ra re Ngalek el Mo ra Chedam Ma Chedil

A badek a ta ra telengtengil a kodall el kirel el kedmekill a le medei a chad. Ma chelsel a ta el ongalek el mla ernyii a re ngelekir el mla ra diil, ma re merrodel el oak a re ngelekir el le ulmechell er tir, ma re ngalek el mekau a chedam, ma re mekau a chedil, ea le medei a chedam ea kmal kirir el omadek el me ra chedam a re ngelekel el mekau a chedil ma rueak a re ngelekel a sechal el mla ra diil. Me tirkei el ngalek a mo kedmekill a bedekir a re chederir el me er tia el kodall. A ngalek el mekau ngii el chedam el mei, a diak bo el omadek ngii ma re ngelekel el mla ra diil ma re ngelekel a ngelekel el redil, a le mla e re ngii el lo oungelek er tir.

#### Omesodel A Chellungel Ma Telngtungel

Klekakerous ra Chellungel Ra re Ngalek Ra Blai ma Telngot ra re Buchelsechal ra Kemeldiil

A chellungel ra r ngalek ra blai ma telngot ra re buchelsechal a ta ra telengtengil a kemeldiil ra chelsel a kikaidechutem.

A chellungel a mo ukerael ma telngot a mo kelel a kikaidechutem. A chellungel ra ngaramong a bekai el ilaot ma lechub e ng bekai el cheluch e le ikang a mo ukerael el ngerchelir a re ngalek ra

blai. A re ngalek ra blai a tirkei el ochell ma rulechell ma rrodel el chad ra blai el redil.

A telngot a ngerchelir a re buchelsechal. A re buchelsechal a tirkei el redil el becherir a re ochell ma rulechell ma rrodel el ngalek el sechal ra blai. Ma telngot ra re buchelsechal a ngara tang el mo ra teruich el kukau. A ikang a mo modak e mesiou er sei el kikaidechutem el sils. A ngaramong e ng diak a chelol el babii ma diak a ngeliokl el babii ma ngikel, ma dirrek el diak a telngtungel el ilaot ma cheluch. A mo kelel a kikaidechutem el babii ma ngikel a ngerchelir a rukdemáol er sei el blai.

#### Kall Er Otebedel A Klomengeiung Ma Omengades Ra Kodall

Kelel a Otebedel a Klomengeiung

A rumekang ra re mengeiung a tirkei el ngelekir a re mengeiung, el mo lmuut er sei el belsechel a sis. Ma bocha el belsechel a sis, e ng mo mekedmokl a tiuchel el belsiich el kuaku ma cheluomel el ngikel el odimel, el mo ruoll e ra blil a mlad, el mo uldars el mo ra re bladek el mo modars ra dirk tutau. A ikang a bo lorous a re mengeiung el kelir. Ea re ngelekir a re mengeiung a me oltobed ra re derrir ma lechub e te chudelir, el olab a dertesemosem el oruikl el kukau ma odimel. A ika el kall el otebedir a re mengeiung a techui a re mengeiung a ngklel, e mo moterkokl ra re chad er sei el blai el blil a mlad.

Kelel Omengades

A omengades a dirrek el ta ra telengtengil a kodall el oak uriul ra sis el ngar ngii a belsechel

sei el bo dongades ra debull. Ea ulekerreuil tiang a di ua ulekerreuil a omengeiung e le sils er omengades a bekord edei el klebesei er uriul ra sis e ng mo e re ngii. Ma kelel tia el omengades a di mo ruoll er sei el blil a mlad.

### **Olmesumech, Chelebechiil, Techel Otungl**

#### **Olmesumech**

A olmesumech a udoud el mo oboket ra dertel a chebechiil. A lsekum e ng medertang a chebechiil el sechal a uchul, e ng melmesumech a re chedal a sechal el mo ra re chedal a redil. Ng dirrek el sebechel el mukdubech er omerort el nga ra redil el di ultuil ra ungil el uchul ea redil a mo smesmochel. A olmesumech a di uusbechall ra re ngar el chad e medort a chebechiilir.

#### **Chelebechiil**

A chelebechiil a udoud ma lechub e ng klalou el mle ngai ra chebechiil ma uchul me ng chelebechiil. Ngii di el chebechiil el dimlak a ngodech el meklou el telemellel e melemólem el mo lmuut ra le medei a ta er tir, e ngii a mo kedmekill a chelebechiil. Ma chelebechiil a

ngerachel el longedmokl er ngii a re chedal a sechal a le mad ma le ngar, el mo ra re chedal a redil el mle buch. Ma mle buch el redil a le mad ma le ngar, e ng di mo ngmai a chelebechiil. ma chelebechiil a di kedmekill ra kodall ra chebechiil.

#### **Techel Otungl**

A techel a otungl a ta ra udoud el ileakl ra chebechiil el mo bekatel a le mad a sechal. Tiang a di kirel el mo ra mle buch el dil el oserchel a otngelel e klebkellel a klerdil er ngii e le ng mellakl el dil. Ea redil a le mad e ng diak el lechengaol a techel otungl.

Ma le medei a sechal, e ngkei el kot el klou el redil ra blil a medei a mo omoket ra techel otungl. E ngkei el mellakl el dil a mo mesuk ra techel otungl, a lsekum ngii a kot el klou er tia el blai, ea le ngarngii a klou er ngika el redil e ng mo sukur, e le techel a otungl a diak el skuul ra re sechal.

Meng uaisei, e ng di mo ultuil ra teletael ra bebil ra beluu e ng mo er ngii a dertelkib el klekakerous er ngii.

---

---

## **31**

### **Omesodel A Kisel A Chull Ma Sils Er Belau**

---

Se ra nga ra mong ea kisel a chull ma sils a mle uatiaikid: ng elolem el buil el ongos el omuchel ra ongeteruich ma ta el buil el mo lmuut ra ongeuang el buil; ng dirrek el elolem el buil el ngebard el omuchel ra ongeim el buil el mo ra ongeteruich el buil. A tedóbech ra ulebongel ra bilel a ngebard el ongeteruich el buil ma tedóbech e ra uchelel a bilel ongos el ongeteruich ma ta el buil a *raud* e el omult ra eolt el mo ra ongos. A bocha el ongos, ea ongeteruich ma ongerung el buil el ngii a ongerung el bilel a ongos ma kot el

buil el ngii a ongedei el bilel a ongos, a sils, e melemólem el sils el mo lmuut ra ongeuang el buil el ngii a ongelolem el bilel a ongos. Seikid e ng kuk mo raud el metiud ra belngel sei el ulebongel el bilel ongos e ng raud el mo imuul ra belngel a kot el bilel a ngebard el ongeim el buil el dirrek el omult ra eolt ra ongos el mo ngebard. Sei el le raud ea eolt a mo merorael a uchul e dirrek el mo olengesengasech a eanged.

Sei el le ongos e ng oumesingd el sils e ng di ngar ngii a dertelkib el chull el do omekedong el

kmo, *chellel ongos*. Ng dirrek el ngar ngii a kermtim el sei el kmal mo imis el meringel a sils me ng mo diak a ralm ra beluu.

Sei el kuk ngebard e ng oumesingd el chull. Me ng uaisei e ngar ngii a dertelkib el sils el nga ra chelsel a ngebard el domekedong el kmo *omerkerk ra mark*, el diak el kemanget el sils. A uriul e risei e kedomekedong el kmo, *meltalt-ngebard* el *olengkangk olsoll* a ngklel el klou el chull ma eolt a obengkel. Sei a ulebengelel a bilel a ngebard me ng kuk mo er ngii a raud e el omult ra eolt el mo ra ongos.

Me ng uaisei, e ng di ng kmal mla mo klou a klekakerous e ra klxel a chull ma sils er chelechang ma ngaramong.

### Omingel A Cheos Ma Klebesei Ra Tal Sils

A omingel a cheos ma klebesei ra ta el sils a ua tiaikid a blechebechel: a kot e ng mererengang a

uchul a eanged, e merechero eabed, e melekinga tutau, e ng mellemesang, e odechosong, e osbedelang a sils, e mengetiot a bleached, e iieta sils, e mullekla a sils, olengesengelang a sils, e teliang el sils, e ng kebesengei, e ng mengib a otechel a sils, e ng reberbang ra chiloil, e ng ngolta sils, e tiaia ulebengelel a cheos. Ma kuk klebesei ra ta l sils a: melkinga dechedech, e olengchelang el chad, e omekerda olbidel, e osul a belsoil, e ongebitel el ulengall, e omkii el klengoes, e telukal, e bedengang a obliil, e metuda klebesei, eng merresengang a malk. A omerresengel a malk a ngar ngii a kot el malk, ongerung el malk, ongedei el malk, eng mekdekdema el merros a malk e ngii a mengelelengang a uchul a eanged, e itiaia ulebengelel a klebesei.

---

---

## 32

---

### Omesodel A Klekedall Ra Mekemad

---

#### Ngklel

A klekedall ra mekemad a ngarngii el uaika el beldukl e riou:

1. uloech
2. ubirech
3. olechodech
4. besos
5. brotech
6. chereall
7. teleber
8. bakituu
9. rus

#### Omerellel ma Urerel

*Uloech*—delsachel el buuch el loruul a medal e utoched el mekekerei e rredomel ra lild.

*Ubirech*—tia diua omerellel a olechodech e ng di kebekakl.

*Olechodech*—tia delsachel el uchul a buuch el kedorm a medal e ngar ngii a techedel. Ngar ngii a olechodech el kuk di rruul el kemanget e di chelliloil el diak el rredomel ra lild. A ikei el rredomel ra lild a rruul el mesisiich. A uloech ma ubirech ma olechodech a rruul el bekord el dertereu ma telkib a meklemengetel a ordemelel.

*Besos*—tia rruul el di ua teletelel a besos ra omeius, e ng di mekekerei el delsachel e rredomel ra lild e kldmokl el mesisiich. A besos a bekord el dersbitang el chim a meklemengetel a ordemelel.

*Brotech*—tia delsachel el mesisiich el kerrekar el bekord el telmedeu a klemengetel. Ngarngii a okul el kerreel. Ng delsachel a teliang er ngii e nga er ngii a edei el merdel el bekord el edeichid a meklungel.

*Chereall*—tia ungelel a chedeng el rredomel ra kerrekar ma lechub e ng selakt ra kerreel.

*Teleber ma Bakituu (ebakl)*—a kism el kim el rredomel ra kerrekar e kldmokl el mekedorm.

*Rus*—a mengai ra kemril a rrull. A ikei el meklou el rus a medal a uloech ea ikei el mekekerei a selakt ra kerreel e di uusbechall ra chim ma lechub e ng telichekl ra usaker e di ua usbechellel a chereall.

## Uusbechellel ra Mekemad

A uloech a uusbechall sei el le kot el omuchel a mekemad me el dirk el cheroid a re cherarou. Ngarngii a klekedellel el chetkongel el obang el omoech el mo ra re cherarou. Sei el lorael el kmedang a re cherarou, ea ubirech a obang el mengaikeleri el olengeseu ra uloech. A lorael el mocha omruchel a cheridir a re cherarou, e ng mocha uusbechall a olechodech el le olab el omurech. A le sal kmedang el bochu el kerutech e te ousbech a besos el merus. A le lluat el kmedang a re cherarou me bocha el kesumk e ng mocha uusbechall a brotech ma chereall ma bakituu ma teleber ma rus.\_

## Mekemad Ra Ngaramong

### Belkul A Mekemad

A belkul a mekemad a betok el chad el kakeoad. Me ng sebeched el ousbech er ngii ra delongelet a beluu ma beluu a bo el kakngit a delongelir e te mo kaumekemad. Ma ikakid a teletelel a mekemad er Belau ra ngaramong. Me ng ngarngii a:

1. binged el mekemad
2. mekemad el chei
3. merechorech el mekemad

Ma omesodel a ika el mekemad a uaika el beldukl e riou:

*Binged el mekemad*—A binged el mekemad a nga ra daob el me ngmasech ma lechub e ng nga ra ked el me metengel ra beluu. E tiang a diak el berrotel el mekemad, e blechoel el ngarngii a le ngeiul a beluu, me ng sebechel a cheldebechel ra chimong el beluu ma lechub e tuldekial a cheldebechel el mongit ra ta ra beluu el mo olengeseu er tir el mo melai ra ta ra beluu.

*Mekemad el chei*—A mekemad el chei a sebechel duubech ra re chad el mongit el mo

olsarech beluu ra ta ra beluu, me te nga ra kabekel ma lechub e ng kaeb el mong. Ma tang a duubech ra merechorech el mekemad el di dersechimong el cheldebechel e merael el orrouk e oldechelakl ra re mengeled ma lechub e te nga ra chei el chad.

*Merechorech el mekemad*—A merechorech el mekemad a mekemad el di ollamet el tmuu ra beluu a le klebesei ma lechub e ng cheldecheos el di mekodir a chad e chemiis.

## Uchul A Mekemad

A uchul me ng mo er ngii a mekemad a omuchel ra ulecheracheb ma lechub e ng telingaol ra delongelet a beluu ma beluu. Ma tang a duubech el oak a berrotel el keluláu ra re btelul a beluu ma lechub e te di obekul a beluu, el kirel a ngeiul a udoud e dirrek el orrong ra beluu el omeketakl a klisichir e melai a omengull ra beluu. Ma bebil a duubech e le ng klaiberober ra klisiich ra omengedereder ma udoud.

A ikang el mla obasech a ngii a nga ra ikei el meklou el binged el mekemad. Ea mekekerei el merechorech el mekemad a mekemad el di duubech ra chelsir a re cheldebechel el melasem er tir ra rolael a klsechal ma dirrek el ulengemechir ra buai el kirel a blekengir. A bebil ra ika el mekemad a duubech el oak a ngelbokl el reng ma chelechei el kirir a redil ra tekoi ra klomengelungel ma lechub e ng udoud.

A lloched a ta ra uchul a mekemad, e le ng meloched a budech ra delongelet a teblong el kaucherarou el beluu. Me ng uaisei, e ng di bleketakl el teletael me ng uchei ra bo el klou a uldikel ra delongelet a beluu ma beluu, e ng mo merael a tmolech e berrotel el keluláu ra delongelir a re btelul ma re mengeteklel a beluu el omudech er tia el teletael. Me ng uaisei, e ng di bolak el mereched el mdechii tia el lloched e ng sebechel el muchel a bebil ra mekemad.

## Orellel A Budech Ra Mekemad

A mekemad er Belau a diak el olai a beluu, te di melai a blebaol el chad ma lechub e ng bterrir a re chad. A le klou el mekemad el ua binged el mekemad, e te di tmuu ra beluu el ngmai a blebaol e sueseb a rokui el bai ma diangel ma blai, e isei a dedu el kmo *ngeiul a beluu*. Ma mo omudech er tia el teletael a udoud el bachel, isei a mo okodongall el kmo *osomech beluu*.



E ng di mekekerei el mekemad el mekemeditil a cheldebachel el uldimukl ra merechorech el mekemad a sebachel el mo uchul e ng meloched a budech ra deluill ra teblong el beluu e te mo kaucherarou. Me tia el uaisei el teletael a dirrek el mo mechoit a udoud er ngii el oumesingd el *chelbuchebe*, e tiang a dedul kmo *ng orellel a rael*, el omudech ra deleuill ra beluu.

Ng dirrek el sebachir a redil el mengai el mo uulech el ua el ulsirs el mo er sei el beluu el mlo mesisiich ra mekemad el di mereko el oboket a

*osumech beluu* ma lechub e ng *orellel a rael* el udoud e te mengader a re uulech.

Ea *osumech beluu* a lo oltobed er ngii sei el mlo mechitechut el beluu el mo ra mlo mesisiich ra mekemad el beluu. Ma *orellel a rael* a lo oltobed er ngii ngkei el mle uchul a temellel a budech e ng meloched a deleuill el mo er ngikei el diak a telmellel el beluu el kirel tia el tekoi.

---

---

## 33

---

### Ollachitnger El Cheldechoduch

---

#### Beltikerreng

A Ngetmel a nga ra diluches er Ngerchelong ra mo bedul a Desbedall er Ollei. Tiang a mle ta ra beluu ra rechuodel e chelechang e ng diak a delengchokl er ngii. Tia el cheldechoduch a cheldechoduch er Ngetmel el me ra beluu er Ngerair er Ngiwal ma dirrek el beluu ra Llecholech el ngii a Ngerbekuu er chelechang el sils el beluu er Ngiwal.

A Ngetmel a mla er ngii a ta el rubak el Otebadel a ngklel. E ngikang a kmal mle kaubeltikerreng ngii ma bechil ra Dilsurech el kmal mle budech e mekekeald a delongelir. Ng mlornngii a ngelekir el sechal me te mengklii el Omkar. A Omkar a kmal mle mesisiich a bedengel e ra le kekerei e kmal di mle tang el ngelekir. Ngika el Otebadel a dirrek el kmal di mle ngii el tang ra blil el diak a ochedal ma rubekul el mla ra diil. Me ng mellatk el kmo, ngka el ngelekek a diak el okor el mo e er ngii a ochedal ma lechub e ng ta er ngii le di el kid el tang a re chad e ke de chebuul. Me ngika el bechil me ng mellatk el uaisei, le ng dirrek el di mle ngii el tang ra blil. E ng di a lechub ea ika el urrungulir a dimlak el morenges ra re beldekir.

A klteketel a delengcheklir, e ng di diak el duubech a bebil ra re ngalek ma Omkar a di mle ngii el tang. Ma le bekord nga ra euang ku rekil, ea klou el kerior ma seblobel a miltik er tia el budech el delengchokl meng socherang a bechil a Otebadel. Tia el rektel a di omeka klebesei, me ng di mlo kebais a rokui el kar er ngii. Ma Dilsurech ra bocha e olechesuar el kmo, ngak a ke le ng dikea ak sobel, e tia el le mlad er ngii el sils, en g milkodongii a Otebadel e dilu er ngii el kmo, "mnguu a ngelekem ra Omkar e mei er bita er ngak." Me tiaikid ea Otebadel a ngiluu a Omkar el mo tmuu ra chebill el mlo er bita ra Dilsurech el ngii a kmal milchellii Omkar. Ma le bocha ra bita er ngii, ea Dilsurech a mlo orkedii tia el kekerei el chimal a Omkar e mellanges a medal a Otebadel. A Dilsurech a mle metengetengel a chiuosech ra medal ra bitang ma bitang el kemril a medal le ng mle medengei el kmo, tiaia ulebongel kung, e mle tang el lo outekangel el kilungii a ngerel el ou "rungalek Omkar," e monguu tia el kekerei el chimal a Omkar el nguu el mocha orkedii a chimal Otebadel. Ma Otebadel ra lesengei tia el omeruul e lesengei a bechil eng kmal mlo medidisiu a rengul ma bedengel ra klou el klengiterring me ng mlo ongemngumk a rengul ma chelsel a insgel a mlo dekmekimes e mlo mecherchars a

ralm er ngii e mengedengader a chiuosech ra medal. Ma Dilsurech a dula el kmo, "Otebadel! Otebadel, a Omkar ak uterkeklii er kau me ke nguu me ng ngelekem e ochellem e mo kldemem e le ak medengei, kom chebuul el teru lungalek el di kemiu el tang, e ngak a mo remiid er bita er kemiu el mo dibus. E omko ngii el omerael a ua bek el omerael, e ak ngoikemiu me ke de dmak me ke de chachelim el tedei el ongalek el mo ra omerael, e ng di ngii el omerael a diak el uaisei, ma kurael er chelechang ea kmal kurtii a renguk er kau ma Omkar me ng di mo kemiu el tang. Alta e ngarngii a ulebongel el mei el kuk kau ma Omkar a mo kesaod el ua chelechang."

Ngika el sebeksechal el Otebadel a di mlo ko ra chemlol el blaol a rengul ra klengiterreng e onger el ngor el langel a ngerel el kmo, "Ak kongei el kmo Dilsurech, a rokui el tekoi a di mo ungil besul e msisichau e aki chebuul." E ng di Dilsurech a ngiluu a medal er tir e chilsngekl el bedul a bitang, itiaia mle ulebongel er ngii. A Omkar ra lesengei a demal el lmangel e ng dirrek el di lilangel. Ma Otebadel a lo omekedong e lo olekiis ra Dilsurech e ng di mle kea el luut el onger, me tia e te meremang ra telia el blai ngii ma ngelekel me te reborb el rosersang ra klengiterreng, ea Omkar a di ongetitngit el mocha ultuul er ochil a demal e ieta medal. Ma Otebadel a kmal mlecheseb a rengul e rirebet ra klou el klengiterreng e le ng dibusei ngika el medemedemek el kldemel er tia el beluulechad.

A Otebadel a di mlo ngii ma ngelekel er Omkar a kiei, e mengeiung el ng ara kemandet el klengiterreng. Ngika l rubak a mle kengbokl e le ng mle meses e bekerekerongel me ng mla er ngii a ududel, me ng betok el oderuchel ra redil er Ngetmel a mlo er ngii el melekoi a chebechiil, e le tulemes er ngii el mengebuul e kiei ngii ma ngelekel. E ng di a Otebadel el nga ra klou el klengiterreng a mellatk el kmo, a bok bechil a ta ra redil, e ng locha mo meterkaki re ngika el di chimong el ngelekek er Omkar. Me ng di silmesumech a rokui el ongit ra chebechiil el mo er ngii, e di uluutekangel el omekeroul ra ngelekel.

Me ng uaisei, e ng di a Omkar ra loikab el klungang el chad me el teloi ra re sechelil er omenged ma omilil, e ng mle blechoel el suokl ra re sechelil el kmo, ng diak a delal, me ngika el buik a kmal mle chetil, me nguleker ra demal el kmo, "Ngerang a uchul e chedang, me ng diak a delak, ma ak suokl ra re sechelil?" Ma demal a

kmal mlo meknngit a rengul ra tekingel a ngelekel, me nguluuchais er ngii ra bo el secher a delal me di bo el tir el teru lungalek, e ngii lak bo el bechil a kuk ta ra redil el me lmuut er chelechang, e le ng mellatk el kmo, a bo el bechil a kuk ta ra redil el diak el ngii a ulemechell eng mo meknngit ra ngelekel.

Ma ngelekel er Omkar ra le rengesia tia el cheldechoduch e ng kmal mlo meknngit a rengul el kirel tia el cheldechoduch, le ng kmal mlo melchesuar a beltkil a rengul a demal el mo er ngii. Ma le bekord nga ra lluich a rekil Omkar e ng kmal uluubeltik el reng ra demal, e dirrek el kmal meses el buik el di ua sesengel a demal. Me ng mocha kldemel a demal er omelasech, e ngii el buik a dirrek el mlo melenges el obengkel a demal, e dirrek el obengkel a demal el mengereel a suld a le klebesei. Ma kerreel el suld a kmal mlo betok er tia el blai, me tolterau a kerreel ma ilaot ma mlai el lolasech, me tolterau me ng kmal mlo betok a meklou ma mekekerei el ududir. Ma cbisel a urerir ma kerreel a oberkang er Belau el rokir el me lmuut ra beluu ra Llecholech er Ngiwal. Ma le mera Llecholech, e ngii a kirel mo chedool a bai ra rubak ra Llecholech, ma Rechelmang el kot el rubak er tia el beluu, a mocha oderchii a chad el mo omuus a kerreel er tirka el teru lungalek e ra Ngetmel el Omkar ma demal. Ma belsechel a omengadoul el le dillii er tir a mle orakiruu, me tirka el teru lungalek a kildmeklterir er uchei er tia el sils e te ngmai a kerreel el mo msa Rechelmang ra Llecholech.

A le mermang a belsechel a omerael el olab a kerreel el mo ra Llecholech, ea Omkar a mlo ngmai a ika el kerreel el uluokl e mo melikes er Ngetmel el me ra Llecholech. Ma lo olikes me le nga ra medal Ngerair, e ng mechedei a chei, ma Omkar a di mle rengul e kmo, kbo ku ultab er tiang ma kerriik ra kebesengei e ku kulikes.

Me ng ngoura mlil el mo otebengii ra chelechol, e ngii a kmard el mo osisiik a imelel el ralm ra tkul a chelebacheb. Ma omerolel el mo bedul tia l tkul a chelebacheb, e ng ulsiueklii a ta el kekerei el dil el bekord nga ra teruich ma eai el mo ra teruich ma etiu a rekil. Ngika l dil a ta ra klebokel ra chelsir a re klebokel el dil el lesengei a Omkar. Me ng ko ra mlo oltebetab a omerolel le ng mechesei a rengul er ngii el dil, e ngii el dil a di ollechelech el bedul ngii, e telkib el kilmir a cheril. Tia el le uaisei, ea Omkar a ko ra ngilasech a ngerang ra bedengel e mocha ko ra

terrob, e le ngika el dil a ta er tirkei el dedul kmo, te kliou el chelid el dil, e ngii a melekinga ngika el dil el kmal mle medemedemek a omelkingel el kmo, "Ke mlar

ker el mei?" E ng di Omkar a dimlak el mereched el onger er ngii e le uldesuel a mle dibus ra btelul el meketeket, le ng mellatk el kmo, ngika ke le el chelid el kisengei. E ng di ngika el dil a liluut el choisisii a keril me ng ko ra kibeteklang me ng mocha onger er ngii el kmo, "Ak mla ra Ngetmel el mei e mechedei chei ma kumkeriik e mo ra Llecholech el mo omechei a ika el uluokl el kerreel." Me ng dmul uaisei, e choisisii el kmo "Ekebil, ng diak modengellii a ngarnгии a ralm?" Ngka el ekebil a dirrek el kmal ngilanged ra omelkingel ngika el buik el medemedemek, ma blekerdelel e le ng klamiokel el sechal. Me ng mocha ochotii a ralm, me ng mocha nguu a imelel el ralm e meremang, ma le meremang e ngika el dil a dula er ngii el kmo, "Kau sei el mengiil ra keriiik me ke dirk meoud, me de bo ra rriil el mechuu, ma le keriiik e morolung." Me te dokngei el terung el mo ra teluong el otaor el ultechakl ra cheungel a imong el mechuu cheungel el btaches, me te mocha kiei er ngii el terung el ko ra kmal chiloit bedengir, e omeseues ra ngeuaol ma kereker ra Belod el mo lruut ra Bkul a Tab, ma charm a mesebesebek ra melidiul el mengitakl el chemat er tir eng kokil cheluut el ngar ngos el me simesim a llel a btaches.

E ngika el dil a melkingang el kmo, "Ngak a Dermel a ngklek ea delak a Dirruchel, e kemam a olab a dereder er tia el beluu, e ngak a kmal di ngak el tang ra delak el diak a ochedak el diak a re merrengel el diak a re bebil er ngak, ma delak me ng uaisei. E ngak a di mle kekerei ea demak a mo oungeuaol ngii ma re chad er Ngibtal, e di mlong e dimlekea el luut el mei el me lmuut er chelechang el sils, ma uchul e ak blechoel el me mededechor ra tkul a kederang sei el le uaitiang a sils. Ng kmal mekngei el chelebuul a kim ngarnгии ngak ma delak e le ki meruul a ureor el sechal ma redil er tia el beluu e diak a sechelengam, me sei el le bo er ngii a omeius ra cheldebechel sechal, e te me chenggelakl ra blimam el kmo, "Mnguu a besos el mei e bo doius ea bechedem a teleu." Me tiang a blechoel el olengellii a delak el tekoi me ng omechar ra re chad e te mo melinget a kiram ra buai. Chelechang e ng dirrek el mocha kiram el oleitel ra chedeuel a bai, ma re bek el chad a mla mosiik a kerreel el kirel a ngelsechir, e ngak ma delak a

kmal diak a uldesuam el di ua kimcheloit ra delechil a ngeuaol, e dikea ta el ududam me ki moderchii a chad el mo tingetii oua tia el omeruul."

"Ma le delang el uaisei, e ngika el buik a kmal mlo kora merael a chiuosech ra medal, le tia el cheldechoduch a di ua cheldechodechal ngii ma demal, e dula er ngii el dil el kmo, "Ngak a ngklek a Omkar e di ngak ma demak a kiei, ea demak a Otebadel a ngklel, ea delak a meketeketang ra le mad. Me ng uaisei, e ng di tekingem el kirel a ngerchelem ra blim a diak kukor el mo ngosukau er ngii. Ma ak bo ra Llecholech ma luut er ngak, e ng souak el me mesekau kau ma delam, e morolung el mo remei, ma bok rei e ak mo ouchais a ika el blekeradel ra demak, e olengit er ngii me ng mo sebechel el meskid a kerreel el mo rokir a ngelsechem kau ma delam ra bai." Ngka el sechal a dirrek el kmal mle medemedemek el mengedechoduch e belsebasech a cheldechodechal me ngika el dil a kora kmal mlo ouedikel a memekdung er ngii el melim a cheklul el kirel a tekingel ngika el buik.

A dolech a mermang ra ungelel a chelechol me ngika el buik a melmesmechang er ngika el dil e morolang el mocha doiderekl ra mlil, me ngika el dil a melmesumech e kora kmal oita bedengel e merael el bedul ongesecheliil. Ea eanged a silal ungil ma sils a mulleklang ma eolt el oubebeab er bebul a daob, ea buik a melkesang el mochar cheroid, meng melikes el mengelehall ra dekelel el mesesisaik a rengul el melbedebek ra Dermel e mocha ieuekl ra Bkul a Tab. Ma ekebil a di ulemes er ngii e mocha mekekakil el merael el mo remei, e di meltelat a ungil el tekingel ngika el buik el mo er ngii.

Ngka el buik a mlo ra Llecholech me ng mechei a ika el kerreel el ulemuus a Rechelmang, e nguu a cheral el medal a kluk e di liluut er tia el kebesengei. Me ng melikes e meltelat a tekingel el mo er ngika el dil, me ng bekord omekerdu olbidel e ngii a mermang er tia el kerodel el le mla er ngii er Ngerair. E tia el kesus e ng kmal mle ungil a buil me ng mle mellomes a delul a kerrekar. A charm ra rriil a mengchechitakl ma dersechimong el rekung ma chesechuuch a kaiuetoir ra chelechol, me ng ombiblaoch e kordang me ng mengedmokl ra mlil. Ea lengelel a daob er ongesecheliil a mlo modak ra kekerei el medemedemek el ngor el ko ra ngor el omengiil el ngara rriil el kmo, "alii ke meremang?," el ngerel a Dermel el di merrael el

oldingel er ngii, me te kasesengei e dokngei el me ra blil a Dermel.

Ma le mei e ng merang el ngarngii a delal a Dermel ra Dirruchel el di ngii el tang, me te mocha mekerdii a olbidel, e ngika el buik a di mirrekong el kiei er tia el blai e to mesilang. E ng okerei er ngika el mechas el Dirruchel el kmo, "Chedil, ng merang el kora tetelemall a ngercheliu ra buai el kirel a tekoi el sechal, le ng merang el diak a ngosukemiu el chedemiu el sechal?" Ma le delang el uaisei, e ngika el mechas a mlo metetenget a rengul e kmo, "Ng merang e rungalek, e ngak ma ngelekek a merang el chebuul e le ng meaot uchei ma uriul er kemam. Me ngika el ngelekek el dil a ko ra sechal e redil er tia el delengcheklam, me ng betok el chad a mla mei el melekoii a chebechiil er ngii, e ng di ngak a di ulerreked er ngii, le bo el bechiil e ng kmal mo mekngit a chelebulek, me ngii me ng mo chebuul le ng diak a chad el mo mesang ra blil a chebechiil." Me ng dmung el uaisei e mo chisbii a demok el me meldoim er ngii, le tia el blai a diak a di ta el odoim er ngii, e luuetang el mo melemólem ra cheldechedechal el kmo, "Me ng uaisei, e ng di a ngelekek a lsekum ng metkei ra soal le chad, e ngii el chad a mo sebechel el redemelel tia el chelebulek ngak ma ngelekek, me ng mo bechil, e ng di ungil besul le ng mla mo kirel el bechiil le ng klungang el dil.

A Omkar a mlsang tia el delengchokl e rirengesii a cheldechedechal ngika el mechas, me ng liluut el kmal mlo mekukuu a rengul ra klengiterreng e le ngikang a dirrek el kmal mle chubechubechad el chad.

Ma le merkong a belsilir a reblai me ngika el mechas, ea Dirruchel a ulemdasu el kmo, a ngelekek a ke le ng metkei ra soal le chad, me ke le ng mo bechil. Me ng telkib el milengeteket ra cheldecheduch el mlengiil el kmo, a ngelekek ra Dermel ke le ng subedak el kmo, ak mo bechil ngika el chad. Ea le dikeang, e ng mlo ousumengiil el kmo, ngika el chad ke le ng subedak el kmo, ak mlei le ng soak el mo bechil a ngelekem.

Me ng uaisei e di merael el mo bedul a metuda klebesei, ma Omkar a olengtei a bar, me ng kudmokl a berul el msang e mellatk el kmo, ke le ng di bad ra blai, me ng mo er ngii a techellel el chadecheduch ngii ma Dermel, e ng di lechub e ng choblang a berul el mo ra bai ra cheldebechel me ng mlo bad. Ma Dermel a kmal

mlo rrau a rengul le ng mellatk el kmo, omkong melekoii a chebechiil er ngak ea ak di mereched el kongei. Me ng oldedechelakl ra rengul e mocha mesúmech ngii ma delal el ua le mlecheseb a rengul.

Ma bo el kukuk ra tutau ea Omkar a ulemkokl el me ra blai me ng melmesumech er ngika el mechas ma ngelekek, e ng di Dermel a kildmeklii a ta el suk el ngellitel el kukau el leko ng okuil ngika el buik me ng mlo tuchelii e oak ullel el me merader er ngii ra kederang. Ma le kasmesumech ra kederang a Dermel ma Omkar, ea Dermel a dula er Omkar el kmo, "Kau a kmal medemedemek e kmal ungil le chad el soak a blekerdelem. Me chuleku me ke de mekur a delongeled el mo ochad, ma le keang e ke di mo ke kmung ngerang er ngak, el me kmeed er ngak ma ak mo ousbech er kau el kldemek," e mocha nguu tia el ta el suk el kukau el nguu el msang e kmo, "Tia okuim e ke di ouedoim a dechil a cheluch le ng kmal diak a odoim." A Omkar a kmal mlo ngodech el ko ra obengbangl a basech ra chelsel a btelul ra ungil el tekingel a Dermel, e melkesang el mo ra belual er Ngetmel.

Ma le bong e ng kebesesengei, ma demal a kmal di mle mad el tmuil el mengiil er ngii el me remei. A Omkar a ngiluu a cheral a kerreel el msa demal, ea bocha el klsus me lo mesilang ngii ma demal, ea demal a okerei er ngii ra ika el okeuil el lu ullab el mei el di ngellitel el di ungil kukau e kmal mle betok, le rengul ng ngilai ra Llecholech. E ng di a Omkar a mlo lmuk el telkib, le tia el mlo touchakl e ra Ngerair a dimlak el nga ra telbilel ngii ma demal, me ngulemai ra rengul a ouchais ra demal a blekerdelel tia el omerolel el mlo tuab er Ngerair. Me ng uaisei, e ng di Omkar a kedung el buik me ng diak el sebechel el mtingolii a demal, me ng di merrech ra uldesuel el telkib, ea kmal mle uchul e ng ouchisang ra demal a ko ra mle mengemais a tekingel a Dermel ra le kasmesumech ra tutau ra rriil el nga ra mocheuekl er Ngerair. Me ng mlo nguu a deseklel a chisel a omerolel ea oumesingd er ngii a chisel a chelebulel a delengchekiel a Dermel ma delal ra beluu er Ngerair e ulenger ra demal el kmo, "A ika el kukau a mle okeuik el kngilai ra Dermel er Ngerair." Ma demal ra le rengesa ika el chisel a omerollel a ngelekek, e ng dirrek el kmal mlo mekngit a rengul ra Dermel ma delal ra Dirruchel el nga ra Ngerair.

Ea Omkar a olangtei a kerreel el mo kirel a ngelsechir tirka el teru lungalek, ma demal a mellatk el kmo, a ngelekek a metkei ra soal el dil er Ngerair el ousbech a kerreel, me ng di mle mereched el kongei er tia el ongit. E ng di ngelekel a dilul kmo, "Sei el bo el belsechel el kulab a ika el kerreel el mong, e kau me ngak e Chedam a mong." Ma demal a dirrek el kmo, a ltae ng ousbech er ngak a ngelekek ra okul a chebechiil, me ng di mle mereched el kongei er ngii.

Me te kiliei el teru lungalek el mocha er tia el belsechel ra rengul a Omkar a mo er Ngerair el olab a kerreel, e te mocha mendedmokl er omerollir el mo er Ngerair. Me te mocha ngmai a kerreel ma bekai el ilaot ma bebil ra telechull me tultak e mocha ra Ngerair.

Ma le bo er Ngerair, e te di mlo ulturk ra kederang, e ngika el buik el Omkar a mo ra blai el mo mesubed. Ma le bong e ng dokngei ngii ma Dermel el mermang, me ngika l ekebil a nguu a demal a Omkar el me ra blai ea Omkar a olengakt a telechull ma ilaot ma kerreel el me ra blai.

Ma bocha el kebesengei, me bocha el omesoil, e tirka el teru lungalek el Dermel ma delal a kmal mle dmeu a rengrir er tia el ungil el omerellel a Omkar ma demal. A Dirruchel el delal a Dermel a mellatk el kmo, ke le tia ngii a sils el bocha el bechiil a ngelekek, le Omkar ma demal a mermang, le ltae a Otebadel a mlengelim ra ngelekel el me olsiseb er ngii ra blai. Ma Dermel a dirrek el mlo mekdekudem el melkedukem a chaidirengul ra chelsel a ulul le ng mellatk el kmo, ngika el soak le chad el Omkar a ke le ng merma omak ra chelbechiilam. Ea kuk demal a Omkar a kuk milsang ngika el mechas el delal a Dermel el dirrek el kmal klebokel e medemedemek a omelkingel, ma ngelekel ra Dermel me ng uaisei, e ng di mellatk el kmo, a ngelekek a ke le ng millatk a chebechiil ma uchul e ng millai er ngak el mei. Ma Dirruchel a dirrek el milsang Otebadel el klebokel el sechal e mlengedecheduch el ko ra kmal ulserechakl a omelkingel me ng di mle rengul remel a oureng er ngii e ng di mellatk el kmo, ng kuk klsel a ngelekek ra Dermel er chelechang el kesus, me ng ko ra di ulekemt ra urrungulel ra chelsel a berrotel el chaidirengul.

Ea lechub a Omkar a melkingang, el kot e ng uluu "Chedil" el mora Dirruchel e ou "Chedam," e dula el kmo, "Ngak a uchul ak mlel ngak ma demak a mle omak a klechedaol. Ma

ditang el roel a ungil el okul a klauchad er ngak ma Dermel el mo ua ki merang el terung el ochad, a kau el delak me ngka el demak a omkengei er ngak er chelechang el kesus el kmo, ko mo merang el delak el delal a rengul le ke mo bechil a demak. Ma ngelekem ra Dermel a mo merang el ochadak le ng mo nguu a demak el mo merang el demal ra chelsel a rengul. Ma ki mo merang el kerenged el ochad er chelechang el mong."

Ngika el mechas a di lilangel ra klungiolel a rengul ma demal el dimlak lodengei a telngachet e metkei er uaitia el tekoi er tia el kesus a di mlo kedechedechor a bsechel a bedengel ra deurreng. A Dermel me ng dirrek el mlo mechullii ngika el rubak e ou chedam er ngii er tia el kesus le ng kmal mlo dmeu a rengul. Me ng mlo uaisei, e ng di uldesuel a Dermel ma Omkar ma mekeald el beltikerreng er tir ra klungeasek ma ultoir a delongelir a ulebult el mo rengedel a klauchad, me te mlo teru el ochad el ua le mla ra chimong el diil el ngelekel a ta el chad. Me ng di dimlak el odengei a chiuosech ra mederir e ng mendedengader ra deurreng. Ma deurreng er tia el blai a kmal mlo klou el nga er eungel a mengiblel el olbidel.

Me te mla er Ngerair el sesei el buil, ea Dermel a mocha bechiil, ma bocha el bechiil ea ochedal er Omkar a mo oldingel er ngii ra blil a bechil. El kuk dirrek el di mle sesei el buil e ng mo bechiil a Omkar e nguu a bechil el mei er tia el blai me ng mesiou ra delal ma demal.

Me te mlochu tang el chelecbad ma Omkar a mlo tuchelii a dui el merreder ra beluu er Ngerair, e kmal mle ungil a kelulul me te kmal mlo oumerang er ngii a re chad er Ngerair el rokui. Ma chetengel a dirrek el uleberk ra beluu ra desbedall el mo ra Ngetmel ma re sechelil el mellius er ngii ra nga ra mong a di mle mikoik le ng kmal miltechui a chelsel a rengrir er ngii.

Ma bocha el omechell a Dermel ra ketengel e bocha lo omengat e le bo losurech a ochil a re sechelil ma re delal tia el beluu er Ngerair, e te milngituuk e ouengurs el kmo, "Ng di telsakt e, e smakt a ikei e remuul a ikang!" Ma suobel el mengai er tia l cheldechuch a beltikerreng ra rungalek.

Ma utebengall el mengai er tia el cheldechuch a dmolech el omelatk ma beltikerreng el mo ra kldemaol, ma beltikerreng el mo ra re chad.

A omesodel tia el longurs el kmo, “ngdi telsakt e smakt a ikei e remuul a ikang,” a mlengai er sei el delongel el a Omkar ma Dermel el silektii a deleuill ra chelsel a blai ma kebliil ma beluu.

### Ongael Er Ngerchemei

Ng mla er ngii a teluong el ongael el dilechor er Ngerchemel el nga ra beluu e ra Irrai, el kmal mle berikt me ng mesesusauch a rechelel ma bek el ouesebek el charm a mlong el mo oldingel er ngii, ea le bong e ng dirk mengur el dirkak el bo le mark. Me ng mlo er ngii a klou el cheldechoduch ra delongelir, e te milingii tia el kerrekar ra delongelir el kmo, ngerang el charm a mo ra ngerang el rachel, ma ngerang el charm a mo ra ngerang el rachel, ma bek el charm a mlo uaisei, el mlo chemur a blingelir er tia el kerrekar. Ea chetebtel a kerrekar a mlo blingelir a laib. Ma bocha el mark tia el ongael, e ng mlo mark a blingelir a re bek el charm me te mlo mengang me te medengedinges, ea blingelir a laib a dimlak bo le mark, me ng di mlengerem e mlengii. Me ng di mlengii e ng kuk merkong a sim, me ng di mlekea le bo el mark eng mo merek a sim. Me ng meterakl a bek el charm le ng merkong a sim, ea laib a di mlengii. E uaisei tia el blingelir a laib el diak bo le mark e kuk choielii a ta ra sim. Ma le mei a ta ra sim, e ng dirrek el mlo mark a blingelir a re bek el charm, ea blingelir a laib el chetebtel a ongael a dimlak bo el mark me ng dirrek el di mlengii. Ma re bek el charm a kmang a blingelir e ngii a di mlengii. Me tia el uaisei el teleta el mle uaisei el euang el belsechel a sim el diak bo le mark a kelel a laib me ng kmal mlo chebuul.

Ma laib a mlo metitngot ra bebul a chutem, ma ika el bek el charm ra lesengei, e ng luuetang el mocha rengii a klou el cheldechoduch, e to kerei ra laib el kmo, “Ngerang a chised me ke metitngot er bebul a chutem?” Ma laib a onger er tir el kmo, “Sechelei, ng mocha re ngii a euang el mo bedul a eim el sim el diak bo el mark a blingelir el chetebtel a ongael.” Ma le delang el uaisei, ea re bek el charm a kmal mlo chubur, me te dilu el kmo, “Chelechang el mei el sim, ea lsekum ng diak bo le mark sei el blingelir, e ke mei me ke melai a ulus e ra omengang ra delongelam.”

Ma suobel el mengai er tia el tekoi a beltikerreng ma klechubechub e ra omerous el mo ra chebulang. E sei el blekerdelel a laib a mlo

belkul a tekoi er Belau el mo re ngkei el chad el ua le meketeket el mengii a belsechel a tekoi, e ngii el belkul a tekoi a kmo, “Errang, ngerang a ke mengii er ngii, ke mengii ra rekel ongael?”

### Kim Ra Murael

Tia el cheldechoduch a cheldechoduch ra beluu e ra Ngeburech ra Melekeok el nga ra mo bedul a diluches er tia el beluu.

Se ra dirk el oleb el chelid el oleb el chad er tia el Belau, e ng mla re ngii a ta el chudelang el mechas el *Obechad el Burech* a ngklel er Ngeburech el di mle mesobil e mo dioll e mechell. Ma le mechell e ng dait a ngelekel, me ng ou mismisk el kmo, “A re chad to omechell a re chad e ngak a omechell a dait.” E ngoura ngika el ngelekel el nguu el mo dolemii ra ko ra rolel a ralm e mengkllii tia el rolel a ralm el kmo *Bong*. Ngika el mechas a ke le ng mlo blingelir ouai tia el tekoi, ma kuk le merkong a bekord ta el rak ma derngel, e ng dillang er ongerual, ma lochellii ngika el ongerual e ng kekerie el ngelekel a ngikel, me ng ko ra kmal mlo chetil tia el blekerdelel a cherellel. Me ng ou mismisk e ouchel ra re beldekel el kmo “Ngak ngerang a ak tilmellii, me ng uaisei a dellebeklek ma chelbulek ma kumechell a dellomel ma ngikel?” E sola e kuk ngourang ngika el ngelekel el mo ar tia el bong er bitang ra ketengel el dait, me ng dullechellii a chelsel e nguu ngika el ngikel el lofang ra chelsel e mengkllii el kmo *Odidiuarabong*.

Ma lorolang el me meklou tirka el ngalek, ea Odidiuarabong a di oureor el mesab a risel a Dait, me ngika el ta er ngii ra Dait a di olutakl er ngii ra derrir. Ma derrir a di milsumech a delongelir e diak el bo el mesmechokl, le Odidiuarabong a di uaisei er ngika el ta er ngii ra Dait. Ma Dait a di mle blechoel el mesubed ra delal a uaika el meknig el omerellel a Odidiuarabong.

Me ngika el derrir a mocha nguu a Odidiuarabong, e nguu el mo ra taoch e dula er ngii el kmo, “Rungalek, kau a kmal dikea el mechoes a delngergerem ma blekerdelelem me chelechang e ke mo cheroid er bita er kemam, e ngak ma Dait a kibai kimkaungalek e ng ngarngii a budech er kemam.” Tia el uaisei el omeruul a kmal tilemellii a rengul a Odidiuarabong, me ng mlo melatk el kmo, ngak a cheterochel ra delak ma ak cheridang er bita er

ngii. Me ng di lilangel, ea delal a mo ikrii e remiid.

A Odidiuarabong a dimlak el obes er tia el kengtil a rengul me ng di merael el di melelgetang el ua lak a chad el obang, el me metik ra *Bengukbachiei*, me ng ouchisang er tia el omeruul. Ma louchais er ngii e ngika l Bengukbachiei a dula el kmo, "Ke de rongedii a mekemad e nguu el mo tomotem a ikei el dait ra beluu el le sal mengeleoch a delemiu." Ngka el Bengukbachiei a mlo remurt ra delongelel a ngikel ma cheled el olekeed er tia el mekemad. Ma re cheled a mlo kldibel ra lemau er Olebsiil, ea re ngikel a mlo kldibel ra lemau er Ngesimeii. A ika el lemau a nga ra kerker ra medal a Ngeburech. E tia el kerker a dirrek el ngarnyii a telkib er ngii el kerker ra Murael, e tiaia le mla er ngii a klou el kim el ngarnyii el mengedidai ra rengul me ng dimlak el mokedong el mei er tia el ongdibel ra re cheled el mla ra lemau er Olebsiil. A ika el teblong el lemau a mlo merael a keluláu ra delongelel ra re ngikel ma re cheled el kirel a ngeiul a dait ra meselech er Ngeburech.

Ma kot, ea re ngikel a mlo omenged, me ng keberruul a chai ma re bebil el mo koterkokl ra klemedaol e lmuut me ng di mlo mekekoi a re bek el chad. Ma kemedukl a mochang el cheltekil ra re bebil, le ng ulemdasu el kmo, ak bong me le ngarnyii a bad ea ak torakl me ng obriid. Ea lechub a le bong e ng mlo kebongch me ngelmuut ngii ma re chedal. E uaisei ra bek el meklou el ngikel el di mlo diak el sebecbir. A ulebongel ra re ngikel a delebechel el rrull, e dirrek el mlo diak el sebecbir. Me tiaikid e te luuetang el mei me te chelebis ra lemau, e ng lmuut a keluláu el mo ra re cheled ra bitang el lemau. Ma le bochang, ea re cheled a kmo, "Chelechang ea aki kuk mong me ko mo omes ra re cheled."

Me ng uaisei, ea Dait a nga ra beluu el olengchongch e mesusauch a ulechal, el nga ra deurreng ma lechub e ng osiichereng el mo ra mekemedil a ngikel.

Ma cheled a le techelang tia el klou el ngerachel el benged el mekemad, el bla bo lobongch er ngii a re chedal a ngikel, e te mlo kldibel e merech a bek el tekoi e dirrek el mlo mesechii a kim, le ng ta ra mle klou e mesisiich el cheled, e ng di kim a dimlak el nga ra delongelir. Me tia el omerellel a kim a ko ra kirrekur a rengir a re bek el cheled, me te mo a ngiltii a chesiuch, ma chesiuch a mo a btelul a

urrurt. Me ng mo a onging a bek el ikei el kebliil el mo er ngii el ua rrudel ma ngerngiuch ma sebuis ma kuk bebil el mekekerei ma meklou, e te mocha oltuu klubed. Ma le be el kerdga taoch er Ngeburech, ea chesiuch ma rudel a mesebesebek ra melidiul ma re ua sebuis ma ngerngiuch a di olelingatech e riou el mesab a dait, ea chesiuch ma rrudel a mengeseb. Me tiaia mle uchul a ngeiul a dait er Ngeburech me ng di mlo cheleleu a meselech er ngii.

Ma le cherchesang a mekemad, e te liluut el me remei ra lemau er Olebsiil e mesbedang el mo ra re ngikel ra bitang el lemau ra Ngesimeii, me te mlo medengei el kmo, ng chilous a dait. Me te meltir a ngloik me ng di milcherchar a ika el lemau ma uet el mo bedul a meteu el toachel el nga ra delongelel a Ngiwal ma Melekeok, ma le merkong a ngloik e tobudang el mo kairirei.

A kerker ra Murael a mle chengelekill ra re merael, ma bek el omerael ra ngikel a mle melngelakl er ngii, ea kim ra Murael a di dengarech ra deliul a mled el merangd, ea lengelakl a ta ra omerael, e ng oker el kmo, "Sechelei, nge ra chised?" Me ng uaisei e tir a mle seselk a rengir a re melngelakl el ngikel me te di ulekemetii e dimlak el ouchais er ngii a ngii di el ngerang. Ma nger el mo e ra ngika el dengarech el kim a di mle "Ngaukai e moker ra re ngaruriul." Ma kim a di mle uaisei el di ulekerker el mo lmuut ra ulebongel er omerael, el lomesiur er ngii a rrull el *dudek* a ngklel. Ma luuetang el oker a kim el kmo, "Errang, nge ra chised er tia el mekemad?" Ea rrull a toucheklang el mocha bedul ngii e kmo, "Kau tiang el chetim el teloi ra re cheldebechel ma ka mnga ra mekemad, e di dengarech e okerker a chais." Meng ko ra dirk melelengou ra ngerel a kim, ea rrull a douur a kemril el me otebedii ra budel a daob e le ng ngobang a orsul, e nguu el di rirsur a berdel a ngerel el me otebedii er omerkolel, e choitii e remiid.

A omorkolel a kim a mocha oburk e mocha mededellimes, me tiaia ulebult el mo ngisel a kim. Ma ta ra ngikel a mlo kudesir e lofang a ubat er ngii, me ngika el ngikel a mlo *kuling* a ngklel. Me sei el ubat a dirk nga ra chelsel a ngisel a kim el mei er chelechang. Ma lungia ra rektel a kim e ng dirrek el melsumech a rengul le ng mlo medengei a kengtil el mle ko ra korkarm e omtok a tekoi. Me ng dula ra kuling el kmo, "Chelechang, ea ak mo ungil el mo bekongesenges, ma ak dirrek el mo lochang a

chimak er tia el mekemad el mla er ngii. Me chelechang el mo er medad ea ak mo chai el mo moch e merusech a ikei el kukau.” Me ng mlo uaisei a kim el mlo ta ra kesiokel el ngarbab el klekedall ra redil el merusech a ikei el mesiich el kukau.

Ma dudek el rrull a di becheleleu a rsei a kemril, e ngii el rrull a mlo kim a ngklel e le ng rirsur a kim. Tiang el cheldecheduch a mlengai er ngii sei el belkul a tekoi el kmo “Ke ko ra kim ra Murael el di dengarech e oker a chais.”

Ma olachitnger a kmo “a de korkarm el orrenge mengoit a tekoi, e ke de mo metik ra ringel ma klengit.”



**B**

*Bechechesis*–Buuł el ungil el bau  
*Beldebud*–Besiič el meolt el nga ra btelud  
*Beldokel*–Bedengel a medei el chad el mla obadek  
*Bellemakl*–Chellelakl el melalem ra uldesuel  
*Belngar*–Idungel el mla obngar  
*Bekorkmall*–Kerkikl ra rokui el tekoi  
*Besobes*–Okul a uudes ma rached  
*Bibak*–Betok ra betok; obdois  
*Blatek*–Kerreomel ma lechub e ng kldmokl  
*Blechukl*–Telketekel el ungil  
*Biil*–Melai ra medal ma lechub e ng melai techei  
*Buai*–Cheldeliir a re bek el chad ra beluu  
*Buikruu*–Oidudul; sei el klebesei e rucheı ra Orakiruu  
*Buk*–Blil a kall el delsachel el kerrekar  
*Bus*–Ta ra okul a chebechiil el udoud  
*Buudiil*–Bekatel el udoud el mo ra bechiil el dil el dioll ra ketengel

**C**

*Chebedel* a kesol–Ngelekel a ochedal el sechal ma lechub e ng redil  
*Chedchedoi*–Delmedemek ma blekongesenges, ma omengeluch  
*Chelbechiil*–Udoud ma lechub e ng klalou el mo ra mle bechiil e mlad  
*Chelim rakt*–Chedal a smecher el mengelim er ngii  
*Chelius el techull*–Olkesongel el kldmokl ra cheluib ma lechub e ng ulekgall  
*Chellolel*–Mle chelil el tekoi  
*Chelsobel*–Odingel ra cheroll el telngot  
*Cheltechat*–Tekoi el mo ra deleuechel ma berruchel ma bloes  
*Chemachel ra cheldebechel*–Btelul a cheldebechel  
*Chemechisil*–Chemel ra ding ma lechub e ng iis  
*Chengal*–Cheledolel  
*Cheos*–Sils  
*Chertbeshellel*–Sei el omdasu ra chelsel a btelud; delchil a btelud  
*Chesmachel*–Ngeask el chad el bechiil a ngeasek el dil ra blai  
*Chesmelleklel*–Di mo tang a chimal ma ngerel ma teletelel  
*Cholitechel*–Omiongeng ma lechub e ng klekakerous el omeruul  
*Cholmesumech*–Udoud el melmesumech ra dil el merkong el bechiil  
*Chomeachel*–Ngklel sei el ongdibel el obang a mlechell a losurech  
*Chorau*–Udoud el lomoket er ngii a re sechal el melisiich a deleuill ra chebechiil  
*Choretech*–Udoud el cheral a debull

**D**

*Dechedechomel*–Ng ta ra bedengel a kar el dolechedachem el obengkel a ralm  
*Debechel*–Ngklel a klou el kliou el chelbaki ma miich ma uleld el reuiki ra rubak  
*Debs*–Ng blengur el mo kedmekill ra ulebongel ra omengeiung el di telungalek ra

medei a oungerachel er ngii el kirel a medei el oba dui

*Diaches*–Kukau el telngoech ma lechub e ng derratel e chelilt ra reng e uldioll ra ditel ma llel el rengul a medei el chad  
*Diall*–Udoud el mo otebedall a le medei a mechas el diak el bechiil  
*Delbesols*–Telekuau ma lechub eng derrebokel el chad ma delbesols el kall  
*Deldalech*–Chedelekkl el burk el mengai ra chutem  
*Dellolel*–Blekeradel ma lechub e ng omerellel a chad  
*Derengel*–Omderegel  
*Derrebokel*–Meterkaki el chad ma lechub e ng telekuau  
*Deuerraki*–Tekoi el kirel a btelul a beluu a le medei  
*Duabel*–Terrekaki el omesab e ra kukau ma dait ra mesei

*Dui*–Deruchall

**E**

*Euatel*–Cheluelued ra re cherarou

**I**

*Iim*–Tekoi el kirel a mekekerei el udoud er Belau el kldait

*Itait*–Kelekall

**K**

*Kaiuecharou*–Omengull e kaingeseu ra uldasu ma omeruul

*Kaudiais*–Kaiuedanges ra omeruul el klungiaol

*Kebekuul*–Ileaki el derechuall el mo ra ikei el obekul a euang el saus ra chelsel a klobak

*Kedul*–Oked

*Keckad/Keckediil*–Ulebongel ma lechub e ng orokiolel a tekoi

*Kelkal/Kelkelil*–Blilokl el llel a kerrekar ma lechub e ng mechut el cheriut

*Kemedangel*–Ngarnyii a dirir el oderchelir a Klobak

*Kesmedai*–Kesai a ududel el chad

*Kikaidechutem*–Seked ra kemeldiil

*Kingall (El udoud)*–Udoud el odiaol el cheledolel a kingellel a rubak el mo tuchelii a kebekuul

*Klaidesachel*–Klekakemeai ma lechub e ng klaiuerebet

*Klamiokel*–Kliou le chelid; kebokel el chad

*Klebechel*–Selebech

*Klebelau*–Ng mla er ngii el teletael ma klechad er Belau ra nga ra mong, el diak el uldimukl er ngii a di telkib el tekoi ma blekeradel ra klengebard ma lechub e ng ngodech el beluu

*Kellingel*–Kelloi er ngii

*Kliung*–Kiliei er ngii el meketeket

*Kltomelbut*–Delengchokl el kemanget el mengelim ra kemeldiil

*Kumereu*–Aikei el bek el mekemanget el charm el omor ra ulul a lorael

**L**

*Laokreng*–Bechiil el redil el mo obengkel a ta ra sechal  
*Lekaol*–Diak el engelekill  
*Lemecherchero eabed*–Mererengang a uchul a canged el mochu mellong  
*Lloched*–Telemall el deleuill ra beluu ma beluu  
*Louterrai*–Tekoi el mo ra rurt ma lechub e ng chiis el omoch ra ked

## M

*Medebdabd a telil*–Ng ua el sebekung a telil  
*Medecheduch a rengul*–Meteteoch a medal el chad  
*Melab*–Omsibs a ding el mo blil a telau  
*Melechdachem*–Melemtam ma lechub e ng meringet  
*Melim emel*–Melechsuar ra chelsel a rengul  
*Mengedengader*–Mengelengill; mereberebet  
*Mengall*–Omarech  
*Mengeanged a medal*–Dmanges bab el ues el diak el ulterekokl  
*Mrimer*–Ngklel a udoud er Belau el nga ra bades ra Cheldoech  
*Mertii Kederaol*–Diak lo lechob a terached  
*Mikoik*–Mo nglengael  
*Mlodars ra Keai*–Mlongit el ngalek el diak a deleuill ra klauchad er ngii  
*Momkerar*–Motuub  
*Merolet*–Oderchelel a oba dui el rubak a bo el secher  
*Mur*–Ngklel a klou el blengur ma ungil el klebesei

## N

*Ngader*–Kall el ngederel a redil a bo el bechiil  
*Ngesur*–Cheberdil a dait el mo demok  
*Nglungiul*–Blechebechel el ulengeasek / urebetellel  
*Ngukiil*–Omekiai ra ngii di el ngerang

## O

*Odedong*–Chad el melekoi a ngodech el tekoi el tekoi le chelid  
*Ochell*–Ngelekel a redil ra blai el sechal ma lechub eng redil  
*Oilaol*–Nga ra diangel ra ngloik el ikei el loloik er ngii a redil ra tebedel a mur; Ng ulterkokl el blil a ruk ma bedoel el lild; Ng dirrek el okedongall el orkuul, sei el dirk losuub a ngloik er ngii ra chelsel a diangel  
*Okdemáol*–A ngklir a re sechal el bterrir a ongalek ra kebliil el uldimukl er ngii ngei el meluchel ra dui er sei el kebliil  
*Olebes*–Telengtengil a ukeruul el obang a sis ma lechub e ng omelcholb ra klalou  
*Olingeasek*–Chodereder a urebetellel a belkul a klalou ma tekoi  
*Omechuu*–Omengang ra re chad  
*Omedokel*–Ngklel a blil a badek  
*Omekebai*–Mesebech ma lechub e ng merrob  
*Omekraekl*–Melibek el mengeroid  
*Ome-kul*–Cheral a oderuchel el mo ra chad ruhei ra le modurch  
*Omengellel*–Omengull er ngii

*Omengerdakt*–A ikei el chelitakl el ngarngii ongeseb er ngii  
*Omekodil a debusch*–Merrob a uldikel el kirel a telmellel a beluu ma lechub e techeldebechel  
*Omeluosu*–Ulebongel el omelmesumech ra beldokl er uchei ra le tobed el mo ra debull  
*Omengas*–Kall el kirel a omengeluch  
*Omengsmachel*–Klakeuad ra redil el mo ra ta ra redil el ousechelei ra bechil, ma lechub eng klakeuad e ra sechal el mora tara sechal el ousechelei e ra bechil  
*Omeseuechel*–Dusall el le ngamgii a medei el chad e kloil ra bluu el dang  
*Omerirt (oegang)*–Omesiumgel a oegang  
*Omisbis*–Mengedngodech  
*Ongall*–Delsachel el kerrekar el blil a odoim  
*Ongebebai*–Omoket el kar el chilt ma lechub e ng olai  
*Ongeseb*–Ta ra ngerel a chelitakl el nga ra delongelel a betok el ngor ra chelitakl el melutk a bkul a chelitakl  
*Ongraol (el udoud)*–Udoud el ua el tedobch e ra chelbuchebe ma lechub eng kluk el mo otebedall e ra re mesuk a bus ma lechub e ng chorau el mo ra ulemoket  
*Ordiil*–Olsechelel a omerad  
*Ordome* ( ra beluu)–Sei el obang a dereeder e ngarngii a klou el btelul a beluu  
*Orekuul*–Olsechelel a ruk  
*Ormechel a chutem*–Meruul ra budech; oldak a rengrir a rubekul a beluu  
*Osebek (ra beluu)*–Rengedel a beluu  
*Osumch beluu*–Bekatel el udoud el olluut ra mlengai el beluu e ra mekemad el mo ra kotel  
*Otuu-bladek*–Melkingir a re bladek el mo ra re chad  
*Oududul*–Dekedekel a klerdil el llel a kerrekar  
*Ouerabek*–Omerritel ra berrotel el tekoi ma lechub e ng omeruul  
*Ourrot*–Klou el redil e ra blai el mla remuul ruoll el kirel a blai ma kebliil.

## R

*Rached*–Klekedall el oeak uriul ra tolechoi el me tuobed ra diil el ulak ra besobes  
*Rat*–Merat el rechelel a kerrekar  
*Rebai medong*–Olchelubel ra redil el nga ra rebai ra blai  
*Renged*–Ngklel a ikei el mekekerei el rengedel a beluu  
*Robai*–Chemoit a tekoi  
*Rriked*–Teu  
*Rubekul a renged*–Tirkei el obekul a rengedel a beluu  
*Rubekul ordome*–Tirkei el obekul ordomelel a beluu  
**S**  
*Saker*–Udoud el olbetelel a tilaut el sechal  
*Sar*–Redil el kiei el meliuekl ra beldokl el kot el kmeed ra bedengel a medei

*Sauluai*–Ileakl el mesiou el dil el mo ra rulab a tekoi  
le chelid

*Saus*–Nga ra kot el mo ra ongeuang el kuoll e ra  
chelsel a klobak ma beluu

*Seblobel*–Klou el kerior

*Sibeklii*–Omkais

*Sbukl*–Chad el mad ra deluill ra mekemad e mereal a  
klaiberober er ngii

*Siungeuaol*–Merames a ngeuil el cheroll

## T

*Taor*–Omengellakl ra beluu el kirel a omengull

*Tedelach*–Re chad el osisiu a derrir

*Telbakt*–Rakt er omelasch

*Telbedbelet*–Telbiil; telbilel

*Telbedebodes*–Kmeed el osisiu a meklungir el chad;  
chimo lisir

*Tekeiungel*–Chad el mo bliil a tekoi el ko ra otuball

*Telngoech*–Klort (tekoi el mo ra kukau)

*Teleuechel dui*–Telechull ra dui el rubak

*Teliakl*–Ta el kerreel el dolibuk er ngii; a ikei el  
delibkolel a teliakl

*Telutau*–Eleuikl el meolt el ua ulitech el rolir a re  
kuoll el chad ma re mlechell el redil

*Terkel a mlai*–Udoud el ua le oterkel ma lechub e ng  
olengil a mlai

*Terruaol*–Chad el diak a rolel ra klauchad e meruu el  
me ra blai me ng mo chad ra blai

*Tetobed*–Kot el tebedall er omelasch ma lechub e ng  
ureor

*Tiakl*–Udoud el ongit el mo ra chelid el kirel a  
klengeltengat, ma lechub e ng char  
el mo ra ullengeseu ra mekemad el  
beluu

*Tiuchel*–Ngklel a belsiich el ngar ngii a mallolau er  
ngii el kirel a re bladek

*Tngakireng (udoud)*–Orellel a deleuill el udoud el  
obengkel a nglunguuch

*Tnger*–Kabes el meched

*Torech(ra redil)*–Ngengetir a redil e ra ilteet a bo el  
bechiil e ra olebetingel el beluu

*Tuobed ra rebai*–Redil el bechiil e motitech e ra ta ra  
redil el me bechil

## U

*Uadam*–Chuodel el sechal el bechil a ourrot ra blai

*Uedil*–Ngklel a mesobil el chuodel el redil ra blai

*Ukerael*–Ng ileakl ra blengur el reuikl el kall el ua el  
omeksulir a redil el mengelim ra  
kemeldiil

*Ulechell*–Ngelekel a ochell el sechal e ra blai

*Uldioll*–Kukau el uldeod ra ditel ma llel

*Ulseked*–Telekangel ma duch el reng

*Ultechaki*–Delengchokl ma lechub eng chad el mo  
ultuil ra ta ra delengchokl e le ng  
chelitechetul a delengcheklel a  
uchul, el omdid a ngamk-chui el  
klauchad

*Urrurt*–Mekemad

## Desiil

---

Ma le uaisei, e tia el babier a mla meketaki a bebil e ra meklou el blekeradel ma uldelid el llach e ra Belau e ra rechuodel, e ngii el belekeradel ma uldelid el llach a dirk melemolm e oumesingd er ngii a dousbech er chelechang el sils. Me ng uchul e ng dmeu a rengud el chad er Belau, el okiu a ika el blekeradel e ra Klebelau er kid.

Ea ngaruchei er ngii el rokui el tekoi, a bo de kerkikl e dongeluolu a ika el mla medung el blekeradel ma Klebelau er kid me lak bo el riid e ra delongeled me bo el sebeched el nga ra merang el Belau er kid el deu a rengud.

## Index

### —B—

bai, vi, vii, ix, 4, 8, 9, 11, 15, 17,  
     18, 20, 21, 33, 35,  
     50, 55, 57, 58, 59  
 bechechesis, 64  
 Bedikl, 29  
 bekorkmall, 64  
 beldokl, 64, 65  
 bellemakl, 64  
 belngar, 7, 64  
 beluu, iii, iv, v, vi, vii, viii, ix, x,  
     1, 2, 3, 4, 5, 9, 10,  
     11, 12, 13, 14, 15,  
     16, 17, 18, 19, 20,  
     21, 22, 23, 24, 25,  
     26, 30, 32, 34, 35,  
     36, 37, 39, 45, 49,  
     50, 51, 53, 54, 55,  
     56, 57, 58, 59, 60,  
     61, 62, 64, 65, 66  
 besobes, 64, 65  
 bibak, 64  
 biil, 64  
 binger, 32  
 bladek, 39, 42, 52, 65, 66  
 blai, vi, viii, ix, xii, 1, 3, 4, 5, 6,  
     7, 8, 9, 12, 13, 21,  
     30, 31, 32, 35, 36,  
     37, 39, 41, 42, 43,  
     50, 51, 52, 53, 55,  
     57, 59, 60, 61, 64,  
     65, 66  
 blaol, 57  
 blatek, 64  
 blechukl, 64  
 blengur, xi, 7, 8, 10, 11, 15, 30,  
     31, 64, 65, 66  
 blutk, 45  
 bluuldang, 43  
 boes, 29, 30, 37  
 bruchel, x, 21  
 buadel, 11, 42, 43  
 buai, 55, 58, 59, 64  
 buikruu, 64  
 buil, v, vi, 7, 16, 19, 29, 42, 53,  
     58, 60  
 buk, 3, 31, 36, 43, 64  
 bullechang, x, 22  
 bus, 64, 65  
 butelbai, vi, 11, 20  
 buuldiil, 64

### —C—

chab, 43  
 chad, iv, v, vi, ix, xii, 3, 5, 6, 7,  
     8, 9, 10, 12, 13, 14,  
     15, 16, 17, 18, 19,  
     20, 21, 22, 24, 25,  
     26, 27, 28, 29, 31,  
     32, 33, 34, 35, 36,  
     37, 38, 39, 40, 41,  
     43, 45, 47, 48, 49,  
     50, 51, 52, 53, 54,  
     55, 56, 57, 58, 59,  
     60, 61, 62, 64, 65,  
     66, 67  
 chamireng, 19  
 chas, 33, 49  
 chaus, xi, 20, 21, 39, 40, 44, 49  
 chebechiil, 5, 41, 42, 51, 53, 57,  
     59, 60, 64  
 chebingl, 28  
 chedang, 57  
 chedchedoi, 64  
 chedil, xii, 7, 40, 52, 59, 60  
 chelbaki, 23, 36, 64  
 chelbechielam, 60  
 chelbechiil, 53, 64  
 chelbuchebe, xi, 31, 32, 33, 56, 65  
 cheldebechel, ix, 11, 15, 17, 18,  
     19, 21, 22, 26, 35,  
     40, 45, 55, 56, 58,  
     59, 62, 64, 65  
 chelebechiil, xii, 5, 53  
 chelius, 38, 64  
 chelloklel, 38  
 chellolel, 64  
 chelol, 32, 34, 52  
 chelsimer, ix, x, 15, 16, 20, 21  
 chelsobel, 64  
 cheltechat, 64  
 cheluomel, 31, 52  
 chemachel, 10, 11, 13, 20, 34,  
     39, 40, 64  
 chemaidechedui, 49, 51  
 chemechisil, 64  
 cheos, xii, 54, 64  
 cheritem, 49  
 cheriut, xi, 3, 22, 38, 39, 64  
 chertbechellel, 64  
 chesbereber, xii, 40, 48, 49  
 chesechósu, vi  
 chesiuch, 3, 35, 37, 62  
 chesmachel, 64

chesmelleklel, 64  
 chesols, 18  
 chetul, 16, 32, 34  
 chilt, 65  
 chim, viii, 3, 4, 9, 14, 17, 22, 39,  
     47, 54, 55  
 chorau, 64, 65  
 chous, vi  
 chur, 19, 45  
 chutem, viii, 4, 5, 6, 9, 30, 32,  
     36, 37, 43, 49, 50,  
     51, 61, 64, 65

### —D—

danges, 1  
 daob, x, 1, 16, 21, 22, 24, 25, 38,  
     39, 40, 44, 45, 46,  
     47, 51, 55, 58, 62  
 debechel, 23, 36, 64  
 debs, 64  
 debusech, 45  
 dechedechomel, 64  
 dekkellel, 34  
 delbechel, 27  
 delbirt, 14  
 delebdeb, 17  
 delengchokl, viii, 4, 5, 6, 7, 31,  
     32, 50, 56, 59, 66  
 deleuill, 3, 10, 15, 17, 18, 19, 56,  
     61, 64, 65, 66  
 dellolel, 64  
 delongelet, 1, 3, 6, 9, 11, 14, 15,  
     17, 19, 30, 31, 32,  
     33, 42, 43, 46, 47,  
     55, 61, 62, 65  
 deluill, 19, 32, 39, 56, 66  
 demok, 24, 25, 59, 65  
 dengerenger, v  
 derengel, 64  
 derrebokel, 64  
 dertesemosem, 13  
 derubebes, 18  
 deruchuall, 29, 39  
 deuuerrakl, 64  
 diaches, 64  
 diall, 64  
 diangel, x, 4, 9, 16, 21, 44, 55,  
     65  
 didil, 42, 43  
 diil, 52, 56, 60, 65  
 dil, v, viii, ix, 3, 4, 16, 17, 18,  
     21, 22, 31, 34, 35,

38, 39, 41, 53, 57,  
58, 59, 60, 64  
diluches, 1, 56, 61  
domekall, 47  
domtiich, 12  
domudech, 51  
duabel, 64  
dubech, 7  
dui, iii, 4, 5, 7, 11, 12, 26, 29,  
31, 43, 60, 64, 65,  
66

—E—

eanged, v, vi, 3, 15, 50, 51, 53,  
54, 58, 65  
ebakl, 3, 55  
el chad, iv, v, vi, 5, 6, 7, 8, 9, 10,  
11, 12, 13, 14, 15,  
16, 18, 19, 20, 21,  
22, 24, 25, 27, 28,  
29, 33, 34, 35, 36,  
40, 41, 45, 47, 48,  
49, 50, 51, 52, 53,  
54, 55, 57, 58, 59,  
60, 61, 62, 64, 65,  
66, 67  
eng, iv, v, vi, vii, x, 1, 2, 3, 4, 5,  
6, 7, 9, 10, 11, 12,  
13, 14, 15, 16, 17,  
19, 20, 21, 22, 24,  
25, 26, 27, 28, 29,  
30, 31, 32, 33, 34,  
36, 37, 44, 45, 46,  
49, 50, 51, 54, 56,  
57, 58, 61, 64, 65,  
66  
erebitang, 33  
euaichid, 46  
euatel, 64

—I—

iars, xii, 44, 45, 47, 48, 49  
iim, 64  
ilmokl, 42  
ilteet, 32, 39, 66  
Iouldaob, v, vi, 1, 24  
irratel, 26  
isngel, iv, 56  
itait, 64  
iusech, 14

—K—

kabekel, xii, 15, 21, 44, 45, 55  
kaeb, v, 12, 29, 44, 45, 49, 55  
kaiuecharou, 64  
kakeoad, 55

kall, v, vi, viii, x, xii, 3, 5, 7, 8,  
12, 13, 16, 17, 23,  
24, 25, 30, 31, 34,  
36, 37, 39, 41, 43,  
52, 64, 65, 66

kasmesumech, 59  
kaubuch, 41  
kauchad, vii, 11, 12, 15, 17, 18  
kaudiais, 14, 64  
kaukebliil, 4, 11, 12  
keai, 40, 41, 65  
kebekuul, 3, 9, 11, 15, 22, 64  
kebliil, viii, ix, 3, 4, 5, 7, 9, 11,  
12, 13, 16, 20, 21,  
45, 61, 62, 65

keblirir, 11, 16, 34  
kebui, xi, 39, 40  
ked, v, 4, 8, 51, 55, 65  
kedkad, xi, 34, 64  
kedkedil, 64  
kedul, 16, 20, 21, 64  
kekerei, 1, 6, 7, 11, 21, 26, 30,  
31, 56, 57, 58  
kelel, xii, 8, 12, 15, 16, 30, 52,  
53, 61

kelkelil, 64  
kelloi, 18, 19  
keluláu, 14, 18, 45, 55, 62  
kemedangel, 11, 64  
kemedukl, 62  
kengatechelabed, vii  
kerengims, 40, 41  
keril, 58  
kerkikl, 64, 67  
kerremelel, 7, 16  
kikaidechutem, 52, 64  
kikoi, 37  
kingall, 1, 9, 29, 45, 64  
kingellir, 9, 15  
klab, 6  
klaches, 43  
klaidesachel, 64  
klakeuad, 65  
klamiokel, 58, 64  
klbau, 48  
kldait, 31, 32, 64  
klebelau, iv, 18, 39, 64, 67  
klechedaol, ix, 11, 17, 18, 19, 21,  
22, 36, 37, 39, 60

klechedoal, 17  
klechubechub, 61  
klemcheklel, 4, 9  
klemengelel, 46, 47  
klerdir, 65  
kliilt, 4, 33  
klisiich, 16, 32, 50, 55  
klobak, vi, ix, 3, 11, 12, 18, 31,  
34, 35, 36, 45, 64

kloklel, viii, 3, 4, 5, 40  
klomengeiung, xii, 52  
klomengelungel, xi, 32, 34, 35,  
55

klusuk, 32, 34  
kluk, xi, 32, 58, 65  
kodur, 20  
kor, vi  
kotel, 65  
koterkokl, 62  
kudesir, 62  
kukau, 5, 8, 23, 31, 37, 52, 59,  
63, 64, 66

—L—

laok, 34, 44, 49  
laokreng, 51  
lebuchel, 20, 21, 22  
lechaiikr, 33  
lemecherchero, 65  
lild, 3, 15, 21, 22, 25, 27, 28, 30,  
37, 54, 65  
lius, 5, 7, 8, 15, 23, 26, 29, 30,  
31, 35, 36, 37, 41,  
46, 51

lkul, 4, 5  
llach, iv, 3, 19, 67  
llochod, 55, 65  
louterrai, 65  
luchel, v  
ludiir, v

—M—

ma lechub, iv, vi, vii, x, 1, 3, 4,  
5, 6, 7, 8, 9, 10, 12,  
13, 15, 16, 17, 18,  
19, 20, 21, 22, 24,  
26, 27, 28, 29, 30,  
31, 32, 33, 34, 35,  
36, 37, 38, 39, 40,  
41, 42, 43, 45, 46,  
47, 48, 49, 50, 51,  
52, 53, 55, 56, 62,  
64, 65, 66

meang, 50  
meaot, 59  
mechas, 19, 30, 40, 41, 59, 60,  
61, 64  
mechut, 1, 7, 35, 36, 37, 39, 64  
medebdobd, 65  
mekekerei, 1, 7, 9, 11, 12, 21, 22,  
26, 27, 31, 32, 35,  
40, 41, 54, 55, 56,  
57, 62, 64, 65  
mekemad, xii, xiii, 9, 19, 32, 33,  
35, 39, 45, 54, 55,  
56, 62, 63, 65, 66

meklou, iv, v, viii, 4, 5, 8, 9, 10,  
 11, 14, 15, 16, 24,  
 25, 26, 27, 29, 30,  
 31, 32, 33, 35, 39,  
 40, 44, 50, 53, 55,  
 57, 61, 62, 67

melab, 65

melai, 7, 8, 11, 12, 17, 26, 27,  
 28, 30, 34, 36, 38,  
 43, 45, 55, 61, 64

melchesir, iii, viii

melechdachem, 65

mellil, 22, 38

melmesumech, 12, 18, 41, 53, 58,  
 59, 64

meloik, 16, 20, 21, 22

melubet, 17

mengader, 56

mengall, 8, 65

mengedengader, 57, 60, 65

mengeleoch, 62

mengemais, 59

mengeuas, 47

mengideb, 12

mengol, 14, 34, 35

merader, 59

merael, v, 7, 8, 10, 26, 28, 30,  
 33, 36, 51, 55, 58,  
 59, 62

merechero, 54

merimer, 31, 32

merolel, 65

merresngang, v

mesei, vi, viii, 4, 5, 6, 18, 41, 64

mesekerrak, 23

meselch, viii, 4, 5, 6, 7, 18, 39

mesiedel, 23

mesumech, 4

meteet, 9, 12, 16, 32, 33, 36

miich, 16, 23, 36, 48, 64

mikoik, v, 60, 65

milad, 1, 2, 13, 14

milsmechokl, iv

mlai, v, ix, xii, 4, 12, 13, 26, 27,  
 29, 44, 45, 46, 47,  
 48, 49, 51, 57, 66

mlechell, vi, 64, 66

mlodars, 65

moderchii, 58

modidil, 5

modurch, 65

muchub, 43

mur, ix, 15, 16, 21, 30, 39, 65

—N—

ngader, 65

ngalek, xii, 5, 7, 8, 17, 19, 27,  
 31, 36, 39, 51, 52,  
 56, 61, 65

ngara, iv, v, vi, 1, 4, 5, 7, 8, 9,  
 10, 11, 12, 13, 14,  
 16, 18, 19, 20, 21,  
 22, 25, 26, 27, 28,  
 29, 30, 31, 32, 33,  
 34, 35, 36, 37, 38,  
 41, 43, 45, 48, 50,  
 52, 58

ngasechreng, 19

ngdi, v, 7, 8, 18, 24, 61

ngebard, 1, 3, 5, 6, 10, 15, 31,  
 33, 53, 54

ngelong, 1, 9, 11, 42, 43

ngelsechir, 11, 58, 60

ngemokel, 43

ngerechem, 30

ngerritech, 27

ngesur, 65

ngii, iv, v, vi, vii, xii, 1, 2, 3, 5,  
 6, 7, 8, 9, 10, 11,  
 12, 13, 14, 15, 16,  
 17, 18, 19, 20, 21,  
 22, 24, 25, 26, 27,  
 28, 29, 30, 31, 32,  
 33, 34, 35, 36, 37,  
 38, 39, 40, 41, 42,  
 43, 44, 45, 46, 47,  
 48, 49, 50, 51, 52,  
 53, 54, 55, 56, 57,  
 58, 59, 60, 61, 62,  
 63, 64, 65, 66, 67

Ngirturong, 2

ngloik, ix, x, 15, 16, 19, 20, 21,  
 22, 62, 65

nglosecb, 11, 42, 43

ngot, 3, 8, 11

ngukiil, 65

nguloachel, 7, 8, 19

ngulserechaki, 14

ngutebengall, 6

—O—

obechukl, 44, 46

obekul, 12, 34, 55, 64, 65

ochaeu, 29, 30

ochar, 12

ochedal, 13, 16, 56, 60, 64

ochell, 12, 16, 21, 31, 52, 65, 66

odanges, 18, 19

odedong, 65

odesongel, viii, 4, 9, 50

odeuil, 17, 18

odoim, 8, 11, 30, 31, 59, 65

oilaol, 16, 42, 65

okdemáol, 12, 65

okellii, v

okeuil, 59

okul, 41, 54, 60, 64

olad, 36

olbed, viii, 9, 50

olebes, 65

olecherekill, 43

olengel, 30, 31

olengesengasech, 53

olengesengelang, 54

olikes, 57

olkael, 1

olkiuul, 36

olmesumech, xii, 35, 53

olngeasek, 65

olngechel, 6

olotuangel, 44, 47

olsechekill, 34, 35

oltebtat, 19

oltutaki, 61

oluubetechelid, 39

omebael, 13

omechuus, 65

omedesaki, 26

omedokel, 3, 38, 65

omeius, 21, 45, 54, 58

omeka, 56

omekebai, 65

omekedcheraol, 4

omekellang, v

omekeradel, 37

omekerda, 54

omekraekl, 65

omekramk, 6

omeksulir, 66

omelasech, 50, 51, 57

omeldukl, x, 21

omeliaki, iii, 27

omelikes, 19

omeluosu, 41, 42, 65

omengades, xii, 21, 42, 52

omengat, 60

omengdechuul, 14

omengeas, 65

omengeiung, 42, 53, 64

omengeled, x, 27

omengellel, 65

omengeluoluel, iv

omengerdaki, 65

omengereall, x, 22

omengesmachel, 65

omengukadel, 25

omengull, 10, 55, 64, 65, 66

omerirt, 65

omilil, 19, 57

omoch, 65

omsang, 49

omsoliel, 4

omukl, 39  
ongalek, ix, 3, 4, 5, 7, 12, 52, 57,  
65  
ongall, 3, 8, 31, 43, 65  
ongellel, 39  
ongellul, 39  
ongemedaol, 17  
ongemel, 36  
ongeseb, 65  
ongideb, 12  
ongor, 23  
ongos, v, 6, 15, 29, 53, 54, 58  
ongraol, x, 7, 8, 13, 23, 30, 31,  
65  
ordiil, 65  
ordomel, 15, 65  
orekuul, 65  
orellet, xiii, 55, 56, 66  
oriich, 44, 49  
orrebak, 47  
orrekodel, 3, 37  
orrenge, 8, 19, 63  
orrong, 55  
orsachel, 3  
oruul, 11  
osebek, 65  
osengel, v, vi, 8  
osumech, 55, 56  
otilech, 3  
otuu, 65  
oudesomel, 47  
oududul, 65  
ouedoim, 59  
ouerabek, 65  
ouerrakl, 48  
oukerbai, iv  
ouklikm, 9  
ourrot, 12, 65, 66  
ouruk, 21  
ousangabngaol, vi

—R—

rached, 64, 65  
rael, 4, 5, 10, 32, 42, 43, 50, 51,  
56  
ralm, v, x, 5, 6, 7, 24, 27, 36, 37,  
40, 51, 54, 57, 58,  
61, 64  
rasech, v  
rat, 65  
raud, 53, 54  
rebai, 9, 11, 42, 43, 65, 66  
rebek, 6, 7, 18, 31, 34  
rebotel, 23, 24  
redil, ix, x, 6, 7, 8, 10, 13, 15,  
16, 17, 18, 19, 20,  
21, 22, 27, 28, 31,  
33, 34, 35, 36, 38,

39, 40, 41, 42, 47,  
48, 49, 51, 52, 53,  
55, 56, 57, 58, 59,  
63, 64, 65, 66  
Reklai, 2, 3  
reng, 3, 5, 12, 14, 18, 19, 21, 22,  
37, 39, 42, 55, 57,  
64, 66  
renged, ix, 1, 2, 14, 17, 18, 65  
rengedel, viii, xii, 1, 2, 13, 14,  
15, 18, 48, 60, 65  
rengulbai, 2  
ririaml, 39  
robai, 65  
rraud, 41  
rreongel, 44, 45  
rriked, 45, 46, 65  
rrodell, 36, 52  
rrull, 55, 62, 63  
rrurir, 34  
rsachel, 8  
rsel, 9, 43, 44, 46, 47, 48, 63  
rubak, 4, 8, 9, 10, 11, 14, 16, 17,  
19, 30, 31, 34, 36,  
40, 41, 56, 57, 60,  
64, 65, 66  
rubekul, vi, viiii, ix, 1, 2, 3, 11,  
12, 14, 17, 34, 56,  
65  
ruchedal, 12, 36  
ruchellel, v, 12, 31  
ruk, ix, 12, 13, 20, 21, 22, 52, 65  
ruurrot, 12, 13, 16

—S—

saker, 65  
sar, 48, 65  
sau, 36  
saus, 20, 21, 64  
seblobel, 56  
sechal, viii, ix, 3, 4, 7, 8, 10, 15,  
16, 17, 18, 19, 20,  
21, 22, 24, 30, 33,  
34, 39, 40, 41, 42,  
47, 48, 49, 50, 52,  
53, 56, 58, 59, 60,  
64, 65, 66  
sechesekmelaod, 42  
semelluk, 33  
sibeklii, 66  
sis, 7, 52, 65  
siseball, 1  
siungeuaol, 66  
sumesmechii, 42  
suokl, 57

—T—

taoch, v, 4, 9, 10, 14, 15, 50, 61,  
62  
taor, 17, 66  
tebedall, 66  
techioll, 27, 28  
tedelach, 66  
tedóbech, 28, 46, 53  
tekeiungel, 66  
telbakl, 66  
telbedbelel, 66  
telbedebodes, 66  
telchimkomk, 47  
telebal, 42  
telekiul, 45  
teleuechel, 3, 6, 11, 66  
teliakl, 47, 66  
teliutech, 28, 46  
telmedeu, 6, 9, 43, 45, 48, 54  
telngot, xii, 52, 64  
telungalek, 3, 4, 5, 7, 11, 12, 13,  
64  
telungalk, ix, 12  
telutau, 66  
terraol, 66  
tet, xi, 3, 4, 20, 21, 40, 41  
tetelouch, 8  
tetobed, 50, 66  
tiakl, 66  
til, xii, 11, 12, 41, 42  
tilaut, 65  
tilobed, 34  
tiuchel, 52, 66  
tmund, 38  
tngakireng, 66  
tnger, 66  
toluk, 3  
tonget, 23  
torech, 23, 66  
tuangel, vi, 27, 35, 43  
tuich, 29

—U—

uach, 33, 35  
uchul, iv, v, vi, xi, xiii, 5, 7, 9,  
13, 14, 15, 17, 18,  
19, 24, 25, 26, 27,  
29, 33, 34, 35, 39,  
42, 44, 46, 47, 48,  
49, 51, 53, 54, 55,  
56, 57, 58, 59, 60,  
62, 65, 67  
udoud, iv, xi, 4, 5, 11, 12, 13, 15,  
16, 17, 21, 22, 31,  
32, 34, 35, 53, 55,  
56, 64, 65, 66  
ududel, 57, 64



ududir, 5, 12, 34, 35, 57  
uedil, 66

uel, x, xi, 27, 28, 29

ukerael, 52, 66

ukeruul, 65

ulaol, vi, 8, 43, 51

uldioll, 64, 66

ulebengelel, 36, 43, 47, 54

ulebongel, 11, 18, 31, 32, 34, 42,  
46, 53, 56, 57, 62,  
64, 65

uleld, 23, 64

uloech, 54, 55

ulseked, 66

ulsirs, 8, 35, 56

ultechakl, 58, 66

uluoll, 43

umad, 11

urekerk, 23, 30

urerel, iv, ix, xi, xii, 6, 16, 21,  
32, 36, 37, 38, 41,  
44, 45, 49, 54

uriul, vii, 11, 21, 27, 30, 31, 35,  
38, 42, 45, 52, 54,  
59, 65

urrurt, 62

uusbechall, xi, 26, 29, 30, 32, 33,  
36, 37, 39, 40, 49,  
53, 55